imburgs agblad

Trek-ezel

nsdag 17 oktober 1984. 66e jaargang nr. 246.

ersmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 1,00



VAN DE HOOFDREDACTEUR

erg gesteld is met winkel- llen, was bekend. Dat het gaten uitloopt, is gisteren n duidelijk geworden. De e ondernemingsraden van grootwinkelbedrijven – Koninklijke Bijenkorf Be- n Vendex International – namelijk de noodklok ge- r het toenemende winkel- lisme. Niet alleen neemt het winkeldiefstallen hand hand toe, maar ook wordt oneel steeds vaker gecon- erd met vandalisme en be- g door klanten, zo schrij- n in een brief aan de vaste commissies voor Justitie nenlandse Zaken. De on- ingsraden, die tezamen er 80.000 personeelsleden woordigen, wijzen erop e situatie met de dag ver- rt, in weerwil van de tallo- atregelen die de grootwin- ijven intern hebben geno- de bewaking te verscher- menen dat er zo langza- nd een „onhoudbare situa- ntstaan en stellen dat de d op zo kort mogelijke ter- aatregelen moet treffen, preventief als repressief, winkelpersoneel tegen de nde agressiviteit van het te beschermen. Volgens de choon, voorzitter van de an Ahold, zou het met name s gesteld worden als de po- at meer tijd en aandacht steden aan het voorkomen rijden van winkelvanda- Volgens hem komt het te oor dat het personeel ge- kt is dit soort incidenten te lossen. De onderne- aden zijn niet zo ver ge- dat zij concrete voorstellen gedaan over de vorm eventuele maatregelen worden gegoten. Wel ko- over een maand bij el- m samen plannen uit te om aan de overlast en de len een einde te maken. Morgen. de dieven kunnen tolen worden.

t weer

ochtend plaatselijk ne- mist, later zonnige pe- en middagtemperatu- 17 tot 20 graden. Tegen ond toenemende bewol- et een kleine kans op ag. Matige zuidenwind.

AAG:
07.08 onder: 17.41
op: 22.14 onder: 15.00

iss

Mede door de medische en wetenschappelijke vooruitgang gaat het steeds nauwer luisteren voor de 80.000 jongedames, die zich elk jaar kandidaat stellen voor de titel 'Miss erica'. Krachtens wijzigin- in de inschrijvingsvoor- den, waaraan overigens jaar wel iets verandert, en zij nu wellicht ook moe- gaan verklaren geen trans- eel te zijn ofwel 'moeten stigen, dat zij altijd uw zijn geweest'. En dus een tijdje man of zo. Man, man, voor elke man die wil worden zijn de voor- iften zo langzamerhand niet mis.

ohann Cruijff gaat Nederlandse export promoten

de sla gaat naar China!

Tandarts 'boort' extra inkomen aan

BREDA – De Bredase gemeentepolitie heeft de 34-jarige tandarts J. K. uit Etten-Leur aangehouden. De man, die zijn praktijk in Breda heeft, wordt er door het Algemeen Ziekenfonds in Breda van verdacht minstens 300.000 gulden te veel te hebben gedeclareerd.
Het fonds heeft, de rente meegerekend, een vordering van ruim vier ton tegen de tandarts ingesteld. K. wordt verdacht van drie feiten: het ten onrechte declareren van bepaalde handelingen; het aanmelden van niet-gesaneerde patiënten als gesaneerd, waardoor het fonds meer uitkeerde dan nodig was, en het aanboren van gave vlakken om zo aan meer werk te komen.
Volgens het ziekenfonds heeft K. dit laatste stelselmatig gedaan en ook bij kinderen van 13 jaar en ouder met nog geheel gave gebitten. Adviserend tandartsen van het Algemeen Ziekenfonds noemen dit laatste een „tandheelkundig misdadig optreden".
Een woordvoerder van de Koninklijke Nederlandse Maatschappij ter Bevordering van de Tandheelkunde spreekt van een „volstrekt onaanvaardbaar, maar gelukkig wel uniek geval".



ROTTERDAM – Vanavond Nederland-Hongarije, Oranjes eerste ontmoeting in de WK-voorrondes. Exclusief voor het Limburgs Dagblad zal Wim van Hanegem, die zelf drie WK-voorrondes tijdens zijn interlandcarrière meemaakte, zijn visie over het optreden van Oranje gedurende de kwalificatiewedstijden in onze kolommen geven. Vandaag start de serie van twaalf columns.

● Zie pag. 25

Nobelprijs vrede '84 voor Desmond Tutu

OSLO – De Nobelprijs voor de Vrede 1984 is toegekend aan de 53-jarige Desmond Tutu. De zwarte Anglicaanse bisschop, secretaris-generaal van de Zuidafrikaanse Raad van Kerken, krijgt de Nobelprijs voor zijn „rol als leider en organisator in de campagne die streeft naar oplossing van de apartheidsproblemen in Zuid-Afrika", aldus de motivering van het uit vijf leden bestaande Nobelcomité in Oslo.

„Met het toekennen van de Nobelprijs voor de vrede 1984 wil het comité de aandacht vestigen op de niet-gewelddadige strijd voor de bevrijding waaraan Desmond Tutu zijn hart heeft verpand, een strijd waarin zwarte en blanke Zuidafrikanen schouder aan schouder staan om hun land uit het conflict en uit de crisis te redden", aldus het comité. „De middelen waarmee deze campagne wordt gevoerd, zijn van wezenlijk belang voor geheel Afrika en voor de zaak van de vrede in de wereld".

Blanke en zwarte Zuidafrikanen hebben het toekennen van de Nobelprijs voor de Vrede aan bisschop Tutu gisteren „fantastisch" genoemd. Zij beschouwen de onderscheiding als een erkenning van zijn strijd voor de burgerrechten.

● Zie verder pag. 3



● Desmond Tutu

'We gaan akkoord omdat we niet anders kunnen'

Kamer legt zich neer bij plan Eurocontrol

DEN HAAG – De Tweede Kamercommissie voor Verkeer is er gisteravond mee akkoord gegaan dat de tweede fase van Eurocontrol – de verkeersbegeleiding in de middelste luchtlagen – pas in het midden van de jaren '90 gerealiseerd zal worden. „We gaan akkoord, omdat we niets anders kunnen," aldus CDA-woordvoerder Hennekam.

VVD-woordvoerder Van der Kooij, die zich vorige week zeer kritisch heeft uitgelaten over minister Smit-Kroes en die het afgelopen weekeinde van zijn fractie niet mocht spreken – „het was geen spreekverbod, alleen een verzoek geen commentaar te leveren" – uitte zelfs zeer lovende woorden aan het adres van de bewindsvrouwe.
PvdA-woordvoerder Rienks zei de vertraging van de invoering van de tweede fase bijzonder te betreuren, maar ook hij legde zich bij het zaterdag in Brussel genomen besluit neer.
De commissieleden probeerden er achter te komen waarom ook de directeur-generaal van Eurocontrol het er thans mee eens is dat invoering van de tweede fase niet tegen het eind van de jaren '80 kan. De minister verwees naar het advies van het Amerikaanse onderzoekbureau Mitre. „Eurocontrol heeft altijd gezegd wil eerder te willen, maar heeft nooit bewezen dat het kon."

Meepraten

Vanuit de Kamercommissie werd het een goede zaak gevonden dat Eurocontrol zal meepraten over de tijdelijke voorzieningen die de komende jaren getroffen moeten worden. De minister zei dat de tijdelijke investeringen op Schiphol twintig miljoen zullen vergen. Over de investeringen in België had ze geen gegevens. De minister legde er de nadruk op dat voortaan de vier verkeersministers, samen met de directeur-generaal van Eurocontrol, de nationale parlementen van voortgangsrapportages zullen voorzien.

Nederland draagt volgend jaar maart de begeleiding boven de 9 km over – dat gaat over vijftien procent van het luchtverkeer boven Nederland. De minister zegde Van der Kooy toe dat na een jaar zal worden bezien of de hoogte moet worden aangepast aan het verkeerspatroon.

Verhoging kindertoeslag minima

DEN HAAG – Het kabinet is van plan de kindertoeslag, die onderdeel uitmaakt van de jaarlijkse uitkering voor mensen met de laagste inkomens, in 1985 met enkele tientjes te verhogen. Dit blijkt uit mededelingen van minister De Koning (Sociale Zaken) aan de Tweede Kamer. In zijn brief geeft hij een overzicht van de effecten van de vorige week door de Kamer aangebrachte wijzigingen in de rijksbegroting.

● Een groep van veertig Salvadoranen, negen vakbondsmensen met hun gezinsleden, is gistermorgen op Schiphol aangekomen na door de Salvadoraanse regering onder internationale druk te zijn vrijgelaten. De groep heeft vorige week in Nederland asiel gekregen. Volgens een woordvoerder van de Salvadoranen zouden zij vrijwel zeker zijn vermoord als zij in El Salvador waren gebleven. De negen leden van de Bond van Elektriciteits werkers hebben vier jaar gevangen gezeten op beschuldiging aanslagen te hebben willen plegen op elektriciteitscentrales. Tot een proces is het nooit gekomen.



● Foto: Moet je nu lachen of huilen bij aankomst in een nieuw vaderland...

Rein Hummel: weg met term gouverneur

DEN HAAG – Het Limburgse PvdA-Kamerlid Rein Hummel wil af van de term gouverneur, die in de provincie Limburg nog in zwang is bij het aanspreken van de Commissaris der Koningin. Hummel vestigde er gisteren bij de behandeling van de begroting van binnenlandse zaken de aandacht op, dat sinds de grondwetswijziging in 1917 de titulatuur van gouverneur in het vroegere hertogdom Limburg niet meer gevoerd kan worden.

„Het zal", zo zei hij letterlijk, „uiteraard niemands bedoeling kunnen zijn, in de laatste plaats die van de minister van Binnenlandse Zaken en de Commissaris der Koningin in de provincie Limburg op welke wijze dan ook de strijdigheid met de Grondwet te bevorderen of te praktizeren". Volgens Hummel past de archaïsche titulatuur de huidige commissaris in Limburg, dr. J. Kremers, niet.

EG wil weer kerstboter

BRUSSEL – De EG-Commissie in Brussel wil dit jaar weer goedkope kerstboter ter beschikking stellen van het publiek. Het gaat om een hoeveelheid van 200.000 ton. Europees landbouwcommissaris Poul Dalsager wil op die boter een subsidie geven van ongeveer vier gulden per kilogram, ofwel de helft van de interventieprijs. Ook wil hij de verkoop van opgeslagen oudere boter subsidiëren. De kosten van de door Dalsager voorgestelde maatregelen worden geraamd op 800 miljoen gulden, gespreid over de jaren '84 en '85.
Volgens Dalsager begint de superheffing op melkleveranties, die in april van dit jaar werd ingesteld, vruchten af te werpen. Maar dat neemt niet weg dat de EG nog met gigantische botervoorraden zit. De opslag van boter in de Europese interventiepakhuizen kost de EG meer dan 2,5 miljoen gulden per dag. De voorraden hebben bovendien een prijsdrukkend effect.

Scholieren maken milieuvervuiling belachelijk

'Poetsvrouwe Protès' een nieuw cabaret

LANDGRAAF – Limburg is een cabaret rijker. Een bijzonder cabaret, getiteld 'Poetsvrouwe protès', dat zichzelf 'Milieucabaret door en voor scholieren' noemt. Het cabaret is één van de middelen waarmee 'Stichting Interscolaire Milieuaktie' een vinger op de heel zere plek van de milieuvervuiling wil leggen. „Mileuvervuiling is gevaarlijk, verschrikkelijk, kwalijk, afschuwelijk, kortom... be-lach-elijk!", zo staat te lezen in de folder waarin de bedoeling van het milieucabaret uit de doeken wordt gedaan.

De cabaretgroep bestaat uit leerlingen van Mavo De Lichtenberg, het Eykhagencollege, Mavo Petrus en Paulus (alledrie uit Landgraaf) en HNO Terwinselen uit Kerkrade, vier scholen die heel nauw zijn betrokken bij de 'interscolaire'. De regie wordt gevoerd door een echte regiseuse: Marion Prickaerts. De groep wil niet alleen optreden op de scholen die meedoen met de 'interscolaire', maar eigenlijk op alle scholen en instellingen die de 'show' willen zien. Want per slot van rekening is het de bedoeling om een boodschap uit te dragen.

Troep

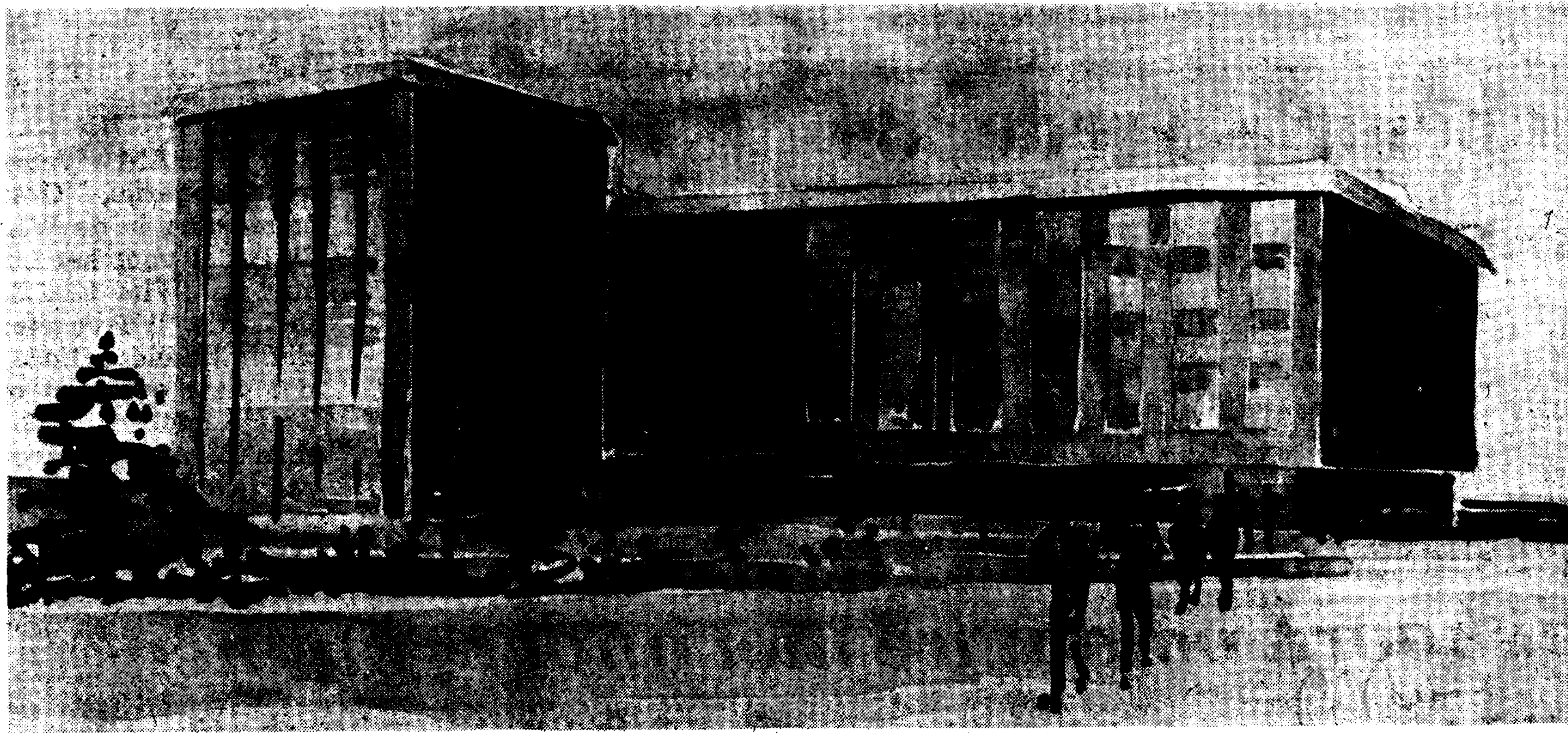
Het openingsnummer, over troep op de stoep, wordt vol enthousiasme met muziek en dans uitgevoerd. Maar..., wie ruimt daarna de rommel op het toneel op? Niemand 'kan'! De een moet zich omkleden, de ander tekst leren, schminken of concentreren. Twee poetsvrouwen helpen de groep uit de ruzie. Ze sparen voor een auto en kunnen best een extra baantje gebruiken. Later komt het tot problemen met de poetsvrouwen, omdat de groep, in een nummer, 'de auto' aanvallen. Met een sketch over bedreigde bloemen leven de poetsters daarentegen helemaal mee. Die dingen zetten hun langzaam aan het denken en tenslotte zijn juist zij het die een krachtig protest laten horen.

De voorstelling duurt – doelbewust – 50 minuten, zodat de uitvoering in één lesuur kan plaatsvinden. Voor de speelsters – het zijn allemaal dames – zelf kost het cabaret natuurlijk veel meer tijd. Tijd die van hun normale schooltijd af moet gaan. Het is dan ook niet de bedoeling dat ze met het cabaret door het hele land gaan reizen. Het is wél de bedoeling dat andere scholen óf schoolcombinaties het idee overnemen en met een eigen cabaret beginnen. Nog een manier om de 'boodschap' uit te dragen.

Premiére

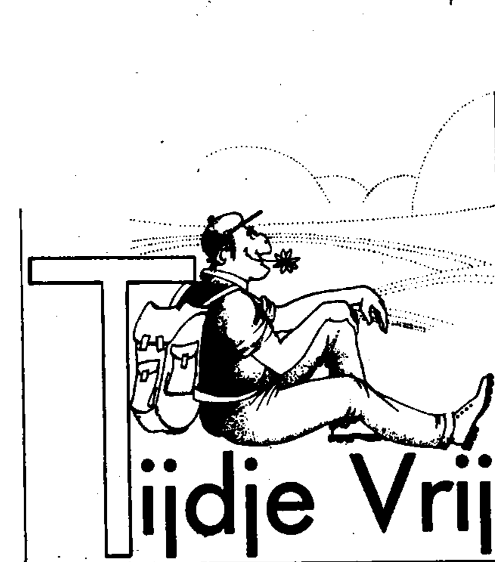
'Poetsvrouwe Protès' gaat op zondag 4 november in première. Dat gebeurt tegelijk met de start van een milieuweek op de Eykhagencollege in Schaesberg.

Die milieuweek met als middelpunt een tentoonstelling van het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie in het college, die de 'interscolaire' aangrijpt om zichzelf aan de 'buitenwacht' voor te stellen.



● *Het Eijkhagencollege in Schaesberg, een van die vier scholen die nauw is betrokken bij de 'interscolaire'.*

LD-lezers zwermen uit...



In het Museum Boym… van Beuningen in Rot… dam loopt momenteel… prachtige tentoonstell… Het Goud der Thraci… begin november staat… Krakov in Polen de E… pa Cup-wedstrijd Wi… Fortuna Sittard op het … gramma, eind d… maand slaat Circus H… day zijn tenten op in … der meer Bruns… Kerkrade en Stein. M… gen brengt LD Tijdje … uitvoerige informa… over

- dagtocht voor de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DA… BLAD naar Rotterdam, naar een opmerkelijke expositie;
- vlieg- en treinreis voor LD-lezers naar Fortuna Sittardia's … uitwedstrijd in Polen;
- voorverkoop voor VRIENDEN LIMBURGS DAGBLAD … kaarten voor Circus Holiday tegen gereduceerd tarief.

In de rubriek Spijs en Drank ruime aandacht aan een opmer… lijk initiatief van restaurants in het Zuid-Limburgse.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brie… lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zake… geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

Bezuinigen

In het Limburgs Dagblad van 5 oktober 1984 gelezen: Salaris ministers gaan volgens berekeningen in 1985 met 3,8 procent omhoog. De Vries (CDA) vraagt opheldering en vindt het (terecht) onduldbaar. Lubbers verklaart „een uitzonderingspositie van bewindslieden is niet de bedoeling". Dan komt Rietkerk: „Ministers krijgen geen speciale behandeling in vergelijking met topambtenaren". En daarmee is dan schijnbaar het breiwerk af. Rietkerk heeft gesproken. De heren krijgen per jaar (buiten hun commissariaten) ƒ 184.000,-. Het netto-inkomen gaat 3,8 % omhoog. In hetzelfde Limburgs Dagblad van 5 oktober direct onder bovenbedoeld artikel als schrijnende tegenstelling de kop: „Daling van koopkracht echte minima blijft". Jawel de groep echte minima gaat met 1,5 % in koopkracht achteruit. Vervolgens allerlei mooie verhalen uit de mond van Ruding. Resultaat blijft echter: 1,5 procent vermindering, hoe dan ook. Je vraagt je af hoe het mogelijk is. De welgestelde edelachtbare heren kunnen wel rekenen, of niet? Reeds enige tijd geleden hebben de Belgische ministers salaris ingeleverd, circa ƒ 10.000,-. Een Belgenmop? Nee hoor, deze heren redeneren: als de regering het goede voorbeeld geeft, kan het volk de bezuinigingen begrijpen. Maar wat doen on… geerders? Zij verhogen hun … salaris en geven een prinsje v… jaar een jaarsalaris van ƒ 910… Tóch wel een bedrag voor ee… gen van 18. En deze ƒ 910.000,-… den dan (democratisch) vastge… in een tijd (1972) toen onze ho… leerde edelachtbare wijze he… bomen nog hoger dan de hem… gen groeien. En schijnbaar za… heren in de Tweede Kamer toe… al hun middagdutje te doen. … kom heren, in deze tijd nu Ja… de Pet de broekriem elk jaa… meer moet aantrekken, kan d… allemaal maar? Blijven de do… gekozen CDA-, VVD- en PvdA… ren maar steeds ja knikken? Of … wij terug naar de Middelee… toen de feodale heren hun boe… lijfeigenen uitzogen om zelf … goed leven te lijden. Ik moet a… men dat er something rotten … the State of the Netherlands.

HEERLEN J.P…

Scholieren trekken ten strijde tegen milieuvervuiling

Interscolaire milieuaktie 'verovert' Zuid Limburg

LANDGRAAF – Je zult maar als nieuwe leerlingenraad een goede indruk op je directie willen maken.

Dan kan dat een meer-scholen-omvattende milieuaktie als resultaat hebben.

In ieder geval is de 'Interscolaire Milieuaktie' in de Oostelijke Mijnstreek (en straks wellicht in heel Zuid Limburg?) begonnen toen in het schooljaar '80-'81 een leerlingenraad op het Eykhagencollege in Schaesberg werd gekozen. Die raad zette een milieuaktie op touw om een goede indruk te maken op de directie. Vrijwillig deed iedere week een andere klas corvee, er werden allerlei propagandamiddelen verzonnen om medescholieren te motiveren en, om het allemaal officiëel te maken, werd er meegedaan aan een wedstrijd van de Heidemij onder het motto: 'Een kern waar pit in zit'. Tegelijkertijd kwam er een aanmoediging van de gemeente, in de vorm van plaatsing van een aantal prullebakken rondom de school en in het Eykhagenbos. De deelname aan de wedstrijd leverde het Eykhagencollege een prijs op én de uitnodiging om in maart 1983 op een landelijke bijeenkomst de aktie aan het grote publiek voor te stellen.

RONDOM DE FEITEN

Dat succes, en de bemoeienissen van enkele gemeenteambtenaren, maakten dat de leerlingen van het Eykhagencollege hun aktie ook bij andere scholen in de omgeving durfden te introduceren. De reaktie was enorm: Mavo Lichtenberg, Technische School Op den Heugden, Mavo Petrus en Paulus en Mavo Wormdal uit Landgraaf en het Bernardinuscollege, een Leao en een Mavo, en de opleiding voor kleuterleidsters uit Heerlen en de HNO Sancta Maria uit Hoensbroek sloten zich, onder andere, bij de aktie van het Eykhagencollege aan. In mei 1983 kwamen leerlingen, en enkele leraren, van die scholen in een eerste vergadering bijeen. De 'interscolaire milieuaktie' was een feit. En de kas werd gevuld met een subsidie van 1000 gulden van het Wereld Natuurfonds.

Wedstrijden

De subsidie stelde de interscolaire meteen in staat een eerste gezamenlijke aktie te ondernemen. En er werd een eigen posterwedstrijd met als thema 'vervuiling in en om school' uitgeschreven. Daarnaast schreven de leden van de interscolaire zich in voor een wedstrijd van het Ministerie van Landbouw en Visserij: een projekt 'natuur in de stedelijke omgeving', voor de interscolaire vertaald als 'natuur op het schoolplein en in de school'. Door het ministerie werd niet alleen een bedrag van 1000 gulden voor de uitvoering beschikbaar gesteld, maar ook een extra bedrag om het verloop van de hele actie op video vast te leggen.

Opnieuw aangemoedigd door die successen waagde de interscolaire het om subsidie aan te vragen bij Provinciale Staten. Vierduizend gulden voor de kas waren daarvan het resultaat! De Stichting, want dat was de 'interscolaire milieu-aktie' inmiddels geworden, kon met dat bedrag aan het werk om de milieubewustwording onder middelbare scholieren verder uit te breiden in de regio én in de provincie. Ideeën bleken er genoeg te zijn en dankzij het flinke subsidiebedrag heeft de interscolaire inmiddels een pakket aan aktiemiddelen dat er zijn mag. De leerlingen krijgen de nodige ondersteuning van hun leerkrachten, maar ook van een deskundige op natuur- en milieugebied, Hans Rijnders van het Recreatieschap Oostelijk Zuid Limburg.

Milieukrant

Om te beginnen is er natuurlijk het milieucabaret (zie elders op deze pagina). Een ander aktiemiddel is de milieukrant met de naam 'Kroonblad'. De redactie bestaat uit leerlingen van de deelnemende scholen en probeert „in begrijpelijke taal de milieuproblematiek duidelijk te maken", zo staat in het eerste nummer. Er staat verder te lezen dat het blad bestemd is „voor iedereen die het beu is om tot z'n knieën in andermans rotzooi te staan, om te moeten leven temidden van zure regen, radioactieve straling, bodemvergiftiging. Kortom: voor iedereen die inzake deze problematiek bewust wil meewerken aan een dringende mentaliteitsverandering".

Na de posterwedstrijd van vorig jaar is er dit najaar een nieuwe wedstrijd 'natuur je buur' van start gegaan. Ook scholen die niet bij de interscolaire zijn aangesloten kunnen meedoen door een werkstuk te maken dat met de natuur uit de eigen omgeving te maken heeft. Ook doet de interscolaire – via het Eykhagencollege – mee aan het televisieprogramma 'Schoolplein'

Over alle activiteiten en over de Stichting Interscolaire Milieuaktie geven secretaresse mevrouw José Höppener-Helmich, Akerstraat 89, 6417 BK Heerlen of Hans Rijnders, Recreatieschap Oostelijke Zuid Limburg in Heerlen uitvoerige informatie.

lieke meijer

puzzel van de dag

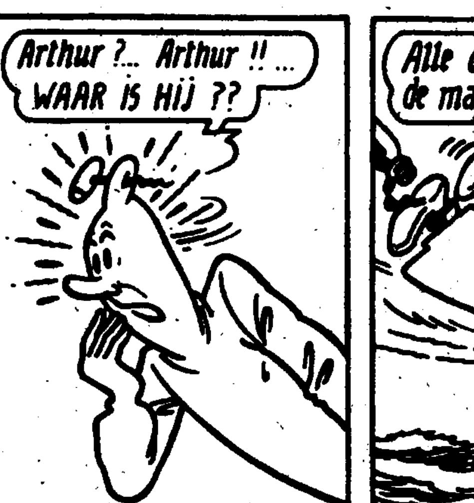
geld-afpersing		aanstoot geven		twist / Engels bier			verg… / neon
stad in Limburg / deel							
				lof			
					water in Utrecht		kreu…
steekwapen / voorzetsel			soort verlichting	plaaggeest			
genees-heer					zonnegod		
berustend / boom							
			klauwier				

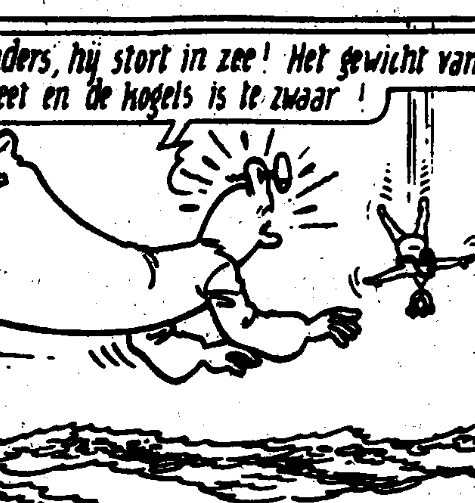
Oplossing van gisteren

- b o - g i -
- o r d e n e
- u l a a n -
t i e n - e n
s l a k - n e
- l n - s - t
v o s - a n t
- n - a r m o

amoris van amoras

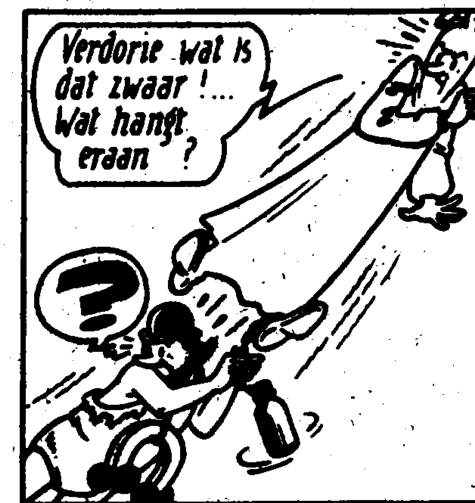












panda







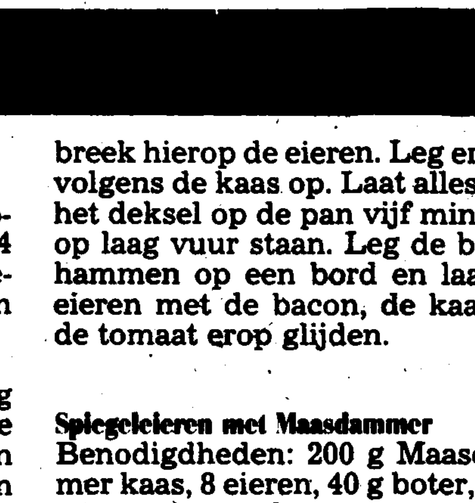
recept

Atletenontbijt



Benodigdheden voor vier personen: 16 plakjes bacon, 20 g boter, 4 tomaten, 4 eieren, 5 plakjes belegen Goudse kaas en 8 volkoren boterhammen.

Bak in de koekepan op een laag vuur de plakjes bacon in de hete boter uit. Voeg de gewassen en in plakjes gesneden tomaat toe en breek hierop de eieren. Leg er vervolgens de kaas op. Laat alles met het deksel op de pan vijf minuten op laag vuur staan. Leg de boterhammen op een bord en laat de eieren met de bacon, de kaas en de tomaat erop glijden.



Spiegeleieren met Maasdammer

Benodigdheden: 200 g Maasdammer kaas, 8 eieren, 40 g boter, zout en paprikapoeder.

Snijd de kaas in lange reepjes. Bak de eieren voorzichtig in de hete boter en zorg ervoor dat de dooiers heel blijven. Leg de reepjes kaas direct op het nog niet gestolde eiwit. Strooi er naar smaak wat zout en paprikapoeder over. Leg een deksel op de pan en bak de eieren tot de kaas is gesmolten en de eieren zijn gestold.



Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagbl…

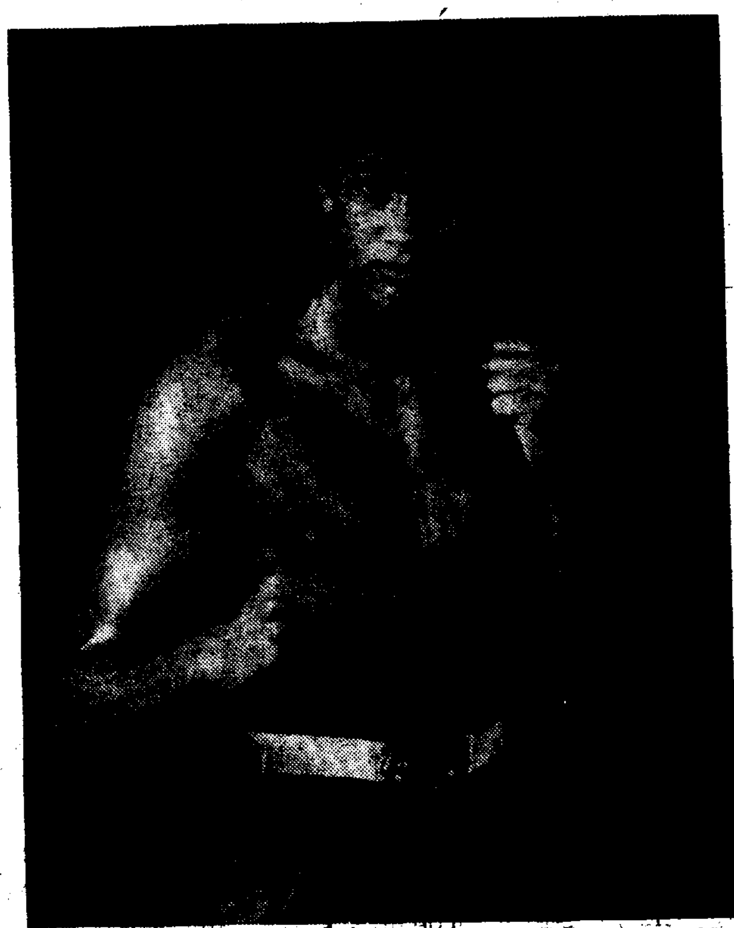
Directie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63.36.90.015
Giro: 1035100
Telex: dir./adm..adv.afd. 56078
redactie 56123
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
Telefoon 045-739886
Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen...
Per kwartaal ƒ 63,10
Per maand ƒ 21,12

NTER-
ATIONAAL
OKSGALA

ATERDAG 20 OKTOBER

TADSSPORTHAL
SITTARD

AANVANG 20.00 UUR



HOOFDPARTIJ:

ARNOLD
VANDERLIJDE

RONZEN MEDAILLE O.S. 1984

TEGEN

TONY HALLETT

KAMPIOEN VAN IERLAND

0 SENIORENPARTIJEN ONGESLAGEN

TOEGANGSPRIJZEN: ƒ 25,– en ƒ 15,–
(Excl. 50 ct bespreekkosten)

VOORVERKOOP

bij alle kantoren Limburgs Dagblad

Sigarenmagazijn Aug. v. Neer
Markt 18 Sittard

V.V.V.-kantoor Sittard
Wilhelminastraat 16

en op 20 oktober
vanaf 18.00 uur aan de zaal

Een EXTRA service van het

Limburgs Dagblad

'n fijne krant

OVERIGE PARTIJEN:

VEDERGEWICHT
MAHAMIDI QUALI
DUITSLAND
GREGORY COMBEAT
ENGELAND

LICHTGEWICHT
MARCO VIGLIARONI
B.V. DE AMATEUR
MICHAEL STORM
ENGELAND

VEDERGEWICHT
SILVIO MEZZENGA
B.V. DE AMATEUR
MARK RICHARDSON
ENGELAND

ZWAARWELTER
MATH HAAGMANS
B.V. LANDGRAAF
SEAN SMITH
ENGELAND

ZWAARGEWICHT
RAMON VOORN
B.V. ALBERT CUYP
Kampioen van Nederland 1980-1982
BARRY WEARP
ENGELAND
12 Seniorengevechten ongeslagen

WELTERGEWICHT
REGI SARO
B.V. ALBERT CUYP
Kampioen van Nederland 1982-1983
TREVOR MIELKEL
ENGELAND

LICHTGEWICHT
RUDY MEYER
B.V. ALBERT CUYP
JOHN BROWNLEE
ENGELAND

WELTER
W. DE ROOY
B.V. HEERLEN 67
MICHAEL MURRAY
ENGELAND

WELTERGEWICHT
ROMEO KENSMILL
B.V. ALBERT CUYP
Kampioen van Nederland 1983
(de zwarte parel)
GUY PICKET
ENGELAND

MIDDENGEWICHT
ULI WOLFERTS
DUITSLAND
DUKE CALDERWOOD
ENGELAND
22 Seniorenpartijen ongeslagen

Russisch geweer in gevangenis Scheveningen

DEN HAAG – De Haagse politie en de directie van de Scheveningse gevangenis stellen een diepgaand onderzoek in naar de herkomst van een Russisch geweer, dat afgelopen zondag in de strafgevangenis werd aangetroffen. Het wapen werd door de voorzitter van de gedetineerdencommissie overgeleverd, nadat de directie daarom had gevraagd.

Volgens de adjunct-directeur van de gevangenis, H. Schellekens, heeft hij de voorzitter van de gedetineerdencommissie als vertrouwensman gebruikt om een razzia door de ME en mogelijke escalatie te voorkomen. Het was de directie zaterdagavond ter ore gekomen dat zich wel eens gevaarlijke contrabande in de A-vleugel van de gevangenis zou kunnen bevinden. Uit het nu ingestelde onderzoek zal moeten blijken hoe het wapen in de gevangenis terecht is gekomen. Justitie wil verder graag weten waartoe het moest dienen.

BEGROTING KONINKLIJK HUIS TOT MORGEN UITGESTELD

Twijfels over toelage prins Willem Alexander

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Kabinet en Tweede Kamer willen nog een paar jaar wachten met het verstrekken van een eigen inkomen aan prins Willem Alexander. Premier Lubbers heeft de drie grote fracties informeel gepolst over de bereidheid van deze partijen 'iets' te doen aan de leeftijdgrens, waarna de kroonprins recht krijgt op deze toelage van ruim negen ton.

Naar aanleiding van deze voorzichtige peiling door de premier, die dit verzoek al vorige week aan de fracties heeft overgebracht, heeft de CDA-fractie vervolgens verzocht om uitstel van de behandeling van de begroting Koninklijk Huis, die voor gistermiddag op de agenda stond. Besloten werd om morgen de beraadslagingen voort te zetten.
De kwestie draait om de toelage, die prins Willem Alexander vanaf zijn 18e verjaardag van de Staat ontvangt. Dit is een direct gevolg van de Wet Financieel Statuut Koninklijk Huis. De hoogte van het bedrag werd aan de hand van een wettelijke verdeelsleutel gesteld op ruim een miljoen gulden per jaar (inclusief de toelage voor secretariaatskosten).

Wijziging

De enige mogelijkheid om te voorkomen dat de prins al in 1985 na zijn verjaardag van een eigen inkomen wordt voorzien, is wijziging van de leeftijdsgrens waarop de prins recht krijgt op een uitkering. Dat betekent een wijziging van de Wet Financieel Statuut, waarvoor een tweederde meerderheid in Eerste en Tweede Kamer nodig is. Daarnaast is een grondwetswijziging noodzakelijk, omdat daarin de bepaling is opgenomen dat de kroonprins na het bereiken van de 18-jarige leeftijd gerechtigd is de troon te bestijgen.

Het probleem is dat na de verkiezingen van 1982 de herziene, nieuwe Grondwet in tweede lezing door het parlement is goedgekeurd en door minister Rietkerk (Binnenlandse Zaken) is afgekondigd. En bij die wijziging is ook de leeftijd van de gerechtigde troonsopvolging aan de orde geweest. De regering stelde in 1980 nog voor deze leeftijdsgrens op 21 jaar te stellen. In de Grondwet van dat moment stond nog 18 jaar.


● Vóór aanvang van de zitting sprak commissievoorzitter Van Dijk even met De Vries.

Ook onderzoek naar kosten geneesmiddelen

Benelux gaat prijs auto's bekijken

BRUSSEL – Nederland en België gaan werken aan een analyse van het prijsverschil van personenauto's in beide landen. Ons land is namelijk, vergeleken met België, een relatief duur autoland. Een Benelux-onderzoek heeft uitgewezen dat op 1 november van het vorige jaar de catalogusprijzen van auto's in Nederland gemiddeld 6,3 procent hoger lagen dan die in België. Bij het vergelijkend onderzoek zijn de belastingen buiten beschouwing gelaten.

Nederland en België gaan ook onderzoeken hoe men in beide landen het prijsbeleid voor geneesmiddelen meer gelijk op kan laten lopen. Een eerste onderzoek heeft namelijk uitgewezen, aldus de Belgische minister van economische zaken, Mark Eyskens, dat medicijnen in België soms 58 procent goedkoper zijn dan in Nederland. Dat komt omdat in Nederland de prijsvorming vrij is. In België echter ondergaan de prijzen de invloed van rechtstreeks overheidsingrijpen, van het terugbetalingssysteem van de ziekteverzekering en van het directe prijsbeleid.

Het ziet er overigens naar uit dat het meer gelijk op laten lopen van het prijsbeleid voor medicamenten de geneesmiddelen in Nederland niet goedkoper, maar in België duurder zal maken.
In Brussel is verder besloten dat de drie Benelux-landen een eigen methode zullen gaan ontwikkelen voor het meten van hun concurrentiepositie. Verder zal er een onderzoek gedaan worden naar de bruto-netto-situatie van de werknemersbeloningen.

Nu al is gebleken dat er in de drie landen een grote afstand zit tussen de door de werkgevers gedragen loonkosten en de netto-beloning die werknemers ontvangen. In Luxemburg houdt op dit moment een werknemer aanzienlijk meer over van zijn brutosalaris dan in Nederland of België. Maar in Nederland ontwikkelt die bruto-netto-situatie zich het gunstigst.

Unifillers door granaat gewond

DEN HAAG – De dienstplichtige Unifil-soldaten A.H. Jansen (21) uit Enkhuizen en R.J. Bruinsma (19) uit Leeuwarden zijn maandag in Zuid-Libanon gewond geraakt, toen door een onhandigheid een handgranaat ontplofte. Dit heeft een woordvoerder van het Unifil-contactbureau van het ministerie van defensie gisteren meegedeeld.

Voor hun – naar het zich laat aanzien – lichte scherfwonden zijn zij ter observatie opgenomen in het Zweedse Unifil-hospitaal te Nakoura.

Verzet sceptisch na gesprek met president Duarte

SAN SALVADOR – Het Salvadoraanse verzet heeft gisteren afwijzend gereageerd op de ontmoeting met president José Napoleon Duarte, die een dag eerder in La Palma heeft plaatsgevonden. Verzetsleider Guillermo Ungo beschuldigde de president ervan het voorstel voor een staakt-het-vuren, dat een einde moet maken aan de al vijf jaar durende oorlog in het land, „botweg" van de hand te hebben gewezen. Andere guerrillaleiders zeiden echter dat tijdens de ontmoeting niet is gesproken over een bestand.

Er was in de verklaringen van de verzetsleiders geen aanwijzing te bespeuren dat er snel een einde zal komen aan de bloedige stijd, die al aan meer dan 50.000 mensen het leven heeft gekost. Eerder verklaarde de minister van defensie, generaal Carlos Eugenio Vides Casanova, die met Duarte naar La Palma was gekomen, dat een onmiddellijke bestand onwaarschijnlijk was.

RSV-enquête: De Vries van mijneed verdacht

DEN HAAG – De RSV-Enquêtecommissie verdenkt de voormalige president-commissaris De Vries van Rijn-Schelde-Verolme (RSV) van meineed, op grond van tegenstrijdige verklaringen die zijn afgelegd over de declaraties van onkosten van de Vries bij RSV. De Commissie zal het Openbaar Ministerie om een nader onderzoek vragen.

Dit heeft commissie-voorzitter drs. C.P. van Dijk gisteren in Den Haag meegedeeld na afloop van het verhoor van De Vries over de onkostendeclaraties (1,76 miljoen gulden over de jaren 1976-1982). De Enquêtecommissie heeft geen zelfstandige opsporingsbevoegdheid, waardoor om tot een vervolging te komen, de zaak aan het Openbaar Ministerie moet worden overgedragen.
De Vries hield in het verhoor gisteren bij hoog en laag vol dat de kosten die hij als president-commissaris vanaf 1976 bij RSV heeft gedeclareerd absoluut onontkoombaar waren en daadwerkelijk door hemzelf zijn voorgeschoten.

De Enquêtecommissie uitte daarover ernstige twijfels, met name aan de hand van onderzoek bij het bouwconcern Bredero, waar de Vries jarenlang topman is geweest, en van getuige-verklaringen van betrokkenen.

Hoewel de commissie het niet uitdrukkelijk uitsprak, werd in het verhoor duidelijk dat de Vries mogelijk forse vliegkosten vanaf zijn eiland in Schotland en vanaf zijn jacht bij RSV heeft gedeclareerd, terwijl ze volledig door Bredero werden betaald.

Verbazing

Ook wekte het bij de Enquêtecommissie verbazing dat De Vries een uitstaande schuld bij RSV in rekening-courant (een half miljoen) in 1982 uitwiste met een serie slecht onderbouwde declaraties vanaf 1976 tot en met 1981 tot eenzelfde bedrag. Het ging daarbij om kantoorkosten die, zo bleek uit het verhoor, eveneens voor een fors deel ten laste van Bredero kwamen.

Een tuinman en schipper van De Vries hebben tegenover de commissie verklaard dat zij nooit de door de Vries opgegeven chauffeurswerkzaamheden ten behoeve van RSV hebben verricht en daar ook nooit voor betaald zijn. Zij zijn bereid deze verklaringen onder ede te herhalen.

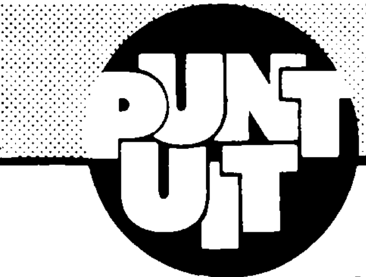
Kohl steunt VS over hervatten overleg Genève

BONN – Bondskanselier Helmut Kohl van West-Duitsland heeft gisteren tegen zijn bezoeker uit Roemenië Nicolae Ceausescu gezegd dat de Bondsrepubliek staat achter het Amerikaanse standpunt, dat de Sovjetunie moet terugkeren naar de onderhandelingstafel in Genève zonder er voorwaarden aan te verbinden.

De bondskanselier voegde hieraan toe dat zijn kabinet nota had genomen van Ceausescu's voorstel om het aantal deelnemers aan het ontwapeningsoverleg uit te breiden met Europese landen, „al is het alleen maar door geïnstitutionaliseerde adviescommissies".

De Hongaarse partijleider Janos Kadar en president François Mitterrand van Frankrijk hebben gisteren in Parijs een beroep gedaan op de twee supermogendheden om hun ontwapeningsoverleg te hervatten.

De Oostduitse leider Erich Honecker en president Mauno Koivisto van Finland bleken het er gisteren ook over eens te zijn dat er behoefte is aan een nieuwe ronde van ontwapeningsoverleg tussen de supermogenheden, ondanks de moeilijke internationale situatie.



Luguber

● Het Indische ministerie van gezondheid meent eindelijk het doeltreffende middel te hebben gevonden om de miljoenen rokers onder de ongeveer 450 miljoen analfabeten te wijzen op het gevaar van sigarettenroken. Tot nu toe werd in het Engels op de pakjes gewaarschuwd, maar slechts 2 procent van de bevolking beheerst de taal van de vroegere koloniale mogendheid. Met Hindi kwam men ook niet ver, want maar 14 procent van alle Indiërs spreekt het. Een voorstel om op een pakje alle 15 officiële voertalen aan het woord te laten, werd als onrealistisch van de hand gewezen. Volgens de krant Hindustan Times heeft men elkaar nu gevonden op de afbeelding van een skelet als waarschuwing dat roken gevaarlijk kan zijn.

Fataal

● *De rechtbank in Assen heeft de 65-jarige huisarts H.R. uit Dalen wegens schuld aan het toebrengen van zwaar lichamelijk letsel, gepleegd in de uitoefening van zijn beroep, veroordeeld tot een boete van ƒ 25.000 en twee jaar voorwaardelijke ontzetting uit het beroep van arts, met een proeftijd van twee jaar. De arts had in januari van dit jaar een 38 weken zwangere patiënte in Dalen ter bestrijding van migraine een zetpil voorgeschreven, die ondermeer ergotaminetartraat bevatte, een stof die dodelijk of schadelijk kan zijn voor een ongeboren vrucht. Vier dagen daarna bleek de vrucht te zijn overleden.*

Meer geld

● **Nederland zal voor de tweejaarlijkse periode 1985 1986 ƒ 110 miljoen beschikbaar stellen voor het Wereldvoedselprogramma. Dat is ruim 10 procent meer dan ons land voor de periode 1983 1984 heeft gegeven. Minister Schoo van Ontwikkelingssamenwerking kondigde dat gisteren aan in Wageningen tijdens een bijeenkomst ter gelegenheid van Wereldvoedseldag.**

Zes jaar

● Het gerechtshof in Den Bosch heeft straffen van vier tot zes jaar cel uitgesproken tegen drie heroïnesmokkelaars, van wie twee uit Bulgarije en één uit Nederland. De 30-jarige B. uit Bulgarije kreeg zes jaar. De 27-jarige C. hoorde dezelfde straf tegen zich uitspreken, zij het dan bij verstek, omdat deze man enige maanden geleden uit het huis van bewaring in Den Bosch kon ontsnappen. Tegen de 24-jarige C. van H. uit Uden vonniste het gerechtshof een gevangenisstraf van vier jaar. De drie mannen stonden in hoger beroep terecht, omdat zij meegewerkt hadden aan het smokkelen van heroïne uit Turkije en die verkocht hadden vanuit een flat in Uden. Twee heroïnekoeriersters die destijds door de rechtbank in Den Bosch ieder tot één jaar onvoorwaardelijk werden veroordeeld, zijn niet in hoger beroep gegaan.

Methadon

● *De gemeente Groningen gaat de methadonverstrekking aan heroïneverslaafden versoepelen. Het aantal verstrekkingsprogramma's zal worden uitgebreid en de verstrekking zal niet meer automatisch worden gekoppeld aan hulpprogramma's die gericht zijn op ontwenning. Verder zal meer aandacht worden besteed aan het toenemende harddrugsgebruik bij 14- tot en met 16-jarigen. Volgens de Groningse wethouder Morssink zijn er in de stad tussen de 250 en 500 verslaafden. De groep jonge heroïnegebruikers groeit opvallend, aldus de wethouder: alleen al in de leeftijdsgroep van 12 tot 14 jaar zijn er circa 150 kinderen die met hard drugs experimenteren.*

Bezoek

● **De premier van Luxemburg, Jacques Santer, zal 30 oktober een kennismakingsbezoek aan Nederland brengen. Santer zal besprekingen voeren met minister Van den Broek en diens staatssecretaris Van Eekelen, naar mag worden aangenomen voornamelijk over Benelux- en Europese problemen.**

Geen nadelen

● De meeste vrouwen ondervinden geen nadelige gevolgen van het weghalen van de baarmoeder. Ze voelen zich vaak zelfs beter dan daarvoor. Tot die conclusie komt de klinisch psycholoog drs K. Wijma (38) uit Groningen in zijn proefschrift over dit onderwerp, waarop hij 25 oktober aan de Rijksuniversiteit Groningen promoveert tot doctor in de sociale wetenschappen.

Ook Britse mijnopzichters gaan staken

LONDEN – Ook de Britse kolenmijnen waar nog wel wordt gewerkt, dreigen vanaf volgende week donderdag stil te komen liggen doordat de bond van de mijnopzichters, de NACODS, vanaf die datum een staking heeft uitgeroepen.

Op grond van veiligheidsvoorschriften mag in geen enkele Britse mijn worden gewerkt zonder de aanwezigheid van opzichters. Als alle opzichters zich aan de oproep van hun bond houden, en alle voortekenen wijzen daarop, dan zijn ook de 70.000 mijnwerkers die nu nog wel werken, gedwongen te stoppen.

Het zou de belangrijkste steun zijn die de nu al meer dan zeven maanden stakende mijnwerkers tot nu toe hebben gekregen. Het zou bovendien betekenen dat het moment waarop de elektriciteitscentrales zonder kolen komen te zitten, met enige maanden vervroegd wordt.

Het betekent dat de regering-Thatcher veel eerder dan tot nu toe werd aangenomen, mogelijk al binnen enkele maanden, gedwongen zal zijn over te gaan tot afsluitingen van de elektriciteit. Dat maakt de druk op de regering om maar aan de eisen van de mijnwerkers toe te geven, niet meer te weerstaan, en daarop hebben de stakers steeds gewacht.

Vervolg van pag. 1

Tutu vraagt Westen druk uit te oefenen op Pretoria

'Prijs erkenning voor bestrijders apartheid'

NEW YORK – De Zuidafrikaanse bisschop Desmond Tutu beschouwt de gisteren aan hem toegekende Nobelprijs voor de Vrede als een erkenning voor „al diegenen die betrokken zijn geweest bij de vrijheidsstrijd voor een nieuwe maatschappij in Zuid-Afrika". De bisschop zei dit op een persconferentie in New York, waar hij momenteel college geeft aan een theologisch seminarium.

Tutu is van plan naar de Noorse hoofdstad Oslo te reizen om de prijs in ontvangst te nemen. Hij verwacht niet dat dat de Zuidafrikaanse regering hem daarbij iets in de weg zal leggen. „Men kan ze van alles noemen, maar niet dom", aldus de bisschop.

De Anglicaanse bisschop beschouwt de prijs ook als een erkenning voor de steun die hij krijgt van zijn vrouw, zijn vrienden en familieleden op een moment dat zij allen geconfronteerd worden met de vijandigheid van de Zuidafrikaanse autoriteiten. Tutu prees speciaal de Zuidafrikaanse Raad van kerken (SACC). Zonder de steun van de Raad zou zijn werk niet mogelijk zijn geweest, zei hij.
De bisschop riep de westerse landen op bij de Zuidafrikaanse regering aan te dringen op een beëindiging van de apartheid.

Hij vraagt deze landen „politieke, diplomatieke, maar vooral economische druk" uit te oefenen op Pretoria.
Tutu wees erop dat de enige twee Afrikanen die de Nobelprijs voor de vrede hebben gekregen zwarten uit Zuid-Afrika zijn. De andere was wijlen Albert John Luthuli, voorzitter van het Afrikaanse Nationale Congres (ANC) die de prijs ontving in 1960. Door mij als tweede Zuidafrikaan met deze prijs te eren, heeft het Nobel-comité de Zuidafrikaans regering duidelijk willen maken dat de Zuidafrikaanse zwarten geen „subversieven of communisten" zijn maar een vredelievend volk dat alleen om vrijheid vraagt, aldus de bisschop.

Tutu vertrok gisteravond nog met zijn vrouw en twee kinderen naar Johannesburg om de onderscheiding „met onze mensen te vieren". Het met de prijs verbonden geldbedrag van 192.000 dollar zal hij gebruiken om beurzen te bekostigen voor arme zwarte jongeren die anders niet in staat zijn naar de universiteit te gaan.

Aangeb. betrekkingen

Gevr. enkele ASSISTENTES Riversideclub, tel. 04755-1854.

Welke VIDEOMONTEUR kan voor mij af en toe een video repareren. Tel. 04406-12875.

Gevr. JONGEDAME voor privéhuis. Tel. 045-721759.

Bar vraagt nog enkele MEISJES. Inl. tel. 045-241592.

COLPORTEUR voor chemisch reinigingsbedrijf, als bijverdienste, gevraagd. Tel. 04492-2218.

Gevr. HUURDER/EXPLOITANT voor bruin café t.o. station te Heerlen. Inl. 045-455140 of 422351.

RIVERSIDECLUB: nieuwe assistentes steeds welkom. Tel. 04755-1854.

Café bar "In der Hook" vraagt nog een nette BARDAME. Tel. 045-750924.

ASSISTENTE gevr. voor privé. Inl. 045-227734.

BARDAMES gevr. voor maandag t/m vrijdag. Tel. 09-49245261703 na 21.00 uur.

Gevr. TV-MONTEUR als bijver. Tel. 045-228825.

PRIVÉHUIS 35 vraagt met spoed meisjes voor dag of nacht, 04494-53846.

Gevraagd BASSIST voor dansorkest, tel. 045-320805.

Wij kunnen direct plaatsen VERTEGENWOORDIGERS/STER (25-20 jr.) of zij die daarvoor opgeleid willen worden. Bel voor meer informatie: 040-543503, na 16.00 uur 040-120756.

DRINGEND oppas bij zieke dame (Kerkrade) gevr. van 's avonds tot 's morgens (in overleg), tel. 045-452715.

Gevr. voor direkte indiensttreding brood- en BANKETBAKKER min. leeftijd 18 jr. Sollicitatie na tel. afspr. 045-714792, luxe brood- en banketbakkerij Moonen, Savelsbergh. Kruisstr. 8, Heerlen.

Avon vraagt nog enkele MEDEWERKSTERS, bel 045-319756.

DAMES 21 jr. of ouder hebt u interesse in een serieuze BIJVERDIENSTE? Bel 01846-2381.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V., reinigen, uitkappen en voegen. Tel. 045-312154 - 312709.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

Voor al uw dakwerk en ONDERHOUDSWERK, dakgoten/dakgootbekleding. Bel 045-457961 J. Borghans.

Let op! DAKDEKKERSBEDRIJF Peters. Uw dak is ons vak. Wij vernieuwen alle daken en zinkwerk. Tel. 045-312817 of 460861.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK, 045-714924 of 045-415348.

Parket

Parketteur zoekt werk. Ik leg parketvloeren tegen de laagste prijs. Lever ook alle materialen. Parket in eiken vanaf ƒ 18,– m². Stroken vanaf ƒ 41,50 m². Hoolstraat 45, Voerendaal. Tel. 045-750305.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39 (voorheen Markt), Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen. 045-441693.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie- en zinkwerk. Met de langste officiële garantie. Bel voor vrijblijvende offerte: 045-224459.

Schilders kunnen nog behang- en SCHILDERSWERKZAAMHEDEN aann. 045-210020.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862, b.g.g. 045-455922.

SIERBESTRATING, terras, oprit en vakmanschap. Stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvend prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

Uw DIEPVRIES, koelkast of bedrijfskoeling defect? Rep. m. volle gar. „Vriesko". Tel. 045-727342.

C.V.-KETEL, reinigen en al uw c.v. en sanit., dakwerkz.hed. Tel. 045-423346.

KUNSTSTOFKOZIJNEN en isolatieglas, rolluiken. Tel. 045-453374. Plastotherm.

SPOUWMUURISOLATIE, glaswol en parels. Tel. 045-453374. Plastotherm.

GEVELREINIGING uitkappen en voegen. Tel. 045-325503.

OPRITTEN en terrassen. Ook tuinaanleg. Tel. 045-325503.

TIMMERMAN kan nog werk aannemen. Tel. 045-414956.

Net MEISJE 17 jr. zoekt bijverdienste als babysit. Tel. 045-425785 (na 17.00 u.).

Te koop aangeboden

POTKACHELS, kolenkachels, houtkachels, allesbranders, openhaardkachels, fornuizen, va. ƒ 250,–. Tel. 04459-1638.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

KLEURENTELEVISIES Gr. sort. O.a. Philips met afst.bed., z.g.a.n. Blaupunkt, tiptronic va. ƒ 295,–. Alle toest. prima spelend met garantie. Zw./wit tv va. ƒ 75,–. Radio/TV Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg. Tel. 045-312091.

Ant. SLAAPK. + Mechelse kast + eethoek. Drievogelstr. 139, Kerkrade-W.

ALLESBRANDER te k. tevens ook te gebr. als open haard, t.e.a.b. Tel. 226883.

TUINPALEN, hoge druk geïmpregneerd, b.v. 27 cm ƒ 0,50, 40 cm ƒ 0,80, 80 cm ƒ 1,50, 2 mtr. ƒ 4,50, 250 cm ƒ 4,80. Tuinbiels 2 m va. ƒ 17,50; overlapscherm 180x180 cm, ƒ 25,-. Houtind. Impreg, In de Cramer 104, Heerlen, tel. 045-751687, tussen Limb. Dagbl. en woonwagenkamp.

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

Te k. KINDERKOPJES. Tel. 045-712497 ƒ 45,- m2.

Te k. partij KERSTBOMEN m. kluit ƒ 10,– per st. Anjelierstr. 141A Heerlen-Noord (Versiliënbosch) tel. 045-212289.

Spectrum ENCYCLOPEDIE te k. 25-delig als nw., nw.pr. ƒ 4500,– voor ƒ 1500,–. Tel. 045-726629.

Weg. vertrek naar bejaardentehuis, KLEURENTELEVISIE te k., z.g.a.n., pr. ƒ 600,–, Wilgenstr. 7, Passart-Heerlen.

Te k. OPENHAARDHOUT en kachelhout ƒ 65,- p.m³, v.a. 2 m³, gratis thuis bez. 045-272397.

KLEUREN-TV te k. Prima toestel, ƒ 375,–. Tel. 045-726629.

Te k. 3x DAMESFIETS v.a. ƒ 95,–, 1x racefiets, 10 versn. Inruil damesbrommer mog. Tel. 045-352145.

Te k. prachtige eiken BANKSTEL ƒ 400,–, gashaard huisjesmodel en gevelkachel. Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Te k. postzegeld. + MU... TEN Ned. + buitenl. 1800-1984, 40% cat. 047... 26305.

ALLESBRANDER ƒ 25... potkachel ƒ 350,-, hout... chel ƒ 350,-. 04459-1638.

GRASZODEN 1e kw... Gratis thuisbez. ƒ 3,50 ... m2. 045-713357.

Te k. excl. eiken BA... MEUBEL. Pr. n.o.t.k. ... 045-751854.

Te k. WASMACHI... merk Rondo i.z.g... Pr.n.o.t.k. Op Gen Bra... 41, Heerlen Heerlerbaan.

KANTELDEUREN, in ... maten, tegen absoluut ... allerlaagste prijs. Dire... uit voorraad. Ook make... wij in uw bestaande ga... gedeur een aparte doo... gangsdeur. Fa. Strate... Eykskensweg 18, Geul... Tel. 043-641044.

Geen overeenstemming over 'tweeverdieners'

EN HAAG – CDA en VVD zijn het nsdag nog niet eens kunnen worn over het voorstel voor een der- fase van de wet Tweeverdiers. De beide regeringsfracties rschillen nog diepgaand van meng over het CDA-plan om de orgenomen belastingverlaging or werkenden te beperken. Bij t gesprek van dinsdagochtend aren dit maal niet alleen de fianciële woordvoerders, maar ook fractieleiders en premier Lubers betrokken.

et CDA wil de voorgenomen areidstoeslag (een verhoging van de elastingvrije som) verlagen van f 5 voor elke werkende tot f 300. De besparingen zouden gebruikt moeten worden om de beloofde koopkrachtgarantie te betalen voor alle minima, ook de zgn. meerjarig echte minima. Tijdens de algemene beschouwingen van vorige week heeft premier Lubbers een dergelijke verlaging niet uitgesloten.

De VVD weigert vooralsnog in te stemmen met deze verdere verlaging. Al eerder is de toeslag teruggebracht van f 600 per werkende tot f 425, omdat het ministerie van financiën zich verrekend had. Een verdere verlaging zal betekenen dat de liberalen samen met de PvdA de toeslag voor kinderopvang zullen verhogen.

VVD-leider Nijpels zei vorige week dat elke gulden waarmee de arbeidstoeslag verlaagd wordt, door PvdA en VVD gecompenseerd zal worden in de kinderopvang. Zaterdag voegde hij voor de TROS-radio hieraan toe dat de VVD zo nodig het hele wetsontwerp zal verwerpen.

CDA en VVD moeten op korte termijn overeenstemming bereiken, omdat het wetsontwerp binnen een maand door de Tweede Kamer aanvaard moet zijn. Voor 1 januari moet ook de Eerste Kamer hoog instemmen met het voorstel.

POLEN VIES

Van de redactie buitenland

WARSCHAU– Poolse gezondheidsfunctionarissen zijn tot de conclusie gekomen dat Polen een vies land is. Het wordt geplaagd door afval, voedselvergiftiging, smerige winkels en restaurants en een enorm gebrek aan belangstelling bij de bestrijding van het probleem.

In een interview met het weekblad Przeglad Tygodniowy verklaarde de directeur van de inspectiedienst voor hygiëne, Jan Suchowiak, dat de autoriteiten in Polen een verloren strijd tegen het vuil voeren. Hij onthulde dat geconstateerde voedselvergiftiging in 1984 met 40 procent is gestegen tot 10.500 gevallen. In hetzelfde jaar waren de autoriteiten genoodzaakt 1250 levensmiddelenwinkels en restaurants te sluiten wegens een gebrek aan hygiëne.

Volgens Suchowiak heersen in bijna de helft van alle Poolse restaurants en snelbuffetten slechte hygiënische toestanden. „De rotzooi in voorraadkamers, de aanwezigheid van ondeugdelijke diepvriezers, het onvergeeflijk negeren van de regels op het gebied van hygiëne door het keukenpersoneel, en het gebrek aan controle is verbijsterend", aldus de funtionaris van het ministerie van volksgezondheid.

In het vraaggesprek worden enkele voorbeelden gegeven. Zo werd een peuterspeelzaal pas gesloten, toen lekkende afvoerbuizen de kinderen letterlijk besproeiden. En in een vakantiekolonie raakten 500 kinderen met angina besmet, omdat lokale autoriteiten weigerden de instelling te sluiten hoewel de gezondheidsinspectiedienst de vakantiekolonie wegens de slechte sanitaire voorzieningen had afgekeurd.

Ondanks alle problemen neemt het aantal gekwalificeerde gezondheidsinspecteurs jaarlijks af. In een aantal districten kan men zelfs geen mensen vinden om vacante posten op te vullen. De strijd tegen de vervuiling wordt volgens Suchowiak nog bemoeilijkt doordat op overtredingen van hygiëne-wetgeving een maximumboete staat van slechts 1000 zloty (ongeveer ƒ 30).

Federatie becijfert onderhandelingsruimte op 3 procent

FNV wil meer voor uitkeringstrekkers

Van de redactie binnenland

MSTERDAM – De FNV wil mensen met een WAO of een erkloosheidsuitkering aan extra inkomen helpen. In het omende CAO-overleg zullen de FNV-bonden het daarvoor odige geld bij de werkgevers opeisen. Volgens de FNV zou aarvoor het geld moeten worden gebruikt dat de werkgeers voor 1985 aan lagere (belasting en premie)lasten door et kabinet in uitzicht is gesteld.

et plan zal ook ter sprake komen de ontmoeting van aanstaande rijdag tussen een delegatie van het abinet en de Stichting van de Arid. De FNV zal het idee laten valn, als het kabinet laat blijken dat et alsnog afziet van de verlaging an de uitkeringen op 1 januari.

De lastenverlichting voor de ondernemers is becijferd op 0,9 procent van wat de werkgevers volgend jaar an lonen en de daarop komende osten kwijt zijn. De FNV meent at met dat geld uitbreiding kan orden gefinancieerd van de regeingen die nu al bestaan voor aanulling van WAO-uitkeringen. oortgelijke regelingen zouden oeten worden getroffen (of uitgereid) voor werklozen in de WW en de WWV. Voor deze laatsten zou het in de eerste plaats moeten gaan om een aanvulling tot het huidige uitkeringsniveau, zodat voor hen de gevolgen van de verlaging per 1 januari worden opgevangen.

Het systeem van de extra aanvullende bovenwettelijke uitkeringen maakt deel uit van de kernpuntennota arbeidsvoorwaardenbeleid 1985-1986. De nota is door de Federatieraad aanvaard als discussiestuk voor de leden.

Teneur

De teneur van de nota is dat in het algemeen zal worden geprobeerd bij de werkgevers terug te halen wat door de bezuinigingen van het kabinet wordt weggenomen. Voor de werknemers zal zich dat toespitsen op het ziekengeld. De bonden eisen dat de werkgevers de uitkeringen op grond van de ziektewet ten volle zullen blijven aanvullen tot het nettoloon. Via de regeling die de FNV voor de bovenwettelijke uitkeringen nastreeft, zullen ook uitkeringsgerechtigden van het komende cao-overleg profiteren.

De FNV eist voor volgend jaar een algemene verkorting van de arbeidsduur met 2,5 procent. De doelstelling is dat in 1986 een werkweek van gemiddeld 36 uur wordt bereikt. Voorts wordt zoveel mogelijk handhaving van de koopkracht nagestreefd. Men heeft daar in de eerste plaats het oog op een alleen verdienende in de lage inkomensklasse.

Drie procent

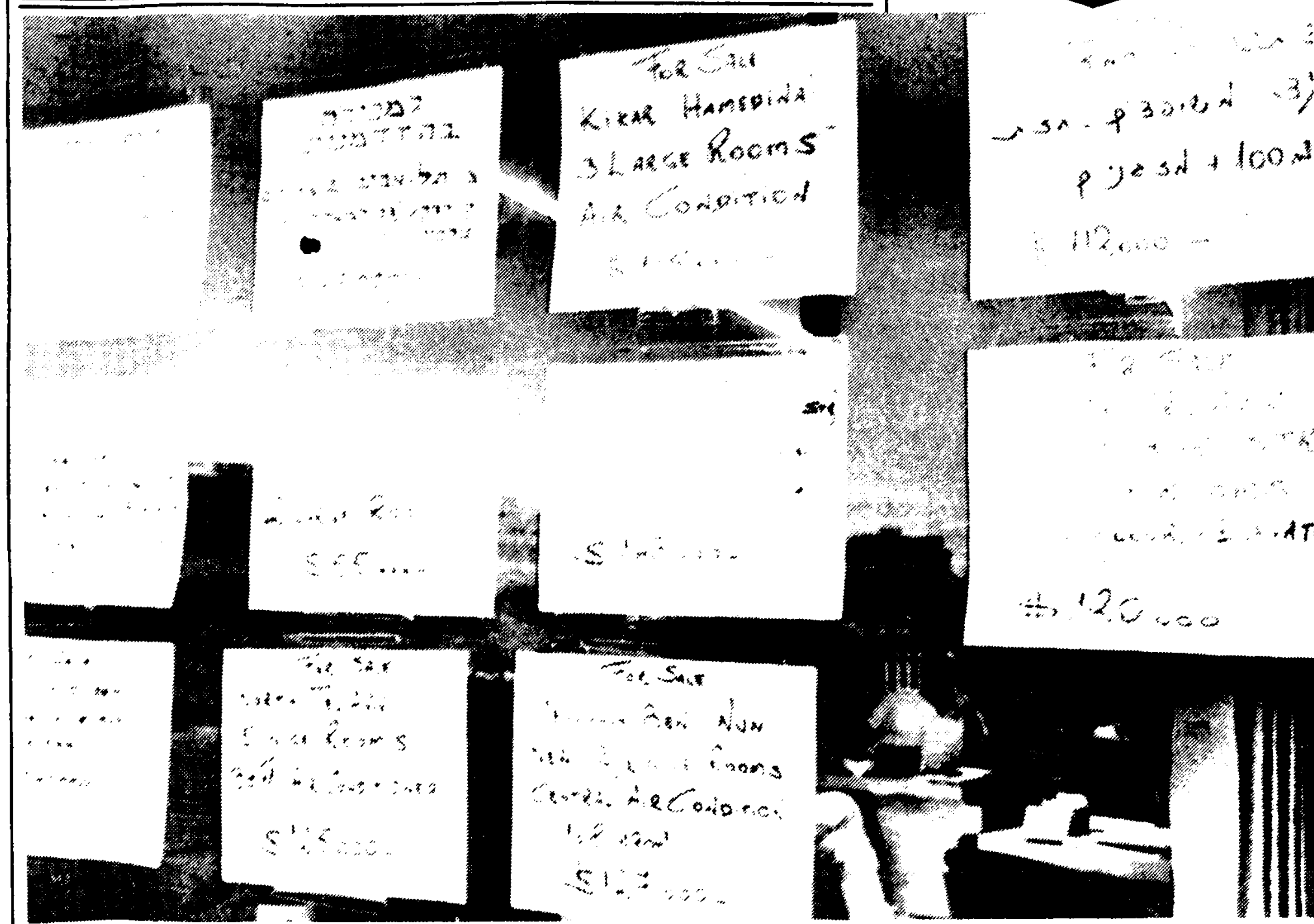
De onderhandelingsruimte bestaat volgens de FNV uit prijscompensatie en de gemiddelde groei in de arbeidsproduktiviteit. Tezamen worden die op 3 procent berekend. De FNV meent dat daarbinnen een groot deel van de arbeidstijdverkorting en de koopkrachthandhaving kan worden bereikt. Hoewel hier en daar keuzen zullen moeten worden gemaakt.

Volgens waarnemend voorzitter Herman Bode en vice-voorzitter Frans Drabbe zullen de onderhandelingen met de werkgevers hard worden, wanneer het kabinet althans niet bereid blijkt alsnog wijziging in zijn bezuinigingsplannen aan te brengen.

De bonden zullen op geen enkele wijze op voorhand loon inleveren of loonstijgingen laten zitten zonder dat zij exact weten wat de werkgevers daarmee zullen doen. Vooralsnog zal de FNV niet tot harde acties oproepen.

Hollende inflatie

Gedurende de afgelopen twaalf maanden zag de Israëlische bevolking haar munteenheid, de sjekel, met 450 procent in waarde verminderen. Het inflatietempo over de laatste paar maanden bedraagt echter op jaarbasis zo'n 950 tot 1000 procent. Veel van de prijzen in Israël worden thans in Amerikaanse dollars aangegeven, zoals hier de prijzen voor woningen in Tel Aviv. Een voorbeeld: het appartement dat voor $ 120.000 te koop staat aangeboden, zou naar de koers van dit ogenblik 52.560.000 sjekels kosten.



KK: Niets te merken van lagere prijzen in de slagerijen

Van de redactie binnenland

DEN HAAG – De consument merkt er nog niets van dat de boeren momenteel lagere prijzen ontvangen voor hun slachtvee. Konsumenten Kontakt heeft de indruk dat de slagers bewust nalaten het prijsvoordeel naar de klant door te berekenen. De consumentenorganisatie zal de minister van Economische Zaken vragen een prijsbeschikking te treffen voor het slagersbedrijf.

Op dit moment krijgen de boeren 20 procent minder voor een koe. Steeds meer koeien worden afgestoten na de invoering van de superheffing op te veel geproduceerde melk. Verwacht wordt dat in de komende maanden de vleesberg in de EG verder zal toenemen.

De Nederlandse Exportbedrijven hebben inmiddels een goede positie opgebouwd in een aantal EG-landen, Noord Afrika en het Midden-Oosten. Verwacht wordt dat de vleesexport vanuit de EG dit jaar ruim 700.000 ton bedragen. Dit betekent dat de EG de grootste exporteur van rundvlees ter wereld wordt.

Ondanks deze sterk toenemende export wordt niet uitgesloten dat aan het eind van het jaar 600.000 ton rundvlees ligt opgeslagen in de vrieshuizen. Verwacht wordt ook dat deze vleesberg volgend jaar nog zal toenemen.

Door het grotere aanbod krijgen de boeren een steeds lagere prijs. Het Produktschap voor vee en vlees heeft de indruk dat eerst de koeien van mindere kwaliteit worden opgeruimd. Op de vraag waarom de lagere prijzen die de boer krijgt niet worden doorberekend aan de consument, weet het produktschap geen antwoord.

Wel wordt er op gewezen dat als er niet hard was gewerkt aan het in de hand houden van de vleesmarkt, de boeren een nog lagere prijs voor hun dieren zouden hebben gekregen. Het schap vindt een goede bijkomstigheid dat de export van ons rundvlees sterk is gegroeid, waardoor de boer toch nog een goede prijs betaald krijgt.

Konsumenten Kontakt zegt dat sinds september 1983 de rundvleesprijzen voor de consument niet zijn gedaald. „We hebben de sterke indruk, dat de slagers het een en ander in de zak steken".

Janmaat berust in royement

Van de redactie binnenland

EN HAAG – Het Tweede-Kamerd Janmaat berust in het feit dat et dagelijks bestuur van de Cenumpartij hem uit de partij heeft ezet. Janmaat, de enige vertegenvoordiger van de Centrumpartij de Tweede Kamer, zou het royeent nog kunnen aanvechten op n partijcongres, maar uit zijn reactie gistermorgen blijkt dat hij in e weg weinig vertrouwen heeft. ij wacht voorlopig af hoe de reaces op het besluit van het bestuur innen de Centrumpartij zullen ijn.

De Centrumpartij is haar geloofwaardigheid volkomen kwijt, zo constateert Janmaat. De steeds weer naar buiten komende verschillen van mening vormen volgens hem de oorzaak van de sterke teruggang van de Centrumpartij in de opiniepeilingen. Een half jaar geleden scoorde de Centrumpartij in enquêtes nog drie Kamerzetels, terwijl at nu weer is teruggevallen naar en zetel.

Weer raketaanvallen op Kaboel

Van de redactie buitenland

W DELHI – De Afghaanse ofdstad Kaboel is de afgelopen ken opnieuw door een reeks raaanvallen van verzetsstrijders roffen. Dit is gisteren van de zij- van westerse diplomaten in w Delhi vernomen.

nds 9 oktober zouden in de wijk zir Akbar Khan waar vooraanande Afghaanse politici wonen, ven projectielen van de moedjadien zijn ingeslagen.

n projectiel kwam neer naast het stenverblijf van de regering, waar- twee Afghaanse soldaten werden dood. Wazir Akbar Khan was de gelopen weken al herhaaldelijk t doelwit van de verzetsstrijders. bevinden zich onder meer het gebouw van radio-Afghanistan en het otel Ariana.

olgens onbevestigde berichten uden de Sovjets in de Pansjir-val- de verzetsleider Ahmed Sjah ssoud een wapenstilstand hebn aangeboden die hij echter van hand zou hebben gewezen.

VEEL DODEN NA ZINKEN VAN BOTEN

Van de redactie buitenland

DACCA – Bij twee scheepsongelukken in Bangladesj zijn zeker 45 mensen om het leven gekomen. Meer dan 300 mensen personen werden gisteren nog vermist.

In de Brahmapoetra bij Sirajganj, 100 kilometer ten noorden van Dacca, zonk maandag een veerboot met ongeveer 500 passagiers. Er zijn 33 lichamen geborgen, maar men vreest dat nog een groot aantal passagiers bekneld zit in de veerboot. Vrijwel op hetzelfde moment zonk in noordelijk Dacca een passagiersboot. Alle twaalf opvarenden kwamen daarbij door verdrinking om het leven.

Anti-slipcursus rij-instructeurs

Van de redactie binnenland

ALMERE – Het Nationaal Opleidingsinstituut voor Verkeersinstructeurs in Almere is deze week begonnen met een anti-slipcursus voor rij-instructeurs. Het betreft een extra leergang van enkele weken naast de bestaande opleiding.

„De verkeersongevallen-statistiek die onomstotelijk aangeeft dat vooral jongere, pas beginnende automoblisten slachtoffer worden van hun eigen onervarenheid", is volgens het Almeerse instituut voor de rijscholen aanleiding meer aandacht te besteden aan anti-sliponderwijs. De rij-instructeurs moeten daartoe worden „bijgeschoold".

Ons land kent een drietal grote opleidingen voor rij-instructeurs, waarvan er in totaal zo'n 7.000 zijn. Het instituut in Almere is volgens cursusleider J. Jasperse als eerste begonnen met een anti-slipcursus die rijschoolhouders zelf betalen. De kosten bedragen bijna ƒ 800.

De anti-slipcursus is voor instructeurs niet wettelijk verplicht, al hoopt het Almeerse instituut dat dit in de toekomst wel het geval zal zijn. Het instituut verwacht medio volgende maand de eerste 25 instructeurs met een anti-slipopleiding te kunnen „afleveren".

ANDERHALF JAAR CELSTRAF VOOR ‚KWADE GENIUS'

Van de redactie binnenland

DEN HAAG – De rechtbank in Den Haag heeft anderhalf jaar gevangenisstraf opgelegd aan de 35-jarige G.J. de K. uit Wassenaar voor zijn aandeel in de Vleeschmeesters-fraude. De officier van justitie had tegen de „kwade genius" achter de grootscheepse ontduiking van EG-invoerheffingen op rundvlees drie jaar en zes maanden cel geëist.

De andere verdachten in de vleesfraude, directeuren en leden van de raad van bestuur, kregen geen celstraffen, maar werden eerder dit jaar veroordeeld tot boetes van ƒ 50.000 tot ƒ 130.000 en tot voorwaardelijke straffen van vier tot twaalf maanden. Zij brachten bovendien uit eigen beweging ƒ 10 miljoen bij elkaar voor een schadevergoeding aan de Europese Gemeenschap.

De „jonge" De K. is directeur van het vleesim- en exportbedrijf dat in Rotterdam zorgde voor de verdeling van partijen ingevroren vlees uit Argentinië over de werkmaatschappijen van de holding. Met valse facturen en verwerkingsstaten werd de suggestie gewekt dat het vlees tot bepaalde conserven was verwerkt, maar in feite werd het als verse vlees voor stuntprijzen in de winkels verkocht. De Vleeschmeesters verdienden zo enkele tientallen miljoenen guldens aan de invoerheffingen.

Gratis korti[…] voordel[…]

Gratis 50 gram
Alle vleeswaren 150 gram halen, 100 gram betalen.
Geldt niet voor: salades, filet americain en pâtés.

VERS V/H MES

En wat dacht u van deze supermarktprijzen.



Schouderkarbonade
kilo
~~10,90~~ **7,90**

Ribkarbonade
kilo
~~12,90~~ **9,90**

Kipfilet
kilo
~~15,90~~ **13,90**



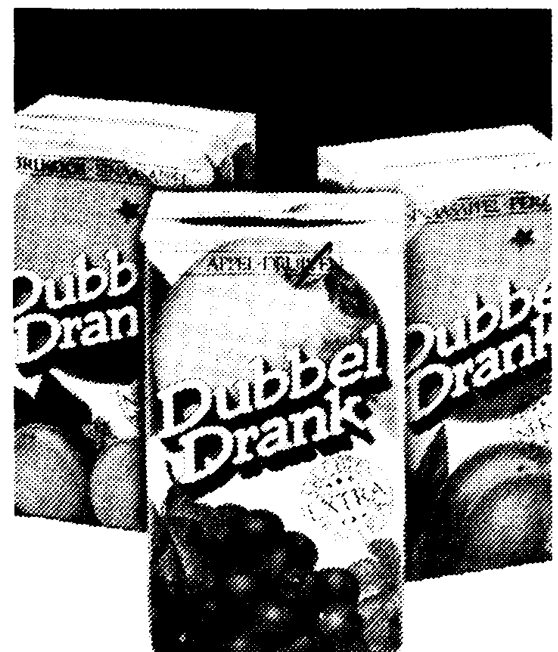
Malse sla
per krop
0,95

Tomaten
500 gram
0,95

Rosaki druiven
kilo
1,95

Bonduelle hele sperziebonen
1/1 blik
~~1,69~~ **1,49**

Goedhart ananaspuntjes
200 gram
~~1,79~~ **1,49**



Riedel dubbeldrank
sinaasappel cocktail, sinaasappel/abrikoos of sinaasappel/perzik, pak 1 liter
~~2,19~~ **1,79**

Venz chocoladehagel,
melk of puur, pak 400 gram
~~3,09~~ **2,78**

Witmerk pindakaas
pot 700 gram
~~3,38~~ **2,68**

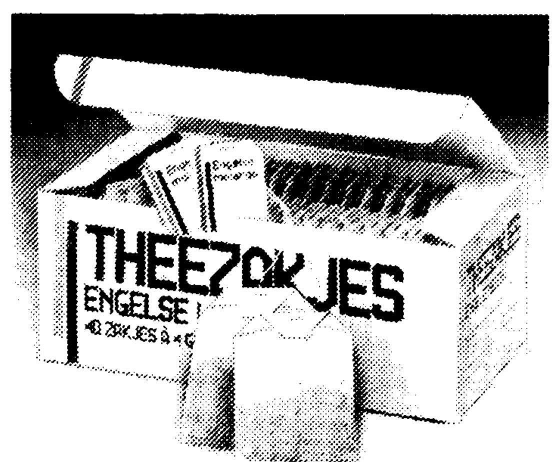
Mix fantastique
fri d'Or, diepvries, kilo zak
~~3,98~~ **3,49**



Volnij volle koffiemelk
1 liter
~~2,19~~ **1,98**

Wajang plantenmargarine
pakje 250 gram
~~0,99~~ **0,85**

Witmerk banketstaaf
200 gram
~~2,25~~ **1,98**



Witmerk theezakjes
40 stuks
~~3,24~~ **2,74**

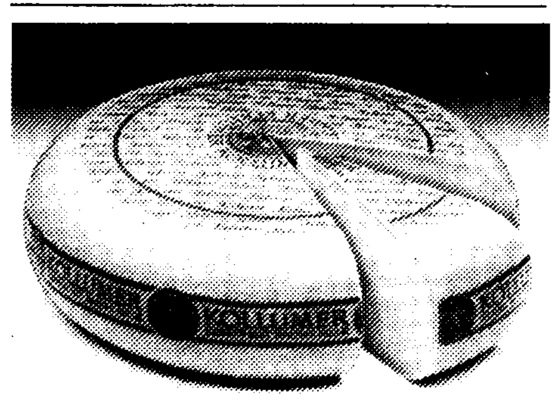
Johma vleessalade
"vers uit de bak,"
per 100 gram
~~1,69~~ **1,49**

Johma russisch ei
650 gram
~~5,95~~ **4,95**



Minibroodjes
per 10 stuks verpakt
~~1,21~~ **0,98**

Paturain
met noot, kruiden of peper, 80 gram
~~2,09~~ **1,89**



Kollumer volle pittige kaas
vers van het mes, 500 gram
~~7,45~~ **6,45**
Donderdag, vrijdag en zaterdag kunt u gratis proeven.

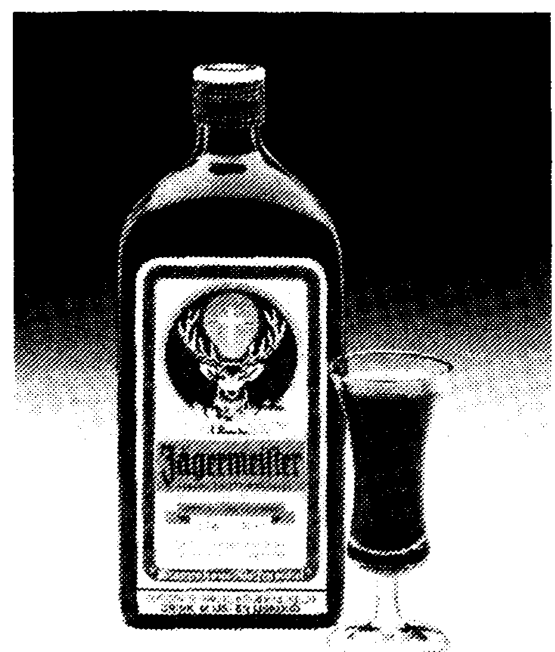
Mokkataart
500 gram
~~4,98~~ **3,98**



Nivea crème
250 ml + 20 ml gratis
~~3,98~~ **3,48**

Jacky smulpudding
4 smaken, o.a. vanille en chocolade
500 gram
~~2,29~~ **1,98**
Donderdag, vrijdag en zaterdag kunt u gratis proeven.

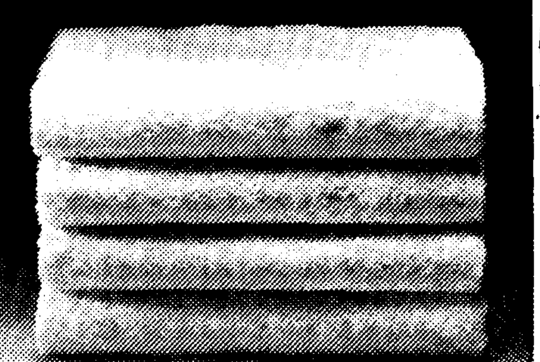
En let op onze slijter.



Jagermeister
fles 0.7 liter
~~18,75~~ **17,75**

Teachers whisky
fles 0.7 liter
~~22,95~~ **19,95**

Tank voordelig een prachtige badhanddoek bij elkaar.



Bij elke 5 liter brandstof krijgt u een zegel. Per volle tank dus gemiddeld 5 of meer zegels.
Bij de pomp is de spaarkaart verkrijgbaar
Voor elke volle spaarkaart ontvangt u één prachtige badhanddoek van prima kwaliteit.

Deze week

Nu in ons restaurant op de 1e etage lekker en voordelig eten.
Stamppotschotel met boerenkool
en een
halve Gelderse rookworst
Voor slechts **6,95**

Bami-schotel met gebakken omelet
Voor **5,25**

Miro laat zien dat […]

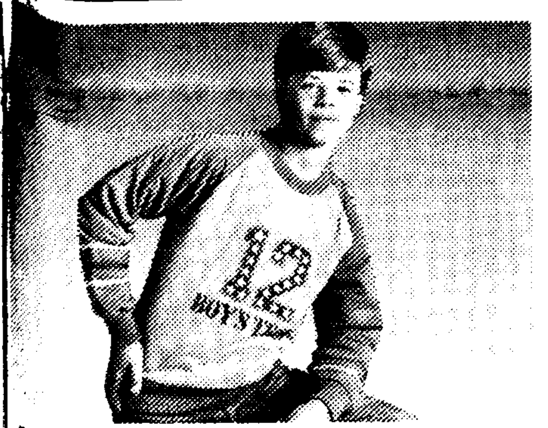
Aanbiedingen zijn geldig t/m zaterdag a.s.

erbij of
g eraf,
blijft het.

Op alle kinderjacks 20% korting
Geldig t/m woensdag 24 oktober.

DUS AL VANAF 33,60

En wat dacht u van deze warenhuiskoopjes.



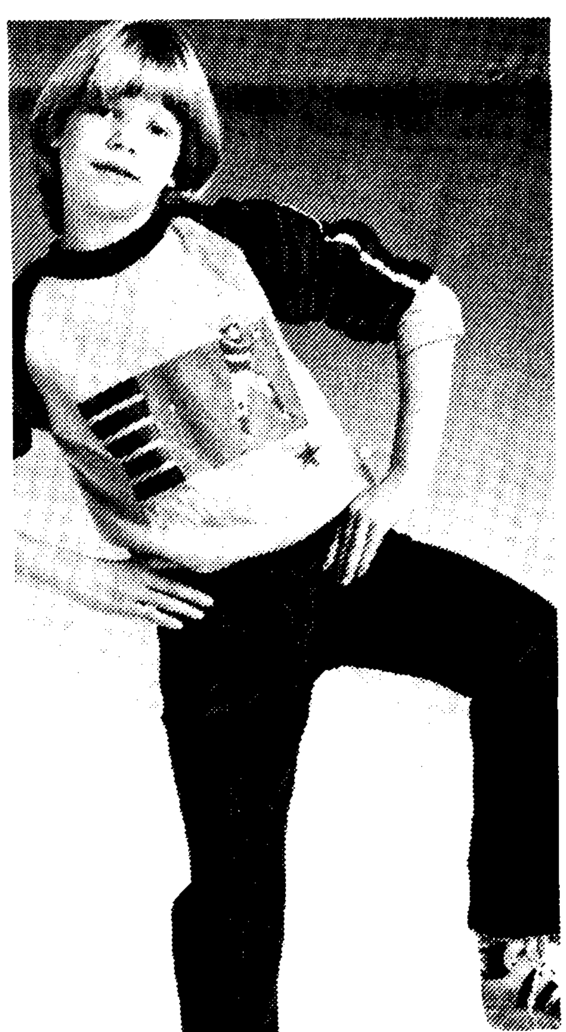
Jongens thermo sweatshirt
12 body's team opdruk. Kleuren grijs/kobalt, grijs/marine, kobalt/zwart. Maten 164 tot en met 176. **28,-**



Kleuter pullover
In diverse kleuren met contrasterend schouderstuk. Maten 92 tot en met 128 vanaf **18,-**

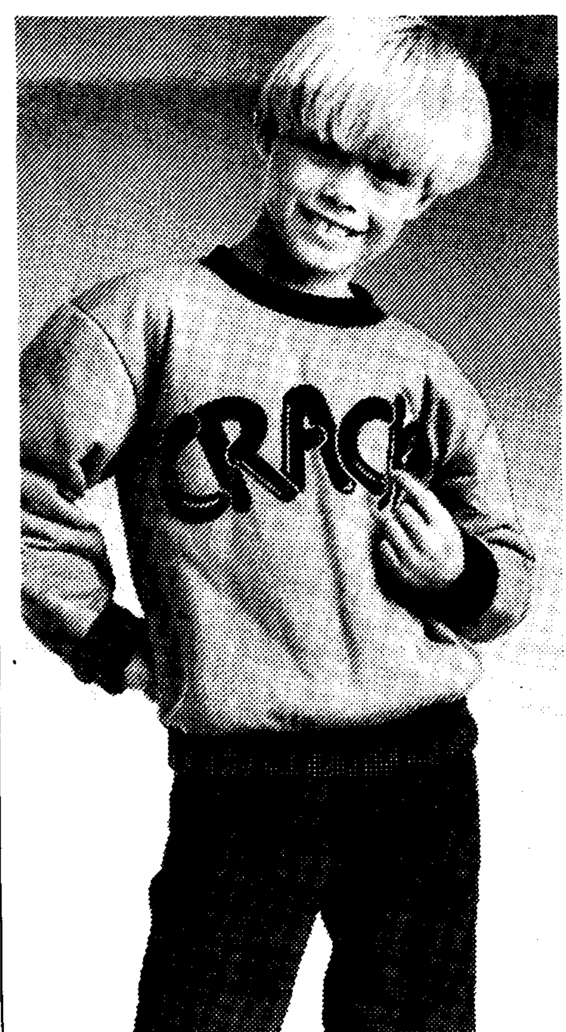


Kleuter sweatshirt
In contrast kleuren. Diverse kleuren. Maten 92 tot en met 110. **15,-**



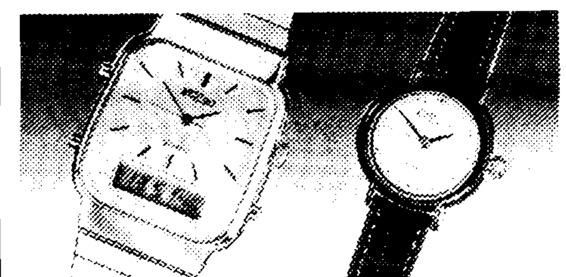
Kinder denim pantalon
Contrasterend stiksel. Maten 128 tot en met 176. vanaf **18,-**

Jongens thermo sweatshirt
Minnesota opdruk. Kleuren grijs/rood, grijs/kobalt, grijs/zwart. Maten 140 tot en met 152. **26,-**



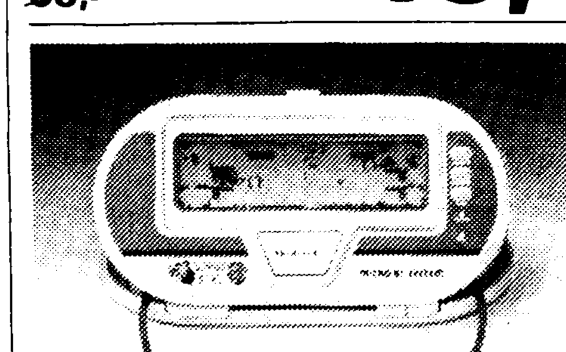
Kinder corduroy pantalon
Western style. Kleuren zwart, rood en grijs. Maten 116 tot en met 176. vanaf **18,-**

Jongens thermo sweatshirt
Met crack opdruk. Kleuren grijs/rood, grijs/kobalt, grijs/zwart. Maten 116 tot en met 128. **24,-**



Herenhorloge
Met analoge tijdsaanduiding, alarm en chronograph. Zilver kleurige wijzerplaat of zwarte wijzerplaat. ~~98,-~~ **68,-**

Dames analoog quartz horloge
Uitgevoerd in zwarte kast en band met witte wijzerplaat. ~~68,-~~ **48,-**



Donkey Kong 3
Spelcomputer met 2 speelmogelijkheden. Te spelen met 2 personen of tegen de computer. ~~89,-~~ **75,-**

Gloeilampen
Set 5 stuks. ~~3,75~~ **2,95**



Oma fiets
28 of 24 inch wielen, compleet met slot, verlichting, jasbeschermer en standaard. In de kleuren zwart, rood, wit, blauw of pink. ~~298,-~~ **249,-**

Speel in Miro's mee Grand Prix.

Maak kans op die fantastische Fiat Panda. Speel mee in Miro's Grand Prix. Elke week selecteert een deskundige jury 25 rondewinnaars. Zij ontvangen een waardebon voor een kerstkrans.*

* Of f 6,95 in contanten

Alle rondewinnaars dingen mee naar de hoofdprijs van f 2500,-.
De hoofdprijswinnaars kunnen moeiteloos een Fiat Panda verdienen. Prijsuitreiking: 21 december.
De winnaars worden persoonlijk uitgenodigd.
Zie voor spelregels en voorwaarden het spelformulier.

TE VERDIENEN BIJ ELKE MIRO: FIAT PANDA. ELKE WEEK: 25 RONDEPRIJZEN.

Spaar en speel mee!

MIRO

Miro B.V., Weth. Sangersstraat 57, BEEK. Tel. 04402-7 39 44

et goedkoper kan.

Non food aanbiedingen zijn geldig t/m dinsdag 30 oktober en zolang de voorraad strekt.

84-42

"KONFEKTIESUPER" IN LIQUIDATIE!

Onderstaande Limburgse kledingbedrijven kochten

HET GEHELE ASSORTIMENT KWALITEITS DAMES- EN HERENKLEDING | van banken en crediteuren!

Textiel-gigant Konfektiesuper in Eindhoven gaat liquideren.

In algemene spoedvergadering met crediteuren en belanghebbenden, gehouden op 19 september 1984, te Eindhoven, heeft de Konfektiesuper, Kleine Berg 12 in Eindhoven, een akkoord trachten te bereiken welke tot geen resultaat heeft geleid. Banken en crediteuren hebben nu 3 Limburgse konfektiebedrijven, Gapicon, Elmo en Wiener Cash & Carry, verzocht op de kortst mogelijke termijn de enorme voorraden kwaliteitskleding en textielgoederen te verkopen.

TENEINDE DE OPDRACHT VOOR DE GOEDEREN-LIQUIDATIE VAN DE "KONFEKTIE-SUPER" TE REALISEREN, HEBBEN WIJ TIJDELIJK ONZE WINKELRUIMTEN HIERVOOR BESCHIKBAAR GESTELD.

WIJ ZIJN OVERTUIGD DAT DE KLEINE ONGEMAKKEN DIE HIERDOOR KUNNEN ONTSTAAN, ALSMEDE HET GEMIS VAN ONZE NORMALE KOLLEKTIE, RUIMSCHOOTS ZULLEN WORDEN BELOOND DOOR HET ENORME VOORDEEL VAN DEZE BIJZONDERE VERKOOP.

DE DIREKTIE.

De voorraad omvat:

O.A. MANTELS, JAPONNEN, DAMES- EN HEREN PANTALONS, KOLBERTS, DAMES- EN HEREN JACKS, DAMES- EN HEREN SWEATSHIRTS, EN TRUIEN, REGENMANTELS REGENJASSEN ETC.

ALLEEN BIJ WIENER CASH & CARRY
OOK: NACHTKLEDING VOOR DAMES • HEREN • KINDEREN
LIJF- EN BADGOED • HUISHOUDTEXTIEL • TAPIJTEN
EN KINDERKLEDING

VANAF HEDEN ALLE KOSTUUMS

uit de kollekties van de meest vooraanstaande modeontwerpers en fabrikanten.

normale prijzen ~~259.-~~ ~~395.-~~ ~~495.-~~

ALLES BESLIST 60% MINDER DAN DE NORMALE PRIJS!

NU 98.- tot 198.-

GAPICON

Alle koopavonden geopend.

ELMO Kesselskade 40-41 Maastricht Tel. 043-13027

ELMO BRUNSSUM (Treebeek) Komeetstraat 25. Tel. 045-217260

Dagelijks geopend van 9.00-18.00 uur. Maandag v.a. 13.00 uur.
Zaterdag 9.00-17.00 uur. Donderdag koopavond

Wiener Cash & Carr

Tongerseweg 57, Maastricht, Tel. 043-11269

Ook alle nacht- en kinderkleding van de „Konfektiesuper"

Dagelijks geopend van 9.00-18.00 uur. Maandag v.a. 13.00 uu
Zaterdag 9.00-17.00 uur. Donderdag koopavond

Te koop aangeboden

Te k. GASINSTALLATIE voor auto, bestaande uit: gastank en gaspomp. Tev. 27 MC-bak, type Hy 5000 + antenne. Tel. 04493-3164.

Te k. 2 wollen VLOERKLEDEN. Spoorstr. 72, Geleen. Tel. 04494-50506.

Te k. POTKACHEL. Tel. 04402-75048.

Te k. TAFEL + 4 stoelen + kast, teakhout, in prima staat, ƒ 500,-. Tel. 045-317371.

Te k. Blaupunkt, Telefunken gr. bld. K.T.V. met afst. bed: 16 kan. en S. Tuner, 2 jr. oud, vr.pr. ƒ 700,-. Rozestr. 286, Nw.-Einde Heerlen.

Te k. eik. SALONKAST, br. 3 mtr, hg. 2 mtr, ant. st. klok, opastoel, enz. Nieuwenhofstr. 3, H'broek.

Te k. WINKELINVENT. o.a. wandstell. m. verstelb. pl. vitrinek., toonb. en gond. Br.o.no. HO 471 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Te k. BONTJAS bismrug, 40-42, i.nw.st. ƒ 500,–, Bilderdijkstr. 35, Heerlen.

Dikke trott.tegels, spaanderplaat, KEPERS, balken etc. Bouwbergstraat 100, Brunssum, tel. 045-251964.

Wegens omstandigh. AQUARIUM te k. afm. 1.30x50x50, compl. + omb. Voorstr. 26, Brunssum.

Te k. 2 National MAGNETRONS 1½ jr. oud. Voor resp. ƒ 900,– en ƒ 2200,–. Potgieterstr. 65, Heerlen.

Te k. mohair BANKSTEL. Nachtegaalstr. 16, Nuth, tel. 045-242535 na 19 u.

Te k. Wiener HARMONICA, merk Urler, ƒ 2500,–, Kaalheidersteenweg 28, Kerkrade-W.

H. Handelaren te koop

ons magazijn moet leeg: 80 st. bankstellen, 50 st. div. kasten, een partij slaapkamers en kleinmeubels t.e.a.b. Spotprijzen. Meld u bij

Meubelbeurs

Akerstr. 250, Hoensbroek, tel. 045-222870.

Nu tot 35% korting op nieuwe meubels

Kom onze nieuwe showroom bewonderen, extra weekreclame; modern 3-1-1 leder-look bankstel nu ƒ 2.450,–; zwaar eiken bankstel nu ƒ 1.895,–; massieve eiken kast 2.50 mtr. br. nu ƒ 1.895,–; droomslpk. geh. compl. nu ƒ 1.595,–.

C.C. Kleba Hoensbroek

Akerstr. 230. Tel. 045-212854.

Nergens goedkoper IJSKAST ƒ 95,–, bankstel ƒ 100,–, eethoek ƒ 125,–, tapijten af ƒ 80,–, ijskast dubbeldeurs nieuw ƒ 275,–, antieke nachtkastjes ƒ 75,–, dekenkist antiek ƒ 125,–, verder veel bankstellen, kasten, schilderijen, veel kleingoed, verkoop af 12 uur, Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Verst. 2×40 W. ƒ 125,-; 2×30 W. ƒ 98,-; KLEUREN-TV. 16 prog. ƒ 798,-; 51 cm beeld ƒ 698,-; boxen 300 W. ƒ 398,-; 90 W. ƒ 95,-; 120 W. ƒ 189,-; nieuwe kleur t.v. Teleteks 32 kan. ƒ 1748,-. F. Meyer, Verzetstr. 15, H'baan, tel. 045-417651.

Uw BANKSTEL enz. nieuw bekleed. Prachtige coll. meubelbekleding en rundleder. Stoffeerderij Kloprogge, Akerstr. 70, Kerkrade-W. Tel. 045-412735.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

Houthandel J. RINKENS BV., Eygelshovenerweg 60. Tel. 045-319846 en Heigank 149, tel. 045-311892. Landgraaf: zwarte asbest golfpl. div. maten, afrast. plank 24×150 m/m ƒ 2,17 p/m, balken 5×15 ƒ 5,09 p/m, 6×16 ƒ 7,15 p/m, 8×18 ƒ 9,42 p/m, 5×5 ƒ 1,80 p/m, 5×7 ƒ 2,65, pracht zichtvloerpl. ± 20 m/m ƒ 1,63 p/m, kinderbalken v.a. ƒ 6,85 p/m eternietpl. 3,2 m/m ƒ 16,49 p/pl. Betum ƒ 1,34 p/kg, MEC 10 m2 ƒ 56,65 p/rol, schroten 8½cm werkend v.a. ƒ 0,99 p/m. Incl. BTW, tevens bezorging!

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 195,–. Zwart/wit v.a. ƒ 75,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

2 GLASGORD. 4 mtr. br., 1.43 hg. samen ƒ 50,–; 4-pits gasstel Atag ƒ 100,–; TV-tafel ƒ 25,–; mimigas Etna ƒ 50,–; damesmant. 2 blazers, 3 rokken maat 50 samen ƒ 100,–. Alles als nieuw. Tel. 045-725604.

Magazijnverkoop met kortingen tot 60%

In Echt staat het centrale keukenmagazijn van Horn. Hier worden ook alle demonstratiekeukens verzameld. Deze komplete keukens worden te koop aangeboden

met grote kortingen tot 60%

Zoekt u een buitenkansje?. Dan naar Horn. Voor Limburg: Horn centraal keukenmagazijn, Loperweg 8, Echt, 04754-3434.

AANHANGWAGENS, verkoopwagens en onderdelen hiervoor tot 2.000 kg tegen fabrieksprijzen. Dabekausen B.V., Punterweg 7, Beatrixhaven Maastricht. 043-632510.

Prachtige VELOURSGORDIJNSTOF vanaf ƒ 19,95 p.mtr. Restanten tot 10 mtr. ƒ 13,– per mtr. Veloursshop, Nobelstr. 32C, Heerlen, tel. 045-714161.

KLEUREN-TV'S, zeer grote sort. Philips grootb. va. ƒ 295,–, alle toest. pr. spelend m. gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

MUZIEKHUIS Willy Dera; nu in Stationstraat 5 Heerlen.

Compl. eiken LITS-JUMEAUX slaapk. te k. 045-455945 b.g.g. 460245.

COMPUTER, Spectrum 48 K, interface 1, drive printer, programma's, samen of apart, t.e.a.b. Te. 045-321522.

Te k. DIEPVRIESKASTEN en kisten, z.g.a.n., met voll. gar. teg. de helft v.d. nw.prijs. Gr. kisten 1 gld. per liter. „Vriesko", Sittarderweg 136, Heerlen. Tel. 045-727342.

OPENHAARDHOUT en spec. kachelhout. Tel. 045-215716.

3.000 m³ barstensvol met betaalbare gebr. MEUBELS en antiek. Enorme kollektie wandmeubels, eethoeken en bankstellen (inruil mogel.). Grote voorraad kachels. Kom en overtuig u zelf. Dit ziet u nergens. Vergelijk in prijs en kwaliteit. Lei Römer Meubels, Einderstraat 46 (verlengde van Uterweg), Heerlerheide. Tel. 045-215716. Dagelijks geop. 10-18 uur. Dond. koopavond.

Ant. eik. BAKKERSTAFEL ƒ 575,–, Lodw. XVI stoel ƒ 450,–. Tel. 045-412037.

Deze week extra lage prijzen van een grote partij 1e klas inruilmeubels. Kom kijken in onze 1.000 m² grote meubelhal. 25 st. eiken kasten va. ƒ 150,–; 50 st. bankstellen va. ƒ 250,–; 30 st. eethoeken va. ƒ 200,–; verder slaapk., stoelen en tafel en kleinmeubels. De allergrootste collectie van Limburg. Gratis thuisbezorgd. Meld u bij de MEUBELBEURS, Akerstr. 250, Hoensbroek. Tel. 045-222870.

Te k. KLEUREN-T.V.'S vanaf ƒ 130,-, met garantie. Inl. 045-727762.

Te k. STRAATVERSIERING, Dautzenbergstr. Heerlen, tel. 045-713608.

Te k. prima WASMACHINE, comb. AEG en Zanker ƒ 275,–, ƒ 350,–, tel. 045-314914.

Te k. ALLESBRANDER. Nieuw! Tel. 045-322254.

Nieuwe meubels af fabriek zelf aflakken is geld verdienen. Kapitale SALONKASTEN, iets aparts, porselein zilverkasten, eethoeken, baroktafels ingelegd, bureaus, theewagen, barok bankstel rose, antieke slaapkamer puntgaaf enz. Tel. 045-725595.

TV zwart/wit ƒ 75,–, kleuren TV groot beeld ƒ 275,–, kleuren TV afstandbed. 16 kn. ƒ 750,–. Tel. 045-725595.

ORGEL te k. aangeboden na 19.00 uur, tel. 045-725595.

TE KOOP: nieuw in doos 27-delig enc. helft v.d. prijs. Betalingsregeling mogelijk. Tel. 040-543502, na 16.00 uur 040-120756.

VANDAAG nog de grote 27-delige Sesam encyclopedie in huis? Tegen geringe betaling per maand. Tel. 040-543502, na 16.00 uur tel. 040-120756.

Te k. Premier Mars PARADTROM geh. verchr. tevens Tama muziek trom. Beide z.g.a.n. Termaar 6, Klimmen.

Te k. manou stel 2 zt. + 1 zt. + taf., GASHAARD huisjesmodel, t.e.a.b. Tel. 045-719382.

Te k. CROSSFIETS ƒ 100,–, autoracebaan (overhalen) ƒ 100,–, voetbalschoenen mt. 38, (Puma) ƒ 25,–, tel. 045-313565.

KINDERKAMER te k., kl. wit-blauw met bed, 90×2.00 m. Tel. 045-323407.

Oude POTKACHEL ƒ 75,– v. hout + kolen; keukenkolenkachel 04742-1501.

Te k. Fender STRATOCASTER m. 7 stand. schakelaar. Tel. 045-459873.

Orgel RIHA Andante te k., 2 jr. oud, nieuwpr. ƒ 3300,-, Vaste prijs ƒ 900,-. Tel. 04494-44919.

Nieuw. Nieuw. Nieuw. Meubelhal Royal biedt aan: ± 1.200 m² barstensvol met gebr. meubelen en antiek. Een begrip voor prijs en kwaliteit. Kom kijken en vergel. de prijzen. Een greep uit ons assort. ± 50 BANKST. v.a. ƒ 100,–; kasten v.a. ƒ 125,–; eethoeken v.a. ƒ 150,–; slaapk. etc. Onze showroom is geop. v. 12-18.00 u. Zat. 10-16.00 u. Donderdag koopavond. Royal, Nieuwstr. 82 t/o oud gem.huis H'broek. Gratis bezorgen.

Fender bandmaster reveb. VERSTERKER m. grote box 2×100 W. Vaste prijs ƒ 1000,–; tel. 04494-44919.

Te koop gevraagd

HOOGSTE prijs: goud, ansichtkaarten, postzegels en munten. Akerstr. 208, Hoensbroek (t.o. de Emma).

Te . gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Tel. 045-752266.

SIMUNT: koopt alle goud, zilver, platina en munten, hoogste prijs. Contant geld. Simunt, Misbroekstr. 2, Sittard, achter A.H., tel. 04490-21965.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-750794.

Te k. gevr. AUTO'S, '76 t/m '84, schade/defect geen bezwaar. Contant geld. Sloop gratis afgehaald. Tel. 045-460262.

Fa. Sterling vraagt te k. GOUD, zilver, brilj., munten, sieraden. In de Camp 35, Broeksittard. Tel. 04490-21472. P.s. ook van handelaars incl. BTW.

Tek. gvr. KLEUREN-TELEVISIES, eiken meubels, def. of besch. geen bezw. Tel. 045-228825.

Vrijbl. tax. GOUD, zilv. munten, brilj. postz. etc. Groenstr. 109 Geleen.

Te k. gevr. gebr. DIEPVRIEZERS, koelkasten, stereoapp., KTV., video's. Defect geen bezw. 045-727342.

KLEUREN-TV te koop gevr. Kl. def. geen bezwaar, ook video en stereoapparatuur. 04406-12875.

KOLENKACHELS, potkachels, houtkachels, allesbranders, tel. 04459-1638.

GOUD, zilver, brilj., munten enz. defect of heel cont. betaling. Hoogste prijs v. Verseveld Saroleastr. 80a, Heerlen, 045-714666, Elisabetstr. 38, Geleen, 04494-43754 l.v.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, oud ijzer en metalen. Bel M. v.d. Vin 045-212521.

Wij betalen de hoogste prijzen voor uw SLOOPWAGEN. Gratis afhalen. Tel. 04744-1981.

Te k. gevr. INBOEDELS, opruimingen restanten, en dingen die u niet gebruikt. Tel 045-312929.

Te koop gevr. BRUNSSUM woonhuis of kl. bungalow m. kl. tuin. Aanb. mak. Hendriks Heerlen. Tel. 045-412430. Beëd. tax.

Te k. gevr. GASHAARD huisjesmodel, gevelkachel en snorfiets. 045-321231.

Te huur aangeboden

Te huur mooie BOVENWONING met 1 slpk., te Kerkrade, incl. water-gas en licht ƒ 715,– p. mnd. Komt in aanmerking v. huursub. tel. 045-443380.

Te h. 3 + 4 KAMERS, B.W.C. te Kerkrade ƒ 360,–, borg ƒ 1200,–, tel. 09-49241162574.

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, tel. 720202.

Te huur aangeb. verhuur van lichte vracht-, verhuis- en BESTELWAGENS tot 16 m³. Garage Martens B.V., Kerkstr. 92/Reeweg 65, Übach over Worms, tel. 045-314096.

Heerlen te h. ruime EENGEZINSWONINGEN. Ind. woonkamer, keuken, 3 slpks., douche, berg. en tuin. Inl. 045-726926.

Te h. gem. KAMERS met c.v., gebruik v. tel., keuken en douche te Kerkrade. Tel. 045-443380.

Te h. gemeub. KAMERS. Dr. Calsstr. 13 Schaesberg bij station. Tel. 045-721658. Na 18.00 uur 045-313898.

Te h. CAFÉ-BAR in centrum Heerlen, Willemstr. 3 gunstige ovrname en huur. dir. te aanv. Inl. 045-455140 of 422351.

Te huur gemeub. ZIT-SLPKAMER, gebr. v. bad, keuk. Akerstr. 132, Hoensbroek.

Lux. APPART. 5 kamers, rust. buren, ideale omg., 2 slpks., gr. woonk., lift, ƒ 850,– incl./mnd. Markt 35 H'broek, voorkeur oudere mensen voor bekijken, 045-213031.

Te h. nabij ziekenhuis en centr. gemeub. zitslaapkamer met gebr. v. keuken, douche en w.c. Tel. 045-722161.

Mod. gem. KAM. t.h., v. alle gem. voorz. o.a. c.v., koelk. enz. 453962 K'rade.

Te h. MAGAZIJN of opslagruimte m. kantoor gr. ± 250 m2 te Brunssum, 045-252257.

3 jongelui zoeken ME BEWONER voor boe in Brunssum, huur ƒ 3 incl. goed toeven. Tel. 272964.

Te h. APPARTEM Schaesberg geh. woonk., slaapk., open ken met eetbar, dou toilet en berging, ƒ 680,–, tel. 045-412035.

Heerlerb. te huur Si derweg/Grasbroekerw APPARTEMENT, w kamer, keuken, ba badkamer, 1 of 2 slaa mers, berging. Inl. 04 43275.

Te h. BOVENWON ƒ 550,– incl. Tel. 045-22 na 19.00 uur.

WINKELRUIMTE H Hoensbroek. Te bevr. 045-242676.

Mooie KANTOORRU TES te h. in Hoensbr totaal 4 stuks, met keu w.c., c.v. en tel.-aansl., a te ingang en gr. park plaats. Te bevr. Meu beurs, Akerstr. Ho broek. 045-222870.

Te HUUR winkelp gunstig gelegen. Gesc voor vele doeleinden. B lijke huur, 045-411338.

Te h. ZIT-SLAAPKAM met eig. keuken, w.c. douche. Landgraaf, tel. 0 418682, b.g.g. 252672.

Gem. ZIT-SLPKAM met kookgel. en c.v te 045-455945 b.g.g. 460245.

BOVENWONING te h Haanrade, zond. kinde Tel. 045-460729.

Te huur winkel/WO HUIS regio Sittard best winkel + magazijn, bo won. m. woonk., keu douche, 3 slpk. Guns overn. invent. mogl. B no. HO 470 LD, Kouvenc str. 215, 6431 HE Hoe broek.

Actie Van der Louw slaat aan bij ondernemers

Van onze correspondent

ROTTERDAM – Het optreden van André van der Louw in een STER-spotje na het acht uur-journaal waarin hij „zijn" Rijnmond aan de man probeert te brengen, is een groot succes geworden. Ondernemers werden hierin opgeroepen zich in het Rijnmondgebied te vestigen terwijl Van der Louw op dezelfde avond per telefoon bereikbaar was voor informatie.

Behalve de traditionele „poeproepers" die hun kans schoon zagen, is Van der Louw door tenminste twintig serieuze mensen gebeld die om inlichtingen vroegen over bedrijfsvestiging in het Rotterdamse havengebied. Een persoon zei te bellen in opdracht van een Amerikaans bedrijf dat ergens in Europa een nieuwe fabriek wil neerzetten. Gezien het prille stadium en het vertrouwelijke karakter kon een woordvoerster van Rijnmond nog weinig zeggen over de aard van de eventuele bedrijfsvestigingen.

Een eerder spotje anderhalve week geleden leverde eveneens ongeveer twintig serieuze reacties op. Een curieus detail is overigens dat het reclamebureau dat de promotiecampagne heeft opgezet binnenkort Rotterdam verlaat en zich in Amsterdam vestigt.

Philips VS boekt 46% meer winst in derde kwartaal

EINDHOVEN – North American Philips Corporation (NAPC) heeft in het derde kwartaal van dit jaar een nettowinst geboekt van 32,7 miljoen dollar of 1,14 dollar per aandeel. Dat betekent een stijging van 46 procent ten opzichte van het derde kwartaal van 1983. In de periode januari tot en met september bedroeg de nettowinst 89 miljoen dollar of 3,09 dollar per aandeel, bijna 52 procent meer dan in dezelfde periode van 1983, zo heeft Philips bekendgemaakt.

De omzet van NAPC was in het derde kwartaal 1068 miljoen dollar of 13 procent meer dan in het derde kwartaal van 1983. In de eerste negen maanden van dit jaar bedroeg de omzet 3078 miljoen dollar of 15 procent meer dan in dezelfde periode van vorig jaar.

Volgens NAPC-president C. Bruynes zijn de verwachtingen ten aanzien van de gang van zaken in het vierde kwartaal ook gunstig. Deze verwachting wordt gebaseerd op de grote vraag naar electronische produkten voor de consument, de gezonde voortgang van de NAPC-activiteiten op het gebied van verlichtingsprodukten en de sterke verbetering van de gang van zaken op het gebied van produkten en systemen voor professionele toepassingen.

Continental wil af van vestiging

AMSTERDAM – Continental Illinois, één van de grootste Amerikaanse banken, die mei van dit jaar in het nieuws kwam wegens ernstige liquiditeitsproblemen, wil haar Nederlandse vestiging afstoten. Directeur P. A. Vandermeersch heeft dat desgevraagd bevestigd. Hij kon niet meedelen of er al gegadigden zijn die belangstelling hebben om de bank te kopen. Er werken 62 mensen.

Dagbladuitgevers: compensatieregeling uit STER-pot wettig

AMSTERDAM – Het zou uiterst onredelijk zijn als minister Brinkman van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur (WVC) ingaat op het NOS-verzoek om de compensatieregeling voor dagbladen niet langer uit te betalen uit de opbrengst van de STER-etherreclame.

Dat zegt de organisatie van dagbladuitgevers NDP in een reactie op een brief van het NOS-bestuur aan minister Brinkman, waarin het er op aandringt om de reservering van 30 miljoen gulden voor de jaren 1987 en 1988 te schrappen. Als principieel bezwaar brengt het NOS-bestuur naar voren dat deze voorziening zich niet verdraagt met de bedoeling en het systeem van de omroepwet(gever).

De dagbladuitgevers zijn van mening dat het NOS-bestuur met dit standpunt een hoofdstuk uit de tamelijk recente mediageschiedenis is vergeten. De gekozen financiering van de compensatieregeling plaatst de NDP tegen de achtergrond van het ontstaan van de STER en de permanente verstoring van de advertentiemarkt door etherreclame.

Schade

Bij de discussie voorafgaande aan de invoering van de STER is in het parlement bij voortduring gewezen op de grote schade die de pers zou worden aangericht. Uit dien hoofde is toen besloten de dagbladpers voor deze aanslag op haar advertentie-inkomsten tijdelijk te compenseren. De daarvoor benodigde gelden kwamen ook in die jaren uit de STER-opbrengst", aldus de NDP in de brief aan de brief aan de minister. De dagbladuitgevers willen daarmee aangeven dat de wetgever van meet af aan de mogelijkheid heeft opengehouden de STER-inkomsten niet uitsluitend voor de omroep te bestemmen.

Bij de experimentele compensatieregeling voor de jaren 1981, 1982 en 1983 is daarvan opnieuw gebruik gemaakt om dagbladen met een beperkte oplage en een geringe spreidingsdichtheid te steunen. Het NOS-bestuur doet het nu volgens de dagbladuitgevers voorkomen alsof deze maatregel niet meer in verband gebracht kan worden met het bestaan van de STER. „Niets is minder waar", aldus de NDP. Mede door de Ster is de economische positie van de dagbladpers structureel aangetast, voegt de organisatie er aan toe.

In de brief aan de minister merkt het NDP-bestuur verder op dat de financiering van de compensatieregeling uit de STER-opbrengst ook in de kringen van de dagbladuitgevers bezwaren oproept, echter om andere redenen dan de NOS aanvoert. Het grootste nadeel van deze constructie is naar het oordeel van de NDP dat de STER de economische positie van de dagbladen over de gehele linie sterk afroomt, met alle gevolgen van dien voor de verscheidenheid van de pers. Weliswaar sluist de compensatieregeling een klein deel van de STER-opbrengsten terug naar verliesgevende dagbladexploitaties, maar als conclusie moet worden getrokken dat een groter aantal dagbladen dan voorheen afhankelijk is geworden van subsidiering.

Algemeen

Het NDP-bestuur geeft de voorkeur aan financiering van deze regeling uit de algemene middelen (de belastingopbrengsten). De dagbladuitgevers voegen daar aan toe dat wijziging onder de huidige omstandigheden niet haalbaar lijkt.

Het NDP-bestuur vraagt minister Brinkman de overwegingen van de dagbladuitgevers te betrekken bij de beantwoording van de NOS-brief. Algemeen-secretaris K.J. van der Zande van de NDP kwalificeert het NOS-schrijven als „eenzijdig op de omroep gericht en een uitnodiging om de werkelijke gang van zaken nog eens duidelijk op een rij te zetten". Volgens hem is dat nodig omdat de NOS-bestuurders in Hilversum „nogal kort van memorie blijken te zijn in dit geval".

BV Mechanische Industrie Habets veertig jaar

NUTH – BV Mechanische Industrie Habets uit Nuth viert vrijdag 2 november het veertigjarig bestaan met een receptie in het bedrijf van 15.00 tot 17.30 uur. Het bedrijf heeft binnen de Nederlandse toeleveringsindustrie een belangrijke plaats verovert. Het bedrijf heeft een produktie-oppervlak van 5500 m2 en een personeelsbestand van meer dan 100 mensen.

Op de foto: Het bedrijf gezien vanuit de lucht.

OLIEPRIJZEN ONDER DRUK

NEW YORK – De wereldolieprijzen zijn maandag onder druk komen te staan nadat Noorwegen kortingen van een à twee dollar op een vat olie (van 159 liter) heeft aangeboden en nadat de minister van de Verenigde Arabische Emiraten (VAE), Mana Said al Oteiba, de Organisatie voor Olie Exporterende Landen (OPEC) heeft opgeroepen haar officiële prijs met veertig dollarcent per vat te verlagen. Zowel Noorwegen als de VAE hebben de laatste maanden problemen om hun lichte olie te verkopen tegen de officiële prijzen.

De Noorse staatsoliemaatschappij Statoil heeft maandag de contractprijs van olie met meer dan één dollar per vat verlaagd om daarmee haar afzet te garanderen. Afgesproken is dat de vaste klanten bij Statoil zullen blijven kopen maar daarvoor kortingen op de officiële prijs zullen ontvangen. Hierdoor wordt kopen op de vrije markt, waar de prijzen lager zijn, minder aantrekkelijk waardoor de druk op de officiële prijzen afneemt.

Volgens het gezaghebbende blad op het gebied van olie Middle East Economic Survey (MEES) heeft Oteiba er maandag bij de raad van bestuur van de nationale oliemaatschappij van Aboe Dhabi op aangedrongen een prijsverlaging van veertig dollarcent toe te staan evenals een verhoging van vijftien dollarcent die dan de buitenlandse oliemaatschappijen die in het land werkzaam zijn toekomt. Door de grote concurrentie en de geringe vraag naar lichte olie is de olieproduktie van de VAE verminderd tot onder het door de OPEC toegestane produktieplafond van 1.1 miljoen vaten per dag.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op dinsdag om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 38.600-ƒ 39.100, vorige ƒ 38.340-ƒ 38.840; bewerkt verkoop ƒ 41.060, vorige ƒ 40.790.

ZILVER: onbewerkt ƒ 795-ƒ 865, vorige ƒ 785-ƒ 855; bewerkt verkoop ƒ 910, vorige ƒ 900.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren.

Amerikaanse dollar	3.48	3.60
Engelse pond	4.12	4.42
Belgische frank (100)	5.40	5.70
Duitse mark (100)	110.50	114.50
Italiaanse lire (10.000)	17.20	19.20
Portugese escudo (100)	1.90	2.40
Canadese dollar	2.62	2.74
Franse franc (100)	35.50	38.50
Zwitserse frank (100)	135.50	140.00
Zweedse kroon (100)	38.50	41.50
Noorse kroon (100)	37.75	40.75
Deense kroon (100)	29.50	32.50
Oostenr. shilling (100)	15.82	16.32
Spaanse peseta (100)	1.92	2.17
Griekse drachme (100)	2.50	3.30
Finse mark (100)	53.00	56.00
Joegoslav. dinar (100)	1.20	2.20
Ierse pond	3.32	3.62

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US dollar	3.53875-54125
Pond sterling	4.2995-2645
Duitse mark	112.675-725
Franse frank	36.755-805
Belgische frank	5.5815-5865
Zwitserse frank	137.675-725
Japanse yen	142.12-22
Italiaanse lire	18.295-345
Zweedse kroon	40.195-245
Deense kroon	31.245-295
Noorse kroon	39.27-32
Canadese dollar	2.66775-67025
Oostenr. shilling	16.0410-0510
Ierse pond	3.4950-5050
Spaanse peseta	2.0170-0270
Australische dollar	2.9325-9425
Antilliaanse fls.	1.9550-9800
Surinaamse fls.	1.9675-2.0025
Saoedi ryal	99.30-55

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	179.50	178.50
Algemeen-lokaal	162.10	161.80
Internationals	198.40	196.70
Industrie	141.30	140.90
Scheep- en luchtvaart	188.60	189.60
Banken	248.50	248.40
Verzekering	441.60	441.80
Handel	159.90	159.20
CBS oblig. index	104.80	104.70
Rendem. staatslening	7.66	7.67
waarvan 3-5 jaar	7.63	7.65
5-8 jaar	7.65	7.65
8 jaar en langer	7.64	7.64
nieuwste drie	8.04	8.05
rend. BNG-leningen	7.70	7.69
rend. bankleningen	7.82	7.79
rend. spaarbrieven	8.00	7.99

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dinsdag):

Akzo 97.00-97.60 (97.50)
Kon. Olie 168.50-70.30 (170.30)
Philips 54.20-54.60 (54.70)
Unilever 292.00 (292.30)
KLM 40.00-40.10 (40.00)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde

Begin	1203.40	520.51	141.46	475.12
Hoogst	1209.36	526.63	142.44	478.46
Laagst	1192.25	516.11	140.44	470.96
Slot	1197.77	520.83	140.95	473.63
Winst verlies	-5.19	-1.29	-0.62	1.21

BEURS-OVERZICHT

Stroef

AMSTERDAM – Koninklijke Olie en Holec hebben dinsdag op de Amsterdamse effectenbeurs forse klappen gekregen. Koninklijke Olie werd, onder meer wegens de prijsverlaging voor Noorse olie met één tot twee dollar per vat (van 159 liter) gestraft met een koersdaling die in de loop van de dag opliep tot bijna ƒ 5 op ƒ 170,30. Op de lokale markt kelderde Holec, waarin in de eerste periode niet mocht worden gehandeld, ƒ 8,80 omlaag naar ƒ 113.

Het wilde trouwens over het algemeen niet erg vlotten met de beurs, die maandag nog in feeststemming was door het bereiken van een record beursgemiddelde van 179,5. Dinsdag ging er een vol punt af.

In de ochtenduren werden er niettemin hier en daar nog kleine winsten geboekt, maar in de loop van de dag zakte de actieve markt steeds verder in waardoor de meeste aandelenfondsen sloten met verlies. Akzo, Unilever, Hoogovens en KLM raakten alle enkele dubbeltjes kwijt.

Lokaal

Op de lokale mark waren de verschuivingen niet erg groot. Boskalis kwam op ƒ 13,60 wat ƒ 0,90 winst betekent. Van der Giessen de Noord klom wel flink en wel ƒ 5,50 op ƒ 103,50. Bredero werd ƒ 4,50 duurder op ƒ 158, maar Nijverdal ten Cate werd ƒ 4 minder waard op ƒ 200. De obligatiemarkt vertoonde vrijwel geen wijziging.

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Aegon	132.00	132.50
Ahold	191.20	190.50
Akzo	97.70	97.50
ABN	353.50	354.00f
Amev	183.00	182.50
Amro-bank	66.30	66.30
Dordtsche Petr.	156.00	152.50
Dordt. Petr. pref.	153.70	150.00
Elsevier-NDU	109.20	108.80
FGH	56.80	56.20
Gist Brocades	171.00	168.20
Heineken	141.30	140.30
Heineken Hld.	126.30	124.80
Holl. Betongroep	111.00	111.50
Hoogovens	65.30	65.00
KLM	40.00	40.00
Kon. Olie	175.20	171.20e
Nat. Ned.	239.50	240.30
NMB	153.00	152.50
NedLloyd groep	155.20	155.00
Oce-Grinten	269.00	271.00
Van Ommeren	29.70	30.20
Pakhoed cert.	60.70	60.70
Philips	54.60	54.70
Robeco	67.80	67.90
Rodamco	135.10	135.20
Rolinco	64.60	64.70
Rorento	42.20	42.30
Unilever	293.20	293.00
Ver. Bezit VNU	190.00	188.70
Volker Stevin	26.20	26.10
Westland U.H.	102.10	103.00

Binnenlandse obligaties

12.75 Ned. 81-91	132.20	132.20
12.50 id 81-91	118.10	118.00
12.25 id 81-88	110.50	110.30
12.00 id 81-91	—	114.70
12.00 id 81-88	108.40	108.30
11.75 id 81-91	112.20	112.20
11.50 id 80-90	110.70	110.70
11.50 id 81-91	113.70	113.70
11.50 id 81-92	115.00	115.00
11.50 id 82-92	115.10	115.10
11.25 id 82-92	114.10	114.10
11.25 id 81-96	120.20	120.20
11.00 id 81-88	106.70	106.70
11.00 id 82-92	113.80	113.80
10.75 id 80-95	112.20	112.20
10.75 id 81-91	110.20	110.20
10.50 id 74-86	104.60b	104.60
10.50 id 80-00	118.30	118.20
10.50 id 82-92	111.20	111.20
10.50 id 82-89	107.70	107.70
10.25 id 80-90	115.70	115.70
10.25 id 80-87	104.30	104.10
10.25 id 82-92	116.20	116.20
10.00 id 80-90	107.10	107.20
10.00 id 82-92	109.70	109.70
10.00 id 82-89-1	105.70	105.60
10.00 id 82-89-2	110.40	110.30
9.75 id 74-99	105.00	105.00
9.50 id 76-91	104.70	104.70
9.50 id 76-86	104.60	104.60
9.50 id 80-95	106.80	106.80
9.50 id 83-90	108.20	108.30
9.25 id 79-89	104.30	104.10
9.00 id 75-00	103.30	103.30
9.00 id 79-94	104.10	104.10
9.00 id 83-93	106.10	106.10
8.75 id 75-90-1	102.60	102.60
8.75 id 75-90-2	102.30	102.30
8.75 id 76-96	103.60	103.60
8.75 id 79-94	103.30	103.30
8.75 id 79-89	102.50	102.50
8.75 id 84-94	105.30	105.30
8.50 id 75-90	101.80	101.80
8.50 id 75-91	101.70	101.70
8.50 id 78-93	102.30	102.30
8.50 id 78-89	101.80	101.80
8.50 id 79-89	101.80	101.80
8.50 id 83-94	103.60	103.50
8.50 id 84-91-1	103.60	103.50
8.50 id 84-91-2	104.60	104.50
8.50 id 84-91-3	104.00	103.90
8.50 id 84-94	103.40	103.10
8.50 id 84-94-2	103.20	103.10
8.25 id 76-96	102.30	102.30
8.25 id 77-92	101.60	101.60
8.25 id 77-93	101.70	101.70
8.25 id 79-89	–	101.40
8.25 id 83-93	101.70	101.60
8.25 id 84-94	102.50	102.50
8.00 id 69-94	101.30	101.30
8.00 id 70-95	101.20	101.20
8.00 id 70-85-1	101.30	101.30
8.00 id 70-85-2	101.90	101.90
8.00 id 70-85-3	100.90	100.80
8.00 id 71-96	101.50	101.50
8.00 id 76-91	101.00	101.20
8.00 id 77-97	101.10	101.10
8.00 id 77-87	101.90	101.90
8.00 id 78-88	101.00	101.00
8.00 id 83-93	102.10	102.00
7.75 id 71-96	100.30	100.30
7.75 id 73-98	100.00	100.00
7.75 id 77-97	100.20	100.20
7.75 id 77-92	100.90	100.90
7.75 id 82-93	100.70	100.70
7.50 id 69-94	99.60	99.60
7.50 id 71-96	99.60	99.60
7.50 id 72-97	99.30	99.30
7.50 id 78-93	99.60	99.60
7.50 id 78-88-1	100.40	100.40
7.50 id 78-88-2	100.50	100.50
7.50 id 83-90-1	99.50	99.40
7.50 id 83-90-2	96.30	99.90
7.20 id 72-97	97.60	97.60
7.00 id 66-91	98.80	98.80
7.00 id 66-92	98.40	98.40
7.00 id 69-94	97.70	97.70
6.75 id 78-98	95.50	95.30
6.50 id 68-93-1	--	96.20
6.50 id 68-93-2	--	96.10
6.50 id 68-94	–	96.30
6.25 id 66-91	96.40	96.30
6.25 id 67-92	96.50	96.50
6.00 id 67-92	95.30	95.30
5.75 id 65-90-1	96.10	96.10
5.75 id 65-90-2	95.80	95.80
5.25 id 64-89-1	96.00	96.00
5.25 id 64-89-2	96.60	96.60
5.00 id 64-94	93.80	93.80
4.50 id 59-89	95.70	95.60
4.50 id 60-85	99.20	99.00
4.50 id 60-90	94.60	94.80
4.50 id 63-93	92.30	92.30
4.25 id 60-90	94.00	94.30
4.25 id 61-91	93.20	93.50
4.25 id 63-93-1	91.60	91.80
4.25 id 63-93-2	91.60	91.60
4.00 id 61-86	96.60	96.60
4.00 id 62-92	92.90	92.90
3.75 id 53-93	—	91.20
3.50 id st.47	94.30	94.60
3.50 id 56-86	96.90	96.90
3.25 id 48-98	93.20	93.20
3.25 id 50-90	92.50	92.20
3.25 id 54-94	90.60	90.60
3.25 id 55-95	90.90	90.80
3.25 id 55-85	98.50	98.50
12.00 BNG 81-06	124.60	124.70
11.00 id 74-84	100.00	100.00
11.00 id 81-06	116.50	116.80
9.50 id 74-99	104.50	104.70
9.50 id 75-85	100.70	100.60
9.50 id 76-01	107.30	107.30
9.00 id 75-00	104.00	104.20
8.75 id 70-95	103.30	103.30
8.75 id 70-90	102.50	102.50
8.75 id 75-00	103.00	102.90
8.75 id 77-02	103.50	103.50
8.50 id 70-95	102.10	102.40
8.50 id 70-85	102.40	102.40
8.50 id 73-98	102.00	102.00
8.50 id 84-09-1	104.40	104.40
8.50 id 84-09-2	104.10	104.20
8.25 id 70-96	101.40	101.20
8.25 id 70-85	101.80	101.60
8.25 id 76-01	101.60	101.70
8.00 id 69-94	101.00	101.00
8.00 id 71-96	101.70	101.50
8.00 id 72-97	100.80	100.80
8.00 id 75-00	101.00	101.00
7.60 id 73-98	98.80	98.80
7.50 id 72-97	98.60	98.60
7.25 id 73-98	97.30	97.40
7.00 id 66-91-1		
7.00 id 66-91-2	98.10	98.10
7.00 66-4	98.20	98.20
7.00 id 72-97	98.10	98.10
6.75 id 67-92	96.50	96.50
6.75 id 68-93	97.40	97.40
6.50 id 67-92	97.10	97.10
6.25 id 67-92	96.70	96.70
6.00 id 65-90-1	95.60	95.60
6.00 id 65-90-2	96.10	96.10
5.75 id 65-2	—	95.70
5.50 id 65-90	95.10	95.10
5.25 id 64-89	95.70	95.70
5.25 id 65-90	95.60	95.50
5.00 id 58-88	95.50	95.50
5.00 id 64-89	96.70	96.70
4.75 id 58-88	96.50	96.50
4.50 id 58-89	96.40	96.40
4.50 id 59-84	96.30	96.30
4.50 id 60-85	98.90	99.00
4.50 id 62-92	93.40	93.40
4.50 id 62-93	93.30	93.30

Converteerbare obligaties

8.00 Asd R.C.84	—	—
6.75 Amro 73	100.80	100.80
8.50 Boskalis	52.00	53.00
11.00 Bredero	106.80	107.40
6.25 Buhrm. T'73	—	—
7.25 Buhrm. T'76	100.40	100.80
7.00 Credit L.B.N.	98.00	98.00
7.25 Furn. 73	95.50	95.80
8.75 KNSM	103.00	104.00
8.75 KBB	95.50	95.20
7.25 M'intosh	—	—
9.00 Meneba	100.70	100.10
7.75 Nutricia	167.00	164.00
8.00 Nijverd.	164.00	—
6.50 Oce-Gr.	—	122.00
10.00 Pont	100.80	100.00
7.50 Proost B.	103.80	103.80
6.50 Rolinco	85.00	85.50
8.00 Sanders	99.80	99.80
8.75 Schuitema	290.00	300.00
14.00 SHV-Hld.81	140.00	140.00
8.75 Stev. Gr.	94.00	93.60
9.00 VMF-St.	106.10	105.70
8.50 Volk. Stev.	92.50	92.10
7.00 W'have	153.50	153.50
7.00 W'sanen	109.50	110.20
8.75 W.U.Hyp.	102.30	102.00

Binnenlandse aandelen

ACF Hold.	188.50	189.00
Asd. Rubber	6.10	6.10
Asd. Rijtuig	267.00	268.00
Ant. Brouw	—	—
Ant. Verf.	300.00a	—
Ass. St. R'dam	120.50	120.00e
Audet	234.00	234.70
Aut. Ind Rt.	960.00	970.00
Bam Hold.	54.00	54.90
Batenburg	405.00	407.00
Beek van	98.00	95.00
Beers	169.50	173.00
Begemann	—	106.00e
Belindo	406.00	405.00
Berkel P.	43.80	43.80
Blydenst. C	301.00	302.50
Boer Druk	125.00	125.00
Bols	100.00	100.00
Borsumij W.	271.00	271.50
Boskalis Westm.	12.70	13.60
Braat Bouw	188.00	188.00
Breevast	215.50	216.00
Breevast (cert.)	213.00	216.00
Bredero	165.00	165.00
Bredero (cert.)	158.00	162.50
Buhrm. Tett.	66.30	66.80
Calvé-D. cert.	382.00	380.00
id.6 pct.cert.	—	—
Centr. Suik.	139.00	140.00
id. cert.	140.00	141.00
Ceteco	188.00	187.50
id. cert.	188.00	187.50
Chamotte	16.20	15.60
Cindu-Key	27.30	27.30
Claimindo	400.00	400.00
Credit LBN	61.90	62.00
Deli Mij.	86.00	84.00
Desseaux	76.40	75.00
Dorp en co.	142.00e	144.50e
Econosto	66.00	66.50
Emba	260.00	258.00
Eriks	136.50	137.50
Fokker	67.30	67.00
Furness	28.30	28.60
Gamma H.	104.20	104.00
id. 5 pct.	21.30	21.30
Gel. Delft c.	127.00	120.00
Gerofabr.	--	—
Giessen	98.00	103.50
Goudsmit	65.00	65.00
Grasso	106.00e	107.50
Hagemeijer	41.00	42.40
Hoek's Mach.	68.20e	68.20e
NV Holdoh.	187.50	187.00
Holec	121.80	113.00
HALL Trust	—	215.00a
Holl. Sea Searc.	3.47	3.45
Holl. Kloos	121.00	120.00
Hunt. Douglas	31.90	31.60
IHC Caland	32.90	33.00
IHC-Inter		
Ind. Maatsch.	468.00	468.00
IBB Kondor	332.00	330.00
Internat. M.	39.10	38.50
Kempen B.	70.20	70.20
Klene S.	362.00	362.00
Kluwer	151.00	150.00
KBB	37.00	36.20
id. cert.	31.00	31.00f
id. 6 cum.	15.40	15.40
KNP	99.30	100.30
Krasnap.	120.50	121.00
Landre Gl.	162.00	163.50
Leids. Wol.	114.50	113.00
Macintosh	260.00e	258.00
Maxw. Petr.	401.00	395.00
Medicopharma	114.50	117.00
Meneba	62.20	62.00
MHV A'dam	7.90	7.90
Moeara En.	720.00	710.00
id. 1-10	8860.00	8860.00
id. 1-4	1845.00	1845.00
Mulder	1920.00b	1940.00
Mijnb. W.	1100.00b	1100.00b
Naarden	48.00	47.00
Naeff	--	—
Nagron	28.00	28.70
NBM-Bouw	9.35e	9.00
Nedap	106.00e	107.00
Ned. SHB	185.30	185.30
Ned. Springst.	4070.00b	—
Nierstrasz	1150.00	1140.00
Norit	125.50	125.50
Nutricia GB	112.80	111.20
Nijverdal	204.00	200.00
Orenstein	282.00	282.00
Otra	105.50	104.50
Palembang	—	—
Palthe	53.00	53.00
Pont Hout	58.00	57.80
Porcel Fles	111.00	111.00
Proost en Br.	232.00	232.00
Rademakers	—	—
Ravast NV	20.00e	—
Reesink	323.00	324.00
Riva	1020.00	1025.00
id. cert.	1000.00	1000.00
Rohte en Jisk	—	—
Rommenholl.	435.00	430.00
Rijn-Schelde	1.61	1.61
Sanders	103.00	104.50
Sarakreek	122.00	122.20
Schuitema	380.00e	400.00
Schuppen	229.50	230.00
Schuttersv.	49.00	49.00
Smit Intern.	42.50	41.00
Telegraaf	252.00	254.00
Textiel Tw.	119.50	118.00
Tw. Kabel h.	370.00	365.00
Twynstra en G.	40.30	40.50
Ubbink	170.20	170.00e
Ver. Glasf.	350.00	352.00
VMF-Stork	132.00	132.50
Verto cert.	52.50	52.00e
VRG Gem. Bez.	77.90f	76.00
Wegener cert.	55.00	54.50
Wessanen	153.00	154.00
Westhaven Asd.	240.80	240.50
Wolters Samson	194.80	194.00
Wyers	58.80	56.00
Wijk en Her	165.00	165.00

Beleggingsinstellingen

ABN-aand.-F.	243.00	243.00
Alg. Fondsenb.	160.00	160.00
Alrenta	142.10	142.30
America Fnd.	263.00	265.00
Binn. Belf. VG	138.20	138.20
B.O.G.	144.00	145.50
Chemical F.	28.50	28.60
Col. Growth Sh.	29.80	29.80
Concentra	22.30	22.50
Goldmines	1440.00	1420.00
Holland F	42.10	41.90
Interbonds	653.00	653
Japan Fund	38.20	
Leveraged	144.00	143.00
M K Int.Vent	54.00	54.00
New York Ind.	1190.00	1205.00
Obam	136.90	136.70
Old Court Dlr.	99.00	98.00
Sci Tech.	9.60	9.65
Technology	35.80	36.00
Tokyo PH	138.50	140.00
Unifonds	20.40	20.40
Vance. Sand	18.50d	18.50
Viking	44.00	43.20
Wereldhave	170.50	170.20

Amerika (orig. aandelen)

Am. Express	34.90	34.90
Am. Motors	4.20	4.15
Am Tel. & Tel.	18.65	18.50
Ameritech	73.00	74.00
Asarco	22.30	22.10
Atl. Richf.	50.20	50.00
Bell Atlantic	75.50	76.20
Bell South	31.50	32.60
Beth. Steel	17.80	17.90
Boeing Comp.	54.40	54.85
Burroughs	51.50	51.95
Chevron Cor.	35.00	35.20
Citicorp.	35.90	36.60
Colgate	—	—
Cons. Foods	—	—
Control Data	30.25	30.50
Dow Chemical	27.80	27.75
Du Pont	48.65	49.85
Eastman Kodak	70.60	71.00
Exxon Corp.	45.00	44.90
Fluor Corp.	17.70	17.60
Ford Motor	46.20	47.10
General Electr.	55.60	56.50
General Motors	76.70	78.00
Gillette		--
Honeywell Inc.	54.70	54.10
IBM	121.60e	122.25e
Intern. Flavor	25.30	25.70
Intern. Paper	50.00	50.20
I.T.T.-Corp.	30.25	29.25
Litton Ind.	66.00	66.60
Lockh. Aircraft	45.50	46.20
LTV Corp.	11.60	11.50
Mobil Oil	29.50	29.25
North Am. Phil.	36.00	36.10
Nynex	68.60	70.20
Occ. Petr. Corp	31.00	31.20
Pacific Telesis	62.20	64.00
Pepsico	43.35e	44.20
Philip Morris	76.75	77.60
Philips Petrol.	41.20	40.80
Polaroid Corp.	26.00	26.00
Quaker Oats		68.90
RCA	37.25	37.60
Schlumberger	44.25	44.80
Sears Roebuck	32.00	32.10
Shell Oil	55.90	55.60
Southw. Bell Corp	64.00	65.00
Sperry Corp.	36.20	36.20
Tandy	24.85	25.25
Texaco	35.40	35.30
Texas Instruments	127.00	129.00
Union Carbids	49.10	48.65
Union Pacific	39.50	39.40
U.S. Steel	23.20	22.90
U.S. West	63.60	64.60
Warner Lambert	31.20	31.30
Westingh. El.	26.30	26.70
Woolworth	34.70	35.40
Xerox Corp.	36.85	37.25

Certificaten (buit. aand.)

AMAX Inc.	65.00	64.00
Amer. Home Pr.	165.00	167.00
Amer. Motors	15.00	14.60
ATT Nedam Tr	64.00	63.50
ASARCO Inc.	74.00	73.00
Atl. Richfield	175.50	174.00
Boeing Comp.	189.60	191.60
Burroughs	180.00	183.00
Can. Pac. Ent.	123.60	124.80
Chrysler	105.80	109.50
Citicorp	126.50	129.20
Colgate-Palm.	85.50	85.50
Control Data	100.00	102.00
Dart & Kraft	276.80	281.00
Dow Chemical	97.00	97.90
Eastman Kod.	248.50	249.70
Exxon Corp.	156.50	156.20
Fluor Corp.	60.00	60.30
Ford Motor	162.00	164.80
Gen. Electric	196.50	198.30
Gen. Foods	202.50	204.90
Gen. Motors	268.10	273.50
Gillette	176.40	179.80
Goodyear	87.00	88.00
Hitachi	830.00	811.00
Inco	35.50	35.00d
IBM	420.00	422.50
Int. Flavors	87.50	89.10
ITT	102.80	101.50
Kroger	126.60	130.80
Litton Ind.	238.00	241.00
Lockheed Corp	157.80	163.50
Merck & Co	290.50	288.00
Minn. Mining	274.00	278.00
Mitsubishi Elec.	400.00	400.00
Nabisco Brands	174.00	176.50
North Am. Phil.	125.50	125.80
Pepsico	152.50	155.20
Philip Morris	270.00	273.60
Philips Petr.	143.20	140.00
Polaroid Corp	88.00	85.50
Procter & Gam.	189.00	189.00
Quaker Oats	235.00	235.00
RCA Corp	130.80	132.30
Schlumberger	155.30	158.60
Sears Roebuck	113.00	114.00
Shell Canada	66.50	66.20
Shell Oil	192.00	190.00d
Sperry Corp	129.00	129.00
Stand. Oil Calif	122.00	122.20
Tandy Corp	86.30	87.30
Texas Instr.	446.00	454.00
Union Pac.	139.00	137.70d
US Steel	79.50	79.40
Warner-Lam.	113.00	114.00
Westingh. El.	91.20	92.50
Woolworth	120.70	123.00
Xerox Corp.	126.00b	126.00b

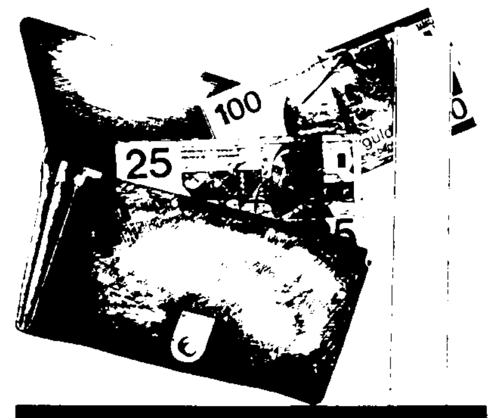
Eurobonds

Aegon 84-91	95.00	95.50
Aeg.-En. 82-87	105.00	105.40
Amev 77-87	96.00	96.00
Amro 82-89	99.50	99.50
Amro 83-90	90.00	90.10
Rabo 83-91	90.25	90.50
DSM 84-91	92.90	93.00
DSM 76-88	88.50	87.50
DSM 77-87	88.50	88.50
Gist-Br. 77-85	97.50	97.50
Holl. Air 84-91	95.00	95.00
Holland Airl War.	4.15	4.15
Nat. Ned. 76-88	91.50	92.30
Gasunie 84-91	94.35	95.25
Gasunie 83-90	94.65	94.90
Gasunie 83-90	90.70	91.00
Philips 83-90	75.25	75.20
Unilever 80-90	91.90	91.85
Unilever 79-87	93.70	94.00

Converteerbaar

Akzo 69-89	90.50	90.00
Amro 69-89		—
Elsev. 80-95	143.00	142.00
Gist-Br. 69-89	209.00	209.00
Hoogov. 68-88	—	—

a = laten b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend



Bejaardenoorden krijgen 'les' in keukenhygiëne

Het Voorlichtingsbureau voor de Voeding gaat samen met de Gemeentelijke Geneeskundige Diensten bejaardenoorden adviseren over de hygiëne in de keuken. Het doel van de samenwerking is het voorkomen van voedselbesmettingen. Het voorlichtingsbureau en de geneeskundige diensten gaan geen controles uitvoeren.

Mevrouw A. van der Drift van het Voorlichtingsbureau gelooft niet dat het over het algemeen slecht is gesteld met de hygiëne in de verzorgingstehuizen. Recente gevallen van voedselvergiftiging in bejaardenoorden zijn volgens haar zeker niet typerend. Wel signaleert zij een gat tussen wat het keukenpersoneel in theorie leert en in de praktijk doet. „Men realiseert zich in de keuken niet altijd wat bijvoorbeeld het gevaar is van het te lang bewaren van eten op de verkeerde temperatuur."

Het Voorlichtingsbureau en de geneeskundige diensten hopen bij het personeel van de keukens een vertrouwenspositie te krijgen. „We proberen het personeel te motiveren om de hygiëne in acht te nemen. Om die reden moeten ze met hun vragen bij ons terecht kunnen. Ons werk is duidelijk gericht op preventie".

Dr. Bijkerk, hoofd afdeling infectieziekten van de geneeskundige hoofdinspectie van het ministerie van Volksgezondheid, is blij met het initiatief. Het is een onverwachte reactie op een circulaire over de hygiëne in de keukens van verzorgingstehuizen, waarin hij voor nauwere samenwerking met de hygiënistes van regionale ziekenhuizen pleit.

Bijkerk ontkent dat zijn rondschrijven een reactie is op de min of meer ernstige voedselbesmettingen in bejaardentehuizen van de laatste tijd. „Er zijn niet meer vergiftigingen dan vroeger. Er zijn echter wel voldoende aanwijzingen om de vinger aan de pols te houden. Verzorgingstehuizen huisvesten een zeer kwetsbare bevolkingsgroep. Het personeel moet daarom weten waar het fout kan gaan".

Onderverzekering kan vervelende gevolgen hebben

Verzeker uw inboedel naar de nieuwwaarde

Tachtig procent van de Nederlanders heeft een te lage inboedelverzekering. Veel mensen zijn zich daar niet van bewust, omdat ze nauwelijks beseffen hoe groot de waarde van hun meubels, apparatuur en andere spullen is als die nieuw aangeschaft zouden moeten worden. Maar onderverzekering heeft wel vervelende gevolgen als er echt iets gebeurt.

Iemand die een inboedel van 80.000 gulden heeft en maar voor 40.000 gulden is verzekerd, krijgt bij een schade van bijvoorbeeld 5.000 gulden niet het hele bedrag terug. Hij is maar voor de helft van de waarde van zijn inboedel verzekerd en krijgt daarom bij schade maar de helft van het schadebedrag terug. Bij een schade van 5.000 gulden schiet hij er dus 2.500 gulden bij in.

Verzekeringsmaatschappijen gaan bij het berekenen van de waarde van de inboedel uit van de nieuwwaarde van de spullen. Iemand die van zijn oma een oud gasfornuis krijgt, staat er niet bij stil, maar de waarde van zijn inboedel is dan wel met zo'n duizend gulden gestegen. Want zoveel kost een nieuw gasfornuis toch al snel.

Door de prijsstijgingen stijgt ook ieder jaar de waarde van de inboedel. In veel verzekeringen zit een zogenaamde indexeringsclausule, waardoor de hoogte van verzekering ieder jaar automatisch aan de prijsverhogingen wordt aangepast.
Bij aanschaf van een videorecorder, stereo-toren of boeken wordt de verzekering natuurlijk niet automatisch aangepast. Daarvoor moet de verzekerde som tussentijds worden verhoogd.

Wie wil controleren of hij hoog genoeg verzekerd is, kan daarvoor bij zijn verzekering een formulier aanvragen. Daarop kan per kamer ingevuld worden wat er aan spullen in staat en hoeveel die kosten. Veel mensen zullen ontdekken dat ze veel meer bezitten dan ze hadden gedacht.

● Van Australië via Kaatsheuvel naar Rio de Janeiro. Dit sprookje werd voor een Nederlands-Australisch gezin werkelijkheid in de sprookjestuin die in Kaatsheuvel de naam Efteling draagt. Maandagmorgen ging het gezin Rietdijk – Arjan Rietdijk emigreerde twaalf jaar geleden naar het land van de kangoeroes en is enkele weken terug in ons land – naar De Efteling om daar te horen dat men de 2.000.000e bezoeker was dit jaar. Verrassing. En de prijs is een reis naar Rio de Janeiro, de parel onder de Zuidamerikaanse steden. Op de foto Arjan, zijn vrouw Jackie en de twee kinderen.



SLECHTS MONDJESMAAT KOMEN ONDERMAATSE PEREN AAN DE MARKT

door jan van lieshout



GRONSVELD - Nu al staat vast dat 1984 als een slecht perenjaar de geschiedenis zal ingaan. Neem de Legipont, inmiddels al af. Slechts 65 ton kwam in Gronsveld voor de klok. Normaal is dat het tienvoudige. Ondanks de rooiwoede hield deze hoogstam in Zuid-Limburg stand. Elk voorjaar worden de bomen als bruidsboeketten gekoesterd. De vruchten worden geroemd om hun zoete smaak. Het is suiker van het zuiverste gehalte. Daarom spreekt men van Fondante de Charneux. Charneux was de woonplaats van Martin Légipont, die de peer omstreeks 1800 uit een zaailing in een verloren hoekje won.

Ook zijn de peren dit jaar duidelijk ondermaats. Neem de Bonne Louise d'Avranches. Het groene peertje met de donkerbruinrode blos is boven de rivieren nauwelijks bekend, maar in Zuid-Limburg niet minder gewaardeerd dan in de bakermat, het havenstadje Avranches. Het peertje werd door monsieur De Longueval gewonnen. Pastor-pomoloog le Berryais noemde het naar madame De Longueval, die Louise heette en om haar menslievendheid en liefdadigheid werd geprezen. De Bonne Louise d'Avranches is dit jaar zo klein, dat de telers haar nauwelijks durfden aanvoeren.

Ook de Conférence - de blanke herfstpeer van Britse oorsprong - is duidelijk benedenmaats. Toch ligt de veilingprijs rond ƒ 1,10 de kilo. De Doyenne du Comice – nog altijd de koningin onder de peren – is nog steeds niet aan de markt. Een bewijs dat de natte moesson in de bloeitijd, de droogte in augustus en het druilerige najaarsweer de groei van der peren behoorlijk heeft beïnvloed.

De eerste kastanjes – vorig jaar om deze tijd al bijna vermarkt – moeten nu nog worden aangevoerd. Ook zijn er nog altijd geen noten.

Op de groenteveiling neemt de aanvoer van koolsoorten toe en de aanvoer van natuursla af. De handel betaalde voor de dikste kroppen nog grif ƒ 1,20. Een nieuwe lichting uit de kas heeft zich inmiddels al weer aangediend.

Bloemkool – na sla nog altijd de meest gewilde groente bij de doorsnee huisvrouw – ging van negen dubbeltjes tot ƒ 1,20 voor de exportkwaliteit. De overige koolsoorten kostten tot twee kwartjes de kilo. De grootste spruitjes kwamen aan ƒ 1,10 de kilo, de kleinste aan zeven dubbeltjes tot drie kwartjes.

De preiprijs zakt. Hij lag gisteren tussen twee en drie kwartjes de kilo. Witlof blijft prijzig. De exportkwaliteit ging tot ƒ 5,80 de kilo en het witlof voor de binnenlandse markt tot ƒ 4,60.

Komkommers blijven hoog scoren. De lichtgewichten werden voor een piek, de zwaargewichten voor ƒ 1,30 per stuk verhandeld. Geen verschil was er in prijs tussen de groene en rode paprika's. Er was een hoogste druk van ƒ 4,- de kilo. Dat de groenrode tomaten nu nauwelijks nog concurrentie van volkstuintjes hebben te duchten blijkt uit de prijs voor de vleestomaten, die tot ƒ 16,- per kistje van zes kilo ging.

Een gouden prijs maakten ook de schorseneren, die behalve veel keukenmeidenverdriet ook veel culinair genot verschaffen. De „winterasperges" deden ƒ 1,70 tot ƒ 2,- de kilo. Eet ze!

SERIE RENAULT 9 UITGEBREID MET GTX

door nino tomadesso

De Renault 9-serie is andermaal uitgebreid. Met de Renault 9 GTX namelijk, voorzien van een nieuwe 1721 kubieke centimeter-motor. Een krachtbron die al geruime tijd toegepast wordt in de Renault 11.

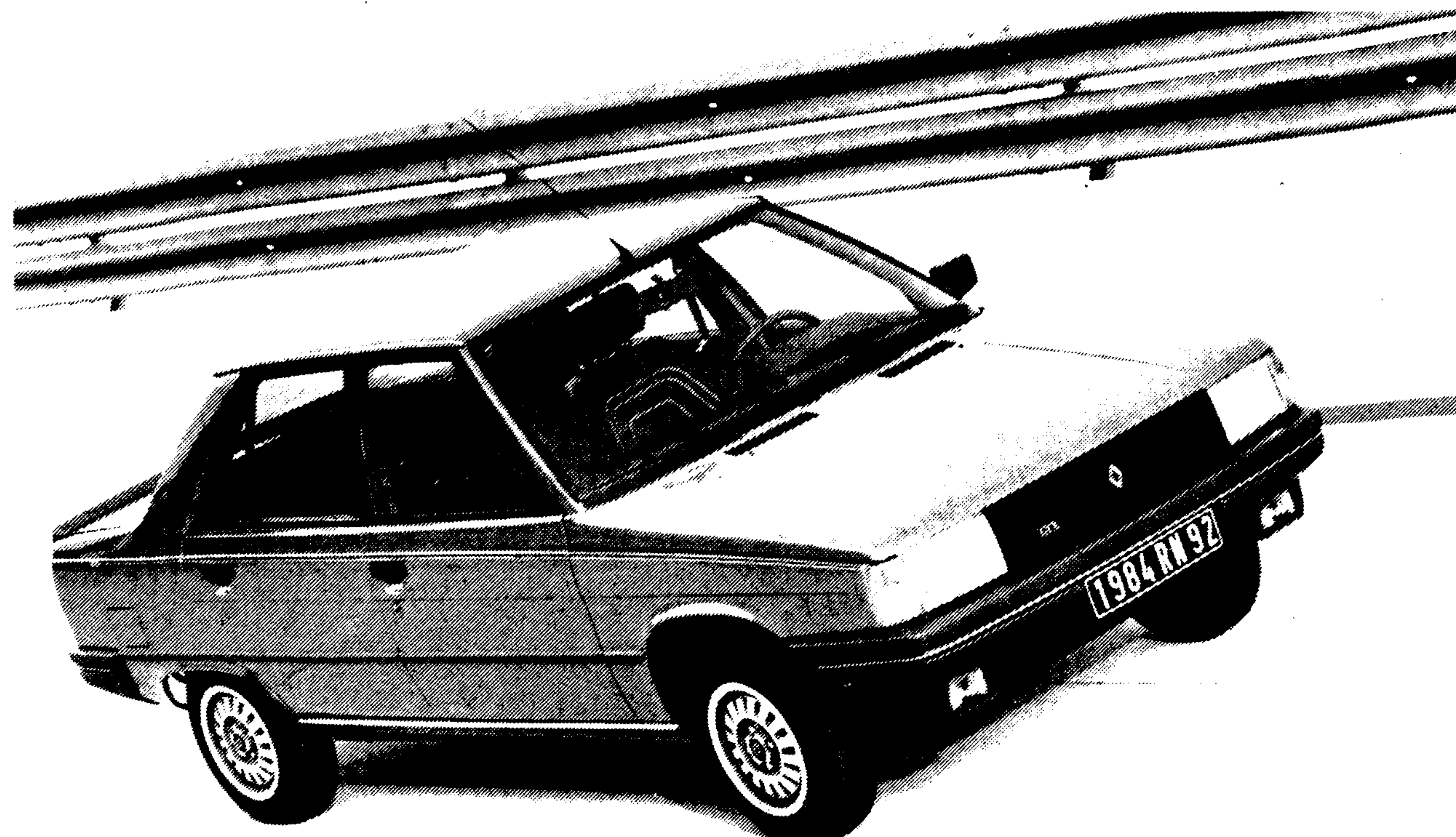
U weet wel, een van die typische gezinswagens van de „Régie".

De voornaamste kwaliteit van de motor, aldus de fabriek, is de grote souplesse bij lage toerentallen. Er mee gepaard gaat het gegeven dat de motor, „basis"-krachtbron óók in de Renault 11, bij kruissnelheden slechts weinig toeren behoeft te draaien, hetgeen gunstig is voor het geluidsnivo in de auto zélf. De fabriek meldt dat de motor bij een snelheid van 130 km/uur slechts 3500 toeren per minuut „nodig" heeft. Citaat uit een mededeling van Renault Nederland: „Het concept van de motor staat bovendien garant voor lage onderhoudskosten. Het natrekken van de cilinderkopbouten is komen te vervallen en het afstellen van de klepspeling is zelden noodzakelijk. Bovendien is een door Renault zelf ontwikkelde elektronische ontsteking toegepast, waarbij geen enkele afstelling meer nodig is".

Wat de uitrusting betreft, komt de Renault 9 GTX grotendeels overeen met de Renault 9 GTS, de versie die niet meer in het leveringsprogramma is opgenomen. Voor een prijs van 22.450 gulden (inclusief BTW), levert de Renault 9 GTX met een 4-cilinder in lijn 4-takt benzinemotor een topsnelheid van 170 km/uur. Hij bezit vijf versnellingen vooruit, vier deuren, een brandstoftank met een inhoud van zevenenveertig liter en weegt leeg 900 kilo.

Als verbruikcijfers geeft de fabriek het op.
bij 90 km/uur 5,1 liter op 100 km (1 op 19,6)
bij 120 km/uur 7,0 liter op 100 km (1 op 14,3);
in stadsverkeer 8,8 liter op 100 km (1 op 11,4).

Onder de uitrusting vallen o.m. halogeen H4 koplampen, toerenteller, intervalstand op de ruitewisser, vierspakig sportstuur, kaartleeslamp, van binnenuit verstelbare buitenspiegel, voorstoelen met verstelbare rugleuning, spoiler achter.



● *Dit is 'm, de nieuwe Renault 9 GTX.*

Albanië: een boeiend postzegelland...

Geïnspireerd door de reisverh[...] len van collega Frits Schils ov[...] Albanië, ben ik eens gaan gra[...] duinen in de filatelie-historie v[...] dit toch wat onbekende post[...] gelland. Voor verzamelaars di[...] eens wat anders willen, kan Alb[...] nië een echt avontuur worden. [...] posterijen van het land geven [...] scheiden uit. Bovendien zijn [...] meest fraaie zegels nogal politi[...] gekleurd en dat betekent dat [...] politieke lijn van het land als e[...] rode draad door de uitgift[...] loopt en met enige studie gema[...] kelijk te reconstrueren valt. Zo [...] er een stukje Italiaanse bezetting[...] in de oorlogsjaren tot 1943 in, ee[...] tijdperk Stalin, een tijdje Chines[...] adoratie (Mao) en bovendie[...] veel uitgiften waaruit de trots ov[...] de eigen opbouw en modernise[...] ring spreekt. De zegels zijn goed[...] koop. De waarde van een zege[...] wordt aangegeven in Quindark[...] (spreek uit tjsindarka) en in Lek[...] Honderd Quindarka maken een[...] Lek en die is 42 cent in het reis[...] verkeer. Een handvol series kos[...] nog geen vijf gulden. Dus op d[...] punt hoeft het niet te stranden[...] Minder overdadig zullen post[...] stukken en echt gelopen zegels te[...] vinden zijn, maar daar schuilt da[...] voor de verzamelaar een extr[...] prikkel in om er iets van te ma[...] ken. Ter illustratie van de 'politie[...] ke lijn' van de Albanese posterij[...] en: onlangs in september kwam[...] er een zegel uit ter nagedachtenis[...] aan de sterfdag van de politieke[...] ideoloog Hysni Kapo uit.

Smurfzegel

Eindelijk. Voor de liefhebbers[...] van strips en striphelden goed[...] nieuws. De Belgische posterijen[...] gaan deze maand één smurfenzegel uitgeven. Peyo in de rol van[...] postsmurf. De striphelden van[...]



Walt Disney die in vele landen al[...] op postzegel zijn verschenen[...] krijgen concurrentie. De Belgen[...] geven de zegel overigens uit in[...] het kader van de jeugdfilatelie[...] die in België een enorme vlucht[...] neemt.
Dat mag ook blijken uit de Benelux jeugdtentoonstelling die de[...] vereniging het Eekhoorntje uit[...] **Genk** dit weekeinde organiseert[...] in de school aan de Keinkesstraat 19. Speciale stempels, veel[...] bijzondere exposties en handelaren van heinde en verre in Genk. Overigens, deze Beneluxtentoonstelling wordt om de twee jaar[...] gehouden – in 1982 werd Benelux[...] gehouden in Reuver. De expositie[...] is van 10 tot 17 uur open zaterdag[...] en zondag.

Agenda

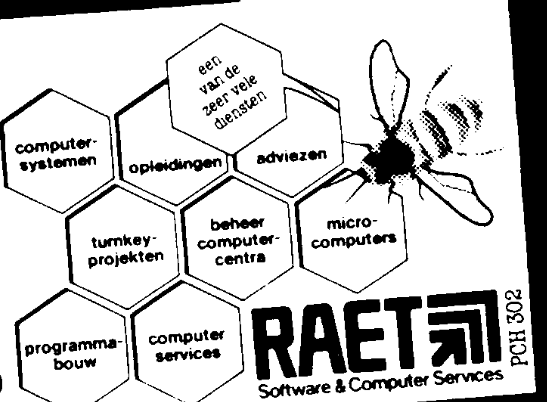
De Philatelistenvereniging 't Fakteurke te **Klimmen** houdt dinsdag 23 oktober de negende verenigingsavond in het gemeenschapshuis. Er is een kleine veiling en gelegenheid tot ruilen. Inlichtingen J. van den Bosch, tel. 04459-2037

Vereniging de Roerzegel in **Melick** laat 23 oktober de 18e Roerzegelenveloppe het licht zien. De enveloppe is gewijd aan de oude Gitstappermolen in Vlodrop en bevat een tekening van Ton Nouwens uit Vlodrop. De enveloppe wordt gefrankeerd met de nieuwe zegel die op die dag uitkomt met het onderwerp Midden- en Kleinbedrijf. De enveloppe krijgt een oplage van 900, te bestellen door overmaking van 3,50 gulden op postrekening 299.16.70 ten name Roerzegel Melick.

TO SMOKE OR NOT TO SMOKE

Ook roken behoort tot de persoonlijke vrijheden, vindt de vereniging van tabakshandelaren. Voortbouwend op deze stelregel, waar alle antirokers het natuurlijk hartgrondig mee oneens zijn, heeft de vereniging een sticker laten maken met het advies: 'Hou rekening met elkaar'. De roker wordt in een folder opgeroepen niet te roken in slecht geventileerde ruimten. Dit vindt men 'een zaak van goed fatsoen'. De niet-roker krijgt de geruststelling mee: „Uit het vele medische onderzoek kan niet worden vastgesteld dat schade voor de gezondheid optreedt bij het inademen van andermans rook. Roken betekent voor niet-rokers misschien soms overlast, maar niet meer dan dat". Verder zegt de folder: „Roken en niet-roken moet geen kwestie zijn van onbeleefdheid of onverdraagzaamheid. Eerder een van geven en nemen. Van rekening houden met elkaar". Menige anti-roker zal dit tandenknarsend lezen.

Maar iedereen moet toegeven dat de opmerkingen aanzienlijk milder zijn dan die van een aantal rookbestrijders. Een kwestie van schuldgevoelens, of zou roken toch een kalmerende werking hebben? Hopelijk is dat laatste geen gevolg van een teveel aan nicotine, bedenk je dan als verslaafde roker.



30 JAAR OUDE 'VOICE' SINATRA OPGELAPT

Frankie goes digital



Eindredactie
Harrie Cremers
tel. 045-739273/ 739274



● *ANDRÉ HAZES*

Tweemaal André Hazes

SPAUBEEK/HEERLEN – André Hazes, de zanger van het levenslied, komt deze week tweemaal naar Limburg. Vrijdagavond treedt Hazes op in 'El Dorado' te Spaubeek met in het voorprogramma Albert Triëst. Zondagavond treedt Hazes op in bardancing 'Style' aan de Willemstraat in Heerlen.

Trekking Grote Clubaktie op TV

HEERLEN – Vanavond om 22.20 uur op Nederland 1 zal de TROS de trekking van de 'Grote Club Actie' uitzenden. De Grote Club Actie startte twaalf jaar geleden in Midden-Brabant als een financiële steun in de rug voor vrijetijdsverenigingen. Het principe van de actie lag en ligt nog steeds in het verkopen van loten.

Het succes van de actie breidde zich dusdanig uit, dat de initiatiefnemers na een paar jaar konden besluiten hun actie tot een landelijke activiteit uit te breiden.

De inspanningen hebben in de afgelopen jaren geleid tot een netto resultaat van niet minder dan 20 miljoen gulden voor de deelnemende verenigingen. Verleden jaar bereikte de actie een deelname van 3.500 actieve vrijetijdsverenigingen. De organisatoren verwachten, dat de deelname dit jaar nog groter zal zijn, mede omdat de dalende subsidies en de stijgende verenigingskosten de clubs tot actie dwingen.

HEERLEN – Frank 'The Voice' Sinatra is weer helemaal in. Platenmaatschappij EMI heeft zelfs besloten om de meest luisterrijke periode van Sinatra, toen hij van 1953 tot 1961 onder contract stond van Capitol, via de re-release van zijn in die periode vervaardigde achttien elpees, in zijn geheel deze maand weer op de markt te brengen. De aardigheid daarvan is niet alleen dat de platen in hun originele hoezen worden gestoken, maar dat ze daarnaast digitaal geremastered zijn, wat een veel betere geluidsweergave tot gevolg heeft dan de originele exemplaren. Tevens is de hele voormalige Capitol-serie verkrijgbaar op musicassette die zijn vervaardigd volgens het kwalitatief onvolprezen XDR-systeem.



● *FRANK SINATRA*
...authentieke opnamen uit vervlogen jaren opnieuw op de plaat...

Op 2 april 1953 nam de toen 38-jarige Sinatra 'Lean Baby' van Billy May op. Het ging toen niet zo goed met zijn carrière. De in Hoboken, New Yersey, uit Italiaanse ouders geboren Sinatra stond tot die tijd zonder film- of platencontract op straat. Zijn huwelijk met actrice Ava Gardner leed er schipbreuk door.
Het grote succes dat hem sinds 1939 ten deel was gevallen, na zijn ontdekking door orkestleider Harry James, leek hem in de steek te laten. Tegen de New York Times zei hij, nadat hij een Oscar had ontvangen voor zijn rol in Fred Zinneman's klassieker 'From Here To Eternity': „Mensen zeggen vaak dat ik veel geluk heb. Geluk is niets anders dan het juiste moment en de juiste kans te kunnen combineren en jezelf dan verkopen. Daarna moet je talent hebben en er mee om weten te gaan."

Sinatra had die rol na veel bidden en smeken weten los te peuteren, een actie die zijn desolate positie in die tijd illustreert. Tegen een honorarium van duizend dollar per week kon hij aan de slag. Tegenwoordig nog een ministerssalaris, maar Frankie kon voordien zeker het twintigvoudige verdienen. Door zijn acteerprestaties kwam hij weer in de schijnwerpers. Een week na de uitreiking kreeg hij bij Capitol een platencontract.

Trombonist Nelson Riddle, die samen met Sinatra in de veertiger jaren in het orkest van Tommy Dorsey triomfen had gevierd, werd Frank's vaste bandleader. Het duo bracht een ware revolutie teweeg met hun ballades die voor het eerst een combinatie van strijkers en koper te horen gaven. De eerste 33-toerenelpees verschenen in die tijd waardoor de mogelijkheden veel grote waren dan op de tot dan toe gangbare 78-toeren schellak-platen.

Een brede groep bevriende componisten en tekstdichters, waaronder Cole Porter, reikten Sinatra het materiaal aan waarmee hij onsterfelijkheid vergaarde. Alan Dell, Sinatrakenner bij uitstek, schrijft in de liner-notes bij de nieuwe serie: „Op 5 november 1953 nam Frank Sinatra vier songs op. A Foggy Day, My Funny Valentine, They Can't Take That Away From Me en Violets For Your Furs. Vier classics op één enkele dag. Kom daar in 1984 nog eens om."

RENÉ VAN ZANDVOORT

TALENT GEZOCHT

WITTEM/SPAUBEEK – Voor de in medio november in het Spaubeekse 'El Dorado' te starten nieuwe reeks talentenjachtavonden zijn de organisatoren op zoek naar solisten, instrumentalisten, duo's en dansorkesten. De winnaar of winnares van deze talentenjachtavonden wordt een contract voor een plaatopname in het vooruitzicht gesteld. Nieuw talent kan zich vanaf vandaag schriftelijk opgeven bij Ceratone Records, Rijksweg 11 in Wittem.



● *ALBERT TRIËST*
...met Nederlands, door Harry Heltzel geschreven, repertoire op de plaat...

Albert Triëst op de plaat

(Van onze showpagina-redactie)

VENLO – De 27-jarige, thans in Venlo woonachtige, zanger ALBERT TRIËST heeft zojuist zijn eerste plaatje opgenomen op het label Ceratone. Albert, die zichzelf beschouwt als een zanger van het levenslied, zingt hierop „Zo verliefd" en „'s Avonds laat". Hij startte zijn carrière een jaar geleden nadat hij als zodanig al aktief was geweest in Eindhoven en in Amsterdam. Albert Triëst brengt zijn repertoire zowel in het Engels als in het Nederlands. Komende vrijdagavond treedt hij op in het voorprogramma van André Hazes in 'El Dorado' te Spaubeek. Voor meer inlichtingen kan men bellen ☏ 04455 - 1222 oftewel ☏ 04450 - 1210.



● *De 'Sweet Black Midnight Jazzband' uit Breda die aanstaande zaterdag in Vaals de 'jazznight' verzorgt.*

Sweet Black Midnight Band op 'jazznight' in Vaals

(Van onze showpagina-redactie)

VAALS – De stichting Jazz Club Vaals 1979 laat weer van zich horen! Aanstaande zaterdag 20 oktober houdt men vanaf 21.00 uur in café-restaurant 'Suisse' aan de Maastrichterlaan 63 in Vaals weer een 'jazznight'.

Ditmaal met de 'Sweet Black Midnight Jazzband'. De 'frontline' van deze in 1981 opgerichte band bestaat uit Michel van der Put (cornet), Rien Wijnen (klarinet en saxofoon), Frans Uitdewilligen (trombone), Pierre Vermeeren (piano). De ritmegroep van de Sweet Black Midnight Band bestaat uit de vrouwelijke banjoïste Don Magermans en sousafonist Cees Boot. De vele jazzfans en andere sympathisanten zullen ongetwijfeld met deze jazznight (overigens entree-vrij!) volop aan hun trekken komen. Dixieland en New Orleans jazz vormen ook nu weer de hoofdlijnen bij de keuze van het repertoire voor deze vijfde 'jazznight'.

De stichting Jazz Club Vaals 1979 laat verder nog weten dat de samenstelling van haar bestuur is gewijzigd en momenteel bestaat uit Jos. Vaessen (voorzitter), Fred Counotte (secretaris. Adres: Maastrichterlaan 133, 6291 EN in Vaals, ☏ 04454 - 1834) en mevrouw Ph. Deckers-Jansonius (penningmeesteresse).



● *MIDDLE OF THE ROAD*
...vanavond in 'The Diligence' te Heerlen...

Middle of the Road vandaag in Heerlen

(Van onze showpagina-redactie)

HEERLEN – 'Middle of the Road', de Engelse groep die in de zeventiger jaren regelmatig hits scoorde en daardoor wereldwijd bekend werd, komt op deze woensdagavond naar Heerlen. Daar treedt men vanavond op in 'The Diligence'. Samen met 'smaakmaker' Wim Frijns. 'Middle of the Road' werd bekend met hits als Sacramento, Samson and Delilah en Soleil, soleil. Straks een nostalgisch weerzien en wederhoren.

Televisie- en radioprogramma's

Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
14.00 Drie Mafkezen
14.05 Bollo, Bries en Bondgenoten (8)
14.30 Haantje de Voorste
Jeugdserie over de vakantieavonturen van vier kinderen en een opa.
15.00 Bokkesprongen (1)
Jeugdmagazine.
15.30 De Duvel is oud (2)
Programma speciaal voor oudere mensen, met informatie en ontspanning.
16.15 Jakob en Adele
Duitse serie. Afl. 3: Een feestmaal.
16.30 Rosco leest voor in Calimero's Bioscoop
Kleuterserie, afl. 3.
16.50 Bassie en Adriaan en de Huilende Professor
Jeugdserie. Afl.3: De geheime opdracht.
17.15 Voetballen met Wiel Cörver
10-delige serie voetballessen, gebaseerd op het leerplan van de ideale voetballer.
17.30 Journaal
17.40 TROS Pop Formule 1
Erik de Zwart presenteert o.m. De Amerikaanse en Engelse Top-10, verschuivingen in de TROS Top-50, Uit-tips en de Pop Quiz.
18.30 'n Eigen Bedrijf Beginnen
Tv-cursus, les 2.
19.00 Knight Rider
Amerikaanse serie. Afl. 18: Levend begraven.
20.00 Journaal
20.28 De Vliegende Dokters
De Stichting AMREF Nederland.
20.33 Doctor Vlimmen
Nederlandse speelfilm uit 1978 onder regie van Guido Pieters, gebaseerd op de roman van Mr. A. Roothaert. Het leven en werken van een jonge veearts in een middelgrote plaats in het zuiden van Nederland.
22.20 Trekking van de Hoofdprijzen van de Grote Clubaktie
22.30 De TV-show
Ivo Niehe ontvangt gasten uit binnen- en buitenland en een keur van nationale en internationale artiesten.
23.20 TROS Aktua
23.55 Journaal
24.00 -00.05 Nieuws voor doven en slechthorenden

Nederland 2

13.00 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.10 Staatsloterij
Derde trekking van de 739e loterij.
18.15 -18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.30 Sesamstraat
19.00 Journaal
19.12 Politieke partijen
Zendtijd ten behoeve van het Gereformeerd Politiek Verbond.
19.22 Van Gewest tot Gewest
Met o.a. aandacht voor: de aanleg van de Flevolijn, het Filmmuseum in Overveen en Eindstation Mijdrecht.
20.10 Groei
(Being normal).
Dramatische tv-film van Brian Phelan. Richard wil een boek schrijven over het dochterje van een bevriend echtpaar, dat ernstige groeistoornissen heeft. Hij nodigt Bill en Jody, de ouders van Sadie, uit voor een weekend op zijn buitenhuis. De medische en praktische kanten van dit ziekteprobleem komen aan de orde, maar ook de gevolgen ervan. Die gevolgen hebben vooral betrekking op de relatie tussen ouders en kind maar ook op de relatie tussen de ouders onderling. Met o.a.: David Suchet, Anna Carteret, William Simons, Merelina Kendall en David Henry. Regie: Peter Smith.
21.55 Nederland C
Programmapakket over kunst en cultuur in binnen- en buitenland, met actuele informatie over theater, beeldende kunst, film, literatuur, architektuur, enz.
22.30 Journaal
22.45 Den Haag Vandaag
Parlementaire rubriek met algemene beschouwingen uit de politiek.
23.00 Studio Sport
23.30 -23.35 Nieuws voor doven en slechthorenden

■ = zwartwitprogramma

Duitsland 1 | Duitsland 2

GEZAMENLIJK OCHTENDPROGRAMMA

(ARD): 08.10 Schooltelevisie. 09.25 Sesamstraat. (ARD en ZDF): 10.00 Nieuws en dagthema's. 10.23 Sie - er - Es. 11.10 Manfred Krug: Krumme Touren. 12.10 Monitor. 12.55 Persoverzicht. 13.00 Nieuws. 13.15-13.30 Teletekstoverzicht.

Duitsland 1

15.40 Teletekstoverzicht
15.30 Zu gast in fremden Küchen
Reportages en interviews over de ontwikkelingen en de trends op de culinaire markt, met recepten uit vreemde landen.
16.00 Nieuws
16.10 Herbst in Karlsbad
De verbleekte glans en het alledaagse socialisme van een beroemd kuuroord, reportage.
16.55 Die Grönlandflieger
Kinderserie. Afl. 1: Het wrak.
17.25 Der Papalagi auf Reisen
Driedelige kinderserie. Afl. 1: Von den Steinernen Truhen. Met Kathrin Fröhlich, Corny Collins, Dieter Kursawe e.a. Met het dagboek en een reisverslag van een Zuidzee-stamhoofd begeeft de familie Bermann zich op weg...
17.50 Nieuws
18.00 Hier und Heute
Nieuws en reportages uit de regio.
18.25 Der blinde Richter
Afl.: In Sachen Velmers.
19.00 Marion
Detectiveserie. Afl.: Schnee im Blumenkohl. Met Mylène Demongeot.
19.58 Heute im Ersten
20.00 Nieuws
20.10 ARD-Sport extra
Met o.m. Voetbal: WK-voorronden.
22.00 Brennpunkt
Aktualiteitenrubriek.
22.30 Tagesthemen
23.00 Das Gesicht auf der Wand
Een waar gebeurd verhaal. Met: Ursula Diestel, Klaus Miedel, Lothar Köster, Mady Rahl, Edith Robbers en Rudolf Schündler. Een waar gebeurd verhaal over een man die wordt gekweld door een verschijning. Is hij het slachtoffer van zijn verbeelding op speelt zijn fantasie hem parten? De oplossing van zijn probleem is gegoten in dit spannende verhaal, ook een ongewoon verhaal waarin de onverklaarbare gebeurtenissen zich afspelen tussen realiteit en inbeelding. Of is het toch geen inbeelding, Gebeurt er rondom ons meer dan wij waarnemen, dingen die ons petje te boven gaan?
24.00 Nieuws

Duitsland 2

15.40 Teletekstoverzicht
15.57 Programma-overzicht
16.00 Heute
16.04 Morgen schon
Utopische verhalen voor kinderen en volwassenen. Afl. 1: Deray danst
Aansl. heute-Schlagzeilen.
16.35 Tao Tao
Der kleine Hund und der grosse Knochen, tekenfilmserie.
17.00 Heute
Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 Tele-Illustrierte
Aktueel thema, sport en amusement.
17.50 Robin Hood
Engelse avonturenserie. Afl. 1: De heks van Elsdon.
Onderbroken door: heute-Schlagzeilen.
18.55 Midlotto - 7 uit 38
19.00 Heute
19.30 Na sowas!
Muzikaal showprogramma met Thomas Gottschalk en gasten. Met o.a. Hiroko Murata, Marek en Vacek, The Scorpions en Ray Parker Jr.
20.15 Kennzeichen D
21.00 Die 2
(The Persuaders) Tv-serie. Afl.: Erven doet sterven. Met Tony Curtis, Roger Moore en Diane Cilento. Brett en Danny worden opgetrommeld om Jenny, een rijke jongedame, wier ouders een flinke erfenis aan haar nagelaten hebben, bij te staan wanneer plotseling haar doodgewaande broer opduikt en zijn deel van de erfenis opeist.
21.45 Heute-Journal
22.05 Exclusiv
Muzikaal programma met Harry Belafonte, Regine en Giorgio Armani.
22.50 Danni
Film van Martin Gies. Met: Brigitte Karner, Robert Hunger-Bühler, Dominik Graf e.a. Danni heeft angst voor het leven en voor zichzelf. Die angst drukt zwaar op haar relatie met Stefan. Hij twijfelt steeds en kan zich niet uiten, waardoor de zaak nog erger wordt. Hun samenzijn dreigt een hel te worden als Stefan niet besluit de knoop door te hakken.
00.25 Heute

Duitsland 3/WDR

08.00 Tele-Gymnastik
08.10 Schooltelevisie
09.25 Sesamstraat
10.05 -12.00 Schooltelevisie
17.00 -17.45 Schooltelevisie
18.00 Telekolleg II
18.30 Sesamstraat
19.00 Aktuelle Stunde
20.00 Nieuws
20.15 Mittwochs in...
Informatie en amusement.
21.45 Eff-Eff
Programma over vrije tijd en fitness.
22.15 Im Gefängnishof
(On the yard).
Amerikaanse dramatische speelfilm uit 1979. Met John Heard, Thomas Waites en Mike Kellin. In een Amerikaanse gevangenis is het Chilly die het voor het zeggen heeft onder de gevangenen. Hij is dan ook degene die meegaat met zijn celgenoot Morris, als deze met een zelfgemaakte luchtballon probeert te ontsnappen.
23.50 Nieuws

Duitsland 3/SWF

08.20 -09.45 Schooltelevisie
17.25 Erfassung und Begreifen
Beobachtungen in der Staatlichten Blindenschule Ilvesheim.
18.00 Sesamstraat
18.30 Vertiefungssendung
Cursus Engels.
19.00 Die Abendschau Blick ins Land im Dritten
19.25 Nieuws
19.30 45 Fieber
Jongerenmagazine.
20.15 Jurij Ljubimow
En zijn afscheid van het Taganka Theater in Moskou, filmreportage.
21.00 ■ Ohne Skrupel
(Shakedown).
Amerikaanse speelfilm uit 1950 van Joseph Pevney met o.a. Howard Duff, Brian Donlevy en Peggy Dow. De eerzuchtige fotograaf Jack Early wil ten koste van alles een succesvolle carrière maken. De journaliste Ellen Bennet reikt hem de helpende hand.
22.15 Theater-Talk
Hildegart Eichholz ontvangt prominente acteurs en actrices.
22.45 Journaal

België/BRT 1

17.00 De ontsnapte tijger
Jeugdfilm uit de serie "Disneyland".
17.45 Juke Box
17.55 Journaal
18.00 Tik Tak
18.05 Zeppelin
18.30 Tim
18.50 Garfield de Kat
19.15 Uitzending door derden
19.40 Paardenkoersen en mededelingen
19.45 Journaal en Weerbericht
20.20 Videomatch
20.30 Namen noemen
21.10 Maagdelijke wildernis
Finse documentaire.
21.35 Pluk de dag
Komische serie.
22.00 Het Gerucht
23.00 Nat. Loterij en Journaal

België/BRT 2

19.00 De Smaakmakers
19.25 Tijdrover: Bloemschikken.
19.45 Journaal en Weerbericht
20.15 Paleisconcert
Rechtstreeks vanuit het Koninklijk Paleis. Het slotconcert van het Festival van Vlaanderen en het Festival de Wallonie.
21.20 -22.55 ■ Parijse onderwereld
Franse speelfilm uit 1953.

België/RTBF 1

16.30 Graffiti
17.15 Lollipop
17.50 Plein Jeu
19.00 Ce soir
19.30 Journaal
20.00 La chasse aux tresors
21.05 Marlowe, Detective Privé
22.05 U.L.B. 150
22.45 Nat. Loterij en Journaal
23.05 Un autre regard

België/RTBF 2

18.30 Image In
19.00 Un autre regard
19.30 Journaal
20.00 -23.00 Camera sport
Met o.a. documentaire over de prestaties van België in Los Angeles; Paardenkoersen; Toto en Voetbal: Kwalificatiewedstrijden voor de W.K. Vandaag: België - Albanië.

Hilversum 1

7.03 Ook goeiemorgen. (7.40 Kees Schilperoort. 8.45 De Bloemetjesactie.) 9.03 Muz. terwijl u werkt. 10.32 Kletskop. 12.03 Will wil wel. 13.03 Nederland Muziekland. 14.03 Kletsmajoor. 14.15 Douce France. 14.30 Middenin. 17.03 Hier en Nu-woensdagmagazine. 17.55 Mededelingen. 18.06 Met Teddy aan tafel. 19.02 In 't voorbijgaan. 19.07 Leger des Heilskwartier. 19.25 NCRV-Woensdag-Sport. 20.03 Langs de lijn, sport en muziek. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Metropolis. 1.30 Romance. 2.02 Nachtexpress. 6.02 In 't voorbijgaan. 6.07-7.00 Vandaag.... donderdag.

Hilversum 2

7.06 De Wekkerradio. 9.33 Hoor Haar! 10.33 Leef-tijd-genoeg. 11.33 Radioweekblad. 12.36 Dingen van de dag. 13.10 Betrouwbare bronnen. 12.16 Ministerie van Verkeer en Waterstaat. 12.26 Meded. v. land- en tuinbouw. 14.00 De Schuurpapier vanuit Diergaarde Blijdorp. 14.33 Wel en wee. 15.00 Leef-tijd-genoeg. 15.33 Het zout in de pap magazine. 16.00 Hartezeer, hoorsp. (2). 16.33 NOS-Ombudsman. 17.36 Tijdsein. 18.10 Meer over minder. 19.30 Het arendsnest. 20.03 Licht en uitzicht. 20.40 De Bijbel open. 21.05 De Koksianen. 21.30 EO-Metterdaad hulpverlening. 21.32 De open circel. 22.00 EO in de regio. 22.35 De schoolagenda. 22.50 Zicht op Israël. 23.10 Theologische verkenningen. 22.30 Kayen Rasja. 23.45-24.00 Iyi Haberler.

Hilversum 3

7.03 Ronduit music-time. 9.03 Gospelsound. 10.03 Muziek motief. 11.03 Country Trail. 12.03 De Wilde Wereld. 15.03 Ron flon flon met Jacques Plafond. 16.04 De nationale Hitparade. 18.04 De Avondspits. 19.02 Gonzo Radio. 20.03 The John Peel Show. 21.02 Frontlijn. 22.30 Live Wire. 23.02-24.00 Heartlands.

Hilversum 4

7.00 Het levende Woord. 7.10 Preludium. 8.05 Platennws. 8.45 Te Deum Laudamus. 9.15 Onder de Hoogtezon. 10.00 Kamermuz. uit de Barok. 10.30 Orkestpalet: Symfonie Orkest van Boedapest. 11.40 De concertaria's van Mozart (11). 12.10 Promenade. Composities van Saint-Saens. 13.00 Klein Omroep Koor. Klass. muz. 13.30 Kerkconcert: Orgels op Majorca (2). 14.00 Telefoonnummer 035-39211. 15.30 Puur cultuur. 15.40 Affiche 4. 15.45 Muziektheater: Operafragmenten. 16.30 Festival Oude Muziek. 18.00 Affiche 4. 18.05 Plaatgraag. 19.00 Puur cultuur. 19.15 Rauwkost. 20.00 AVRO's Platen Publieks Prijs Klassiek 1984. 23.15-24.00 Jazz Spectrum.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag: nieuws, weerbericht, achtergronden v.h. nieuws, agenda en muziek. 18.03 ROZ-Aktueel. 18.20-19.00 Limburg Airlines: het jongerenprogramma van de ROZ.

Heerlen, nabij centrum

2 aantrekkelijke halfvrijstaande woningen met garage, ruime woonkamer, halfopen keuken, 3 slpk., ruime badk., vaste trap naar grote zolder. Diepe tuinen op het zuiden van ca. 32 m diep. Nieuwe premie-A-regeling: dit betekent verlaging van uw hypotheek met ƒ 50.000,– ineens (afh. v.h. belastb. ink.) Gelijkblijvende maandlast v.a. ƒ 580,– netto. Informatie/dokumentatie:

Stienstra Heerlen, tel. 045-712255

Te koop in Kerkrade

Hamstraat; Vrijst. dubbel woonh. met tuin, garage, geh. geïsol., voorz. v. dubb. begl., grotendeels rolluiken. Ind. woonh. I: kelder, woonk., keuk., 3 slpk., badk., woonh. II: woonk., keuk., berging, 3 slpk., badk. Aparte ingangen, meters en c.v.-install. Koopprijs ƒ 200.000,– k.k.

Nabij centrum:

zeer mooi verbouwde hoekwoning met berging, tuin, 2 kelders, woonk. 33 m2, open haard, keuken 17 m2 met compl. install., luxe badk., 1e verd.: 1 slpk., 21 m2 en 1 slpk., 16 m2, 2e verd.: 3e slpk., hobbyruimte. Aanv. 2 mnd. na koop. Vraagprijs ƒ 127.500,– k.k.

Kerkrade-West:

Halfvrijst. woonh. met garage, mooi aangel. tuin, ca. 20 m. diep, kelder, woonk. 33 m2 met open haard, spiltrap n. verd., keuk., met eiken install., en app., bijkeuk., serre, 1e verd.: 2 slpk., badk. m. ligbad, 2e verd.: 3e slpk. Vraagprijs ƒ 122.500,– k.k.

Bosberg:

Roy. vrijst. landhuis met dubbele garage, grote tuin, goede ligging. Ind.: part.: slpk. met badk., woonk. ca. 53 m2 met zitkuil en open haard, luxe open keuken, bijkeuk., 1e verd.: 3 slpk., badk., berging, dakterras. Vraagprijs ƒ 320.000,– k.k.

Stienstra Heerlen, tel. 045-712255

Te k. gevr. landel. gel. WOONHUIS Vraagpr. ƒ 130.000,–; tel. 045-317785.

Geleen, te koop grote halfvrijst. WONING met garage. beg.gr. hal, toilet, L-kamer 45 m2, keuken, 1e verd. 3 slpks. 4.00x4.70, 2.15x3.60, badkamer met ligbad, toilet, wastafel. 2e verd. 2 kam. 5.30x4.00, 3.60x4.00, berging 2.15x3.00, ruimte c.v. etc. 2.15x3.00. Inl. 04494-43275.

Nieuwenhagen te k. vrijstaande BOERDERIJ met c.v., drie grote stallen, binnenhof en tuin. Tot. opp. 800 m2. Tel. 045-325393.

Te k. HUIS + 11.000 m2 grond. Tel. 045-324133.

Te koop: HEERLEN Coriovallumstr. Ruim vooroorl. woonhuis m. binnenplaats, gr. woonk. 5 slk., kelder, prijs ƒ 76.000,-. Mak. Hendriks Heerlen. Tel. 045-412430. Beëd. tax.

New Look B.V. STEIGER- EN BOUWMACHINE-VERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg. Tel. 045-312154/312709.

Ramen - Deuren Rolluiken Zonwering

In kunstst., alu of hout
Dir. af fabriek
Griwet B.V., Kerkrade
Tel. 045-422238

Dieren

Voor trimmen en TOILETTEREN v. honden Betty De Jong, Heksenberg, tel. 045-229071 b.g.g. 315987.

Te k. jonge bruine KIPPEN (snavel niet gekapt) H. Ploemen Broekhuizenstr. 55 Rimburg tel. 045-352295.

Grote mooie HERDERSHOND te k. Schelsberg 35, Heerlen.

Wg. studie te k. mooie veelbelovende 4-jarige Arabische RUIN, vader: Nadeem. Goed ingereden ± 1.53 m. Tel. 04494-41392. Goede stal vereist.

2 jonge DOBERMANNEN met papieren, 6 weken oud, ƒ 500,–, 045-753039.

SETTERWELPEN goedkoop te kopen. Sefenterstraat 42a, Vaals, 04454-4672.

Engelse COCKER-SPANIELPUPS m. stamb. Honigmannstr. 48, Schaesberg.

Auto's en motoren

Te k. OPEL Kadett bwj. '77. Koopje! Moet weg. Inr. mog. Caumerweg 38 H'baan.

AUTOSLEUTELS, ook op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

ACCU'S rep., laden, nieuw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

AUTO'S. Hallo opgelet. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

De Limb. ACCUCENTRALE B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen t.o. VSL-garage, 045-724700. Motoronderdelen, uitlaten, accu's, trekhaken r.b.s., koppelingen.

RADIATEUREN rep. en nw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

REMSCHIJVEN en -trommels uitdr., cil.koppelvlakken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg Heerlen, tel. 045-720418.

Te k. gevr. alle merken en typen sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-411480.

AUTO'S te k. gevr. Alle merken. Caumerweg Heerlerbaan-Heerlen.

KADETT Stat.car, '79; Kadett Hatchback, '81; Kadett 12 S, '79, '78 en '76; Rekord 20 N Luxe, '80; Ascona 16 S, '76. Automobielbedrijf J. Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Bouwvak

Verhuur en verkoop

van bouw-, wegenbouw-, industrie-, werkpl.- en hobbymachines, rolsteigers en div. hulpgereedschappen.

Tel. 045-411930

Bouwmachines Damoiseaux B.V.
Ind.terr. De Beitel 108 Heerlen
aan de rijksweg Locht-Simpelveld

KANTELDEUREN of rolluiken bestellen (ook voor industrie) Straten - Voerendaal bellen. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Te k. gebr. ijzeren BALKEN, pijpen, houten balken, planken, deuren met kozijn, radiatoren. Matrak, Nuth, 045-243736.

KANTELDEUREN, in 23 maten, tegen absoluut allerlaagste prijs. Direct uit voorraad. Ook maken wij in uw bestaande garagedeur een aparte doorgangsdeur. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Jonge HONDJES te k. kruising Dobermann/bouvier, vader cer. Kon. Tulpenstr. 27 Kerkrade-Kaalheide.

Dw.poedels + TECKELS, York+Fox terr. groenendaelers. Walem 11A Schin op Geul tel. 04459-1237.

Ruitersclub gehandicapten vraagt te koop een stevige, betrouwb. PONY, ± 1.45 m., ± 8 jr. oud. Tel. 045-722421.

Goed TEHUIS gezocht voor prachtige dobermann, goedkoop. Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Wist u dat

behang op een plafond heel geraffineerd staat? 't Is natuurlijk wat moeilijker plakken, maar die extra moeite wordt dubbel en dwars beloond. Uw behangspecialist wil u vast wel wat vakgeheimpjes verklappen over hoe u dat het beste kunt doen. Echt eens proberen, hoor. Behang maakt een nieuw thuis van je huis.

Stichting Propaganda Behang.

Te k. CAFEPAND. Vrij van brouwerij te Kerkrade-West, Tunnelweg 28. Pr. ƒ 85.000,–; k.k. incl. inventaris. Inl. 045-455140 of 422351.

Te koop HEERLEN Hamerstr. Gezellig woonh. m. grote stadsin., terras en achteringang. 4/5 slpk., badk., kelder, pr. ƒ 135.000,-. Mak. Hendriks, beëd. tax. Heerlen, tel. 045-412430.

Te k. tussenligg. ouder WOONHUIS te Ubach over Worms. Ind.: woonk., aanbouwkeuken (eiken met app.), badk., ligb. en douche, ruime kelder, tuin met berging. Verd. 2 slaapk., ruime beschoten zolder. Te bevr. 045-317408 na 18.00 uur. Vr.pr. ƒ 85.000,– k.k.

TILBURG, 3 k. appartement evt. met garage, ligging nabij Hoge School en station, ƒ 57.500,- k.k. Tel. 013-631913, na 18.00 uur.

HUIS te k. te Kerkrade, ƒ 85.000,– na 18 u. Tel. 423660.

Nieuw HUIS te k. Burg. Schieperstr. 11, 3770 Riemst (B.), na 18 uur.

GEZOCHT... koper voor mooi appartement in Nieuwenhagen, op de Markt, geh. geïsoleerd + eigen c.v. Vaste prijs ƒ 65.000,- k.k. Bij volledige financ. bruto maandlast (8,9% 30 jr.) ƒ 572,-. Dir. te aanv. Inl. 8.00-17.00 uur, 043-10341, tst. 229 na 17.00 uur en weekend 045-314052.

Te huur aangeboden

In centrum HEERLEN kamerw. te huur met eigen inger. keukentje, w. en k. water, tel. gebr. v. bad en wc, eigen opgang + tv-aansl. Tel. 045-721147.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. omg. BRUNSSUM bungalow-villa of groot woonhuis met kantoorrumte, garage en tuin. Br. o. no. HO 468 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Te huur gevr. HOBBYRUIMTE met plaats voor 3 auto's. De huur moet redelijk zijn, pand is niet bedoeld als bedrijfsruimte. Aanbiedingen schriftelijk. Br.o.n. HK 039, Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te h. gevr. FRITURE liefst met woonhuis, br.o.nr. BR 154, L.D. Rumpenerstr.81, 6443 CC Brunssum.

HUIS te h. gevr. m. 4 slpk., omgev. Heerlen-Kerkrade. Tel. 045-254195 na 16 u.

Wie helpt ons? Net jong stel, beiden in bezit van vaste baan, zoekt BOVENWONING! Tel. 04494-44141.

Ruilen

Te ruil EENGEZINSWONING nieuwbouw met 3 slpk., + tuin te Susteren tegen eengezinswoning te Dieteren, 3 à 4 slpk., + garage. Tel. 04499-2756.

Onroerend goed

SNELLE VERKOOP van uw huis daarnaar streven wij bij onze bemiddeling. Vrijblijvende informatie: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

BOCHOLTZ De Baan te koop: halfvrijst. woning met cv. en garage, kelder, woonk., 3 slpks. Te bevr. tel. 045-442045.

Groot WOONHUIS met 22 garageboxen en bouwplaats centr. Kerkrade. Tel. 045-710268.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS m. c.v., gar. en gr. tuin 400,40 m2, pr. ƒ 98.000,–. Tel. 045-317073.

Brunssum



Vrijstaand woonhuis gelegen in het centrum van Brunssum met garage, tuin. Ind.: kelder, bet. hal en toilet, woonk., met open haard, parket, eetkamer, keuken met compl. install., bijkeuken, 4 slpk., bet. badk. met ligbad en v.w. vliering. Aanv.: i.o. Vraagprijs ƒ 139.000,– k.k.

Stienstra Heerlen, tel. 045-712255

UBACH O. WORMS, rust. gel. halfvrijst. woonh. met gar. en c.v. Bwj. 1973. Ind. o.a.: ruime Z-vorm. woonk., 3 slpk. 2e toil. Vr.pr. ƒ 130.000,- k.k. Te bevr. 045-321624.

SUSTEREN: vrijst. woonh. in rustige wijk. L-kamer, keuken, badk., 3 slpks., vaste trap n. zold. Slaapk., 2 bergzolders. Gar. m. berging. Vr.pr. ƒ 178.000,–. Inl. 04499-3333.

Auto's en motoren

Te k. onder garantie: MAZDA 626 met LPG '81 nieuw; Ford Taunus 1600 Bravo 4-deurs '81; Honda Civic 5-drs. type '80; Opel Ascona 1600 '76; Toyota Celica 2 ltr. liftback '80; Opel Ascona 2 ltr. '79; Opel Rekord 2 ltr. caravan met LPG onder vloer '82; Opel Kadett '77; Renault 18 automaat '79; Mazda 929 '80; Mini Innocenti '79; Ford Capri 1600 GT '77. Auto Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, tel. 045-314175. Financiering en garantie!

Bij Donny kijken is kopen! Steeds voorradig 50 à 60 stuks bestellers, bussen, open laadbakken, ombouwers voor campers en motorhomes. Div. kleine en grote bestellers, weekenders, stationcars enz. Div. typen luxe auto's in alle typen en prijsklassen vanaf f 2000.– Teveel om op te noemen! Let op adres: Donny Klassen b.v. Gespecialiseerd in bestellers, bussen, open laadbakken enz. Alleen Meerssenerweg 219, tel. 043-627354. Na 19.00 uur tel. 611895 Maastricht.

Te k. leuke sportieve KEVER, bwj. '73, vr.pr. f 975,–; tel. 045-453296.

Autoruit stuk of lek???
Wij helpen direkt
Interautoglas
Dag- en nacht- en mobiele service. Tel. 04490-11235

Ford Sierra 2.0 L, '83
4-drs metall. groen 23.000 km; Golf CL '82 metall. blauw 32.000 km; Fiesta Bravo '82 met. blauw 35.000 km; Opel Kadett Special '83 metall. zilver 17.000 km; Peugeot 305 SR '83 23.000 km; Audi 80 CL Turbo Diesel 4 + E '83 1e eig.; BMW 323 I '82 spec. uitv. 31.000 km; Volvo 343 GLS nov. '80, 1e eigen. nieuwstaat; Audi 80 LS type '80 1ste eigen.; Mercedes 207 D Camper '79; Opel Ascona 1.6 S '78.

Jurgen Autocentrum
Langheckweg 36, ind.terr. Dentgenbach Kerkrade. Tel. 045-462353. Goede garantie, inruil, snelle financiering, taxatie, autotransport, carrosserie- en spuitwerk, optimale service in moderne werkplaats. Showroom ook 's zaterdags geopend.

Te k. HONDA Goldwing '77; Honda CB 750K '77, Honda CB 550 '77. Kennedylaan 11 Schinnen.

Te k. FIAT Fiorino bestel met ramen bwj. '79. Pr. f 2950.–; Limburgiastr. 143 Meezenbroek-Heerlen.

Te k. FORD Taunus 1.6 type 1980, grijsmet. km.st. 52.000 i.z.g.st. Hoofdstr. 214, Hoensbroek.

VW SCIROCCO te k., m. magn. wielen, bj. '76, 100% in orde. Kohlbergsgracht 81, Kerkrade.

SPORTWAGEN Opel GT te k., brill.rood geh. gerev. pr. f 8500,–; inr. mog.045-460354.

Te k. BMW 323 I, '75; BMW 525, '80. In topconditie. Mgr. Hanssenstr. 6, Nieuwenhagen.

Let op, let op. INRUILERS van gerenommeerde zaak te k. voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan maar profiteer ervan. Opel Senator Aut. '79 f 9.750,–; Opel Commodore '80 autom. m. lpg f 10.750,–; Citroën CX 2× va. f 2.500,–; Sunbeam Horizon '80 f 3.450,–; Mazda 929 '78 Coupé f 2.750,–; Peugeot 604 '78 f 2.450,–; BMW 2002 '75 nw.st. f 2.750,–; Fiat Mirafiori '80 lpg f 3.500,–; Opel Manta Aut. '75 f 1.750,–; VW Scirocco '75 f 2.450,–; Mazda 818 Combi '77 f 2.450. Motor: Suzuki 500 crossmotor 1½ jr. vr.pr. f 1.000,–. Diverse goedkope inruilers vanaf f 500,–. Inruil en financiering mogelijk. Crombacherstr. 7 Kerkrade (Gracht), laatste str. links voor grensovergang Locht.

Te k. gevr. div. sloop- e/o SCHADEAUTO'S tege. red. prijs afgeh. C. Cörvers In de Cramer 98 Heerlen 045-751807.

Terugname van FINANCIERINGSBANK Renault R5 bj. '78, f 3450,–. Met keur.rapp. Inl. 04498-54510.

BMW 320 '76 i.u.st.; Talbot Horizon nov. '79; Opel Ascona '76; VW-pers.bus '78; Ford Transit bestel '76. Inr. mog. Genzon 1, Ulestraten, 043-642909.

Te k. FORD Granada, bwj. '76, tel. 045-312391.

Te k. OPEL Kadett, bwj. nov. '82, te bevr. 045-224357, na 15.00 uur.

LEIJENAAR'S-AUTOCENTRALE biedt te koop aan een keurcollectie eerste klas automobielen onder volledige garantie en erkende keuringen. Inruil en leningen mogelijk. Ford Escort 1100 Laser 11.000, km 5 versn., zilvergrijsm., 8 mnd. oud, Ford Taunus 1600 de luxe/Bravo met LPG-install., 4-drs., l.goudm. '82, Opel Kadett Hatchback 13 SR 24.000 km, wit '11/'82, VW Golf 1100 wit, 45.000 km '81, BMW 315 met LPG-install., rood '11/'81, VW Jetta GL diesel duurste uitv. met schuifdak en dure radio l.groenmet., '81, Opel Kadett Hatchback 13N blauwm. met sunroof '81, Ford Fiesta 1100 de luxe, Bravo, rood '81, Opel Kadett Hatchback 12N rood '80, Opel Ascona 19N oranje '80, Opel Manta 2.0 N de luxe goudm. model '80, Opel Kadett 12N special rood '78, Opel Kadett 12N special geel '11 '77,Opel Kadett 12N special oranje '78, Opel Kadett 12N special stationcar geel '77, Opel Kadett 12N coupé de luxe automatiek, goudm. '78, Ford Fiesta 1100 de luxe met sunroof, rood '78, VW Golf 1100, rood '77, Ford Escort bestel geel f 3750,–, '79, Opel Manta f 900,–, '73, Ford Taunus stationcar f 900,– '75. Leijenaar's-autocentrale, Ridder Hoenstraat 145 t/m 153 te Hoensbroek, tel. 212091.

Mooie OPEL Kadett autom. vr.pr. f 2350,–. Dr. M.L. Kinglaan 83. Hoensbroek.

V. part. PEUGEOT 504 TI t.k. bwjr. '78, i.z.g.st. Tel. 04492-2386.

CITROEN CX 2400 Pallas type '79 (nieuw mod.), 5 versn., alle extra's, f 3850,–. Tel. 04492-4534.

Te k. Opel REKORD bj. '79, kl. bruin, 2.0 S, LPG. Tulpstr. 67, Nieuw-Einde, tel. 045-220214.

Te k. GOLF bj. '76, pr. f 1250,–. Onder Devoonstr. 7, Heerlen-Zeswegen.

CITROEN Visa super, bwj. '80, betaling kan geregeld worden. 045-223318.

Autobedrijf LANDGRAAF biedt de volgende jonge auto's aan met drie mnd. schrift. garantie. BMW 728 I automaat bwjr. 1980 nw. model met schuif-kant. dak, stereo, alu-velg enz. enz.; BMW 518 laatste nw. model '82 met z.v. extra's en stuurbekr. kl. blauw; BMW 525 m. LPG schuif-kant. dak, sportv. enz. enz. 1980 groenmetall.; Mitsubishi Galangt GLX duurste uitv. 1982 bruinmetall. z. mooie auto; Honda Prelude autom. EX uitv. m. stuurbekr. alum. velg. enz. '82; Honda Prelude 5-speed groenmetallic eind 1980; Datsun Silvia 180 SX injection automaat m. div. extra's goudmetall. 1980; Honda Civic 5-speed 1981, 3100 km., bruinmetall. nw.st.; Alfa Giulietta 1.8 kl. bruin, bj. sept. 1980 in nw.st.; Ford Capri 2000 S bj. eind 1979 m. stereo, alu velgen enz.; Ford Taunus 1.6 L m. schuifd., LPG, bronsmetall. 1980; Volvo 343 GL autom. blauwmetall. in abs. nw.st. 1980; Renault 18 TS kl. blauw bj. 1981 z. mooie auto; Renault 14 TS goudmetall. weinig km. gelopen 1980; Daihatsu Chorado XG uitv. 1981 5-drs. zuinige auto; Audi 100 Avant GS metall. schuif.kant.dak, leren int. v. 1e eigen. 1979; Mitsubishi Saporro GL kl. zilvermetall. 1e lak, 2e mooie auto 1978; Mitsubishi Celeste 2000 GT kl. rood van 1978 in mooie cond.; Mitsubishi Galant GL bronsmetall. v. 1e eigen. 1978; Volvo 244 DL m. schuifdak, LPG, kl. bruin 1977; Kadett City special kl. goudmetall. 1977; Toyota Corina 1600 ST m. extra's blauwmetall. 1977; Ford Taunus 1.6 L automaat kl. groen met stereo, dec. 1978; Ford Taunus 1.6 L kl. zilver m. extra's 1978; Oldsmobile Delta 88 met LPG; Royal Classic uitv. 1977, interes. prijs; Fiat 131 S kl. roodmetall. 1978, koopje. Tevens ± 15 goedkope inr. auto's van 500 tot 2500 en div. bromfietsen. Inruil en snelle financ. mog. Ook event. bijbet. mog. Garantie boven f 5000,– in eigen werkplaats. Heerlerbaan 74-76, Heerlen, tel. 424268, donderdag koopavond.

Oma's tijd KASTEN. Streeperstr. 36, Schaesberg.

Koopje! FORD Taunus 16 L, bwjr. 10-5-'78, puntgaaf zeer goed. trekh., sunroof enz. Vr.pr. f 2850,–. Tel. 045-322864.

VOLVO 340 DL '83 m. gasinstall., zeer voord. Na 4 uur. Tel. 04490-12138.

Automobielbedrijf Leo FRANKEN en Zn., Ganzeweide 59, Heerlerheide, tel. 045-216475. BMW 323 I uitgeb. '81; BMW 315 '83; BMW 315 '81; BMW 320 6-'80; Ford Granada 23 GL 4-drs. '79; Ford Fiesta 1100 '82; Ford Fiesta 3x '79-'81; Ford Escort stationcar '81; Opel Kadett 13 S '82; Opel Manta '79; VW Derby GLS '80; VW Golf diesel '77-'79; VW Jetta diesel 4-drs. '82; VW Rabbit Sprinter '79; Volvo 244 GL; Renault 18 TS '80; Renault R5 '80-'82; Mitsubishi Colt Turbo '82; Toyota Celica '79; Ford Fiesta '84. Diverse goedkope inruilers. Inruil en financiering mogelijk. 6 maanden schriftelijke garantie.

Staat uw loop- sloop- of SCHADEAUTO u in de weg. Bel dan 045-219237 met vrijwaringsbewijs.

Te k. HONDA Accord van 1e eigen. bj. '78, autom., i.z.g.st. Te bevr. 045-225454.

Te k. VW GOLF automatic. f 1450,–. Heemskerkstr. 66, Heerlen.

Koopje HONDA 750 F2, bwj. '79, cromsterw. + voor- en nacht., schijfr. f 2300,–, Montfortstr. 11, Schaesberg, tel. 045-319686.

MITSUBISHI Celeste bj. '76, i.g.st. Pr.n.o.t.k. Ovidiusstr. 101, Heerlen.

SEAT en Subaru dealer ACH de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455/222472 biedt met Bovaggarantie te koop aan: Talbot Rancho X '82; Talbot Solara automaat '82; Opel Kadett '81; Subaru 1300 DL '81; Mazda 323 '77; Mazda 323 stat.car '79; Datsun 120Y coupé '76; Citroën 2 CV spec. '83; Citroën GS '76; Fiat 131 '80 en '76; Fiat 127 '80; Fiat Polski '77; Horizon 1.9 diesel '83; Horizon 1.3 LS '81; Simca 1308 GT '79; Simca 1308 GLS '78 en '79; Simca 1100 LX '77; Simca Ralley I '77; Toyota Tercel de Luxe '80; Austin Allegro '79; Peugeot 305 '80; Opel Ascona '76; Lada 1200 '79 en '77; Peugeot 304 '78. Inr. en fin. mog.; donderdag koopavond.

Te k. FORD Escort RS 2000 bj. '76 met veel acc. Pr.n.o.t.k. Van 9-13.30 uur Parklaan 17, Nuth.

Te k. MITSUBISHI Celeste '77, i.z.g.st., f 1950,–. Tel. 045-217023.

BMW 518 nov. '81 nieuw type, rood, in uitst. st., met stuurbekr., rembekr., schuifdak, getint glas, electr. buitenspiegels, radio met verkeersdecoder. Pr. f 15.500,–. Tel. 045-217650.

FIAT 132 S bwjr. 1976 in zeer goede staat, t.e.a.b. Tel. 045-223318.

Te k. TREKBALK met alle toebeh. voor rep. schadeauto's, f 2000,–. Tel. 04490-10729.

Voor liefhebber VW Cabriolet, bwj. 1969, nieuwst., kl. wit m. zw. kap en keur.-rapp. f 8500,–. 045-725595.

Te k. MERCEDES 230 '75, nieuw gespoten, trekh., LPG, zeer mooi m. keur.rapp., f 3250,–, 045-725595.

Te k. MERCEDES 280 S, koopje f 1750,–, Schelsberg 35, Heerlen.

Te k. FORD Escort, bwj. '76, i.z.g.st. nieuwe banden en radio. B. Loysonstr. 47, Nieuwenhagen.

Te k. VW GOLF diesel, bwj. '79, vr.pr. f 8800,–. Trichterweg 180, Brunssum.

GOLF S, bwj. '78, f 5000,–, 045-353723, Gremelsbrugge 36, Rimburg (U.o.W.), na 17.00 uur.

HONDA Accord 3-drs. coupé, 5-speed, aug. '77 (motor v. '82), radio en cassette-rec.), 860 kg., loopt 1-14, mooie wag., f 3300,–. Tel. 04490-10548.

Te k. FORD Taunus 16 L, bj. '79. Interessante prijs. Tel. 04498-51472.

Te koop: MERCEDES 407 D '79, Mercedes 207 D '79, pers.bus, Mercedes 307 D dubb. cab. VW LT 35 D, Fiat 242 bus, Renault R5 L '78, Merc. 240 TD '79, Matra Rancho '79. W. Feyts auto's, Vaesrade 61-63, Nuth. 045-243317.

MATRA Simca zeer mooi, sportwagen, bwj. '74, f 2100,–, tel. 045-418598.

HONDA Accord juni '78. Iedere keur. toegest. In absol. nw.st. Vr.pr. f 4750,–; Lupinestr. 101 Kerkrade-West.

PORSCHE 911 SC '84, nieuw, Audi Quatro 4 wheeldrive '83, Opel Kadett '79, zeer mooi, Opel Kadett coupé '77, Toyota Tercel '79, als nieuw, Fiat Panda 45 prima '83, nieuw, Mazda 323 '81, zeer mooi, Ford Capri 1600 L '76, Opel Rekord 2 L '80, BMW 320 6 '79, Citroën Pallas GSA '81, Honda Civic, 5-drs., autom., '80 en '79, Daihatsu 1400 charmant '80, Ford Escort, 1300 autom., '78, '79, '77 en '76, Jeep Lada Niva '79, Mazda 626 '79, Volvo 242 DL '76, Toyota Corolla 1200, '78 en '77, Fiat 127 '76, Fiat bestelbus 242/18 diesel '78. Garantie 3 mnd., of 10.000 km, elke keuring toegestaan. Inruil, financiering mogelijk. Auto John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen, tel. 045-720536 750531.

KADETT GTE '78 f 6250,–; Mazda Legato '78 f 3450,–; Alfa Sud spec. '79 f 3750,–; Ford Taunus 1600 '78 f 3450,–; Renault R5 '78 f 3750,–; Talbot Horizon '80 f 4950,–; Ford 1600 '80 f 5950,–; Datsun F 2 120A '79 f 3750,–; Golf '78 f 4750,–; Golf GLS '79 f 5750,–; Golf '76 f 2250,–, Mitsubishi Saporro '79 f 5750,–; Ritmo 65CL '80 f 6250,–; Ford 1600 combi '76 f 1750,–; Ford 1.6 '76 f 1950,–; Chrysler 1308 GT '79 f 2950,–; Opel Manta '72 zeer mooi f 1750,–; Fiat 127 '78 f 2450,–; VW Polo '76 f 1450,–; Singer Oldtimer bouwjaar 1948!!!!!! Inr. mog. tev. auto's te k. gevraagd, ganzeweide 146, Heerlerheide t.o. Droomkasteel.

KOOPCENTRUM VOOR WONINGDEKORATIE

KWANTUM HALLEN

Geldig t/m 23 oktober 1984.

6 dagen lang

KWANTUM GARANTIE

Kwantum garandeert de goede kwaliteit van alle artikelen en handhaaft de lage prijzen. Daarom zeggen wij:

NIET GOED, GELD TERUG!!

(uitsluitend mèt kassabon)
Een betere garantie is er niet.
Kom gerust naar Kwantum voor héél véél voordeel!

DEZE HANG/LEGKAST

H171 x B100 x D 50 cm

BIJ AANKOOP VAN f 500,- OF MEER UIT HET KWANTUM ASSORTIMENT EEN **HANG/LEG-KAST** IN WIT OF GRENEN VAN ~~196,-~~ VOOR 50,-

HANG/LEG-KAST
VAN ~~196,-~~ VOOR 50,-

NIEUW MONTUURTJE NODIG??
Sportieve toiletbril met deksel en bouten, verkrijgbaar in wit, beige en bescheiden bruin.
~~14.95~~ 7.50

1 KILO KAARSEN
20 rooie of 20 witte, tesamen één kilo. nog geen 18 cent per stuk!
~~6.95~~ 3.49

1 kilo

RIB TAPIJT 400 cm breed, in grijs, blauw of lever-kleur.
GRATIS GELEGD EN BEZORGD
Prijs per strekkende meter ~~69.-~~ 39,-
400 cm breed
Meeneemprijs 29.-

NYLON TAPIJT Ondanks de sterk gestegen nylon prijzen: kamerbreed nylon tapijt in beige, grijs, roest en blauw voor slechts:
GRATIS GELEGD EN BEZORGD
Prijs per strekkende meter ~~104.-~~ 65,-
400 cm breed
Meeneemprijs 55.-

VELOURS TAPIJT In warm-blauw, warm-ivoor en warm-amandel. Prettig warm voor een prettig gestoorde prijs.
GRATIS GELEGD EN BEZORGD
Prijs per strekkende meter ~~109.-~~ 69,-
400 cm breed
Meeneemprijs 59.-

IVOORKLEURIGE BERBER Kamerbreed voordeel.
GRATIS GELEGD EN BEZORGD
Prijs per strekkende meter ~~119.-~~ 79,-
400 cm breed
Meeneemprijs 69.-

KWANTUM BEHANG
per ROL ~~9.98~~ 5,-
Behang met bloemboeketjes in groen, of blauw. 10 mtr x 53 cm.

DUPLEX BEHANG
per ROL ~~19.98~~ 7.50
Duplex kwaliteits behang met ingedrukt hoog/laag imitatie textiel print. 10 mtr x 53 cm.

RAUHFASER BEHANG
33½ meter
Bekende muurdekoratie, indien nodig zelf de gewenste kleur geven. 33½ mtr x 53 cm.
per ROL ~~11.95~~ 5.95

3 KILO LATEXVERF
In de kleuren donker-zand, gebroken-wit, beige, donker-beige, bruin, donker-bruin, geel-groen, groen, zand en blauw.
3 kilo voor: ~~17.95~~ 7.50

SG-35 MATRASSEN
Zeer luxe SG-35 matras, pure kwaliteit, 2 zijden doorgestikt, geborduurde border, dikte 12 cm.
90x200cm: ~~225.-~~ 169,-
140x200cm: ~~325.-~~ 259,-
80x190cm: ~~175.-~~ 119,-

VEREN HOOFDKUSSEN
~~17.50~~ 10,-

HOUTEN STOEL
Met 7 spijls rugleuning.
~~65.-~~ 42.50

GLASHARD VOORDEEL
3 whiskey glazen voor: 2.25
3 longdrink glazen voor: 2.50
3 limonade glazen voor: 2,-

3 IN 1 STEREO
Met semi-automatische draaitafel, tuner met FM en AM ontvangst, cassettedeck met soft-eject, versterker en 2 boxen.
EXCLUSIEF RACK INCLUSIEF BOXEN
~~239.-~~ 298,-
1 jaar garantie.

STEREO RADIO CASSETTERECORDER
YOKO
6 maanden garantie.
159,-
Inklusief hoofdtelefoon, tape selector, pauze knop, snelspoeltoets

WALKMAN
Ontvangt de AM inklusief hoofdtelefoon. ~~29.-~~ 19,-

WIT BUREAU
Gemakkelijk te monteren, daar hoef je niet voor te studeren.
~~98.-~~ 49,-

STEREO RADIO CASSETTE RECORDER
3 band, LW/MW/FM, sleep-schakelaar, led-indivatie, 2-weg-speakers. Engels kwaliteits produkt tegen Hollandse koopmansprijs.
~~298.-~~ 198,-
6 maanden garantie.

Le coq sportif JOGGING/TRAINING PAK
Lengtematen 150 t/m 198.
~~155.-~~ 79,-
le coq sportif
MODEL TRAINING OF MODEL ZOOM

JERRYCAN
Kunststof jerrycan, benzinebestendig, inhoud 5 liter.
~~13.95~~ 5.95

WITTE KOMMODE
Mooie witte kommode in 2 uitvoeringen.
Met 3 laden: ~~135.-~~ 85,-
Met 5 laden: ~~155.-~~ 95,-

EIKEN WANDLAMP
Wandlamp met eiken armatuur en fraai gedekoreerde glazen globe.
~~39.-~~ 24.95
ECHT EIKEN

EIKEN TAFELLAMP
Tafellamp met eiken armatuur en fraai gedekoreerde glazen globe.
~~39.-~~ 24.95
ECHT EIKEN

POMPEN MAAR
Met uitklapbare beugel.
~~12.95~~ 5,-

7 SPONSEN
7 verschillende sponsjes in één pakket: schuursponsjes, grote sponsen, kleine sponsen.
7 sponsen voor: ~~3.95~~ 1.50

FONDUESTEL
Fonduepan met bloemdekor, voorzien van spiritusbrander. ~~39.75~~ 25,-

GRENEN SCHEEPSBED
Kajuitbed, maat 90x200 cm, met 2 laden, inklusief lattenbodem. Ai-Ai-Kwantum.
~~199.-~~ 98,-

FABRIEKS TAPIJT COUPONS
Kant en klaar verpakte coupons van een bijzonder goede kwaliteit. Pak dat voordeel en leg het op de auto! Coupons sterk modern tapijt met diagonaal streep. Zeer chic. Voor deze lage prijzen kunt u de coupons uitsluitend meenemen. Héél véél voordeel voor U!
400 cm breed en **5 meter lang:**
Meeneemprijs ~~395.-~~ 200,-
400 cm breed en **10 meter lang:**
Meeneemprijs ~~790.-~~ 400,-

WEEFSTOF
Met fraaie lengte streep verkrijgbaar in brique, licht-blauw en grijs. 120 cm breed. Per meter: ~~19.90~~ 10,-

DRAAGBAK
Kan o.a. gebruikt worden als: gereedschapsbak, spijkerbak.
~~4.98~~ 2.50

AUTO-WAS-SET
Bestaande uit: spons met trekker, borstel met krabber, zeem en een verlengstuk.
~~11.95~~ 5,-

VOETPOMP
Met manometer.
~~18.95~~ 12,-

GROTE PARTIJ KERAMIEKEN BLOEM-VAZEN
~~8.95~~ 3.95

STOFFEN HANGLAMPEN
Assortiment stoffen hanglampen voor afbraak prijzen. Keuze uit 6 verschillende modellen.
Per stuk slechts: ~~19.95~~ 12.50

WITTE HANGLAMP
Grote metalen bol, doorsnede 45 cm. met trekpendel.
~~65.-~~ 39.50

WITTE TL BAK
Met 2 x 20 watt TL lampen en een prismakap.
~~59.-~~ 35,-

VITRAGE
Lekker doorzichtig geprijsd.
150 cm hoog per meter: ~~7.98~~ 4.50
195 cm hoog per meter: ~~9.98~~ 6,-
225 cm hoog per meter: ~~11.98~~ 7,-

VITRAGE VAL
Mooie witte vitrageval. 33 cm hoog. Per meter: ~~2.95~~ 1.50

CARBOLINEUM 5 LITER
5 liter voor: ~~24.95~~ 10,-

WITTE VEEGVAST
Emmer met 2½ liter witte veegvast.
2½ liter voor: ~~7.95~~ 3.95

WITTE HOOG-GLANSVERF
750 ml spierwitte hoogglansverf.
~~12.95~~ 5,-

RIB TAPIJT TEGELS
Maat 50x50 cm. Verkrijgbaar in kastanje-kleur, koper-kleur, rood, honing-kleur. Kwaliteitstegel voor lage prijs.
~~7.95~~ 3.95

HOEVEN VEGEN
Verkrijgbaar in 4 verschillende kleuren. Maat 40x60 cm.
~~7.95~~ 2.95

NAALDVILT TAPIJT
200 cm breed in grijs, beige, bruin, blauw. De naalden zijn zacht, de prijs is hard. Meeneemprijs per strekkende meter:
~~18.-~~ 11.95

VINYL OP VILT
IJzingwekkend sterk vinyl op vilt met 5 jaar slijtgarantie in zeven verschillende kleuren. Nogmaals roepen wij de NS aan om haar perrons hiermede te beleggen. Soms is Kwantum zo gek nog niet.
Meeneemprijs per strekkende meter: ~~25.95~~ 12,-
200 cm. breed

HOUT VAN DE ROL
Parket vinyl, 200 cm breed. Echt heel erg mooi.
Meeneemprijs per strekkende meter: ~~25.95~~ 15.95
200 cm. breed

BEDRUKTE OVERGORDIJNSTOFFEN
Grote partij 120 cm brede overgordijnstoffen. Bedrukt in diverse dessins en kleuren. Kom kijken, voelen, keuren.
Per meter:
~~9.98~~ 4.95
~~11.90~~ 5.95
~~13.90~~ 6.95

HANDWEEF TAFELKLEED
In berberkleur, maat plm. 140x170 cm, met franje lengte plm. 8 cm. ~~79.-~~ 45,-

DROOGREK
Met 10 meter drooglijn. ~~14.95~~ 10,-

4296-442 1

KWANTUM HALLEN

DONDERDAG KOOPAVOND: **ALKMAAR** Kanaalkade, **AMSTERDAM** Jan v. Galenstr., **AMSTERDAM** Plein 40 - 45, **ARNHEM** Witte Prijzenhal Dr. C. Lelyweg, **BEEK** (Z. Limb.) Makado Center, **BEVERWIJK** Beverhof, **GRONINGEN** Vismarkt, **NIJMEGEN** Burcntstraat, **STADSKANAAL** Europalaan, **UTRECHT** Lange Viestraat, **VALKENBURG (Z.H.)** Voorschoterweg, **ZAANDAM** Westzijde

VRIJDAG KOOPAVOND: **APELDOORN** Europaweg, **DIEMEN** Alleen woninginrichting Verrijn Stuartweg Industrieterrein, **EINDHOVEN** Hurksestraat (bij Nettorama), **ENSCHEDE** Lage Bothofstraat, **HOOGEVEEN** Hoofdstraat, **OOSTERHOUT** Bredaseweg, **WOUDENBERG** Parallelweg

KWANTUM BEHANG

DONDERDAG KOOPAVOND: **AMSTERDAM** 1e v. Swindenstr.¹), **DEN HAAG** Grote Markt, **DRACHTEN** Raadhuisplein, **GOES** Ganzepoortstraat, **HAARLEM** Grote Houtstraat, **LEEUWARDEN** Over de kelders

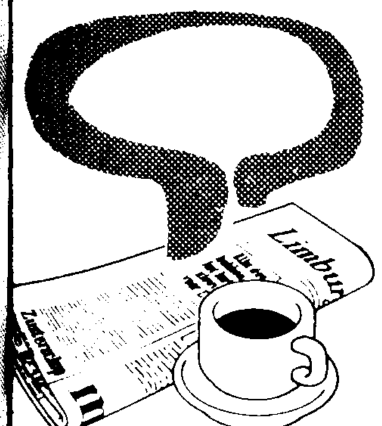
VRIJDAG KOOPAVOND: **DELFT** Boterbrug, **ROOSENDAAL** Markt, **ROTTERDAM** Nw. Binnenweg, **UDEN** Galerij, **WAGENINGEN** Stadsbrink

¹) geen gordijnen verkrijgbaar

Alle artikelen zijn verkrijgbaar bij Kwantum Hallen. De met een ✽ aangeduide artikelen zijn ook verkrijgbaar bij Kwantum Behang. Verkrijgbaar zolang de voorraad strekt. Deze advertentie is met de meeste zorg samengesteld, fouten in artikelafbeeldingen, teksten en prijzen voorbehouden.

Limburgs
agblad voor ostelijk uidlimburg
Woensdag 17 oktober 1984 ● Pagina 15

LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
[HO]OFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
[64]CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



[M]an

Maar beste man toch. Als je [in] Nederland keurig onder de [hon]derd kilometer blijft, dan [wor]d je van alle kanten van de [weg] geduwd en getrapt". Met [die] woorden nodigde de Belg [die] gisteren wegens een snel[heid]sovertreding voor het Heer[lense] kantongerecht stond, de [ver]keersschout uit voor een ritje [over] Neerlands wegen. Naast [...]riteit leverde dat de ver[...]chte een forse berisping van [...]ter Oostdijk op. „In België [...] een dergelijke aanspreek[...] misschien gebruikelijk [...], maar in ons land noemen [...] de verkeersschout beslist [...] 'beste man'". Getuige het [...]icht dat de Belg opzette, na[dat] hij de verkeersschout een [...]dboete van 180 gulden hoor[de] eisen, zal de man onze verte[gen]woordiger van het Open[baa]r Ministerie vermoedelijk [nie]t eens meer een beste man [noe]men. Laat staan hem als zo[danig] aanspreken.

[V]olleybal

[I]nternationaal volleybalspel [is v]andaag te zien in de sport[hal] Kerkrade-West. Internatio[naa]l in die zin, dat teams uit [Ned]erland, België en Duitsland [deel]nemen. Het zijn teams van [pol]itiekorpsen uit de drie lan[den] die vanaf 14.00 uur in het [stri]jdperk treden. De organisa[tie] is in handen van de Neder[lan]dse Politie Sportbond en na[tuu]rlijk heeft de gemeentepoli[tie] van Kerkrade de nodige as[sis]tentie verleend. Na de we[dstr]ijden worden de deelnemers [ont]vangen door de commissaris [van] politie van Kerkrade.

[S]pelen

[K]inderen spelen graag, dat [wee]t U waarschijnlijk nog wel [uit] Uw eigen jeugd. Nu de [her]fstvakantie haar hoogte[pu]nt beleeft (woensdagmiddag [is] de herfstvakantie is eigenlijk [...]bel-vrij en daarom het [hoo]gtepunt) is het tijd om er [ma]ar eens een extra spelletje te[g]aan te gooien. Dat vindt [...] tenminste in Brunssum bij [de] stichting Jeugd- en Jonge[ren]werk aldaar. Voornoemde [sti]chting heeft voor vandaag [gez]orgd dat er van 11 tot 16 uur [een] grote kar met spelen in D'r [Pe]kke Oare staat. Voor één [...]den mogen kinders die daar [zi]n hebben met het materiaal [van] die spelenkar spelen. Mocht [het] vandaag minder goed weer [zijn] (laten we het niet hopen) [da]n is dat een leuke herfstra[kan]tie-alternatief.

[P]elt

De carnavalswereld in Heer[len] staat vierkant op zijn kop. [Zo] hoort dat ook zo met carna[val]sverenigingen, maar eigen[lij]k alleen rond de elfde van de [elf]de en met de carnavalsdagen [...]f. Al die andere dagen van [he]t jaar behoort ook een carna[val]svereniging goed en degelijk [bes]tuurd te worden. Carnavals[ver]enigingen hebben tot taak [he]t volksfeest dat carnaval heet [in] goede banen te leiden en ook [Hee]rlen kan niet zonder een [goe]de carnavalsvereniging. De [Wi]nkbülle zullen orde op zaken [mo]eten stellen. Nu staat de ver[en]iging in ieder geval op 'pelt'.

[']Wink'

De Heëlesje wink' is alom be[ke]nd. En ook met het oog daar[op] ontkomen de Winkbülle, U [ra]adde het al, niet aan een [...]winkslag. In menig Heerlens [eta]blissement werd de afgelo[pen] kermisdagen dan ook gnif[fel]end geconstateerd dat ook [...]ge Heerlense bomen veel [...]ink' vangen. Zeker als het de [car]navalisten betreft. Niet voor [nie]ts wordt er van een bonte [s]turm' gesproken als het weer [zov]er is. Maar laten we er over [o]uden. Een Winkbuul wil [oo]k weleens stoom afblazen.

[D]ominee

De Gereformeerde Kerk in [Tr]eebeek beschikt binnenkort [we]er over een predikant. Domi[ne]e Krug uit het Groningse Ap[pin]gedam heeft het beroep dat de [Ge]reformeerde Kerk van Tree[be]ek op hem had uitgebracht [aa]ngenomen. Drs. H. D. Krug [we]rd op 4 maart 1947 geboren [en] deed in januari 1979 intrede [in] zijn eerste gemeente Appel[sch]a. De stek van dominee in [Tr]eebeek was vacant vanaf het [ver]trek van dominee W. Nawijn [in] april van dit jaar naar As[se]n. Het is nog niet bekend wan[ne]er de nieuwe predikant zijn [int]rede zal doen, maar wij he[ten] hem alvast hartelijk wel[kom].

PPR schermt met getuigenverklaringen en foto's

Bewijsmateriaal voorhanden voor milieuvervuiling Laura

KERKRADE/EYGELSHOVEN – De PPR Kerkrade zegt dat zij aan de hand van getuigenverklaringen en fotomateriaal kan bewijzen dat op de Brunssummerheide gedumpt vliegas afkomstig is van Laura en Vereeniging in Eygelshoven. De PPR komt tot die ontboezeming als reactie op de woorden van de directiesecretaris van Laura, die eerder liet weten dat er door het bedrijf nooit vliegas door Eygelshoven is vervoerd richting Brunssummerheide.

De stellingname van directiesecretaris Brands is volgens de PPR 'niet relevant'. „Het is toch te gek om te schermen met onderzoeken die ruim twee jaar geleden zijn geweest, als zouden deze van enigerlei betekenis zijn voor de situatie van nu," zegt een verontwaardigde PPR.

Zoals bekend liet de PPR de Chemiewinkel van de TH in Eindhoven een en ander in Eygelshoven en op de Brunssummerheide onderzoeken. „Dat de metingen van de Chemiewinkel door de heer Brands in twijfel worden getrokken laten wij voor zijn rekening. Het PPR-Actiecentrum Kerkrade gaat dan ook via de PPR-provinciale statenleden vragen voor een verdergaand onderzoek door de provincie", zegt de PPR. (Zie ook pagina 21).

Het feit dat Laura en Vereeniging niet overtuigd is van het mogelijke gevaar van vliegas voor de volksgezondheid, vindt het PPR-Actiecentrum niet getuigen van 'kennis van de materie vliegas'. „Bovendien bevreemdt het ons dat dat de heer Brands opmerkt dat geen vliegas wordt vervoerd, terwijl hij in dezelfde zin zegt dat dat dit 'niet vervoerde' vliegas in elk geval niet gevaarlijk is voor de bevolking", zegt de PPR.

Dat er nauwelijks telefonische klachten van omwonenden binnenkomen bij Laura en Vereeniging zegt de partij zich te kunnen voorstellen, 'na ruim twee jaar van vergeefse pogingen'. „Wij zullen er in ieder geval alles aan doen om deze 'stof'overlast voor de burger ter plaatse tot het absolute minimum te beperken", aldus de door PPR-voorzitter A. Brauers ondertekende schriftelijke reactie.

Huurders moeten eruit

HOENSBROEK – Meubelhandelaar Michiels uit de Akerstraat-Noord in Hoensbroek moet ervoor zorgen dat de huurders van zijn twee achter de winkel staande pandjes (St. Josephstraat 47a en 47b) onmiddellijk hun woningen verlaten. Gebeurt dat niet dan zal de gemeente zelf de huurders door de politie uit de woningen laten zetten.

De twee panden hebben een bedrijfsbestemming. De buurt klaagt over de wijze van bewoning. Pas geleden heeft de politie een huurder wegens druggebruik gearresteerd. Michiels heeft de afdeling rechtspraak van de Raad van State gevraagd het bevel tot ontruiming van de twee panden te staken, maar toen waarnemend voorzitter mr. Mulder dinsdagmiddag zijn verzoek behandelde was hij niet aanwezig.

De gemachtigde van het gemeentebestuur deelde mee dat de advocaat van Michiels uitstel wil. Mr. Mulder ging er niet op in. „Mij heeft zo'n verzoek niet bereikt."

Volgens de gemachtigde van het gemeentebestuur had Michiels onder meer willen aanvoeren dat hij de huur van de twee panden om financiële redenen hard nodig heeft. De gemachtigde zei die noodzaak te betwijfelen.

Het blijkt dat de meubelverkoper zowel in Heerlen als in Brunssum in verschillende panden kamers verhuurt, maar de bewoning van de beide panden aan de St. Josephstraat is in strijd met het bestemmingsplan.

Bezuinigingen in gezondheidszorg werpen wrange vruchten af

De Wever-ziekenhuis moet 35 verpleegkundigen ontslaan

HEERLEN – Het De Wever-ziekenhuis in Heerlen gaat ontslag aanvragen voor 35 verpleegkundigen. Het gaat om de lesgroep die in februari van het volgend jaar hoopt af te studeren. Door de bezuinigingen in de gezondheidszorg is het De Wever-ziekenhuis financieel niet meer in staat gediplomeerden in dienst te nemen. „Een trieste ontwikkeling," zegt directiesecretaris J. Houben over de ontslagen, „maar er was geen andere keus."

In 1982 dreigde ook al een lesgroep ontslagen te worden. Dat kon toen op het nippertje worden voorkomen. Door natuurlijk verloop, de VUT en deeltijdarbeid hoefden toen geen mensen op straat gezet te worden. Die drie mogelijkheden zijn nu echter uitgeput.

„Een omwenteling ten goede is voorlopig niet te verwachten," aldus Houben. „De hele gezondheidszorg moet rekenen op bezuinigingen, kortingen en een verdere beddenreductie. Kortom, de situatie is op dit moment veel somberder dan twee jaar geleden."

In de inspanningen in het verleden om ontslagen te voorkomen ligt de oorzaak van de problemen van nu. Juist om ontslagen te voorkomen werd aan zoveel mogelijk afgestudeerde leerlingen een baan gegeven. De verhouding tussen het aantal gediplomeerden en leerlingen is daardoor scheefgetrokken. Er zijn nu relatief veel 'dure' gediplomeerde verpleegkundigen in het De Wever-ziekenhuis. Het rijk gaat uit van een omgekeerde verhouding. En dat betekent dat het ziekenhuis meer geld uitgeeft voor de verpleegkundigen dan het rijk vergoedt. „Op die manier worden we wel gedwongen gediplomeerden te ontslaan," aldus Houben. Omdat de in februari afstuderende groep vanzelfsprekend de kortste tijd in dienst is van het ziekenhuis wordt hij de klos.

Nog meer

Houben waarschuwt dat het wel niet zal blijven bij het ontslag van de 35. Ook volgende lesgroepen hangt de dreiging van ontslag boven het hoofd. Toch is de directie van het De Wever-ziekenhuis voorlopig nog niet van plan nieuwe leerlingen een arbeidscontract voor alleen de cursusduur aan te bieden. Dat gebeurt wél bij veel andere instellingen in de gezondheidszorg. „Bij een contract van onbepaalde duur zoals wij onze leerlingen geven worden we gedwongen tot het uiterste te gaan om ontslagen te voorkomen. En dat is een van de hoofddoelstellingen van ons beleid," aldus Houben.



Winter in aantocht

RIMBURG – Geen herfstplaatje uit lang vervlogen tijden, maar een opname die gisteren gemaakt werd in Rimburg. De heer Lemmens uit de Groenstraat is druk bezig met de verzorging van de wintervoorraad eierkolen. Vroeger een doodgewone zaak, maar tegenwoordig wordt vreemd opgekeken als iemand een mud kolen voor zijn huis heeft liggen en die moeizaam achterom naar het kolenhok moet vervoeren. Wat gisteren nog gewoon was, is vandaag bijzonder. Maar ook de open-haardbezitters zijn druk bezig met het verzamelen van haardhout. Ook de komende winter wordt in menig huis de gasprijs gedrukt door bij te stoken met hout of kolen. En dat is niet alleen voordeliger maar ook nog gezelliger.

'Oorlog' rond kap-plannen van defensie

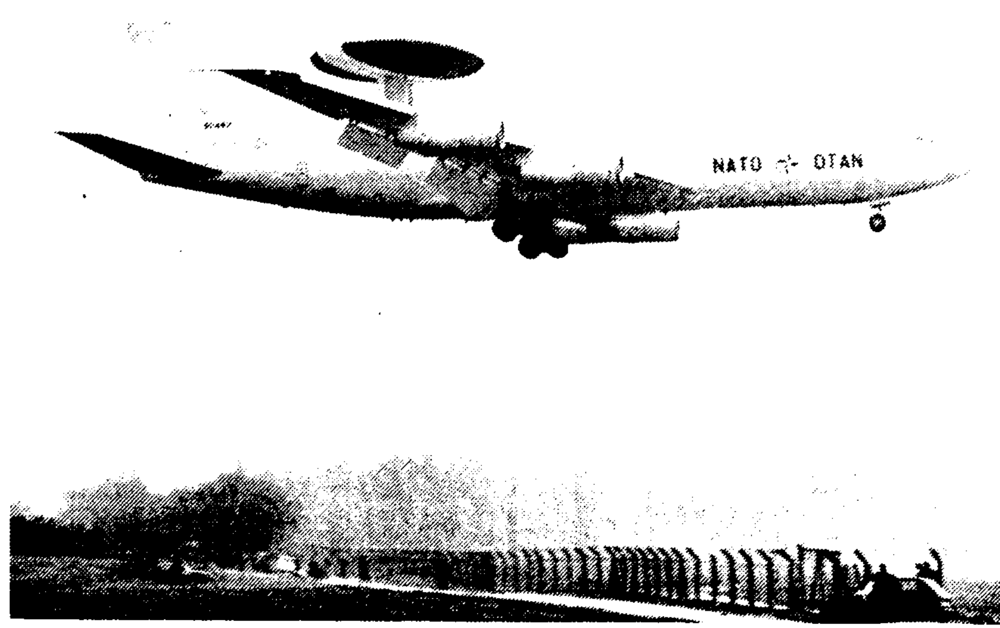
NAVO-dreiging in Schinveldse bossen

ONDERBANKEN – Met het oog op een veiliger aanvliegroute voor de AWACS-vliegtuigen blijft het ministerie van Defensie vasthouden aan het voornemen om in een gedeelte van de Schinveldse bossen, het Vosbroek, bomen te kappen en af te toppen. Langs de grens zullen in een gebied van 3,5 hectare vrijwel alle bomen moeten verdwijnen. In een aangrenzende strook van dezelfde oppervlakte moeten alleen te hoge bomen worden gekapt.

Het gemeentebestuur van Onderbanken wil vóór 15 november van het recreatieschap, de werkgroep Behoud Schinveldse Bossen en Brunssummerheide, het IVN en Staatsbosbeheer een reactie op de plannen van Defensie. Het recreatieschap heeft al medegedeeld te willen bekijken of de gemeente in beroep kan gaan tegen de defensieplannen.

Volgens het ministerie vormt de te hoge begroeiïng in de Schinveldse bossen een gevaar voor vliegtuigen die vanaf de AWACS-basis Geilenkirchen vertrekken. De aanvliegroute voldoet niet aan de internationale normen die aan een dergelijke 'obstakelvrije zône' worden gesteld. In het grensgebied mogen de bomen maximaal 11 tot 18 meter hoog zijn. Met toestemming van de eigenaar is door Defensie een kapmelding gedaan en werd een werkplan opgesteld. Volgens Gerrit van der Mast, hoofd van de afdeling beheer, onderhoud en onderzoek van het Recreatieschap, biedt dit plan echter veel te weinig garantie voor het behoud van de natuurwetenschappelijke waarde in het 'werkterrein'.

Het ministerie wil op de 3,5 hectare waar gekapt moet worden zoveel mogelijk eiken handhaven. Dit gebied zou in de toekomst als hakhoutbos, met daarin eiken en essen, beheerd moeten worden. „Als de plannen van Defensie over vijf tot tien jaar worden uitgesmeerd, dan zou de unieke bodemstructuur binnen de Schinveldse bossen onaangetast kunnen blijven. Niet zozeer de bomen, maar net die veel oudere bodemstructuur bepaalt immers het unieke karakter van dit bos. Over die fasering wordt in het werkplan met geen woord gerept. Bovendien zou er op de kwetsbare bodem niet met te zware machines worden gewerkt. Wil je die bodem niet uitmoorden, dan zou er hooguit met paarden in het bos mogen worden gewerkt. Een zeer arbeidsintensieve en dure operatie die je, ook in de toekomst, niet op de schouders van de particuliere eigenaar mag laten rusten", aldus Van der Mast.



● *Zo scheren de AWACS-toestellen geregeld over de Schinveldse bossen. Om deze manoeuvre gaat alle heisa.*

Hij vervolgt: „Volgens het bestemmingsplan mogen er in de Schinveldse bossen geen activiteiten plaatsvinden die de natuurwetenschappelijke waarde zouden aantasten. In de plannen van het ministerie wordt aan dat facet totaal voorbijgegaan."

Zure Regen

Ook voorzitter G. Carboex van de Limburgse afdeling van het Instituut Voor Natuureducatie ziet in een eerste reactie weinig heil in de plannen van Defensie. Niet alleen vindt hij dat met het relatief toch al schaarse arsenaal van bossen in onze provincie bijzonder zuinig moet worden omgegaan, maar: „Bovendien hebben we nog geen idee van de schade die de zure regen ontgetwijfeld ook in de Schinveldse bossen aanricht. Het aftoppen van toch al verzwakte bomen zou de doodsteek kunnen betekenen".

Ook bij Staatsbosbeheer wordt getwijfeld aan het werkplan. W. de Beaufort: „Met de wetenschap dat bomen jaarlijks een halve tot een meter kunnen groeien zal defensie immers niet in één klap van de zorgen af zijn".

De werkgroep Behoud Schinveldse Bossen en Brunssummerheide zal op korte termijn met een standpunt naar buiten komen. Het college van Onderbanken heeft Defensie gevraagd tijdens een gemeenteraadsvergadering de plannen toe te lichten. Dan zullen ook de binnengekomen reacties worden besproken.

Opheffing Brunssumse tuintjes 5 maanden verschoven

Holz en Nulland willen per se volkstuintjes

KERKRADE/BRUNSSUM – De buurtraad van de Holz in Kerkrade is ontevreden over de plannen van de gemeente met betrekking tot de inrichting van een aantal volkstuintjes in die wijk. De buurtraad vindt dat de besluitvorming over de volkstuintjes op de lange baan wordt geschoven, terwijl wethouder Jo Bok toch de belofte zou hebben gedaan die zaak snel af te handelen. De tekeningen en de financiële consequenties van een en ander zouden nog een struikelblok vormen voor de gemeente.

Het dagelijks bestuur van de buurtraad heeft de kwestie inmiddels weer aangekaart in het periodieke overleg met wethouder Bok. De buurtraad zal nu een aantal plannen bekijken. Binnen anderhalve week hoopt de raad meer duidelijkheid te hebben.

Er zullen in ieder geval twaalf volkstuintjes op de Holz komen, elk met een gemiddelde oppervlakte van honderd vierkante meter. De tuintjes zijn al verdeeld. De gemeente gokt erop ze nog dit najaar over te kunnen dragen aan de pachters.

Nulland

Ook Nulland is in de markt voor volkstuintjes. De buurtraad van die wijk wil, om aan de grote vraag te kunnen voldoen, een werkgroep oprichten om te inventariseren welke plekjes in aanmerking komen voor de aanleg van volkstuintjes. Van tijd tot tijd zal de buurtraad dan met concrete voorstellen naar de gemeente stappen in de hoop dat de roep om volkstuintjes wordt verhoord. In eerste instantie wordt gedacht aan het braakliggend terrein aan de Oude Schachtstraat.

Brunssum

De volkstuintjes aan de Rembrandtstraat in Brunssum hoeven aan het einde van de maand niet te worden ontruimd. De onderhandelingen met het ministerie van Defensie over de verkoop van deze Brunssumse grond verlopen niet zo voorspoedig als verwacht. In een brief aan de vereniging Ozze Gaard zegt de gemeente dat de pachters waarschijnlijk tot maart volgend jaar kunnen blijven zitten.

Tweeëneenhalve week geleden kreeg de vereniging bericht dat de tuintjes uiterlijk per 31 oktober moesten verdwijnen. Naar verwachting zal nog dit jaar worden begonnen met de uitbreiding van de Afcent-school op het huidige sportterrein. Al jaren is Brunssum in onderhandeling met het rijk voor de verkoop van de gronden aan de Rembrandtstraat waar het nieuwe sportveld van deze internationale school is gepland. „We hadden gehoopt deze transactie tijdens de volgende raadsvergadering te kunnen behandelen, maar het ziet er naar uit dat de procedure op z'n vroegst begin volgend jaar rond kan zijn", aldus wethouder Vromen.

Steunfraudeurs goed voor ƒ 15.300,-

LANDGRAAF – Een 43-jarige man en twee vrouwen van 42 en 63 jaar zijn door de sociale recherche in Landgraaf betrapt op steunfraude.

De eerste twee woonden samen en beduvelden de zaak voor in totaal 13.600 gulden. De 63-jarige vrouw werd gepakt op het geven van onjuiste inlichtingen wat haar de som van 1700 gulden had opgeleverd. Tegen hen werd proces-verbaal opgemaakt.

GEBOREN

Tim, zoon van Jeaninne en Bernard Maier-Vreuls, Drusushof 19, 6215 EG Maastricht.

---

†

Na een moedig en waardig gedragen lijden heeft in wijsheid de dood aanvaard en is heden na een kortstondige ziekte van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de ouderdom van 85 jaar, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Michel Rademakers

weduwnaar van

Bertha Jacobs

In dankbare herinnering:

Merkelbeek: **Lac en Gerda Rademakers-Gielkens**
Merkelbeek: **Math en Tiny Rademakers-Willems**
Heerlen: **Jan en Jos Scheepstra-Rademakers**
en zijn kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Rademakers
Familie Jacobs

Amstenrade, 16 oktober 1984
de Gyselaar 10
Corr.adres: Bovenderstraat 52
6447 CE Merkelbeek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 20 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Merkelbeek, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Vrijdag as. is om 18.30 uur avondwake in de Kapel van Huize Elvira te Amstenrade.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, mijn lieve man, schoonzoon, onze broer, zwager, oom en neef

Herman Boermans

echtgenoot van

Hetty van Amerongen

Hij overleed op de leeftijd van 64 jaar.

Heerlen: **H. Boermans-van Amerongen en verdere familie**

6415 TD Heerlen, 15 oktober 1984
Mesdagstraat 121

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op vrijdag 19 oktober as. om 14.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de ontvangkamer van het crematorium om 14.15 uur. Geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Geen bloemen.
Geen bezoek aan huis.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

†

Wij geven met grote droefheid kennis van het overlijden van onze lieve broer, zwager, oom en neef

Hendrik Thijssen

Hij overleed in de leeftijd van 72 jaar.
Zijn groot geloof en zijn dienstbaarheid zullen voor ons een steun en kompas zijn op onze verdere levensweg.

Uit aller naam, de familie

Schaesberg, 14 oktober 1984
Prickeleenstraat 29
Corr.adres: 6371 HA Schaesberg
Quaedvlieglaan 17

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op vrijdag 19 oktober as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekte Ontvangenis te Terwinselen, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij toch nog onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Mia Pouwels

echtgenote van

Sjaak Wijnands

Zij werd 54 jaar.

Schinveld: **J.G.A. Wijnands**
Heerlen: **Wil Wijnands**
Wilma en Zeffie
Ubach o. Worms: **Jan Wijnands**
Henk Hamers
Familie Pouwels
Familie Wijnands

6451 HM Schinveld, 16 oktober 1984
Dahliastraat 3

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op vrijdag 19 oktober as. om 14.00 uur in de St. Eligiuskerk te Schinveld.
Samenkomst in de kerk, er is geen condoleren.
De crematieplechtigheid zal aansluitend plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Avondwake, donderdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Voor hen die mee willen om in het crematorium de laatste eer te bewijzen is na de dienst een autobus aanwezig.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel te Schinveld, gelegen naast de kerk. Bezoek van 18.30 tot 18.45 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

'Rust nu maar uit
Je hebt je strijd gestreden
je hebt het dapper gedaan.
Wie kan begrijpen hoe je hebt geleden?
Wie kan voelen wat je hebt doorstaan?
Rust nu maar uit.'

Voor haar te vroeg om haar familie achter te laten, is heden na een moedig en waardig gedragen lijden van ons heengegaan, voorzien van de heilige sacramenten, mijn lieve vrouw, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Veronica Maria Rutten

echtgenote van

Jan Marie Joseph Thissen

Zij werd 64 jaar.

Sittard: **J. Thissen**
Hoogvliet: **Gemma en Leo**
Corrie, Vera, Kees
Sittard: **Marian en Jo**
Peter, Milanda, Robbie, Bartje
Familie Rutten
Familie Thissen

6134 ST Sittard, 15 oktober 1984
Voetstraat 21

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal gehouden worden op donderdag 18 oktober om 10.30 uur in de Antonius van Paduakerk te Ophoven-Sittard.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Avondmis heden, woensdag, om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

In de overlijdensadvertentie van

Petrus Ignatius Terpstra

werd abusievelijk vermeld:
avondmis woensdag 18 oktober om 19.00 uur
dit moet zijn: woensdag 17 oktober om 19.00 uur
begrafenis donderdag 19 oktober om 11.00 uur
dit moet zijn: donderdag 18 oktober om 11.00 uur.

---

†

Met diepe verslagenheid en groot verdriet, moesten wij heden afscheidnemen van

José Bijvoets

* 01-06-1943 † 12-10-1984

echtgenote van

Nick Van Kan

Spekholzerheide: **Nick Van Kan**
Spekholzerheide: **Familie Van Kan**
Valkenburg: **Familie Bijvoets**

6466 HB Kerkrade-West
Akerstraat 41

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 19 oktober a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Spekholzerheide, waarna crematie in het crematorium te Imstenrade.
Voor vervoer is gezorgd.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Avondmis in bovengenoemde kerk donderdag 18 oktober a.s. om 19.00 uur.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 19.00 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Op mij rust de droeve plicht u mede te delen dat wij met verdriet afscheid genomen hebben van ons geliefd medelid

José Van Kan-Bijvoets

Namens bestuur en leden van de SV De Treffers Kerkrade, De Musketiers Eijsden

De voorzitter
Charel Bouwens sr.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Theodoor Nicolaas Dautzenberg

echtgenoot van

Cornelia Maria Helena van den Berg

Hij overleed op de leeftijd van 77 jaar.

Heerlen: **C.M.H. Dautzenberg-van den Berg**
Heemskerk: **Helena en Jan en kinderen**
Duisburg (Dld.): **Annie en Eric en kind**
Heerlen: **Frans en Margriet en kinderen**
Elst: **Paul en Jannie en kinderen**
Heerlen: **Peter**
Familie Dautzenberg
Familie van den Berg

6416 BC Heerlen, 16 oktober 1984
Dr. Nolensplein 4

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis in het familiegraf te Vaals, zal plaatshebben op donderdag 18 oktober as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Molenberg-Heerlen.
Er is geen condoleren.
Vader is opgebaard in de rouwkamer van begrafenisondernemer J. Boon aan de Kerkraderweg 88 te Heerlen.
Bezoek heden woensdagavond, van 18.30 tot 19.00 uur.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het overlijden van ons erelid, tevens erevoorzitter

Antoon Jozef Handels

Gedurende meer dan 25 jaar heeft hij als lid en voorzitter zijn beste krachten gegeven aan onze vereniging.
Zijn nagedachtenis zal bij ons in dankbare herinnering blijven voortleven.

RKVV HAANRADE

Kerkrade, 15 oktober 1984

---

†

Wanneer je verdrietig bent
blik dan in je hart
en je zult zien dat je weent
om wat je vreugde schonk

Na een werkzaam en liefdevol leven dat getekend werd door oprechte levensvreugde, goedheid, eenvoud en hulpvaardigheid, is heden geheel onverwacht van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, in de leeftijd van 72 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Margareta Hartmann

weduwe van

Hein Theunissen

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

Brunssum: **Leo Theunissen**
Lambert Theunissen
Grada en Theo Lucassen-Theunissen
Angelique, Diana
Leida en Jo Raadschelders-Theunissen
Wendy
Familie Hartmann
Familie Theunissen

6445 CL Brunssum, 15 oktober 1984
Akerstraat 39

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 20 oktober om 11.00 uur in de parochiekerk H. Familie in Brunssum-Langeberg, waarna de begrafenis volgt op het r.k. kerkhof Rumpen in Brunssum.
Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Rozenkransgebed vrijdag om 18.45 uur, waarna aansluitend de avondmis in voornoemde kerk. Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het Gregoriusziekenhuis in Brunssum.
Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Voor vervoer per bus naar de begraafplaats en terug is gezorgd.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken en wij getroffen zijn door de overgrote belangstelling ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke vrouw en onze mama

Corrie Sleuters

echtgenote van

Chrit Buckx

zeggen wij u allen onze hartelijke dank. Ook voor de h.h. missen, de vele condoléances, bloemen en brieven van steun en troost. Het heeft ons goed gedaan in deze droeve tijd.

Chrit Buckx
Mathea
Maurice

De gezongen zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 oktober a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard.

OVERLEDEN

† **Louisa Hollanders**, weduwe van Harie Habets, oud 92 jaar. Corr.adres: Schaliedekkersdreef 72, Maastricht. De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden heden woensdag 17 oktober a.s. om 14.30 uur in de parochiekerk van de Vier Evangelisten, Malberg-Maastricht.

† **[illegible]**, echtgenoot van [illegible], oud 69 jaar. Ambyerstraat Zuid 2, 6226 AX Amby-Maastricht. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de crematie in het crematorium Imstenraderweg 10 te Heerlen, zal gehouden worden op donderdag 18 oktober om 12.30 uur.

† **Henriëtte Bollen**, oud 83 jaar. Corr.adres: Pergamijndonk 36, 6218 GV Maastricht. De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 18 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus (Koepelkerk) te Maastricht.

Wij danken u allen voor het hartelijk medeleven bij het overlijden van mijn man, vader en schoonvader

Hub Waegemans

Mevr. E. Waegemans-Kersjes
J. Waegemans
J. Waegemans-Meers

Valkenburg, oktober 1984.

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 21 okto 1984 om 11.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen-H len.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze collega, de heer

Ger Erdle

Gedurende 29 jaar heeft hij zijn beste krachten gegeven aan ons bed waar hij als technicus werkzaam was.
Zijn nagedachtenis zal bij ons in dankbare herinnering blijven voo ven.

Philips Nederland
Technisch Service-Centrum
Heerlen

Heerlen, 17 oktober 1984

...je liet ons toen achter, ons hart vol verdriet, maar je gaf ons de kracht om te zeggen: „Dit is het einde niet"...

Vandaag is het een jaar geleden dat wij plotseling afscheid moesten nemen van mijn lieve man, onze vader en opa

Piet Hollanders

De eerste jaardienst wordt gehouden a.s. zondag 21 oktober om 11.30 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap, Rolduckerveld.

Elly Hollanders-Coenen
en kinderen

Kerkrade, 17 oktober 1984.

Dankbetuiging

Groot is de leegte die zij achterliet, mooi de herinneringen die blijven. Voor de grote belangstelling, de warme vriendschap, de welgemeende brieven, de vele bloemen en de begeleiding naar haar laatste rustplaats van mijn geliefde echtgenote, zus, schoonzus, tante en nicht

Paulina Anna Bertrand

betuigen wij u allemaal onze oprechte dank.

Alphonsus Souren
Familie Bertrand
Familie Souren

Oktober 1984.

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 oktober 1984 om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul.

Met droefheid geven wij kennis van het overlijden van

mr. A.H.M. Jansen-Steinbacher

[illegible] de arrondissementsrechtbank te Maastricht

Grote dankbaarheid en diep respect zijn wij verschuldigd aan deze eminente, onvergetelijke collega.

Namens de arrondissementsrechtbank te Maastricht:
mr. P.G.H. Paulussen, president
drs. J.M.Th.E. Toebosch, griffier

Maastricht, 15 oktober 1984

KUNST KIJKEN

door theo pasing

Nederlandse en Franse meesters

Galerie Ger Ruyters aan de Hommerterweg in Hoensbroek start het winterseizoen met een fraaie collectie werken van Franse en Nederlandse schilders uit de 19e en 20e eeuw. Men ziet schilderijen, tekeningen, etsen en litho's van o.a. George Breitner, Leo Gestel, Raoul Hynckes, Matthijs Maris, Raoul Dufy, Matthieu Wiegman en Willem Witsen. De tentoonstelling is op de volgende dagen geopend, zaterdag en zondag 14 - 18 uur en donderdag 17 - 20 uur. De expositie loopt tot en met 4 november.

Taferelen van de verpleegafdeling

De kunstenares Marjan Nanning heeft in dertig werken taferelen van de verpleegafdeling te Vijverdal vastgelegd. Marjan Nanning: „Tekenen en schilderen van mensen is voor mij in het voorlaatste jaar van de academie onderwerp van inspiratie geworden en sindsdien gebleven. Zoals een model dat voor je poseert telkens houding en ontspannenheid terug zal moeten vinden van een vorige zitting, zo vond ik op deze afdeling elke week opnieuw mensen terug zoals ik ze die week ervoor gezien had. De omgekeerde wereld leek 't. Dat wil zeggen: ogenschijnlijk. Want geleidelijk aan werd zichtbaar dat er zeker verschil in houding of gebaar te vinden was". Marjan Nanning is in 1948 in Makassar geboren. Zij studeerde aan de Stadsacademie voor Toegepaste Kunsten, afdeling Monumentale Vormgeving, Tekenen en Schilderen in Maastricht. Haar tekeningen worden tot en met 28 oktober tentoongesteld in Podium Posjet in Maastricht.

Kenne Grégoire

Van vrijdag 19 oktober tot en met donderdag 22 november wordt in de Kijkdoos in de Heerlense Stadsschouwburg werk van Kenne Grégoire getoond. De kunstenaar is in 1951 in Teteringen (Noord-Brabant) geboren. Hij woont en werkt momenteel in het Limburgse Well. Hij wordt sterk geïnspireerd door de schilderkunst uit de tijd van de vroege Renaissance.

Zijn voorbeelden zijn Giotto, Paolo Ucello en Fra Angelico. De expositie in de Kijkdoos wordt, zoals gebruikelijk, begeleid door een Kijkdoosbulletin en daarin staat te lezen, dat de Italianen in het werk van Kenne Grégoire soms „zichtbaar" aanwezig zijn.

„Grégoire schildert veel stillevens met doodgewone dagelijkse dingen zoals het ontbijtje, waarbij alle voorwerpen tot de asbak vol peuken toe, het schijfje appel, de Volkskrant en een achteloos op tafel geworpen rood witte das zijn vervormd tot uitgerekte 'gladde' vormen". De expositie is open van maandag tot en met vrijdag 12 - 16 uur en tijdens uitvoeringen.

Sociale fotografie uit Bangladesh

Fotogalerie 68, gevestigd in het poortgebouw van Kasteel Hoensbroek, brengt werk van de fotograaf Anwar Hossain uit Bangladesh. Hossain is fotograaf, filmer en architect, die in alle vooraanstaande galerieën over de gehele wereld heeft geëxposeerd. In zijn meest recente werk ligt de nadruk op de sociale fotografie uit Bangladesh. Zijn foto's zijn vaak hard en appelleren aan de westerse decadentie. Zo is er een foto van een jonge veehouder, die op een gitaar speelt. De gitaar is gemaakt uit een oliebLik. Of totaal verpauperde mensen naast het opvissen van de lijken van verdronken mensen. Hossain heeft de meest afschuwelijke tegenstellingen bijeengebracht. De expositie duurt tot en met 18 november.

Men kan er terecht van maandag tot en met vrijdag 10 - 12 uur en 13.30 - 17 uur, op zaterdag en zondag van 13.30 - 17 uur.

Familie Drummen

De familie Drummen, die momenteel exposeert in het ABP-gebouw in Heerlen, is zondag 24 oktober aanwezig om samen met het publiek de werken te bekijken. Aanvankelijk zou deze expositie op 28 oktober voor het publiek toegankelijk zijn. Dat is verplaatst naar komende zondag. Men kan er terecht tussen 13 en 17 uur.

Jan van Puyenbroeck

In het Bestuurscentrum „De Proosdijhoeve" aan de Kerkstraat in M sen kan men van 21 oktober t met 18 november schilderijen Jan van Puijenbroeck gaan bek De openingstijden zijn van maa tot en met vrijdag van 9 - 17 uu zaterdag en zondag 14 - 17 uur.

Piet Berghs in Vlissingen

De Limburgse beeldhouwer Berghs gaat in de Gevangento Vlissingen exposeren. Deze exp wordt vrijdag 19 oktober om 2 geopend. Zijn werk blijft er tot vember. Piet Berghs laat zich do natuur, vooral door de plantenw inspireren voor zijn beeldtaal.



● „Naakt", een tekening van Matthieu Wiegman uit 1924, te zie galerie Ruyters.

Rotterdammers bekennen 100 inbraken

Sittardse politie doet gouden vangst

SITTARD – Een man en een vrouw uit Rotterdam hebben bij de Sittardse politie meer dan honderd inbraken bekend. Zij pleegden die in achttien gemeenten in het midden en zuiden van het land. In Sittard sloegen ze vijf keer toe. Het tweetal maakte in totaal voor ruim een half miljoen gulden aan geld, cheques en sieraden buit. Van de opbrengst kochten zij heroïne. Van de buit is niets meer teruggevonden.

De politie kwam de twee veertien dagen geleden op het spoor. Het duo werd toen op heterdaad betrapt bij een inbraak in een woning aan de Dr. Nolenslaan in Sittard. De vrouw, de 23-jarige S. kon worden aangehouden. Haar vriend wist echter te ontkomen. Na langdurig verhoor gaf de vrouw de identiteit van haar compagnon prijs. De man, de 27-jarige B., werd afgelopen weekeinde op verzoek van de Sittardse politie in Rotterdam aangehouden.

De man en de vrouw pleegden hun inbraken uitsluitend in woningen waarvan de voordeur niet op het nachtslot zat. De vrouw stond dan buiten met een hondje op de uitkijk. Zo wilde zij bij voorbijgangers de indruk wekken dat zij haar hond aan het uitlaten was.

De politie verwacht dat de twee nog meer inbraken zullen bekennen. Gisteren werden zij voorgeleid aan de officier van Justitie in Maastricht en in bewaring gesteld. De Sittardse politie zal het onderzoek voortzetten in samenwerking met de korpsen van de zeventien gemeenten waar de beide Rotterdammers ook hebben ingebroken.



● *Drie skiërs openden met een salto 'door het papier' de Limburgse Ski-Happ. Op de foto een van de drie die het papier doorboort, terwijl de twee anderen aan de afdaling bezig zijn.*

Opening Limburgse Ski-Happ liep goed

KERKRADE – Met een salto 'door het papier' werd gisteravond op het voorplein van de Rodahal in Kerkrade de eerste Ski-Happ in Limburg geopend. Niet alleen de ski-acrobaten van het Freestyle Holland Show Ski-team, maar ook het vijftigtal stands in de hal zelf en de modeshows trokken een publieke belangstelling die de organisatoren in koor deden uitroepen: „We zijn blij verrast". Vandaag 'loopt' de Ski-Happ in de Rodahal van 14.00-22.30 uur, vandaag ook kan men buiten de hal de ski-acrobaten op gezette tijden weer aan het werk zien.

Op dag van moord bleef een fiets in grensdorpje achter

Marion Gerecht was mogelijk in Rimburg

door jan a. c. de klerk

RIMBURG – In een schuur in Rimburg staat sinds de dag van de moord op 19-jarige Marion Gerecht uit Herzogenrath een damesfiets van Duitse makelij. Een ongeveer evenoud onbekend meisje liet op die dag – donderdag 28 juli 1983 – die fiets achter bij de kerk van Rimburg om te voet in het grensdorpje te verdwijnen. De fiets werd nooit meer opgehaald.

Een grensstreekbewoner – om alle mogelijke represailles te ontwijken wil hij onbekend blijven – heeft gezien dat het onbekende meisje op die donderdag in juli de fiets daar neerzette en met twee sloten beveiligde. De dag erna en ook op zaterdag stond de fiets er nog. Daarna heeft hij de tweewieler in zijn schuur geplaatst.

Omdat inmiddels de – tot nu altijd nog raadselachtige – moord op Marion Gerecht bekend was geworden lichtte hij de politie in Aken en Alsdorf over de vondst in. Daar staat de fiets op als de derde van een lange reeks in de onderzoekakten geregistreerd.

Marion Gerecht werd op vrijdag 29 juli van vorig jaar gewurgd en grotendeels ontkleed gevonden in een bossage bij een visvijver nabij kasteel Ottenfeld in de buurt van Alsdorf. Zeker is dat ze na de moord naar die plek is toegebracht.

Van Marion Gerecht was bekend dat ze al een poos als serveerster of animeermeisje werkte in verschillende bars in het Limburgse en Duitse grensgebied en daar ook contacten onderhield in de drugsscene.

Ze is dinsdag 26 juli voor het laatste levend gezien.

Op die dinsdag was het 'onbekende meisje met de fiets' ook in Rimburg geweest. Ze liet toen haar fiets achter bij de oude kleuterschool in het dorp en stapte even later in een witte Mercedes-personenauto met Duits kenteken. De fiets is dié dag later wel weer opgehaald.

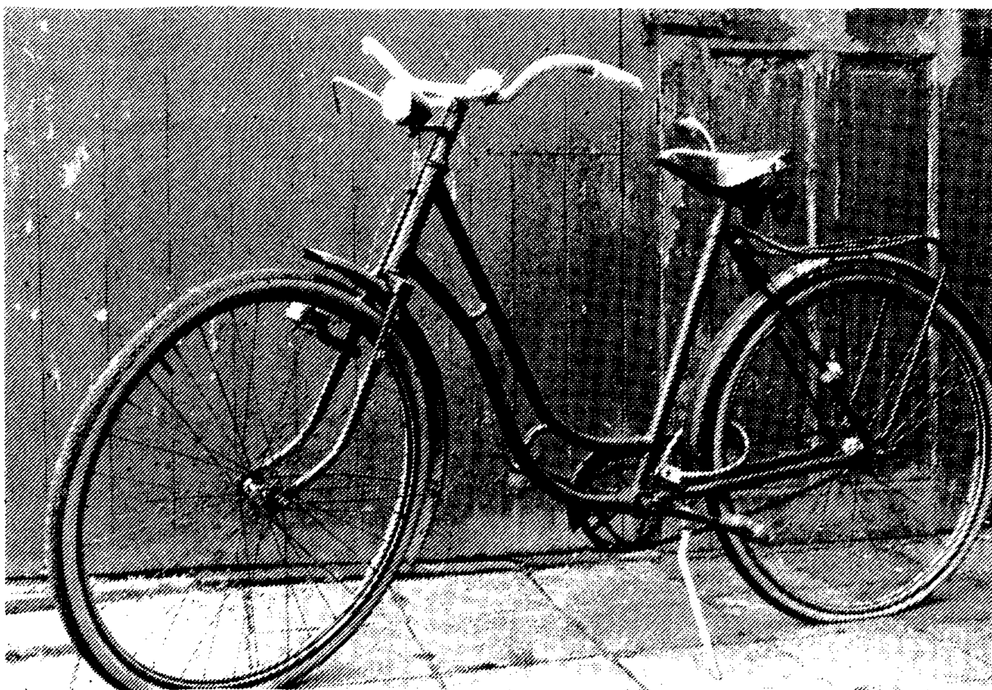
De man die dit allemaal heeft waargenomen en nagetrokken kan het niet uit zijn hoofd zetten dat het iets heeft uit te staan met de moord op Marion Gerecht.

Wel zijn er verschillen in de waarneming van onder andere de haardracht van het meisje met de fiets en de vermoorde Marion. Het is evenwel niet uit te sluiten dat een meisje uit het barmilieu de eigen haardracht nu en dan onder een pruik laat schuilgaan.

De politie in Aken heeft gezegd wel belangstelling te hebben voor de gevonden fiets en gevraagd die naar Aken te brengen. De zegsman vindt dat de politie de moeite wel kan nemen de tweewieler te komen ophalen. „Ik heb al tientallen guldens besteed aan telefoonkosten om mijn verhaal bij herhaling aan de politie in Aken en Alsdorf te moeten doen. Als de politie het te moeilijk vindt de fiets over de grens te brengen geldt dat nog meer voor mij", becritiseert hij de reactie van de politie.

De opsporingsteams van Aken en Heinsberg hebben de laatste weken – na de moord op 15-jarige Angelika Behl uit Wegberg – opnieuw meer dan 200 tips en aanwijzingen naar de inmiddels al drie wurgmoorden op jonge meisjes in een betrekkelijk klein stukje grensgebied – zonder veel resultaat overigens – verwerkt.

„De tip uit Rimburg is nog niet geheel afgewerkt. Er is Nederlandse rechtshulp gevraagd om het stukje onderzoek in Nederland af te kunnen ronden. Daar komt de koningin in den Haag aan te pas. Zoiets neemt daarom veel tijd in beslag", zegt een woordvoerder van de politie in Aken. Zonder dat verdere onderzoek wordt de in Rimburg gevonden fiets niet als een sleutel naar de oplossing van de drie moorden beschouwd.



● *De damesfiets die sinds donderdag 28 juli 1983 in een schuur ergens in Rimburg aan de ketting staat.*

PvdA op bres voor het CCL

DEN HAAG – Tijdens het debat in de Tweede Kamer over de begroting 1985 van Binnenlandse Zaken heeft Rein Hummel gezegd dat het voortbestaan van het Computer Centrum Limburg te Heerlen voor de PvdA een grote zorg is. De PvdA wil daarbij nadrukkelijk stellen eventuele privatisering niet principieel af te wijzen, maar daaraan moet toch wel een aantal prealabele voorwaarden worden verbonden.

Op de eerste plaats gaat de PvdA ervan uit dat de bereidheid van de provincie Limburg alsmede de gemeente Heerlen om tezamen met het Rijk te komen tot een organisatiestructuur waar de overheid de zeggenschap in meerderheid blijft houden, wordt gehonoreerd. Voorts beschouwt de PvdA arbeidsplaatsgaranties bij een eventuele herstructurering als vanzelfsprekend.

Sytse Faber vroeg namens het CDA alleen om nadere informatie over de kabinetsplannen met betrekking tot het CCL. De VVD-woordvoerder noemde het CCL niet.

De regering antwoordt vandaag. Een uitvoerig antwoord wordt niet verwacht omdat de Kamer nog een apart debat verwacht aan de hand van een behoorlijk document. Hummel wees daarop in zijn speech.

Limburg krijgt commissie voor waterhuishouding

MAASTRICHT – Limburg krijgt een commissie Waterhuishouding, die als adviesorgaan van G.S. een overkoepelende taak zal hebben bij het totale waterbeheer in onze provincie. Het college van G.S. heeft daartoe een voorstel op tafel gelegd.

Het instellen van een all-in-commissie op dit vlak vinden G.S. dringend gewenst, omdat anders op basis van de wetgeving voor de waterhuishouding op de duur in totaal liefst vijf commissies in het leven zouden moeten worden geroepen. In het kader van het provinciaal beleid moeten bovendien plannen worden opgesteld voor de waterkwaliteit, het grondwater en de bescherming daarvan en tenslotte voor de waterhuishouding.

Het instellen van een overkoepelende commissie biedt voorts het voordeel dat onnodige doublures bij de elkaar vaak overlappende beleidsterreinen van de waterhuishouding kunnen worden voorkomen.

De samenstelling van de nieuwe commissie zal gericht worden op doelgroepen, waardoor belangenorganisaties in de gelegenheid worden gesteld kennis te nemen van de beleidsvoornemens van G.S. op het vlak van de waterhuishouding en daarover hun visies te geven.

Praatgroep voor partners van alcoholisten

SITTARD – Op initiatief van het Limburgse Consultatiebureau voor Alcohol en Drugs is in Sittard een zogenaamde Al-Anon-groep opgericht, een soort praatgroep voor partners en verwanten van alcoholisten in de Westelijke Mijnstreek.

Zij kunnen tijdens regelmatige bijeenkomsten praten met lotgenoten. De bijeenkomsten in Sittard zullen elke tweede en vierde maandag van de maand worden gehouden in het CAD-gebouw aan de Rijksweg-Zuid 27 en duren van 20 tot 22 uur. De bijeenkomsten worden geleid door een maatschappelijk werker.

In Maastricht bestaat al geruime tijd een dergelijke El-Anon-groep.

'Rooie Reus' weer terug in Limburg

SCHIJF – Actievoerder Dirk de Vroome, meer bekend als de Rooie Reus, verlaat West-Brabant. Vrijdag verhuist hij met zijn gezin naar Weert. Gezondheidsredenen zijn de oorzaak van het vertrek.

Tweeëneenhalf jaar geleden verhuisde de Rooie Reus van Limburg voor zijn werk naar Schijf in West-Brabant. Zijn komst bleef niet onopgemerkt. Justitie, medische tuchtraad, gemeenteraden en Kamerleden, huisartsen en burgemeesters klaagde hij door middel van acties aan, als er naar de mening van de actievoerder onregelmatigheden werden gepleegd.

Vorige week werd de Rooie Reus wegens een ernstige ziekte opgenomen in het academisch ziekenhuis Dijkzigt in Rotterdam. Ook daar kon hij het actievoeren niet laten. Gekleed in een witte slagersjas kreeg hij als prof. Querido toegang tot de ziekenhuistop om te klagen over zijn behandeling. In de kantine sprak hij studenten toe nadat er urenlang een fles met urine op zijn kamer was blijven staan. „Zo smaakt dat nou als je moet eten in een pieslucht", liet hij de studenten weten, nadat hij een gevulde ondersteek kapot gooide.

Na serie klachten personeel over optreden

Geneeskundige weg bij Philips Roermond

ROERMOND – Aan de medewerkers van de Philips-vestiging in Roermond is gisteren meegedeeld dat de verzekeringsgeneeskundige H. Braaksma op eigen verzoek van zijn functie in Roermond is ontheven door de Philips Medische Dienst te Eindhoven. Braaksma stond al maanden bloot aan, volgens Philips, vele onbewezen klachten en ernstige bedreigingen in de persoonlijke sfeer. Werknemers beschuldigen de geneeskundige van allerlei ontoelaatbare praktijken.

De medische dienst van Philips was al enige tijd bezig met het onderzoeken van de klachten en betreurt dat voor het tot afronding was gekomen deze stap is genomen. Braaksma laat weten dat hij zijn functie heeft neergelegd „in goed overleg met de Philips-directie in Eindhoven", aldus de Voorlichtingsdienst van het bedrijf. Hoe het werk van de verzekeringsgeneeskundige in de Roermondse Philipsvestiging geregeld moet worden is nog niet duidelijk.

Braaksma stond maandenlang in het 'middelpunt' van de belangstelling bij de Philipsmedewerkers, die steen en been klagen over het willekeurige optreden van de bedrijfsgeneeskundige bij keuringen en ziekteverlofzaken.

Terriërs niet terug in kennel

HEINSBERG – De Duitse Vereniging voor Dierenbescherming heeft stelling genomen tegen de gang van zaken bij de hondenkennel in Heinsberg-Dremmen, waar zoals gemeld, anderhalve week geleden honderd vijftig Yorkshireterriërs bij een inval in beslag werden genomen door de politie. Ze leefden in de kennel in onwaardige omstandigheden.

De Duitse Dierenbescherming heeft laten weten, dat meer dan vierduizend handtekeningen zijn binnengekomen van mensen, die tegen de praktijken van de kennelhoudster protesteren. Er zijn getuigenverklaringen bij, dat de hondenkweekster de dieren 'vanuit de achterdeur' verkocht, dus zonder dat men toegang kreeg tot de verblijfsruimte van de honden.

De Duitse Dierenbeschermingsafdeling, met een half miljoen leden, heeft voorts verzekerd geheel en al achter de maatregelen te staan die voorzitter Oberle van de Dierenbeschermings-afdeling Grensland heeft laten uitvoeren tot ontruiming van de kennel, en die met gerechtelijke maatregelen tegen de kennelhoudster heeft gedreigd als ze met de hondenkweek op ontoelaatbare wijze doorgaat.

Behoeftig

Het regionaal bestuur van de Kreis Heinsberg heeft de dieren van de Dremmense kennel toevertrouwd aan de zorgzame handen van afdelingsvoorzitter Oberle in Waldfeucht-Selsten. Alle onkosten voor medicijnen en kuren, diëeten en voedingsmiddelen en administratie worden opgebracht door zijn afdeling van de Dierenbescherming Grensland. In geen geval zullen de honden worden teruggebracht naar de kennel in Dremmen, zo heeft het overkoepelend Dierenbeschermingsbestuur in Remagen laten weten. „Zeker niet in dit onoverzichtelijk aantal en in dergelijke behoeftige omstandigheden, als bij de Dremmense kennel het geval was", aldus Albert Schreier van de Deutsche Tierschutzbund, Marktstraat 71 te 5840 Remagen.

Van Rey: kort geding tegen Van Leer en LD

ROERMOND – Op woensdag 24 oktober 's middags om half drie dient voor de president van de Roermondse rechtbank een kort geding dat het Roermondse VVD-Tweede Kamerlid Jos van Rey heeft aangespannen tegen Roermondenaar Leendert van Leer en het Limburgs Dagblad.

Aanleiding tot dit kort geding is een publikatie in het Limburgs Dagblad van 19 september jl., waarin Van Leer als vroegere zakelijke compagnon van Van Rey tegen deze de beschuldigende vinger ophief vanwege onder meer 'manipulaties' bij de liquidatie van een Rotterdamse snoepfabriek waarin beiden groot-aandeelhouders waren.

Van Rey zei – desgevraagd – in deze publikatie bij het faillissement van de snoepfabriek net zo hard de boot te zijn ingegaan als Van Leer en van de manier waarop de liquidatie van het bedrijf verlopen is geheel onkundig te zijn gebleven.

In de dagvaarding voor het kort geding eist Van Rey van Van Leer „dat-ie z'n mond houdt", aldus het Kamerlid gisteren. Wat de krant betreft eist hij een rectificatie waarin wordt erkend „dat er jegens mij onzorgvuldig is gehandeld."

Deskundigen dienen ABP bij te staan

DEN HAAG – Een meerderheid van de Tweede Kamer vindt dat het gewenst is dat een college van deskundigen het bestuur van het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds bijstaat bij het beslissen over concrete beleggingsobjecten. De Kamer vindt dat dit moet worden vastgelegd in de ABP-wet. Dat heeft de Tweede Kamer dinsdag uitgesproken door het aannemen van een motie van PvdA en VVD. Tegen stemden CDA, SGP, RPF, GPV en PSP.

Met alleen de stem van de PSP-fractie tegen sprak de Kamer verder uit dat een nader onderzoek gewenst is naar de structuur en inrichting van het ABP. De Kamer vindt dat de structuur van het ABP zoveel mogelijk moet lijken op die van bedrijfspensioenfondsen.

Auto's en motoren

Te k. FIAT Mirafiori bwj. '77 op gas i.g.st. Vraagpr. ƒ 1750,–; Wilhelminastr. 93 Hoensbroek.

Ink. goede AUTO'S, contant geld alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3 Maastricht. 043-627308.

OPGELET. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 20.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-727741.

Gebruikte ONDERDELEN van BMW, Alfa, Opel, Rover, Ford. Ind.terr. Häefland 20, Brunssum. Tel. 045-254482.

Voor 'n goede, degelijke auto tegen betaalbare prijs gaat u toch zeker ook eerst kijken en vergelijken bij Autoselect, daar slaagt u direct. Met 100% schriftelijke garantie in eigen werkplaats en 'n volledige inspectie - 10.000 kilometerbeurt worden de volgende auto's aangeboden: Alfa Alfetta 2000 GL rood '79; Audi 100 GL5/E met LPG blauwmetal. dec. '79; BMW 318 met LPG beige en 525 6-cyl. groenmetal. '78; Citroën 2 CV 6 Club blauw '81; Datsun Cherry 1200 coupé bruinmetal. en 120A F2 coupé roodmetal. '79; Datsun Bluebird stationwagen met LPG bruinmetal. '80; Fiat Ritmo 75 Cl automatic roodmetal. '79; Fiat 127 sport 70 pk zwart '81; Fiat 131 Mirafiori 1600 GL groen '80; Fiat 128 1300 GL special 4-drs. zilvermetal. '78; Ford Mustang 5 L automatic zilvermet. '79; Ford Taunus 1600 Bravo automatic met LPG zilvermet. '82; Ford Taunus 1600 L stationwagen roodmetal. '80; Honda Prelude coupé groenmetal. '79; Mitsubishi Galant met LPG wit '82; Opel Ascona 2000 S autom. rood '80; Opel Rekord 2000 S blauwmetal. '79; Opel Kadett 1200 S stationwagen bruinmetal. '80; Opel Kadett 1600 S 4-drs. wit '79; Chevrolet Caprice classic groenmetal. '79; Peugeot 305 GLS wit '80; Renault R18 TS groenmetal. '80; Renault R14 TS beigemetal. '79; Renault R5 TL beige '80; Renault R20 LS met LPG groenmetal. '81; Renault 4F6 bestel blauw '81; Toyota Celica 2000 GT Twincam liftback zwartmetal. '79; Toyota Carina stationwagen met LPG bruinmetal. '81; Toyota Carina zilvermetal. '78; Volkswagen Golf diesel bruin '78; Volvo 244 GLE autom. zilvermetal. '79; Volvo 244 DL bruin. '78. Gegarandeerd goed en goed gegarandeerd: AUTOSELECT Trichterweg 109, Brunssum (bij Shell benzine-tectyleerstation ATC), tel. 045-229080.

Bovagbedrijf Ton Quadvlieg biedt aan: FORD Sierra 16 3-drs. grijs '83; Opel Commodore 2.5S 4-drs. '80 LPG bronsmet. open dak; Opel Rekord 2.0S 4-drs. '80 blauw; Ford Granada 2.3 4-drs. '82 LPG blauw; Ford Granada 2.3 stationcar '82 blauw; Ford Taunus 16L stationcar '80 LPG zilver; Mitsubishi Galant 16GL stationcar '82 LPG groen; Volvo 244 DL '82 blauw LPG; Ford Capri 2.0 GL '81 schuifdak, getint glas leren dak goudmet.; Datsun Sunny 13DX '83 LPG groen; VW Jetta L '81 blauw nieuwstaat; Toyota Corolla 4-drs. '81 wit; Opel Kadett 13N SR uitv. '80 zwart; Honda Accord 3-drs. autom. '80 blauw; Datsun Cherry 1200 GL 3-drs. '81 goud; Datsun Cherry 1200 GL 3-drs. '82 blauw; Ford Taunus 16 Bravo '81 LPG bruin; Datsun Bluebird 18 GL LPG '81 blauw; Hyundai Pony 1400 TLS Runner '82 zwart; Audi 80 LS 4-drs. '79 groen; Toyota Starlet 1200 GL 80 geel; Honda Accord 4-drs. '78 groen; Toyota Celica 2000 XT '78 bruinmet.; Suzuki LJ 80 Jeep Hardtop '79 rood; Mercedes 307 bestel '78 wit; Ford Transit diesel open laadbak '80 wit; Peugeot 604 '76 ƒ 1500,–; Austin Allegro '77 ƒ 1500,–; Garantie Bovag boven ƒ 5000,–; Financiering + inruil mog. Kerkstr. 113 Ubach o. Worms tel. 045-321810.

TALBOT Tagora 2.2 zilver met schuifdak, met gas '82; Citroën BX prestige zilvermet. '82; Citroën CX 2400 Fam. 3 banks '80; Citroën BX 16 TRS wit nieuw; Citroën CX Reflex goud met schuifd.; Peugeot 205 1.1 beige '83; Peugeot 505 GL Beige schuifd. '83; Peugeot 305 SR blauwmet. '81; Citroën Dyane 6 blauw '78; Peugeot 504 break diesel rood '79; Ford Escort groenmet. 1300 5-drs. '82; Toyota Celica 1600 rood '82; Toyota Celica 2.0 beigemet. type '83; Citroën GSA Special rood '82; Citroën DS 23 Inj. '73; Citroën SM Inj. roodmet. '73; Suzuki 100 GX coupé zilvermet. '81; Volvo 21 Sedan 360 blauwmet.; Renault 11 GTX blauw type '84; Peugeot 504 SR beigemet. '81; Peugeot 504 beige met gas '81; Citroën GX REflex met gas blauw '80; Citroën 2 CV Special blauw '83; Lada 120 geel '79. Inruil garantie financiering Bovaggarage May Crutzen Hunsstraat 33 Ubachsberg tel. 045-752121.

Te k. RENAULT Fuego GTX 1983 2 ltr. blauwmet. 30.000 km; Toyota landcruser 6 cyl. diesel, geel kent. 1980 groen. Pr. n.o.t.k. Hoeve 41 Spaubeek tel. 04493-4373 na 18 uur.

AUTORAMA. Alleen al om de service. Een greep uit onze voorraad: Citroën CX Prestige '82 ƒ 14.500,–; Mercedes 300 TD Turbo Diesel '82 ƒ 49.500,–; 300 TD Combi '80 ƒ 28.500,–; 240 GD Jeep 83.000 km ƒ 48.500,–; 280 S Aut. '81 ƒ 44.000,–; 300 D Aut. '82 ƒ 34.500,–; 350 SLC '74 ƒ 20.000,–; 250 Coupé '71 i.st.v.nw. ƒ 6.000,–; 3× 200 D, 240 D '75-'76 v.a. ƒ 2.500,–; Mercedes 300 TD '80 kl. rood 70.000 km ƒ 2.950,–; 350 SE '79 spec. uitv. ƒ 22.500,–; Datsun 280 Z 2+2 '81 ƒ 22.500,–; BMW 320 Aut. '80 ƒ 15.500,–; BMW 735 I Aut. '80 nw. type ƒ 24.500,–; 728 I '80 spec. uitv. ƒ 22.000,–; 316, 320 '80 v.a. ƒ 12.750,–; 4× 316; 320 '76-'79 v.a. ƒ 5.500,–; 4× 518, 520 '77-'80 v.a. ƒ 4.250,–; 635 CSI '80 ƒ 37.500,–; Renault Fuego GTl '81-'83 v.a. ƒ 12.750,–; 18 GTS '80 ƒ 6.750,–; 2× 5 GTL '79 v.a. ƒ 4.250,–; 20 TS '78 ƒ 2.500,–; Honda Prelude '80 ƒ 11.500,–; 3× Accord '79-'80 v.a. ƒ 6.000,–; Civic 1.2 '80 ƒ 6.250,–; Honda Civic '78 ƒ 3.250,–; VW Golf GTI '80 ƒ 12.000,–; 2× Golf Dies. '78-'80 v.a. ƒ 5.000,–; Passat LX '78 ƒ 3.750,–; Golf Sprinter '77 ƒ 6.250,–; Golf '77 ƒ 3.750,–; Hyundai Pony DLX '80 ƒ 6.000,–; Peugeot 505 STI Aut. '82 ƒ 17.500,–; 604 SL '77-'80 v.a. ƒ 1.500,- 305 SR '79 ƒ 5.750,–; Range Rover '74-'77 2× v.a. ƒ 5.750,–; Talbot Solara 1.6 GL '80 ƒ 6.000,–; Triumph Stag '75 uniek; Triumph TR 7 Cabrio '81 ƒ 14.750,–; Opel Ascona M '83; 3× Manta '78-'79 v.a. ƒ 4.750,–; Ford Sierra 1.6 '83 ƒ 17.250,–; Taunus 1.6 Bravo '81 ƒ 9.750,–; 5× Taunus '77-'80 v.a. ƒ 2.000,–; Ford Granada 2.3 Combi '78 ƒ 4.250,–; Taunus 1.6 Combi '79 ƒ 3.750,–; Transit bus '77 ƒ 2.250,–; Saab 900 GLS Sedan '82 ƒ 17.500,–; 900 GLE Aut. '80 ƒ 11.750,–; 2× 99 Turbo '78 ƒ 8.750,–; 99 Combi '78 ƒ 6.750,–; Alfa Romeo Giulietta 1.8 '80 2× v.a. ƒ 6.750,–; 2CV6 Spec. '80 ƒ 5.000,–; CX 2400 '78 ƒ 3.000,–; GS Club '80 ƒ 4.500,–; Traction Avant 49 ƒ 6.500,–; Ritmo CL '80 ƒ 6.750,–; 127 1050 '81 ƒ 5.750,–; 238 E bestel '80 ƒ 3.950,–; Mitsubishi Saporro GL '78 ƒ 6.500,–; Galant Aut. '78 ƒ 4.250,–; Mazda 323 '77 ƒ 3.500,–; Mazda 626 Hardtop '79 ƒ 6.750,–; 929 Combi '78 ƒ 2.000,–; Audi GLS '78-'80 v.a. ƒ 3.500,–; Jaguar XJ 6 '77 ƒ 6.500,–; Talbot Horizon GLS '78-'80 v.a. ƒ 4.250,–; Rover 3500 '78-'80 v.a. ƒ 3.750,–; Bedford Jun.car '77 ƒ 4.750,–. Tal van goedkope inruilauto's vanaf ƒ 500,–. Inkoop, inruil en direkte financiering mog. ANWB-keuring toegest. Unieke all-ingarantie. Moderne allround serviceafd. Heerlenerweg 39, Sittard (prov.weg Sittard-Heerlen). Tel. 04490-24697.

Trekkingslijst Grote Clubactie 1984

PRIJZENLIJST

HOOFDPRIJZEN

Pr.nr.	Lotnr.	Prijsomschrijving
1	165837	2 weken vak. Cochem 4 pers.
2	210907	Weekend Sporthuis Centrum
3	077462	Weekend London 2 pers.

VERENIGINGSPRIJZEN

Pr.nr.	Lotnr.	Prijsomschrijving
4	201447	2 dozen wijn (Moezel)
5	107078	Geldprijs à 500 gulden
6	049712	Geldprijs à 450 gulden
7	224292	Geldprijs à 400 gulden
8	097164	Geldprijs à 350 gulden
9	224755	Gouden briljanten ring
10	209404	Verrekijker t.w.v. 225 gulden
11	016358	Elektr. frituurpan + klokradio
12	188247	Waardebon à 200 gulden
13	183703	Waardebon à 150 gulden
14	010345	Geldprijs à 111,11 gulden

Geldprijs à ƒ 100,-

Pr.nr.	Lotnr.
15	224065
16	057045
17	199585
18	108857
19	192656
20	146966
21	165244
22	161606

Waardebon à ƒ 75,-

Pr.nr.	Lotnr.
23	140741
24	079385
25	054516
26	202434
27	167694
28	105834
29	147318
30	146003
31	075031
32	083565

Geldprijs à ƒ 75,-

Pr.nr.	Lotnr.
33	149438
34	137435
35	211911
36	148365
37	061705
38	136685
39	074016
40	195510
41	156135
42	183397
43	100510
44	177004
45	092510
46	169075
47	151014
48	184696
49	039569
50	105785
51	052797
52	156428
53	118936
54	127723
55	091985
56	123907
57	051758
58	191065
59	016171
60	033989
61	171120
62	098142
63	200222
64	113126
65	044308
66	018089
67	081735
68	067739
69	212383
70	141621
71	224273
72	105991
73	037723
74	163390
75	055438
76	075205
77	067186
78	146214
79	074201
80	070058
81	055468
82	165009
83	008538
84	185643
85	012719
86	030501
87	030139
88	006369
89	124644
90	134943
91	070787
92	148058
93	152205
94	099096
95	170679
96	100360
97	069638
98	138123
99	163713
100	108886
101	160359
102	139066
103	002109
104	122868
105	151611
106	086669
107	136603
108	157293
109	197760
110	163894
111	173454
112	176745
113	123782
114	014374
115	164631
116	183266
117	210615
118	091803
119	211571
120	042031
121	044140
122	089949
123	180838
124	202656
125	189179
126	017742
127	119898
128	033999
129	159227
130	005520
131	168767
132	184965
133	224072
134	020028
135	052282
136	124826
137	171511
138	079096
139	209771
140	086808
141	021233
142	063554
143	226454
144	122375
145	142551
146	146385
147	055016
148	144740
149	016386
150	164305
151	107829
152	124393
153	094880
154	089084
155	169203
156	101141
157	096485
158	111076
159	181076
160	081817
161	054878
162	016925
163	144223
164	076674
165	216070
166	149785
167	167794
168	199598
169	083059
170	079164
171	039175
172	065664
173	204785
174	079382
175	042325
176	087585
177	176191
178	083524
179	132689
180	022527
181	127013
182	125582
183	078194
184	098889
185	032138
186	020740
187	094458
188	120940
189	128538
190	151695
191	040805
192	104114
193	089969
194	042754
195	129138
196	108438
197	176246
198	028652
199	043477
200	082106
201	092693
202	027254
203	020700
204	078692
205	065959
206	180066
207	202865
208	131408
209	174189
210	128204
211	215354
212	189486

5 NATIONALE HOOFDPRIJZEN
bovenop de regionale hoofd- en troostprijzen
worden getrokken in een TV-uitzending van de TROS op woensdag 17 oktober om 22.20 uur op Nederland I.

Limburgs Dagblad 'n fijne krant

Vergunning staatssecretaris van justitie d.d. 9.2.84 onder no. LO 730/145/019

de trompetter

Deelnemende verenigingen en sponsors

Contant ƒ 500,–: Regio Limburg (1983).
Contant ƒ 450,–. Regio Limburg (1983).
Contant ƒ 400,–. Regio Limburg (1983).
Contant ƒ 350,–. Regio Limburg (1983).
Gouden ring/briljantring t.w.v. ƒ 320,–, Zwemvereniging Oranje-Nassau Heerlen. Sponsor: Juwelier Vaessen, O. Nassaustraat 1, Heerlen.
Verrekijker t.w.v. ƒ 225,–, SSOV De Bokkerijder. Sponsor: G. Ruiters optiek, Hertogenlaan 15, Kerkrade.
Electr. frituurpan + klokradio t.w.v. ƒ 200,–, RKVV St.-Joost.
Waardebon t.w.v. ƒ 200,–, Zwem- en polovereniging Heerlerheide. Sponsor: Dumpstore Wijzenbek, Corneliuslaan 24, Heerlen.
Waardebon t.w.v. ƒ 150,–, TTV Kracht en Vlugheid. Sponsor: Radio TV 70, Kasteellaan 81, Heerlen.
Contant ƒ 111,11, Bewonersver. Camillus Roermond.
Contant ƒ 100,–, HV Caesar Beek. Sponsor: café/rest. "Akaar", Stationsstr. 16, Beek.
GV Eendracht Kerkrade. Sponsor: bestuur GV Eendracht Kerkrade.
RKBSV Brunssum. Sponsor: Limburgse Urethaan Chemie, Boschstraat 31, Brunssum.
Zwemvereniging De Roersoppers.
Kaypro BSW Weert.
TTV De Kluis Geleen.
SV Megacles Weert.
CV De Linde Brunssum.
Waardebon t.w.v. ƒ 75,–, KV Excelsior '54, Sittard. Sponsor: Wolboetiek Rianne, Steenweg 69, Sittard.
SV Heerlen. Sponsor: A. Benders en Zn., Keizerstraat 5, Heerlen.
VC Pardidox Maastricht.
Biljartver. 't Centrum Amstenrade. Sponsor: H. Wolfs, Romenkamp 33, Oirsbeek.
Gem. koor St.-Antonius Heerlen. Sponsor: Daisy, Bokstraat 57, Heerlen.
RKHBS Heerlen. Sponsor: Fa. Veloko, Caumerweg 1a, Heerlen.
RKSV Nieuw-Einde Heerlen. Sponsor: Vleeswaren Mion & Zn., Anjelierstraat 30, Heerlen.
Zangkoor St.-Caecilia Hoensbroek. Sponsor: Reisbureau Floegel, Nieuwstraat 10, Hoensbroek.
SV Terwaerden Schaesberg. Sponsor: Fiësta Tours, Ir. de Witplein 1, Schaesberg.
SV Volharding Meerssen. Sponsor: Slijterij Sjef Rekko-Limpens, Bunderstraat 216, Meerssen.
Contant ƒ 75,–, harmonie Beatrix Hom.
EKSV Voerendaal.
KV Kido '68 Roermond.
BC Kimbria Maastricht.
Amstenrade Sport Amstenrade. Sponsor: Norton b.v., Wijngaardsweg 73, Hoensbroek.
Gemeng Zangver. Arcen.
RKVV Boekoel. Sponsor: Antennebouw Sonnemans, Ben. Boukoul 41, Swalmen.
GV Coriovallum Heerlen.
TTV Coriovallum Heerlen. Sponsor: Autorijschool Th. Schiut, Ringoven 62, Schaesberg.
BC Cosmos Eygelshoven.
Het Heilig Kruis Grevenbicht
Hercules 03 Reuver.
D'r Herksenbergse V.V. Heerlen. Sponsor: Piet en Willy Sumet, Roebroekweg 36, Heerlen.
Kon. Harmonie Orkest Heerlen.
TTV de Kometen Klimmen.
SV Langeberg Brunssum. Sponsor: supportersver. SV Langeberg.
SV Moesel Weert.
MZPC Maastricht.
YVC Pipo Boys Landgraaf. Sponsor: H. Verhaeg, Kerkstraat 117, Landgraaf.
Ver. R.A.L. Limburg. Sponsor: Fa. Janssen, Labourestraat 16, Beek.
RKIVV Gulpen.
Kruisboogver. Robin Hood Roermond.
HSC [illegible] Kerkrade.
Pater Beatus-groep Heerlen.
SC Stutters Hoensbroek.
SHV '75 Stein. Sponsor: Sporthal de Kamp, Merodestraat 1, Stein.
BC Terwaerden Waubach.
TSMK Lucia Stein.
Kan.ver. Vogelvrienden Hoensbroek.
KV 't Vraagteken Waubach.
BC de Eikenboom Sittard.
CV de Kemphane Heerlen.
St. Scouting Bunde.
Kerkraadse Zwem- en poloclub.
HSV Oud-Stein.
Rolhockeyclub Pancho Brunssum. Sponsor: Pancho Bar, Akerstraat 44a, Brunssum.
Schutterij St.-Sebastianus Kerkrade.
HV Sittardia/DVO Sittard.
St. Sport en Spel Hoensbroek.
HV Voerendaal. Sponsor: Friture Tenelen Voerendaal.
KV Heerlen.
MVV Kastielridders Schaesberg.
Base- en softballclub Phantoms Weert.
BC Stein.
Chian Judo Ulestraten.
De Paardenvriend Nederweert.
WSV SOS Meerssen. Sponsor: mevr. Steinbusch-Molling, Humcover 14, Ulestraten.
HBC '57 Heerlen. Sponsor: Nedu Heerlen.
Hockeyclub Kerkrade.
St.-Willibrordus Heerlen. Sponsor: PB Autorettes, Kerkraderweg Heerlen.
TTV Bartok Born. Sponsor: café t Stupke, Groenstraat 165, Ubach over Worms.
VV Kasteelheren Roermond.
VC Weert. Sponsor: Sundenaersd Bous b.v., Postbus 221, Weert.
Wielerclub De Ster Geleen.
SV Sweikhuizer Boys.
ZVV Bipades Heerlen.
Fanfare St.-Caecilia Heerlen.
Kerkraadse Badmintonclub '67. Sponsor: Lira verwarming Koempel 84, Landgraaf.
Toneelvereniging Kunst Na Arbeid Nuth.
Door Wandelen Fit Belfeld.
GV Maasland Stein.
BC Kepu Stars Heerlen. Sponsor: Kepu Horeca, Ganzeweide 175a, Heerlen.
Kon. Harmonie Roermond. Sponsor: Hamers Optiek, Hamerstraat 18, Roermond.
BV Brunssum-Noord.
FC Egor Brunssum. Sponsor: Ass. Financ. en Adviesburo v. Oppen b.v., Lindeplein 5, Brunssum.
VC Boshoven Weert.
Fluit- en tamboerkorps St.-Joris St.-Joost.
VV SVE Einighausen. Sponsor: café Auwt Einekoeze te Einighausen.
Karate Do Pora Meerssen. Sponsor: Friture Trefpunt, Kuileindestraat 7, Meerssen.
VC Luckraeck '70 Hulsberg.
SV Treebeek.
SV Simpelveld.
ZPC de Rog Weert.
MTS Maastricht.
CV de Lotbroekers Hoensbroek. Sponsor: Slagerij Frans Houben, Heulsstraat 22, Heerlen.
St. Sc. H. de Montfort Hoensbroek. Sponsor: I. Leurs b.v. Nieuwstraat 60, Hoensbroek.
KPJ Roosteren Roosteren. Sponsor: Supermarkt Courage, [illegible] Roosteren.
BC Hoppers '71 Roermond.
Enzico Swift Roermond.
ZVV Oratorium Waubach. Sponsor: Auto Quadvlieg, Kerkstraat 113, Waubach.
Samen op Stap Heerlen.
HC Concordia Baexem. Sponsor: BC Concordia Baexem.
Kruisboogver. Willem Tell Roermond.
Gem. koor St.-Jozef Kerkrade. Sponsor: rest. Old Hickory, Kruisstraat 1, Kerkrade.
LRV en PC Oeloven Brunssum.
De Paalrakkers Puth.
BC Harmoniezaal Maastricht. Sponsor: Harmoniezaal, Heugemerstraat 76, Maastricht.
Adveo Oirsbeek.
Fanfare Concordia Maastricht.
ZVV Heerlen. Sponsor: Hanno automaterialen, Apollolaan 152, Heerlen.
Heldense Zwemver. Helden.
Bowling Bond Heerlen.
ZVV 't Cuypertje Waubach.
Rugbyclub de Graanwert Montfort.
Buurtvereniging Oda 111 Weert.
RKVV Heerlen.
Belfeldse VC Holyoke Belfeld. Sponsor: Café/bar 't Witte Paard, Markt 5, Belfeld.
Mignet Pro Venlo.
Heerder Mannenkoor Maastricht.
CV De Globetrotters Maastricht.
Harmonieorkest Brunssum. Sponsor: I.M.M. Smeets, Rumpenerstraat 58, Brunssum.
Chèvremonts Mannenkoor 1912 Kerkrade. Sponsor: Installatiebedrijf Roderland, Steenbergstraat 25, Kerkrade.
VDH Kringgr. Oude Mijnstreek Waubach.
BC Irene Brunssum.
GBC de Duif Nieuwstadt.
VV Scharff Maastricht.
St. Sportraad Maasbracht.
VV Susterse Boys.
VV Guttecoven.
Zwem- en polovereniging Brunssum. Sponsor: Aannemersbedrijf v. Ham, Reeweg 84, Waubach.
BC Boemerang Urmond.
WSV Eendracht Venlo.
Schietvereniging 't Trepke Schinveld.
BC BVK Kerkrade.
VC Geevers Schaesberg. Sponsor: Geevers autobedr., Ampèrestraat 18, Schaesberg.
Christ. Sportver. Treebeek.
SV Sibbe.
VV Iason Berg en Terblijt.
ZVV Brunssum. Sponsor: Sokla b.v., Schaesbergerweg 126, Heerlen.
SV Polaris Maastricht.
Sportclub Witte Vrouwenveld Maastricht.
KV Trega Maastricht.
VC ADO Maastricht.
VV Sport na Arbeid Montfort.
HV BSV Brunssum. Sponsor: Sporthuis Crijns, Kerkstraat 71, Brunssum.
Kath. sportver. Swift '36, Roermond.
VV Limmel Maastricht. Sponsor: Beyers ass. Koningsplein 6, Maastricht.
Atletiekvereniging Festina Venlo.
SV Limburgia Brunssum.
VC Oikos Roermond.
Kegelclub Terminus '72 Maastricht.
VC VG B en S Stein.
Midgetgolfclub Glanerbrook Meerssen.
DES '80 Vlodrop. Sponsor: Hobbyshop Lammers, Vronhovenstraat 2. Vlodrop.
BC Nepomuk Hoensbroek.
DKV Vitesse Einighausen.
VV Oranje Kerkrade.
Tennisclub Maasniel Roermond.
HV Filarslus Spaubeek.
VV Sjoahn Heerlen.
SV Simpelveld.
Verkennersgroep St.-Vincentius Brunssum.
HC Wittenhorst Horst.
PHV de Revierder Valkenburg.
WSV Crescendo Oirsbeek. Sponsor: heer Smits.
Hoogvonderen Roermond.
DES '59 Weert.
TWC Maastricht.
Ver. Schaakgenootschap Maastricht.
PBC de Bokkerijder Landgraaf.
Schaakclub 't Pionneke Roermond.
TTV Minor Nuth.
VC Revoc Reuver.
VC Pancratius Heerlen. Sponsor: Pancratiusbank Heerlen.
Schaakvereniging de Raadsheer Nieuwenhagen.
BC Roermond.
VV Spaubeek.
St. Ziekenomroep Brunssum.
RKVV Helios '23 Heerlen. Sponsor: GTO. Laanderstraat 45, Heerlen.
Landelijke rijvereniging Heihof Heerlen.
VV Noorbeekse Boys.
HBV Ontspanning Weert.
Hockeyclub Sjinborn Valkenburg.
GV Wilhelmina Bocholtz.
Six Up/Eagles comb. Valkenburg.
SC Irene Tegelen.
VC Amvjig Limbricht.
De Gouden Stop Meerssen.
RKSV Laar Weert.
VC Furos Landgraaf.
ATSV Volleybal Vaals.
Landelijke Rijvereniging Heerlen.
HV Hoensbroek. Sponsor: Vakbond FNV, Opbraakstraat 15, Hoensbroek.
NCR Blauw Wit Elsloo.
Jeugdhuis Pius 10 Echt.

Betaald voetbal op tweesprong

WOLFHEZE – Het betaalde voetbal in ons land staat op een tweesprong. Doordrongen van de noodzaak dat er nieuwe wegen ingeslagen moeten worden, hebben de clubs het bestuur van hun belangenorganisatie (FBO) het groene licht gegeven om te gaan werken aan een nieuwe, meer zakelijke structuur. Het ligt in de bedoeling dat op 9 november, wanneer de bij de FBO aangesloten clubs voor de najaarsvergadering bijeenkomen, het raamwerk van die nieuwe opzet wordt gepresenteerd.

Aan welke structuur nu precies wordt gedacht wilde FBO-voorzitter Eugène Lemmens nog niet kwijt. „Maar het is beslist niet zo", voegde hij er meteen aan toe, „dat er al een afgerond plan klaar zou liggen. Er is in de loop der jaren door ons een filosofie ontwikkeld en van daaruit gaan we nu aan het werk".

Het eerste voorstel waarmee de clubs begin volgende maand geconfronteerd zullen worden is de professionalisering van het bestuursapparaat. In de visie van het FBO-bestuur zal het sectiebestuur betaald voetbal de rol moeten krijgen van een raad van commissarissen, de dagelijkse gang van zaken zou in handen moeten komen van professionele krachten, die zakelijk en zelfstandig moeten kunnen opereren.

„Om maar meteen elk misverstand uit te sluiten", verklaarde FBO-bestuurder Nico Gloudemans in Wolfheze, „we zijn beslist niet van plan om uit de KNVB te stappen. Het enige dat we willen is een zakelijke structuur. Het moment is duidelijk gekomen om die keuze te maken. We zijn in Nederland ook jarenlang alleen produktgericht bezig geweest. Het geld dat binnenkwam werd louter aangewend voor het produkt."

„Nu het ernaar uitziet dat de subsidie voor het betaald voetbal langzaam wordt afgebouwd naar nul", waarschuwde Lemmens de clubvoorzitters, „zullen daar andere inkomsten voor in de plaats moeten komen. Er zullen nieuwe bronnen aangeboord moeten worden, want zoals de situatie nu ligt kan het betaalde voetbal in ons land in zijn huidige omvang niet worden gecontinueerd". Mede daarom staat op de najaarsvergadering betaald voetbal ook het agendapunt 'licentievoorwaarden' op de rol. Want als het aan de FBO ligt worden de clubs in de eerste divisie niet langer verplicht minimaal vijftien contractspelers in dienst te hebben.

Naar zijn oordeel zou ook de druk op de sponsoring groter moeten worden. Van het jaarlijkse reclamebudget in ons land (vier miljard) wordt 200 miljoen omgezet in sportsponsoring, slechts een heel klein deel daarvan vloeit naar het voetbal. „Want minder publiek betekent minder geld en dat vraagt weer een hele professionele opstelling". In de visie van de marketing-deskundige is er in Nederland nog hooguit plaats voor drie clubs die Europees meetellen en voor vijf clubs in de subtop. „Het Nederlands elftal zal daarom in de komende jaren steeds belangrijker worden als we praten over de redding van het betaald voetbal".

Hoek weer snel uitgeschakeld

Van onze tennismedewerker

APELDOORN – Ook voor het tweede toernooi van het ABN Satellite Circuit heeft Theo Hoek zich niet kunnen plaatsen. De Australiër Craig Tregonning was zijn tegenstander in de eerste ronde van het kwalficatietoernooi. Met 7–6; 6–2 bleef hij de Blerickenaar de baas zodat hij weer na een wedstrijd naar huis kon gaan.

Bart Theelen liet deze week verstek gaan, waardoor het Limburgse aandeel in het kwalificatietoernooi snel uitgedund was. Dit werd mede veroorzaakt doordat een aantal spelers het voor het tweede toernooi liet afweten. Hierdoor steeg Marc Albert van plaats 24 naar de 16-de plaats, waardoor hij rechtsreeks tot het hoofdtoernooi was toegelaten. Naast hem staat natuurlijk ook nog Tom Nijssen.

In de eerste ronde, die vandaag op het programma staat, moet Tom Nijssen het opnemen tegen een van de spelers die zich via de kwalificatiewedstrijden voor het hoofdtoernooi plaats, terwijl Marc Albert de Brabander Menno Oosting als tegenstander heeft geloot. De meest opzienbarende paring in de eerste ronde is de wedstrijd tussen de beide finalisten van het eerste toernooi de Amerikaan Bud Cox en de Joegoslaaf Goran Prpic.

Wil Jacobs Oranje-gast

HEERLEN – Wil Jacobs is volgende week de 'gast' van het nationale zaalhandbalteam, dat deelneemt aan het Holland-toernooi. Jacobs is de vijftiende man in de selectie van bondscoach Jan Kecskemethy. De Limburger is herstellende van een tweede operatieve ingreep aan de rechterknie. In juni werd bij Jacobs de buitenmeniscus verwijderd. Eerder was de topspeler van landskampioen Vlug en Lenig al de binnenmeniscus kwijtgeraakt.

Jacobs, wiens blessureleed begon aan de vooravond van de B-wereldtitelstrijd 1983 in eigen land, heeft de laatste weken voorzichtig wat wedstrijdervaring opgedaan.

„Voornamelijk verdedigend, maar zondag in Den Haag heb ik ook aanvallende arbeid verricht. Bij onze uitwedstrijd tegen Hellas waren de scheidsrechters niet verschenen. We hebben toen vriendschappelijk gespeeld. Trainer Pim Rietbroek heeft me gevraagd ook in de aanval te spelen. Dat ging redelijk, maar ik blijf voorzichtig", aldus Jacobs.

De gastrol van de international tijdens het Holland-toernooi bestaat voornamelijk uit het bijwonen van de training en de wedstrijdvoorbereiding. Als zijn knie het toelaat, zal Jacobs in één van de zes interlands uit het vierlanden-toernooi als verdediger worden ingezet. Het Holland-toernooi geldt voor het Nederlands herenteam als voorbereiding op de B-wereldtitelstrijd van begin 1985 in Noorwegen.

B-wereldkampioen Hongarije, Frankrijk en Italië vormen de tegenstanders in een volledige competitie, die zich in vijf dagen in de Randstad afspeelt. Tuitjehorn, Den Haag, Schiedam, Beverwijk, Lisse en Amsterdam zijn van 23 tot en met 27 oktober de wedstrijdplaatsen.

De selectie bestaat uit: doel: Josten (Blauw Wit) en Kees de (Arnhemia) veld: Lan Schuurs, Winy Schmeitz, Hans tenburg en Bert Bouwer (Si dia), Martin Vlijm, Paul Lou en Jan-Willem Hamers (V en L) trick van Olphen (Hermes), Coenen (Blauw Wit), Henk Gro (Swift Arnhem), Fred Beren (Hellas) en Henco de Jong teoor).

Mariarade bli zonder wins

EINDHOVEN – In de eerste k van de veldcompetitie ko blijft de ploeg van Mari Hoensbroek ook na zes wed den zonder punten. Op de tra blesseerden zich weer twee spelers die in het duel tegen Gracht in Eindhoven nog nod mist werden en mede hier ging Mariarade ook nu weer 10–5 onderuit. Bij de rust wa stand al 7–0 in het voordeel va Eindhovenaren en was de stri feite al beslist. Het spreekt vo inzet van de jongelui van tra Arie de Jong dat de eindstand 10–5 toch nog een redelijk aan kreeg.

In Zuid 2 ging het team van Heerlen voor de zoveelste kee seizoen onderuit met een doel verschil.

Inbrekers 'verkopen' smoesjes aan de deur

BEEK – De Rijkspolitie in het district Limburg werd de afgelopen dagen veelvuldig geconfronteerd met inbraken in woningen die allemaal overdag en mogelijk door dezelfde mensen gepleegd werden. „De daders gaan in elk geval steeds identiek te werk. Eerst wordt aan de voordeur aangebeld en als niet wordt opengedaan, forceren ze een deur of raam aan de achterzijde", aldus een woordvoerder van de Rijkspolitie in Beek. Bij zijn groep werden de afgelopen dagen vier van dergelijke inbraken gemeld. Aan de Parallelweg in Spaubeek werden de dieven tijdens hun poging door omwonenden gestoord, maar aan Op 't Veldje doorzochten ze op hun gemak een hele woning. De bewoner kon nog niet zeggen wat door het ongewenste bezoek was meegenomen. Ook in Hulsberg gingen de inbrekers met smoesjes langs de deuren en sloegen ze eenmaal toe in een woning aan de Kleingenhoutersteeg. In totaal zijn een kleine twintig meldingen van gelijksoortige inbraken binnengekomen.

Na een jaar nog geen uitsluitsel over politiek asiel

Vervolgde Turk vervalste paspoort

door jan a. c. de klerk

ROERMOND – Om in West-Duitsland vergaderingen van de Turkse vakbeweging DISC te kunnen bezoeken leende Sari S. (31) uit Den Haag het paspoort van een landgenoot. Zelf had hij er geen en op zijn verzoek om politiek asiel in ons land is na ruim een jaar nog altijd niet beslist. Een verzoek van de Turkse regering om uitlevering van Sari S. is inmiddels door de Haagse rechtbank wel al ontoelaatbaar verklaard.

„Helaas bestaan er voor sommige mensen nog omstandigheden zoals die in Nederland tussen 1940 en 1945 golden", lichtte officier van Justitie mr. J. van Mechelen in Roermond een stukje van de sluier op waarachter politieke vervolging van buitenlanders verborgen zit.
Voor vervalsing van een reisdocumemt werd Sari S. conform de vordering van de officier van justitie door de Roermondse politierechter mr. A. de Vos tot 500 gulden boete veroordeeld.
De Turk zelf dacht vrijuit te kunnen gaan omdat het geen Nederlands paspoort was geweest waaraan hij geknoeid had.
In voorzichtig gekozen termen legde raadsman mr. Venema uit Rotterdam wat van de achtergronden van de falsificatie voor de reizen naar Keulen uit. Hij laakte daarbij de traagheid van het ministerie van Buitenlandse Zaken bij het nemen van een beslissing over het asielverzoek.
Als dat verzoek wordt ingewilligd kan Sari S. een vreemdelingenpaspoort krijgen waarop de West-Duitse autoriteiten een visum verstrekken. Op het laisser-passer-(doorlaat)-bewijs dat de Turk in januari van dit jaar voorlopig van de Nederlandse autoriteiten kreeg is zo'n visum niet te krijgen.

Vriend

Sari S. kwam vorig jaar juli Nederland binnen en gebruikte daarna het paspoort van een vriend om weer naar het buitenland te kunnen reizen. Hij bracht daarin – zonder diens medeweten – zijn eigen foto aan. Een paar keer lukte het hem om daarmee naar het buitenland te reizen. Op 21 februari van dit jaar ontdekte de Koninklijke Marechaussee aan de grenspost bij Venlo de vervalsing.

Ook de 28 jarige landgenoot N. K. van Sari S. liep in Venlo voor een soortgelijke vervalsing tegen de lamp. Hij moet daarvoor op 29 oktober in Roermond terechtstaan.
„U had wat meer geduld moeten betrachten", kapittelde rechter mr. de Vos. „En de vergaderingen maar in Nederland moeten beleggen".

Hij wilde niet ingaan op het verzoek van raadsman mr. Venema om aan de strafrechtelijk nog ongeschonden Sari S. een symbolische straf op te leggen. Een beslissing over wat er met het valse paspoort moet gebeuren vond hij voorshands een moeilijke zaak. De rechtmatige eigenaar is het nu ook al bijna een jaar kwijt en ondervindt daar op zijn beurt – vooral met betrekking tot bezoek aan zijn familie in Turkije – de moeilijkheden van.

Zondag 21 oktober derde bondsconcours in Rodahal Kerkrade

KERKRADE – Het derde en laatste bondsconcours van de Limburgse Bond van Muziekgezelschappen wordt zondag 21 oktober gehouden in de Rodahal van Kerkrade. Organisator is harmonie St. Aemiliaan uit Bleyerheide. Veertien korpsen hebben voor dit concours ingeschreven, die worden beoordeeld door de juryleden Claessens, Joosen en Badings.

De indeling is als volgt:

Afdeling uitmuntendheid: 10.30 uur: Fanfare Concordia Leveroy. Verplicht werk: Suite on a hymn for Band (Van Lijnschoten). Keuze werk: A rustic holiday (Rimmer). **11.05 uur:** Fanfare St Barbara Brunssum. Verplicht werk: Sinfonia für blasmusik (Köningshofer). Keuze werk: Three caprices for band (Van Lijnschoten). **11.40 uur:** Fanfare Concordia Ittervoort. Verplicht werk: El paso montanesa (Vlak). Keuze werk: Ballade (Boekel). **12.15 uur:** Harmonie De Drie Horens Horn. Verplicht werk: Suite Romantique (Boekel). Keuze werk: Brabant en Maramures (Frid). **12.50 uur:** Harmonie Laura Ubach over Worms. Verplicht werk: Japanese Folksong Suite (Kaneda). Keuze werk: Ter Dilft (De Boeck). **13.25 uur:** Harmonie Amicitia Vilt. Verplicht werk: Triptique 51 (Boutry). Keuze werk: Mährische Rhapsodie (Seeger).

Afdeling ere: 14.30 uur: Fanfare St. Wiro Reutje. Verplicht werk: Impressions Rhapsodiques (Vlak). Keuze werk: Vier Antwerpse Kunstschilders (Moerenhout). **15.10 uur:** Fanfare St. Caecilia Helden. Verplicht werk: Canadian Impressions (Segers). Keuze werk: Suite classique (Boekel). **15.50 uur:** Harmonie St. Gertrudis Wijlre. Verplicht werk: Variations on a Japanese Folksong (Van Lijnschoten). Keuze werk: Saint David (Boekel).

Afdeling superieur: Fanfare St. Caecilia Hulsberg. Verplicht werk: Concertsuite voor fanfare (Stalmeier). Keuze werk: Divertimento (Poot). **19.50 uur:** Fanfare St. Cornelius Schin op Geul. Verplicht werk: Epaminondas (De Roeck). Keuze werk: Resurgam (Ball). **20.40 uur:** Harmonie Lentekrans Linne. Verplicht werk: In Malaga (Curzon). Keuze werk: The young person's guide to the orchestra (Britten). **21.30 uur:** Harmonie St. Agatha Eys. Verplicht werk: Symphonie no. 10 (Gilles). Keuze werk: Suite Espanola (Albeniz).

officiële mededeling

GEMEENTEBESTUUR VAN VAALS

BEKENDMAKING

De burgemeester van Vaals maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke ordening bekend, dat de Raad van die gemeente in zijn vergadering van 17 september 1984 heeft besloten te verklaren, dat wordt voorbereid de wijziging van het bestemmingsplan in Hoofdzaken, voor het perceel kadastraal bekend gemeente Vaals, sectie A, nr. 7561, gelegen aan de Beemderlaan te Vaals.
Het voorbereidingsbesluit en de daarbij behorende tekening liggen vanaf 18 oktober 1984 ter gemeentesecretarie, afdeling Publieke Werken, van Clermontplein 15 te Vaals voor eenieder ter inzage.
Vaals, 17 oktober 1984.
De burgemeester vnd., l.b.
w.g. J.H. Prevoo

Ouderbestuur gehandicapten

ROERMOND – Zaterdagmiddag installeerde deputé Lodewijks in de Oranjerie het voorlopig bestuur van het Samenwerkingsverband van Oudergroeperingen van Gehandicapten in Limburg (SOL). „Voor mij een eer om de voorlopige kroon te mogen zetten op het harde werk dat de afgelopen tien jaar is verricht", aldus de deputé.

Het samenwerkingsverband is een initiatief van de Vereniging van Ouders van Geestelijke Gehandicapten (VOGG) in Limburg en heeft als doel de krachten van de verschillende oudergroepen te bundelen om zodoende de belangen op regionaal en provinciaal niveau te behartigen.

Het voorlopig bestuur bestaat uit de heren J. Schleypen van de VOOG, H. Kappelhof van de Internaten, J. Poos van de Nederlandse Vereniging van Autisme en mevrouw De Koning van de Oudervereniging van M.B.D.-kinderen.

Deputé Lodewijks roemde de aanstekelijke inzet van de verschillende oudergroepen die belangeloos en in de vrije tijd werd verricht: „De Provinciale Overheid wil de groeiende tendens tot samenwerking stimuleren. Versnippering en verspilling van arbeid moet worden voorkomen."

De voorlopige bestuursleden hebben op persoonlijke titel zitting. Het bestuur zal aangevuld worden met vijf of zes mensen die de regio's vertegenwoordigen en categorieën als internaten, MBD, Sociale Werkplaatsen, kinderdagverblijven. Op de vergadering zaterdagmiddag bleek alleen de regio Noord-Limburg al een kandidaat te hebben aangewezen.

Ponyminnend Limburg genoot van kokette kollektie mini's

door jan van lieshout

SEVENUM – De pony's domineerden. Een kleine 300 werden er zaterdag tijdens de centrale Limburgse paardenkeuring op „D'n Umswing" in Sevenum voorgeleid.



● *Marianne Duysens-Mulder uit Voerendaal met haar minipony's tijdens de keuring in Sevenum.*

Caesar van Spuitjesdom kwam, zag en overwon

Ofschoon de Shetlander met een schofhoogte van maximaal één meter zeven de kleinste pony van Nederland is, is het Shetland Ponystamboek het op één na grootste paardenstamboek van Nederland. Was de Shetlandpony vóór de tweede wereldoorlog de loopjongen van de boer, die met zijn kracht velen verraste, na de oorlog werd hij meer en meer rijras.

Gerard Vaessen uit Neer van de fokkerij de Caesar van Spuitjesdom kwam, zag en overwon. Van de 24 pony's, die hij keurig getoiletteerd in de ring bracht, ging slechts één pony zonder eerste prijs naar huis. Vivace van Spuitjesdom werd jeugdkampioene en legde eveneens beslag op de wisseltrofee die voor het beste in Limburg gefokte veulen beschikbaar was gesteld. Tot eredagkampioene werd Hymne van Spuitjesdom uitgeroepen.



● *Esther Duysens met Winnetou de bruinschimmel, die zij de liefste van de Hesterhoeve vindt.*

Ook kwamen uit de stallen van Gerard Vaessen vier minikampioenen. De mini's zijn de allerkleinste onder de Shetlanders. De veulentjes zijn nauwelijks groter dan een hond, hun ouders 70 tot 86 centimeter: de maximum toelaatbare schofthoogte van een minipony.

Wealthy van Spuitjesdom werd in Sevenum zaterdag uitgeroepen tot miniveulenkampioen; Ulverscroft tot minijeugdkampioen, Chartsworth Blossom tot minidagkampioen en Plaisir van Spuitjesdom tot minïerekampioen.

Hesterhoeve

Grootste concurrentie ondervond Gerard Vaessen van Marianne Duysens-Mulder uit Voerendaal. Ook in haar stal – de Hesterhoeve – werden reeds verscheidene minikampioenen geboren. Haar hengst Kim de Bibiana was ook de vader van dagerekampioene Plaisir van Spuitjesdom. De hengst is de enige gepremieerde minihengst, die voor drie jaar is goedgekeurd.

Groot was de belangstelling van miniponyminnend Limburg voor de Grote Confrontatie tussen beide sterrenstallen. De jury stond voor een schier onmogelijke taak. Toch was de zogenoemde 1a premie voor Gerard Vaessen en moest Marianne Duysens-Mulder met een 1b en 1c premie genoegen nemen.

Niettemin werd Minuet van de Hesterhoeve op grond van de premiëring van haar dochters en haar zoon Right Rhum als eerste minimerrie het kroonpreferentschap toegekend. „Op die titel ben ik trotser dan op de oranje rosettes en alle bekers, die in mijn prijzenkast prijken", was het commentaar van Marianne Duysens.

Er was veel kritiek langs de lijn, dat haar niet de 1a premie was toegekend. Men vond, dat Gerard Vaessen in feite met de veren van anderen liep te pronken.

Dagkampioene bij de grote maten werd Rosie van de Koxkampen van D. Janssen uit Venlo; reservedagkampioene Susan van Boukoul van J. Hendrickx uit Swalmen. Als beste bont pony werd Kootje van Mierlo van J. Reintjes uit Venray gelauwerd.
Veulenkampioen bij de grote maten werd Wendy van de Spoorlaan en reservejeugdkampioen Thunbera van de Ruif, beide van M. Hermssen uit Valkenburg. Tot reserve minijeugdkampioene werd Verona van de Dennehof van J. Koopmans uit Roermond uitgeroepen en tot reserveminikampioene Hayes Hill Cressida van J. Görtz uit Beegden.

Behalve Shetlandpony's waren er ook nog Welsh pony's, wier schofthoogte tussen 1 meter 14 en 1 meter 48 ligt. Hun tred heeft het temperamentvolle van een volbloed Arabier. Hoogste ogen wierp Steehorst Jessica, een 5-jarige grijze merrie van Piet Arts uit Blitterswijck.

Warm- en koudbloeds

**Bij de warmbloedpaarden werd Animo, de 2-jarige hengst van B. van Etten uit Raamsdonk kampioen der tuigpaarden en Bellinda, een 1-jarige merrie van P. Brouwers uit Baexem kampioene der rijpaarden.
Bij de koudbloeds werd Wendy van H. Senden uit Neer algemeen kampioene der Haflingers en Bella van Brandvoort van J. Zegers uit Helden-Grashoek algeheel jeugdkampioen van de trekpaarden.**

Bijeenkomst van Dante Alighieri

LIMBRICHT – De Società Dante Alighieri, afdeling voor de Limburgse Mijnstreken, organiseert op 29 oktober weer een bijeenkomst. Ditmaal zal gesproken worden door prof. dr. J.S. Boersma, verbonden aan het Archeologisch Instituut van de Vrije Universiteit in Amsterdam. Hij zal spreken over 'Rome in de Middeleeuwen'.

De bijeenkomst wordt gehouden in een van de zalen van kasteel Limbricht. Voor leden is de toegang gratis, andere belangstellenden betalen vijf gulden.

Tentoonstelling 'Over bruggen'

MAASTRICHT – Bij gelegenheid van de opening van de Noorderbrug in Maastricht exposeert Staalcentrum Nederland van 15 tot en met 23 november in de Eurohal 'Over bruggen'. De expositie staat op de bouwvakbeurs 'Beter bouwen' en behandelt de ontwikkeling van bruggen vanaf de Romeinse tijd tot nu toe. Vanaf ongeveer 1800 wordt een sterk accent gelegd op de ontwikkeling van giet-, welijzeren en stalen bruggen. Belangstellenden wordt op de beurs een gratis affiche uitgereikt met de 27 markantste bruggen over de Maas.

Provinciale EHBO-strijd jeugdploegen

BAEXEM – In het gemeenschapshuis 'Baexheimerhof' in Baexem wordt zaterdag 20 oktober de provinciale EHBO-wedstrijd gehouden voor de jeugd van 11 tot en met 15 jaar. De wedstrijd begint om 13.00 uur en duurt tot 17.30 uur. In totaal nemen 24 ploegen aan de strijd in de A- en B-categorie deel.

De organisatie berust bij het district Limburg van de Katholieke Nationale Bond voor EHBO in samenwerking met de EHBO-vereniging Baexem en het rayon Midden-Limburg.

Actie voor veiligheid trimmers in Zd-Limburg

MAASTRICHT – Onder het motto 'trimmer laat je zien' gaan de Rijkspolitie en de vereniging Veilig Verkeer Nederland in Zuid-Limburg de komende maanden actie voeren ter verhoging van de verkeersveiligheid van trimmers.

In voorlichtingsfolders en op informatiebijeenkomsten voor onder meer atletiekverenigingen zal gewezen worden op onder andere het nut van reflecterende kleding.

Hoeveel trimmers in ons land verongelukken in het verkeer is niet bekend. Wel, dat vorig jaar 276 voetgangers omkwamen en dat er jaarlijks circa 4.800 voetgangers ernstig gewond raken. Volgens een woordvoerder van de Rijkspolitie behoren daar verschillende trimmers toe.

In het kader van de voorlichtingscampagne wordt vrijdag 26 oktober vanaf half acht 's avonds in Beek een stratenloop georganiseerd onder auspiciën van de Koninklijke Nederlandse Atletiek Unie. Iedereen kan daaraan deelnemen. Bij inschrijving worden reflecterende enkel- en armbanden verstrekt die de zichtbaarheid van de trimmers in het donker kunnen verhogen.

GELD LENEN?

ZIE ONZE VERLAAGDE TARIEVEN

PERSOONLIJKE LENINGEN

	24 maanden		36 maanden		60 maanden	
Netto in handen	termijn-bedrag	Eff. jaarrente	termijn-bedrag	Eff. jaarrente	termijn-bedrag	Eff. jaarrente
f 6.000,-	f 293,93	17,30%	f 208,66	16,30%	f 140,63	15,30%
f 7.500,-	f 367,41	17,30%	f 260,82	16,30%	f 175,78	15,30%
f 10.000,-	f 489,89	17,30%	f 347,77	16,30%	f 234,38	15,30%
f 15.000,-	f 723,54	15,50%	f 512,69	14,90%	f 344,03	14,20%
f 20.000,-	f 959,16	14,80%	f 678,93	14,40%	f 453,04	13,60%
f 25.000,-	f 1.194,—	14,30%	f 844,32	14,00%	f 562,95	13,30%

045-719680
045-251043

Ook andere looptijden mogelijk. Overlijdensrisico gedekt tot f 20.000,-; geen bijkomende kosten; eventuele overname van lopende leningen.

C.M.V. BANK
045-719680 045-251043
Akerstraat 82a Heerlen
Kerkstraat 294 Brunssum

Grote keus voor kleine mensjes.

Slimme moeders kopen

absorba kinderkleding bij Harlekijn.
Specialist in kinderkleding van 0 tot 6 jaar.
Weekaanbieding voor slimme aanstaande moeders:
Ter kennismaking origineel Absorba slobpak voor **16,95**

Harlekijn
baby- en peuterwinkel
Winkelcentrum Hartje Hoensbroek
Nieuwstraat 6 ,Hartje' Hoensbroek, tel. 045-221263
's maandags gesloten, donderdags koopavond.

HEREN & JONGENS MODE
PIETERS DORTU
Ook voor de kleinste man
VOOR JONG & MINDER JONG
Ook voor jullie
HEERLEN/MAASTRICHT

AUTOBEDRIJF CORBEIJ BV, in liquidatie. De rekening en verantwoording der vereffening van bovengenoemde vennootschap is voor een ieder ter inzage nedergelegd ten kantore van het handelsregister van de Kamer van Koophandel en Fabrieken te Maastricht en ten kantore van de vereffenaar.
De vereffenaar.

Bij vonnis der arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 11 oktober 1984 is in staat van faillissement verklaard de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid **Aannemersbedrijf Daemen BV**, gevestigd en kantoorhoudende te Amstenrade, gemeente Schinnen aan de Heiberg 38-40, zulks met benoeming van Mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.
Mr. H.L. Hoyng,
advocaat en procureur,
Tongersestraat 43,
6211 LM Maastricht.

Auto's en motoren

OPGELET. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 15.000,– voor uw auto. Ook sloopauto's. 045-422217.

FIAT 127 '77 ƒ 2500,–, Toyota Celica '75 ƒ 2200,–, Mitsubishi Lancer '76 ƒ 1650,–, Daf Marathon '76, ƒ 1900,–, Renault 5 TL '77 ƒ 2400,–, Peugeot 304 GL '77 ƒ 1950,–, Chrysler 1308 GLS '79, met gas ƒ 3500,–, Opel Ascona '75 ƒ 1750,–, Mini 1100 '76 ƒ 2200,–, Ford Taunus 1600 GL '77 ƒ 3900,–, Austin Allegro '77, ƒ 1600,–, Simca 1100 '77, ƒ 1500,–. Oude Landgraaf 101, Schaesberg, tel. 045-311078.

Te k. v. dame VOLVO 343 DL automaat, kl. groen, bwj. 1978, auto verk. in z.g.st. met stereotorentje, vr.pr. ƒ 4750,–, Ariensstr. 2, Kakert-Schaesberg.

OPGELET. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 15.000,– voor uw auto. Ook sloopauto's. 045-423063.

Vanaf 17 oktober tot 31 oktober 1984

grote opruiming bij Bogner

in damen- en herenkleding
want Bogner bouwt om
b.v.

Bogner pantalons	~~199,-~~	49,-
Bogner hemden	~~149,-~~	79,-
Bogner rokken	~~449,-~~	149,-
Bogner bloesen	~~209,-~~	79,-
Bogner mantels	~~998,-~~	498,-
Bogner jacks	~~749,-~~	339,-

Truien, schoenen en accessoires zijn gedeeltelijk tot 70% afgeprijst!

Bogner
AKEN BÜCHEL - DAHMENGRABEN
TEL. 09-49241-36525

Hier hebt u wat aan:

KRENTENBOLLEN 4 stuks ~~1.37~~ **95**

SMITH SUPER CHIPS
paprika/naturel, 90 gram ~~1.29~~ **99**

CALVÉ PINDAKAAS
pot 350 gram ~~1.99~~ **1.79**

BOURGOGNE PASSETOUTGRAIN
fles 0,7 liter ~~7.45~~ **5.95**

BRIE punt 250 gram ~~4.29~~ **2.98**

ENKHUIZER JODEKOEKEN
bus 17 stuks ~~1.98~~ **1.49**

BANANEN
per kilo ~~2.79~~ **1.98**

MAGERE VARKENSLAPPEN kilo ~~13.50~~ **8.90**

HONIG MIE NESTJES
pak 500 gram ~~1.98~~ **1.49**

GLOEILAMPEN
mat: 25-40-60-75-100 Watt ~~79~~ **59**

DULINE PANTY'S
20 denier, soepele pasvorm, in licht beige, bruin, taupe en ecru,
maten 46/48 ~~2.60~~ **1.98**
maten 38/40-42/44 ~~1.95~~ **1.59**

MAGERE FRUITYOGHURT
Mona, 1 liter ~~2.63~~ **1.95**

HEREN SPORTSLIP
50% katoen en 50% modal, in wit, bleu, beige, kobalt, marine, bordo, rood en zwart, maten S-M-L-XL ~~2.95~~ **2.39**

RAYON DRAAGTAS
met houten handvaten, diverse kleuren ~~7.95~~ **5.95**

BLAUWE DRUIVEN
per kilo .... ~~2.49~~ **1.98**

WINTERPEEN
kilo .... ~~79~~ **39**

UIEN
net 2 kilo ..... ~~1.79~~ **1.25**

VANILLE VLA
dagvers, literpak .... ~~1.58~~ **1.39**

WORSTEBROODJES
"Chez Louis", pak 10 stuks ~~3.79~~ **2.98**

TIJGERBROOD
gratis gesneden, 800 gram .... ~~1.95~~ **1.86**

SLAGERSLEVERWORST
"Stegeman", 500 gram .... ~~2.09~~ **1.69**

LANDRAUCHSCHINKEN
"Artland", 100 gram .... ~~2.29~~ **1.79**

VARKENSPOULET
500 gram .... ~~5.25~~ **4.45**

RUNDERTARTAAR
500 gram .... ~~7.95~~ **6.98**

Geldig van woensdag 17 t/m zaterdag 20 oktober 1984. Maximaal 3 eenheden per artikel per klant.

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen en/of van fabrikantenzijde voorbehouden.

torro
KAMPIOEN GOEDKOOP HUISHOUDEN
● WINKELCENTRUM DE PAREL BRUNSSUM ● WINKELCENTRUM D'N TEMPEL SITTARD ●
● RIJKSWEG-ZUID 87 GELEEN ● FRANCISCUS ROMANUSWEG 2 MAASTRICHT ●

4/1-42

Auto's en motoren

Te k. OPEL Ascona, zeer goed, vr.pr. ƒ 750,–, Ford Escort Combi, vr.pr. ƒ 550,–, Bilderdijkstr. 35, Heerlen.

Te k. OPEL Ascona 1.9 zeer mooi, bwj. '79, en 100% in orde. ƒ 5550,–, tel. 045-719068.

AUTO'S gevraagd vanaf '77. Schade of defect geen bezw. Tel. 045-227395.

Te k. AUTOBIANCHI, bj. '78, getint glas, radio-cass., nw. banden, ƒ 3000,-. 04490-19539.

Te k. Yugo **ZASTAVA**, bj. '84, km.st. 9600 met extra's. Tel. 04495-7517.

Te k. GOLF Diesel de luxe, bj. '78, 3-drs., vr.pr. ƒ 5400,-. 100% in orde. Tel. 04490-10165.

Te k. MINI Estate, bwj. '78, 58.000 km, tel. 045-411369, na 13.00 uur.

Carrosseriedelen
Opel, Mercedes, Peugeot, Citroën, Audi/VW, Renault, BMW, Ford, Talbot
Origineel - overzet - imitatie
Voorruiten, radiateuren, lampen, bumpers, spatborden en overzet. Ook Volvo, Saab, Honda, Datsun, Toyota, Fiat, Brit. Leyland.
Geevers, Nuth. Tel. 045-244242
Voor uw nieuwe Opel en Lada met volledige garantie en service kunt u terecht in onze garage te Schaesberg, Ampèrestraat 18. Tel. 045-314646

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Tel. 045-424610.

SLOOPAUTO'S te k. gevraagd. Wij bieden de hoogste prijs en ophalen. Tel. 045-410449.

Te k. gevr. **SLOOPAUTO'S** tel. 045-353748.

Fietsen/bromfietsen

Te k. PUCH Maxi, zwart, ± 3 jr., i.p.st. Tel. 045-317371, ƒ 550,-.

Gestolen in Sittard BROMMER Berini 1970, bel. Tel. 04490-12933.

Te k. DAMESBROMFIETS Peugeot + helm en verz. i.z.g.st., koopje. Heerlerweg 43, Hoensbroek.

BROMMER te koop gevr. Defect geen bezwaar. Tel. 045-457013.

Te k. SEMI-RENFIETS, merk Peugeot, 10 versn., ƒ 175,–. Hrl. Dr. Poelsstr. 22 (bij Hema).

Te k. a. YAMAHA kleur zw., bj. 1984, km 2400, i.z.g.st. extra acc. ƒ 1900,–. Tel. 04406-12... tussen 18 en 19 u.

Te k. DAMESBROMFIETS z.g.a.n. Koopje. 045-462467.

Te k. racefiets GAZELLE (6 mnd.) 10 versn., i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 650,–. Tel. 722522.

Te k. PUCH Maxi en Vespa Ciao, te bevr. Groenstr. 2.. Waubach.

Wintersport

SPORT tillemans
Rumpenerstraat 31 - Brunssum

OKTOBER-AANBIEDINGEN
SKI-kleding Kollektie '83 van alle bekende merken 20-50% korting
SKI-schoenen uit verhuur vanaf 30.–
SKI'S met binding uit verhuur vanaf 100,–
SKI'S uitloopmodellen vanaf 125,–

VOOR SERVICE EN KWALITEIT. PRIJSBEWUST.

MAZJERANG

Dialectrubriek
onder redactie van:
Veldekekrink Heële
Amstenraderweg 109,
6431 EK Hoensbroek

Ode an d'r kerremisurregel

Urreges
sjpelde enge urregel
zien lidsjes
in eng winkelsjtraot.

En inins
zoog ich mich wir
es klenge jong,
dèè lang geleè
same met d'r pap en mam
huppelend nao de kerremis gong.

Dao al gauw
baoëve op e paedsje zoot
en met e gezichske,
dat sjtrolde van plezeer
loesterde nao de lidsjes,
die 't urregelke
van 't carousselke
zoe lustig vur hem
en ander kinger sjpelde.

Jaore kome en vervloge.
D'r klenge jong waoëd man
en met de jaore aod en gries,
mè aoch de kerremis waoët gans andesj
met 't versjtrieke van d'r tied.

Op de kerremis hat dèè man allewiel
niks of winnig mie verlaoëre,
mè toch , es ze kumt,
zukt e ummer wir effe zienge weëg
nao dat hukske
op d'r kerremisplei,
woe de kingercarousselkes sjtunt.

Wie lang geléé es kink
loestert e dan nao 't urregelke
van 't kingercarousselke,
dat sju en get verleëge
tusje 't helsj rament van modern amusement
nog ummer zieng sjönste lidsjes
vur de kinger op de kerremis sjpelt.

A.H.F. Meertens
Gulpens dialect

Aafsjèèd

't Vloog nog
'nne bonte peiëpel
fladderend
vur mich op.

Ich keëk 'm nao.
't Sjtimde mich
e bietsje druf,
wie ich 'm dao
zoe driftig fladderend
vur mich zoog.

De ieësjte
bonte naojaorskleure
waore neëve mich
nemmelich aoch al dao.

A.H.F. Meertens
Gulpens dialect

Moelerej!

Veul wedt dik gezaat
one dat wedt naogedaat,
't wedt gebebbeld
en gekwebbeld
dat de sjtukker d'r vanaaf 'n vlege.

One 't te wille
sjleet me an 't vertille
en me zet dan uvver maan of vrow



● *'Met e gezichske dat sjtrolde van plezeer'.*

dinger die me gaar nit zage zow
och al sjteet me neet te lege;

dòbeej weëde luuj op 't hats getraone
vrung e minnigmaol verraone;
went veir allemaol get mieë sjwegte
en os met os ege zake kregte
huf zich minniginge nit zoe op te rege.

Jef Loo
Vijlens dialect

Inne sjunne middig

Op d'r twidde september jl. hool Veldekekrink Heële ing wandeling vur al zieng lede, vrung en kinger. D'r opkoms wor good. Dat d'r daag gesjlaag maag weëde genömp is nit alling te danke an 't zonnige weer, mar vuuraäl an d'r inzet van inkele besjtuursiede en van de familie Crombach oet Voelender. Dees familie sjtelde 'r 15de ieuwse boerderi-j „Overst Voerendaal" - mit 't veerkentig tureke- besjikbaar zoedat v'r d'r middig köste durchbringe in ing richtige Limburgse sfeer. Nao de wandeling durch Limburgse gehuchsjkes woëte v'r igelane vur 'ne boerekaffedusj op d'r binneplei.
Onger compeni-j van de boere-vlege dronke v'r kaffe en ote v'r vla, broeëd en heudkieës. Ongerwiel kalde v'r nog get nao en besjproke v'r de vraoge uever de wandeling. D'r heer Delahaye hool ing kötte vuurdrach. Tevri-je begove de deelnummere zich um buurte nao heem. 't Besjtuur is druk bezat mit 't opzette van ing nuj activiteit. Naoder berich hi-j uever kump in de gezet.

L. Robroek
besjtuurslid

Sjprèèkwuerd

De dickste aore hange 't lieëgste. (Verdienstelijke mensen zijn meestal bescheiden).

Wie me zich 't bèd makt, zoeë sjlieëpt me.

Zoer verdeend broeëd sjmakt 't bètste.

Mit griene is geë leid te verdrieve.

Es alle leid op 'nen houp loog, da sjnapde ederei nao 't zient.

Wae plakke haat, dae sjüjt d'r kamp.

Vèt zjwumt baove, al is 't van 'n rotte bieës.

Es me väöl vleisj bie 'ne sjtein deit kriet me 'n gów sop.

MEDISCH KLEUTERDAGVERBLIJF IN HEERLEN OFFICËEL OPEN

Giezenhoove wil graag uitbreiden

HEERLEN – Vrijdag wordt – eindelijk – het Medisch Kleuterdagverblijf 'Giezenhoove' op de Heerlerbaan in Heerlen geopend. Dat gebeurt door député M. Lodewijks, die bij die gelegenheid zal spreken over de 'Overheid en Medisch Kleuterdagverblijven'. Tevoren zullen ook Drs. A. Hanekamp, geneeskundig inspecteur van de volksgezondheid in Limburg, en Dr. H. Baartman, wetenschappelijk medewerker van de V.U. in Amsterdam, inleidingen houden.

'Giezenhoove', voorheen kindertehuis 'het Sterrehuis', is in 1980 al begonnen als Medisch Kleuterdagverblijf. Eind vorig jaar is een flinke verbouwing, waarbij ook een stuk nieuwbouw is gepleegd, gereedgekomen. Het kindertehuis is nu definitief afgebouwd en 'Giezenhoove' biedt nu een dagelijks opvangmogelijkheid – óók gedurende de vakanties – voor 40 kinderen. Daarnaast is er nog een wachtlijst van 25 tot 30 kinderen; waardoor de directie van 'Giezenhoove' hoopt binnenkort toestemming te krijgen voor uitbreiding tot 60 kinderen.
Het Medisch Kleuterdagverblijf is bedoelt voor de opvang van kinderen die bij hun ontwikkeling achterblijven ten opzichte van hun leeftijdgenootjes. Die achterstand kan worden veroorzaakt door een moeilijke geboorte, een zwakke conditie en veelvuldig ziekzijn of door bepaalde gezinsomstandigheden. Zo'n kind kan dagelijks tussen negen en vier worden opgevangen in het dagverblijf. Daarnaast wordt er gezorgd voor gezinsbehandeling of -begeleiding. De aanmelding bij het MKD kent geen drempel: ouders, consultatiebureau-artsen, kinderartsen, huisartsen, enzovoort, kunnen verzoeken een kind in het dagverblijf op te nemen. Na aanmelding wordt het kind uitgebreid onderzocht en geobserveerd. Met de ouders wordt nagegaan hoe de ontwikkeling van het kind is verlopen en hoe zij de problemen ervaren. De ouders brengen voor de plaatsing van hun kind ook een hele dag in het MKD door om goed op de hoogte te raken met alles wat daar gebeurt.
Een kind dat wordt opgenomen komt in een groepje met vijf andere kinderen dat wordt begeleidt door 2 leidsters. Eventueel wordt een kind ook nog individueel behandeld met speltherapie, fysiotherapie, logopedie of aparte medische begeleiding door kinderarts of verpleegkundige. Het contact met het gezin wordt onderhouden door een maatschappelijke werker, die ook probeert de situatie in het gezin voor de ouders te verhelderen en die probeert te werken aan een herstel van het evenwicht. Elke vijf maanden wordt samen met de ouders bekeken of er verbetering waar te nemen is.
Na het MDK, waar kinderen die daaraan toe zijn ook kleuteronderwijs krijgen, kan een kind naar een school voor buitengewoon- of een school voor basisonderwijs. Bij die schoolkeuze adviseert het MDK; ouders en schoolhoofden maken de definitieve keuze. Het kind is na het MDK in ieder geval zo goed mogelijk voorbereid op de nieuwe situatie.

Zaterdag tussen elf en twee uur is er gelegenheid om op de open dag van het Medisch Kleuterdagverblijf kennis te maken met het werk dat daar wordt gedaan.

Vragen aan GS over milieuproblemen in Eygelshoven

MAASTRICHT – Het PPR-Statenlid De Heer heeft Gedeputeerde Staten schriftelijke vragen gesteld over de milieuproblemen in Eygelshoven. Bewoners ondervinden daar hinder van het vervoer van puin dat afkomstig is van de electriciteitscentrale van Laura (zie LD van vrijdag).

De Heer wil weten wie verantwoordelijk is voor het vervoer van onder meer vliegas en hij wil dat GS een onderzoek instellen naar mogelijke vervuiling van gronden langs de wegen waarlangs het spul wordt vervoerd.
Daarnaast werpt het Statenlid de vraag op of het wel verantwoord is dat vliegas gestort wordt in groeven op de Brunssummerheide.

Zoals bekend heeft Laura inmiddels laten weten dat er geen vliegas door de woonwijken van Eygelshoven wordt vervoerd.

Alarm voorkwam inbraak in Nuth

NUTH – Zondagavond om 19.35 uur moesten inbrekers het hazepad kiezen, juist op het moment dat ze er met een grote partij textiel vandoor wilden gaan bij een textielgroothandel op het industrieterrein in Nuth. Ze hadden de toegangsdeuren opengebroken en de buit al klargezet om mee te nemen, toen het alarm deed waarvoor het was geïnstalleerd: het ging af, het gilde der lange vingers in zekere zin ook...

Receptie na eerste prijs St.Caecilia

HOENSBROEK – Afgelopen zondag kwam harmonie St. Caecilia uit Hoensbroek voor de eerste keer uit in de superieure afdeling. Dat gebeurde tijdens het bondsconcours in Sittard. En de mannen en vrouwen van dirigent Jean Dols deden dat uitstekend, want met 298 punten wist St. Caecilia beslag te leggen op een eerste prijs. De enorme inzet van leden en dirigent en de uitstekende motivatie waren de bouwstenen voor dit succes.

Om deze prestatie te vieren is voor aanstaande zaterdag een receptie georganiseerd in Kasteel Hoensbroek en wel van 19.00 tot 20.30 uur. Deze receptie wordt ook aangegrepen om de drumband van St.Caecilia onder leiding van Jan Caenen te huldigen in verband met het dertig jarig bestaan en de eerste prijs die dit corps een paar weken geleden in Horn wist te behalen.

SIERADEN GESTOLEN

HULSBERG – Voor een tot nu toe onbekend bedrag aan sieraden hebben inbrekers meegenomen bij een inbraak in Hulsberg. Ze verschaften zich zondag toegang tot de woning van de familie W. aan de Dorpsveldweg en doorzochten het hele huis. Volgens de politie is de buit „aanzienlijk".



● *In 1980 werd er geprotesteerd tegen de sloop van woningen in de Rozengaard. Eén van de buurtactiviteiten die worden ondersteund door het buurtwerk.*

Buurtwerk Brunssum bestaat vijftien jaar

'Alleen met een hoop woede kom je niet ver'

BRUNSSUM – „Als niemand je de weg door die wirwar van papieren en instanties kan wijzen, dan kom je met een hoop woede en strijdbaarheid niet ver. Acht jaar geleden wist vrijwel niemand nog iets van renovatie af. Laat staan dat wij als bewoners in Treebeek en de Rozengaard wisten hoe we die buldozers konden tegen houden". Aan het woord zijn Tiny Vroomen en Tine Houben die in Brunssum tegen de geplande sloop en renovatie van hun buurt in de strijd gingen. „Zonder de ruggesteun van het welzijnswerk hadden we dat gevecht nooit zo succesvol kunnen voeren", aldus het tweetal. Het Brunssumse buurtwerk 'viert' aanstaande maandag haar 15-jarig bestaan met een forum-discussie over de toekomst van het welzijnswerk.

In die vijftien jaar zijn in Brunssum diverse werkgroepen ontstaan die zich bezig houden met stadsvernieuwing, ouderenwerk, vrouwenactiviteiten, vredesinitaitieven, wijkbladen, werklozenprojecten of culturele minderheden. „Mensen kloppen bij ons aan met wijkproblemen of met initiatieven die in een vastere vorm moeten worden gegoten", aldus de welzijnswerkers Harry Hanssen en Peter Konings. „We adviseren, maar nemen beslist niet het heft in handen. Het is de bedoeling dat we de mensen op weg helpen, maar dat de groeperingen na verloop van tijd op eigen kracht verder kunnen". Zo is José van Oosterhout bezig met het oprichten van een belangenvereniging voor W.A.O.-ers. „De buurtwerkers kunnen de vereniging van de grond helpen, maar op termijn willen we zelf de boel kunnen runnen. Daarom is het ook zo belangrijk dat onze onafhankelijkheid gewaarborgd blijft".

„Het buurtcomité in de Rozengaard heeft op een gegeven moment het kantoor van de woningbouwvereniging bezet", vertelt Tiny Vroomen. „Met het buurtwerk hebben we gevraagd de consequenties van die actie doorgenomen. Je weet dan waar je aan begint, wat er kan gebeuren, maar met de actie zelf hebben de buurtwerkers zich niet bemoeid". Tiny Houben: „Het buurtwerk beperkt zich niet alleen tot Treebeek. Je komt dingen tegen waar je nooit bij hebt stilgestaan. Je komt in aanraking met gemeentelijke en rijksinstanties en wordt politiek bewuster. De ervaringen die je dan opdoet, zou ik voor geen goud hebben willen missen".

Bezuinigingen

Maandag 22 oktober organiseert de jubilerende Brunssumse Stichting vanaf 20.00 uur een forumdiscussie over de toekomst van het welzijnswerk met de Tweede-Kamerleden Kraayeveld-Wouters (CDA), Worrell (PvdA) en Dijkstal (VVD) en de heer De Jong van de vereniging Gamma. Het hoofd van de afdeling Welzijn van de gemeente Brunssum, Jo Cuypers zal de voorzittershamer in handen hebben. Een discussie waarin de bezuinigingen op het welzijnswerk ongetwijfeld een grote rol zullen spelen. „Ook in Brunssum begint de welzijnsbegroting langzaamaan een steeds grotere rol te spelen", aldus José van Oosterhout. „Bijeenkomsten moeten we nu steeds vaker thuis beleggen, telefoonkosten worden maar niet meer gedeclareerd. Dat zijn toch zaken die door het thuisfront niet altijd juichend ontvangen worden en zeker niet stimulerend werken".

Regio kort

UBACH OVER WORMS
De HSV Zuid Oost Hoek viert komend weekeinde haar 12 ½-jarig bestaansfeest. Op zaterdag 20 oktober wordt om 15.00 uur het feest ingezet met een viswedstrijd waaraan persoonlijke en korpsprijzen verbonden zijn. Alle vissers uit Limburg kunnen aan de wedstrijd deelnemen; zij dienen zich tevoren aan te melden in gemeenschapshuis d'r Eck, Brugstraat 16 te Rimburg. In d'r Eck vindt bovendien om 17.00 uur de prijsuitreiking plaats. Om 20.00 uur is er een feestavond die voor iedereen vrij toegangelijk is. Tijdens de feestavond worden 12 koperen jubilarissen gehuldigd.
De harmonie Laura meent zondag deel aan het bondsconcours in de Rodahal te Kerkrade. Het korps komt uit in de afdeling Uitmuntendheid en zal die dag om 12.50 uur optreden. Onder leiding van dirigent L. Wolfs geeft harmonie Laura op vrijdag 19 oktober om 20.00 uur een generale repetitie in gemeenschapshuis d'r Sjtee Uul op de hoek Maastrichterlaan-Sloterstraat.

WIJNANDSRADE
De Stichting Vrienden van Wijnandsrade houdt komend weekeinde de tweede tentoonstelling 'Wijnandsrade -Toen' in het informatiecentrum van de Kasteelhoeve. Naast talrijke foto's en documenten zijn er voorwerpen te zien, die onlangs door de stichting 'In onsen Lande van Valckenborgh' gevonden zijn in de middeleeuwse gang onder de Hennsberg.De tentoonstelling is vrijdag 19 oktober geopend van 19.00 tot 22.00 uur en op zaterdag 20 en zondag 21 oktober van 14.00 tot 20.00 uur. Voor personen boven 12 jaar bedraagt de entree twee gulden.

BRUNSSUM
Het I.V.N. maakt aanstaande zondag een dagwandeling door de Brunssummerheide. Gestart wordt om 10.00 uur vanaf het bezoekerscentrum 'de Schaapskooi'. Deelnemers kunnen rekening tehouden met minder gunstige weersomstandigheden. Eten en drinken moet men zelf meenemen. Voor meer informatie kan men bellen naar ☎ 210912.

HEERLEN
De harmonie St. Gerardus uit Heksenberg houdt vrijdag een avondwandeltocht. Zowel groepen als individuele wandelaars kunnen hieraan deelnemen. Jeugdigen beneden 16 jaar kunnen alleen onder begeleiding van een volwassene. Informatie is na 15.00 uur te krijgen aan de Roebroekerweg 60b.

■ BIOSCOPEN

HEERLEN
Royal: Police Academy, dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur.
Rivoli: Romancing the stone, dag. 14, 16, 18 en 20.30 uur. Walt Disney - Festival van bekroonde tekenfilms, a.l., wo 14 en 16 uur.
H 5: Once upon a time in America, 16 jr. dag. 14.30 en 20 uur. Hercules, 16 jr. dag. 16, 19 en 21 uur. Indiana Jones, 12 jr. dag. 14, 19 en 21 uur. Storia di Piera, 16 jr. dag. 14.15, 19.15 en 21.15 uur. Pinkeltje, a.l. dag. 14 uur.
Passage: Lady Lust, 18 jr. dag. vanaf 14 uur doorlopend.

SCHAESBERG
Autokino: Bruce Lee in New Guinea, 16 jr. wo 20.30 uur. Die Nichten der Frau Oberst, 16 jr. wo 22.45 uur.

MAASTRICHT
Festival: Blame it on Rio, 12 jr. dag. 20.30 uur.
Palace 1: Amytiville, 16 jr. dag. 19 en 20.45 uur.
Palace 2: De hitte van een zomer, 18 jr. dag doorlopend vanaf 13.30 uur.
Studio: Koyaaniskatsi, 16 jr. dag. 18.45 en 21 uur.
Royal 1: Babylon blue, 18 jr. dag., doorlopend vanaf 12 uur.
Royal 2: Escape from the Bronx, 16 jr. dag. 14.30, 17.30 en 20.30 uur.
Mabi 1: Police Academy, 12 jr. 2e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
Mabi 2: Indiana Jones, 14e week, 12 jr. dag. 14 uur, 16.30 en 21.00 uur. Vol gas met Herbie, a.l. dag. 14 uur.
Mabi 3: Against all odds, 12 jr. dag. 14, 16.30 en 21 uur.
Filmhuis: Oblomov, dag. 20 en 22 uur.

SITTARD
Sirkel theater: Can she bake a cherry pie?, wo 21 uur.

■ THEATER

Woensdag 17 oktober
Urbanus - Maastricht - Stadsschouwburg: 20 uur - cabaret

De Wolkenprins - Kerkrade - Wijngrachttheater: 14.30 uur - Theater Wim Zomer

Onder het Melkwoud - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - Stichting Dram Amsterdam

Het Amsterdams Gitaartrio - Maastricht - Redoute: 12.30 uur - Lunchpauzeconcert

OOSTELIJKE MIJNSTREEK JOURNAAL

☎ REDACTIE: 739282

VANDAAG

■ HEERLEN

10.00 tot 17.00 uur: Mogelijkheid tot de bezichtiging van de meest recente Romeinse vondsten in het Thermenmuseum. De entree is gratis.

10.30 uur: Toneelvoorstelling voor kinderen vanaf 8 jaar, knutselen en spelletjes tot 12.30 uur de bibliotheek aan de Vullingsweg 68.

14.00 uur: Voorlichtingsmiddag van de Ned. Ver. van Huisvrouwen over werkwijze en studiemogelijkheden aan de Open Universiteit in de kerkzaal van de Ned. Herv. Kerk aan het Tempsplein.

14.30 uur: Poppenkast voor kinderen tot 8 jaar met knutselen en spelletjes tot 16.00 uur in de bieb aan de Vullingsweg.

15.00 tot 17.00 uur: Voorlezen met aansluitend tekenfilms in de bibliotheek aan de Pastoor Schleidenstraat.

20.00 uur: Film- en praatavond voor alle vrouwen in trefcentrum 't Loon, Pater Beatusstraat. Vertoond wordt de film 'Het zout der aarde'.

■ BRUNSSUM

13.00 tot 22.00 uur: Doe-dag in Sheltur aan de Merkelbeekerstraat 3, met onder andere video maken, breakdance, body power zelfverdediging.en veel muziek.

's Middags vertoning van dia's, afgewisseld met voorlezen in de Openbare Bibliotheek aan het Lindeplein.

■ NIEUWENHAGEN

17.30 uur: Dropping voor tieners van 11 tot en met 15 jaar door Tienerclub de Kleikoel. Deelnemrs dienen zich van te voren aan te melden.

■ KERKRADE

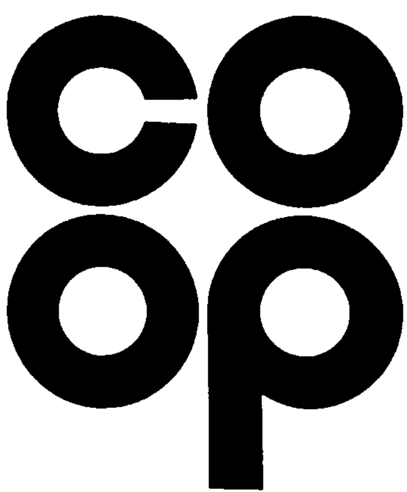
10.00 uur: Sport-In 1984 met zaalvoetbal in sporthallen Kerkrade-West en Rolduc.

14.00 uur: start kegel- en sjoelmiddag Centrale voor Ouderen in D'r Pool.

Tentoonstelling van bekroonde boeken voor kinderen van vier tot en met twaalf jaar in foyer Rodahal.

■ EYGELSHOVEN

13.00 tot 16.00 uur: Knutselen met Saje in Wijngrachttheater.



KOFFIE/THEE/KOFFIEMELK

Douwe Egberts roodmerk koffie
pak 250 gram

Koffie huishoudkwaliteit
pak 250 gram

Filterzakjes nr. 102
pak 80 stuks

Becel voor de koffie
fles 0,5 liter

Friesche Vlag Goudband koffiemelk
pak 0,5 liter

Friesche Vlag Halvamel
pak 0,5 liter

Halfvolle koffiemelk
pak 1000 gram

Koffie-creamer
pot 400 gram

Nova volle melk
flakon 1 liter

Nova halfvolle melk
flakon 1 liter

Nova magere melk
flakon 1 liter

Nutricia chocomel
fles 1 liter

Nova magere chocolademelk
flakon 1 liter

Windsor theezakjes
pak 20 stuks

Instant cacao
pak 800 gram

SNOEP

Mars
3-pak

Mentos mint
pak 3 rol

Top drop of Stophoest
pak 3 rol

Stimorol
5-pak

RIJST/MEELPRODUKTEN

Bambix
pak 225 gram

Brinta
pak 500 gram

Lassie toverrijst
pak 400 gram

Oryza snelkookrijst
pak 400 gram

Gebroken rijst
pak 1 kg

Witte bloem
pak 1 kg

Zelfrijzend bakmeel
pak 500 gram

Cakemeel
pak 500 gram

Honig vlugkokende macaroni
pak 500 gram

Vlugkokende macaroni
pak 500 gram

Spaghetti
pak 500 gram

BROODBELEG

Betuwe extra confiture jam pot 450 gram
aardbeien, abrikozen of kersen

Goudzon appel-aardbeienjam
pot 150 gram

Calvé pindakaas
pot 350 gram

Choco vlokken
pak 200 gram

Unox leverpastei
set 3 blikjes à 56 gram

Ontbijtkoek
per stuk 400 gram

SPECERIJEN/SAUZEN

Jozo zout
pak 1 kg

Calvé mayonaise
pot 350 ml

Heinz tomatenketchup
fles 500 gram

Tomatenketchup
fles 340 gram

Remia vleessauzen
flakon 250 ml

Nootmuskaat
busje 50 gram

Witte peper
busje 50 gram

Natuurazijn
blank of geel/flakon 1½ liter

Franse mosterd
glas 250 gram

Slasaus
fles 0,75 liter

SOEPEN

Unox soep
groente, kip of tomaat/blik 500 ml

California soep
groente, kip of tomaat/zakje

California soep
groente, kip of tomaat/blik 500 ml

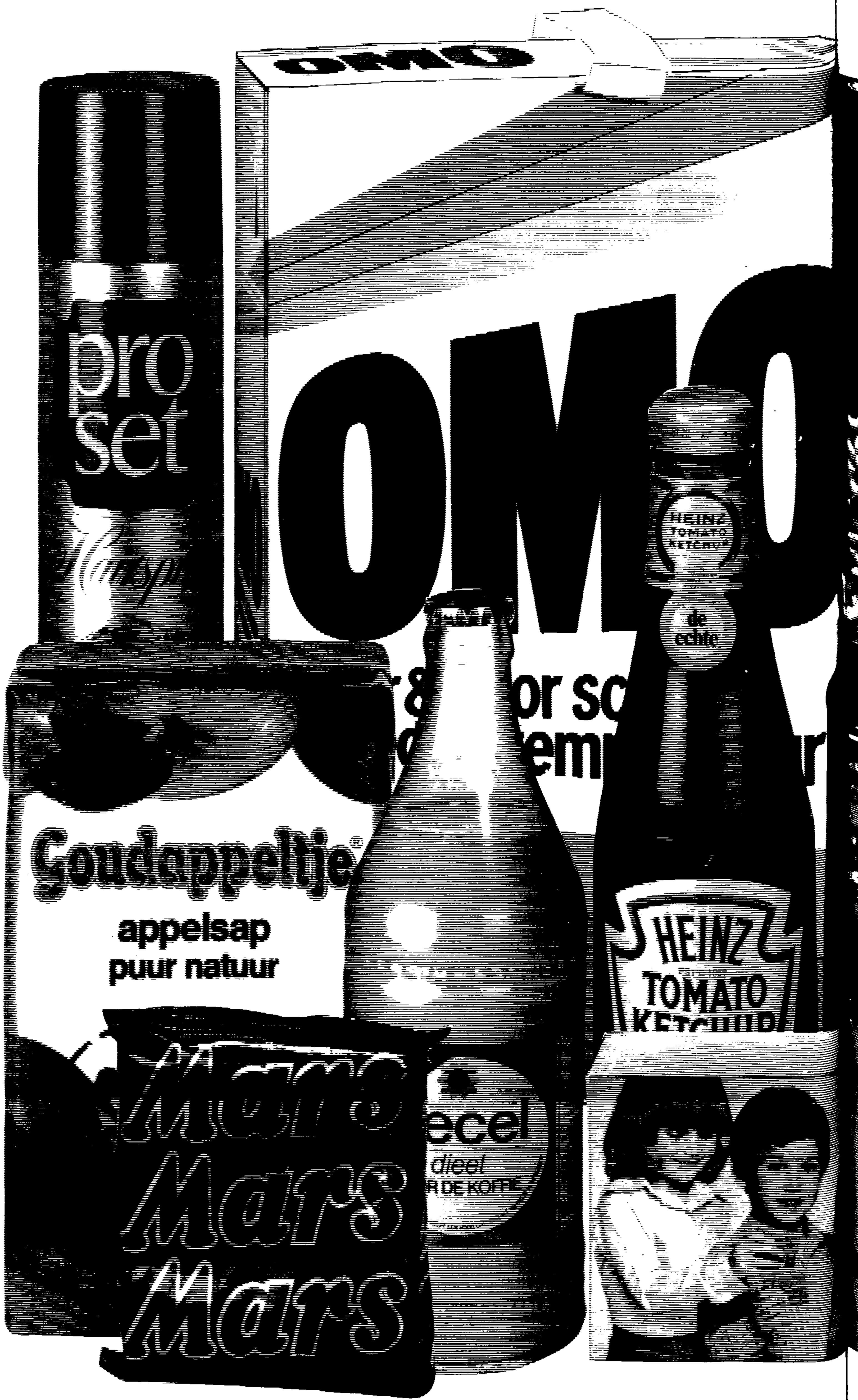
Royco soep
groente of kip /zakje

Honig soep
groente of kip 6-bordenpak

Unox erwtensoep
blik 850 gram

Bouillon blokjes
pak 24 stuks

Vleesbouillon
pak 6 liter



Aroma nr. 3
flakon 200 ml

Vermicelli
pak 500 gram

Bouillon met kippevlees
pot 370 ml

Bouillon met rundvlees
pot 370 ml

Spliterwten
zak 500 gram

Vacuum rookworst
per stuk 225 gram

DRANKEN/ZOUTJES

Heineken pils
krat 24 fles à 0,3 liter

Coca cola
literfles

Fruba sinaasappel nektar
literpak

Seven Up
literfles

Riedel appelsientje
literpak

Limonade cola, drink of sinas
literfles

Riedel goudappeltje
literpak

Limonadesiroop sinas
fles 0,6 liter

Martini
rood of wit/fles 0,75 liter

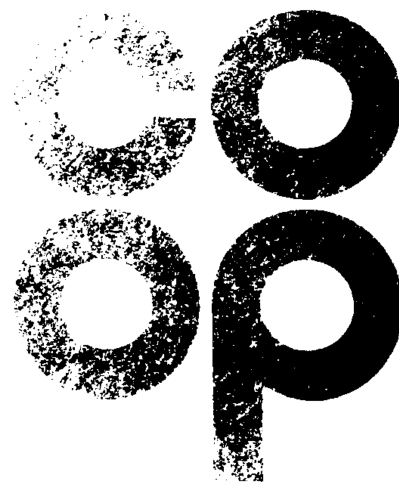
Superior sherry
medium of dry/fles 0,7 liter

Keller Geister
fles 0,7 liter

Wein freude
literfles

Caveau
rood of wit/fles 0,7 liter

■ Heerlen: Frankenlaan 3, Welten, Amsterdamstraat 66, Benzenraderweg 128C, Navolaan 81, Bautscherweg 43, Rijnstraat 2, Joost van den Vondelstraat 35. ■ Brunssum: Kennedylaan 96, Langenberglaan 1. ■ Meerssen: Gasthuisstraat 7. ■ Maastricht: Herculeshof 37. ■ Stein: Raadhuisplein 16. ■ Kerkrade: Eikerplein 5, Zonstraat 89, Heiveldstraat 56, Holzstraat 69. ■ Simpelveld: Kloosterstraat 28. ■ Eijsden: Wilhelminastraat 63. ■ Sittard: Hemelsley 239. ■ Ubach over Worms: Slotenstraat 56. ■ Geleen: Beekhoverstraat 39.





Mar[illegible]
Vruchtenvermouth

Cha[illegible] vin de table

Pres[illegible] mineraalwater

Edel[illegible] appelsap

Duy[illegible] zoute pinda's

Calvé borrelnootjes

Knakworst

Chi[illegible]

KINDERVOEDING

Liga kindervoeding

Liga [illegible]

Ro[illegible]

Ro[illegible]

Olvarit blau[illegible]

Olvarit [illegible]

Olvarit [illegible]

Olvarit groe[illegible]

Pampers [illegible]

Pampers
grootverpakking

Strampelpet[illegible]
maxi luiers
pak 12 [illegible]

Strampelpeter
maxi luiers

Pe[illegible] compact luiers

Almiron M2

Almiron AB

DIERENVOEDING

Miauw

Kitekat

Felix vlees-
of visbrokjes

Bonzo voordeelvriend

Frolic met vlees

Brokjes voor de hond
pak 5 kg

Kattebakvulling
zak 5 kg

WASMIDDELEN

Dixan
pak 2 kg

Witte Reus
pak 2 kg

Dobbelman

All met TAED

OMO

Ariël
pak 2 kg

Dash 3
pak 2 kg

Biotex blauw of groen
pak 2 kg

Robijn wasverzachter
flakon 1,45 liter

Jif groot
flakon 500 ml

Allesreiniger
flakon 1 liter

Vloeibaar schuurmiddel
flakon 500 ml

COSMETICA

Nivea crèmebad
flakon 500 ml

8x4 deospray
bus 150 ml

Palmolive shampoo
flakon 400 ml

Milde shampoo
flakon 500 ml

Pr[illegible]

Pr[illegible]

Gillette [illegible]
scheer[illegible]

Cle[illegible]

Kotex [illegible]

Ne[illegible]

C[illegible]

Com[illegible]

Badschuim [illegible]

Ki-Ki [illegible]

Paloma zakdoekjes

MARGARINE

Blue Band margarine

Margarine

Blue Band [illegible]

Halvarine
kuip 500 gram

B[illegible] margarine

Tafelmargarine

Becel dieetmargarine

Croma

Voor Bakken & Braden

Frituurvet

DIVERSEN

Paloma toiletpapier

Komo huisvuilzakken

Gloeilampen

Kogellamp

Kaarslamp

DIEPVRIES

Sate ajam of babi

Vissticks



Schunck VERSMARKT schittert in Vers

...en onze vlijmscherpe weekaanbiedingen met guldens voordeel

Ouwehand zure haring
emmer à 600 gram
498

Zeeuws meisje tafelmargarine
kuip à 500 gram
159

Kleutertaai
zak à 500 gram
198

Prei
kilo
98

Kwaliteit in groenten en fruit laat je zien in je keuze, groot en veelzijdig

Franse golden delicious
zak 2 kilo
279

Franse granny smith
zak 2 kilo
398

Hutspot
zak 500 gram
59



Varkensfilet-rollade
kilo
1390

Soeppakket
kilo
890

Varkenslever
kilo
395

Varkensfilet
kilo
12,90

Kwaliteit in vleeswaren laat je zien in je keuze. Groot en veelzijdig, maar vooral smakelijk en goed van samenstelling.

Berliner leverworst
100 gram
89

Gekookt mager spek
100 gram
119

Runderrookvlees licht gezouten
100 gram
289

...en onze vlijmscherpe weekaanbiedingen met guldens voordeel

Diepvries-kuikens
à 700 gram
3 stuks
10,-

Parterre

Kersenstrooiselvla p. st.	625
Krokantblaadjes 200 gram	195
Dropstaafjes 250 gram	175
Mentosrollen 3-pak	150
Belgische bonbons 200 gram	275

Schunck
Promenade Heerlen

Fietsen/bromfietsen

Te k. VESPA Gilera ƒ 300,-, tel. 045-226883.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN verzilveren, discreet en kontant. Buro W & P. Tel. 040-440455.

Lessen/onderwijs

GEMENGDE TECHNIEKEN d.w.z. batikken, stofversieren, boetseren e.d. Dus van alles wat. Hebt u zin om mee te doen op maandagavond of dinsdagmorgen, bel dan 316649 of 718072 Hoensbroek of kom even langs. Stichting Kreativiteitscentrum Heerlen, Putgraaf 3, Heerlen.

AUTORIJSCHOOL Diemant, de eerste 10 lessen a ƒ 25,-. Brunssum 250286, Landgraaf 322642.

AUTORIJSCHOOL Schut, eerste 5 lessen à ƒ 30,-. Ringoven 62, Schaesberg. Tel. 045-322834.

Rijkserkende autorijschool RELO: tijdelijke aanb. 1e 10 lessen à ƒ 25,- per uur. Tel. 045-256148 b.g.g. 045-250932 ook voor automatiek.

ORGELLESSEN volgens nieuw Yamaha-lessysteem 1x per wk. 1 uur voor ƒ 15,-; Nu inschrijven bij Muziekhuis Guus Arons Honigmanstr. 5-7 Heerlen tel. 045-717155.

Nederland Buro Occulte & Esoterische wetenschappen te Den Haag organiseert de cursussen: HYPNOSE, hypno-therapie, alfa-training, magnethisme, magnetho-therapie, helderziendheid, psychometrie. Bel voor informatie 070-887807.

Huwelijk/kennismaking

Nette HEER 60 jr. zkt. vriend voor de gezelligheid. Tel. 045-250370.

Hrl. soc. v. ALLEENSTAANDEN. Heden woensdag de gezellige dans- en contactavond en tevens verkiezing van wijnkoningin met onze bekende d.j. Richard in casino Treebeekplein te Treebeek. Voor 1e bezoek uittr. v. bev. reg. + pas meenemen. Vr. uitn. het bestuur. Casino Treebeek.

Serieuze J.DAME 34 jr., z.k.m. j.man tot 40 jr. Br.o.no. KE 218, LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade (liefst m. foto).

Een goede relatie
wordt opgebouwd in vertrouwen, hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling
Stichting Relatievorming Limburg
Een erkend huwelijksbureau
Heerlen: mevr. Reulen 045-412847; Stein: mevr. Chavagne, 04495-4513; Maastricht: mevr. Driessen 043-435231; Heijthuijsen: mevr. Riley, 04749-3903. Voor schriftelijke informatie: hoofdkantoor, Vestahof 41, 6215 XA Maastricht, 043-435231.

Alleen is maar alleen
"Stichting Aktief"
is erkend door de Raad van Toezicht voor het bemiddelen van een serieuze man-vrouwrelatie, speciaal gericht op Limburg. Wij willen u graag helpen bij het vinden van een partner. Doe er wat aan en schrijf of bel eens voor vrijblijvende informatie. Bingelrade, mevr. Paffen, 04492-1926, Voerendaal, mevr. Kleijnen, 045-753178, Hoofdkantoor, Heerlerbaan 52A Hrl., 045-411501. Huisbez. mogelijk.

Inge, 29 J., Apothekenhelferin, ein fröhl., gut aussehendes Mädchen m. köstl. Lebenseinstellung u. sehr tierlieb. Welcher ehrl. Mann mochte sie kennenlernen? Tel.: 09-49241171036. Alice, fast 40 J., geschieden, ein Kind, finanziell versorgt, sucht nach gr. Enttäuschung einen Partner m. festem Charakter, gerne auch mit Kindern. Tel.: 09-49241171036. Trude, 55 J., Witwe ist sehr einsam, denn sie hat keinerlei Familie. Sie lacht gerne u. ist eine Superhausfrau. Welcher seriöse Mann ist interessiert? Tel.: 09-49241171036. Erich, 26 J., ledig, Beamter im Staatsdienst, gut aussehend u. vielseitig interessiert, sucht ein solides, freundl. Mädchen für spätere Ehe. Tel.: 09-49241171036. Bertold, 57 J., Witwer, Aufsichtsbeamter mochte m. netter Frau ein neues Gluck beginnen. Er is gesellig, reist u. lacht gerne. Tel.: 09-49241171036. Theo, 68 J., Witwer, ein rüstiger Mann, junggeblieben an Herz, Körper u. Geist. Er ist gutmutig, hat ein schickes Auto u. ein schönes Ferienhaus in Spanien. Tel.: 09-49241171036. Ehevermittlung THONISSEN, Roermonder Str. 402, D-5100 Aachen-Laurensberg, Tel.: 09-49241171036.

Nette heer 60 jr. zkt. VRIEND voor gezelligheid. Tel. 045-250378.

Bar dancing ELDORADO. Op veler verzoek iedere donderd. bal voor alleenstaanden met DJ of orkest. Tot ziens. Bongerd 5, Spaubeek.

Lotti 30 J., Blond sehr gut aussehend, s. aufr. Partner; Regina 47 J., Blond seht gut aussehend, Geschäftsfrau s. erl. Partner; Willi 49 J., Dunkelbl. Kaufmann, sehr. gute erschein. s. liebe Partnerin; Dr. 50 J., Dunkelbl. sportlicher Typ s. aufr. Partnerin. Ehe-Partnervermittlung Norbert Schulz, Monheimsallee 7-9, 5100 Aachen. Tel. 09-4924122892.

RTV/muziek

Piano's vleugels
Van Urk de laagste prijzen, keus uit 40 merken, o.a. Steinway, Irmbach, Bechner, Schiedmayer, Steingraeber, Schimmel, Tokai, Yamaha
J. van Urk
Sinds 1898, Westersingel 42, Rotterdam, 010-363500

Te k.gebr. en nieuwe VLEUGELS, piano's, stemmen-rep., verh., transp. Tel. 043-479509.

Te k. KLEUREN-TV. Vele merken va. ƒ 1.398,-; 16 kn., 66 cm. Tevens gebr. KTV vanaf ƒ 250,-. Zw/wit-tv vanaf ƒ 50,-. RTV van Voorst, Ganzeweide 48, H'heide. Tel. 045-213879.

DRUMMER zoekt aansluiting bij orkest. Tel. 045-224284 Fred v. Ewijk. Na 17.00 uur.

Te k. ROLAND Juno 106, pol. synth. ƒ 2100,-, bevr. 045-451550.

Peppermill　Peppermill　Peppermill
Grote talentenjacht, playback-, dans- en showwedstrijd
-met aantrekkelijke prijzen w.o. vliegreis naar **TENERIFE, weekend Parijs en diverse geldprijzen.**
Aanmelden Jo Frenken, 045-750593
1e voorronde woensdag 25 oktober.
PEPPERMILL ★
Entertainer Jo Frenken
Geopend iedere woensdag, vrijdag, zaterdag en zondag
Beitel 90 Heerlen - telefoon 045-417890

Landbouw

DRIJFMEST met subsidie mestbank Limburg. Schuimaarde en Zuiveringsslib. Mestrecycling Stassen. Tel. 04493-2083.

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715

Te k. 2-rij-aardapp.wagenrooi. GRIMME i.z.g.st. 1 jr. garantie. Tel. 09-3241766132.

Extra AANBIEDING: Wuhlmaus 1 rijige aardappelroder (demonstratiemodel) type 744. Gebr. boxenvullers en sorteerders. Gebr. Mengmesttonnen 2660, 4200 en 6000 ltr. inhoud. J.F. Van Wandelen, 6104 BD, Koningsbosch 04743-1205.

Gevonden/verloren

Tegen hoge BELONING ter. te bez. gouden herenhorloge met gouden vaste band. Verloren omg. kermisterrein Heerlen, tel. 045-718033.

Aangelopen zwarte POES m. 3 witte vlekken. Tel. 045-223008 na 18 u.

Vakantie/recreatie

Caravan-Import FEIJTS. Vouwwagens: Alpen-Kreuzer en Trigano vanaf ƒ 3770,-, nog enkele modellen met winterkorting. Tourcaravans: Burstner, hobby, Knaus, Munsterland, Eriba, verder IFA en Intercamp. Nu de 1985 modellen tegen speciale winterprijzen. Sta-caravans in diverse maten. Diverse aanbiedingen in overjarige modellen. Grote keuze in gebruikte vouw- en tourcaravans. Tevens reparatie, remmentest en schaderegeling. Hoofdstraat 84, Amstenrade, 04492-1860.

Caravans/tenten/boten

Vouwwagen Alpenkreutzer S 1979, inruil tourcaravan Kip Touring 390 1979, Bürstener 400N, Roller 450, IT 460T.

Caravanhal Tillemans
Haefland 19, Brunssum.
Open ma. t/m vr. van 14.00 tot 18.00 uur en zat. van 10.00 tot 17.00 uur.

CARAVANSTALLING vanaf ƒ 125,- per jr. Tel. 045-460252.

WINTERKORTING op nieuwe en gebr. caravans, voortenten en access. Bartels-caravaning, Julianastr. 5, Merkelbeek, 04492-1870. Open dinsdag t/m vrijdag van 14 tot 17.30 uur, zaterdag van 10 tot 16 uur. Tot ziens!

Caravanhandel „PERFECT" heeft een ruim ass. gebr. tourcaravans o.a. Tabbert, Knauss, Kip, Bergland, Lynton, Chateau enz. Tev. 10 vouww. o.a. La Bohème, Andre Jamet, Tago, Travel Sleeper, Apache, Combi-Camp enz. Leuk speedbootje 35 pk Mercury en trailer ƒ 1.650,-. Reukenderweg 36, nabij station, Nuth. Geopend 10 tot 18 uur. Dond. 12 tot 21 uur. Zat. 10 tot 16 uur. Tel. 045-244953. Alles met tijdelijke naseizoenskorting. Tot ziens in onze showroom.

Te k. gevr. allemaal vouwen TOURCARAVANS, ook verkoop. Tel. 045-752747.

Te koop stalen VISROEIBOOT, tevens buitenboordmotor 5½ pk, Johnson met alle toebehoren, tel. 417819.

Te huur CARAVAN en botenstalling in afgesloten loods v.a. ƒ 125,-. Tel. 04750-18269.

Contacten/clubs

Pension Soureth **KAMERS** te huur per dag of per nacht. Tel afspr. van 9.00 tot 16.00 u. 045-415794.

COUNTRY-CLUB geopend v.a. 14.00 uur, zaterd. af 20.00 uur. Provincialeweg 144 Z. Oirsbeek.

Club **PARIS,** ma. t/m vr. va. 14.00 uur. Provincialeweg 31A Noord, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

CONTACTENBUREAU L'Amour. Privé-adresbemiddeling. Heerlen. Tel. 045-225237.

PRIVÉ en escort. Tel. 04750-31693.

NIEUW privé. Tel. 04406-14451. Tevens assistente gevraagd.

Bel dit privé-nummer, tel. **043-435259**. Ook escortservice.

TAMARA en Briggeth ontvangen u privé, escort. Tel. 043-431440.

Huize **SOURETH** geopend v.a. 14.00 u. Tel. 045-415794.

Nieuw Lucie en **TAMARA** v.a. 12 uur. Tel. 045-224632.

PRIVÉ bij Anita. Ook 's zaterdags. Tel. 045-352543.

24 uurs **ESCORT**. Sandra, Anita, Melanie. Tel. 045-325065.

ESCORTSERVICE dag en nacht Inge, Silvia e.a. Tel. 045-321153.

LINDA privé iedere dag ook zat. + zond. Tel. 045-228431.

MARIE-ANNE: privé tel. 09-49-24067692 van 10 tot 22 uur.

DOMINA. Tel. 045-224632.

ESCORTSERVICE voor dag en nacht. Tel. 045-425579.

Privé en **ESCORTSERVICE** v. dag en nacht m. nw. meisjes. Tel. 045-424987.

SITTARD: privé van maand. t/m vrijd. 11-23 u. Tel. 04490-28256.

RIVERSIDECLUB: Dijk 2, Ohé en Laak E9 afslag Echt, 100 mtr. voorbij camping de Maasterp. Tel. 04755-1854.

MORELLA v.a. 12.00 uur. Tel. 04494-54360, assist. gevr.

CHANTAL privé vanaf 13.00 uur. Tel. 04407-1403.

Nieuw **SILVIA** af 11 uur ook zat. + zond., 045-721759.

PRIVÉ/ESCORT van 10 tot 24 uur, 045-418133.

Bar **TROPICAL** zoekt bardames. Iedere dag geopend van 21.00-5.00 uur. 04490-15828. Na 21.00 u. 26441.

NOENDA, Claudia, Contessa 10-22 u. Ook zaterdags. Tel. 04492-4518.

Magaly: bij **VIDEOFILM-CLUB** Geleen (Flat 390), 04494-48933.

TOPCLUB-ESCORT van 14 u. tot 04.00 u. Bel v. info 045-323399.

LA COMPARSA Vaesrade 37, gem. Nuth. Tel. 045-241592. Geopend van 12 tot 20 u. Bar van 20 tot 2 uur.

PRIVÉ, tel. 04402-77468. Tevens assistente gevr.

Nieuw!! Nieuw!! bij **ELLY** en Cora privé. Tel. 045-227873.

Privé **KAMERS** te huur. Inl. Tel. 045-228620.

Privé bij **JOYCE** en Chamilla!! Tel. 045-228738.

QUEENS CLUB met Ilona, Maja, Marlene, Erika, Katja, Margret geopend van 14 tot ?... Kerkrade Holzstr. 103 tel. 045-451391.

TOPCLUB Cindy, Diana, Mirjam, Sabrina en Nina. Geopend van 14 tot 4 u. Bel 045-321580.

LAILA: bij contactburo Privé. Doorlopend film. Stationstr. 31, Sittard.

A.s. donderdag af 19 uur, opening **VENUSBAR** Nieuwstr. 147, Kerkrade.

ESCORTSERVICE en privé. Richard, Mark, Marcel, Steven en Frank. Tel. 045-717670 of 411781.

PRIVÉ Tel. 045-463750.

SONJA!!! voor privé en escort van ma. t/m vr. van 12 tot 24 uur, bel. nu v. afspraak 045-410449 (Kerkrade-Kaalheide).

Nieuw. **PRIVÉ-FLAT.** Bianca. Ook in weekends. Tel. 045-727731. Tevens escort.

Nieuw. **SANDRINA**, Monique, Romy, privé en escort v.a. 10 u. Tev. ass. gevr. 04494-42313.

PETER privé + escort v.a. 10 u. t/m 2.00 uur, 's nachts 045-228927.

KATJA en Maria. Privé en escort. Meisje gevr. Tel. 045-422564.

PRIVÉ en escort Margo, Marion en nieuw. Dagmar ma. t/m zond. van 10.00 uur tot .... 04494-52758, ass. gevr.

CLUB-AU-REVENEZ-Y, Sandra, Rosie, Diana en Connie, Pr. Hendriklaan 180, Brunssum.

LINDA privé. Br.o.no. HK 038 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nieuw **SUSSANA** af 11 uur, ook zat., + zond. 045-721759.

CONTACTBUREAU Lucie, voor bemiddeling van adressen. Geleen, 04494-50921.

NANCY met Chantalle en Rosy, nieuw Brigitte. Dag. van 10.00 tot 23.00 uur, tel. 04494-54314. 's Zaterdags tot 18.00 uur.

VIDEOCLUB Heerlen, Parallelweg 71A. Anja en José. Tev. ass. gevr. 045-718067.

RED-HOUSE Club Gaby, Britta, Bonnie, Tina, ontvangen u dag. geop. v.a. 20.00 uur zat. v.a. 14.00 uur. tel. 045-425101 Drievogelsstr. 4, Kerkrade-West.

JEANETTE ontvangt u privé di. wo. do. en zond. tot 02.00 uur. Tel. 045-444471.

Club **E 9 BAR** met Anne, Xiomara, Brigitte, Anja, Suzanne, Debby, Marion, Gisela, Danny en Jacqueline. Geopend ma. t/m vr. v.a. 14.00 uur tot 02.00 uur. Santforterstraat 4, Thorn.

MARISKA privé en escort. Tel. 045-424050.

Nieuw! 24 uurs escort Melany, Peggy en Bo Bel **045-227480.**

NIEUW, Tanja en Ch bij Jacky en Diana, privé escort. Tel. 04494-538

NIEUW. CD-club voor mes, met Manfred, K Joe, Klaus e.a. 5102 W selen-Bardenberg Aken, Kirchenstr. 14. 09-49240517188. opend dag. va. 11.00 3.00 uur, za. en zo. 14.00 uur.

Privé **MARIA** va. 13 04499-3828.

Privé bij **DONNA-CH TIEN** en Sakyra, tel. 0 227734.

CLUB Pallast geopend ma. t/m vrijd. van 11-24 uur. Tel. 04454-1195.

PRIVÉ Elle. Kapoenstr. Maastricht 150 m. van V hof. Tel. 043-18884.

Contactburo **CHAN** voor bemidd. v. adres Tel. 04950-41382.





Limburgs Dagblad

sport

Woensdag 17 oktober 1984 ● Pagina 25

Bondscoach Rab: „Boessen groeit naar hoger nivo"

Jong Oranje onvolwassen

BREDA – Jong Oranje heeft tegen de voetbaljeugd van Hongarije vooral onvolwassenheid en onkunde gedemonstreerd. Desondanks was de overwinning de beloning voor het weinige goede in de eerste kwalificatiewedstrijd om het Europees Kampioenschap, die slechts een doelpuntloze uitslag verdiende, maar niet kreeg: 1-0.

Kees Rijvers, de oefenmeester van het aanwezige A-elftal, is een gelukkig man met veel jonge spelers in zijn selectie, want de toekomstige generatie heeft weinig te bieden en veel te leren.Het elftal van Jan Rab, met alleen Mario Been uit de ploeg van vorig jaar, mocht aanvallen tegen de fysiek sterke tegenstander, maar werd daarmee geen dienst bewezen. Godee, als laatste middenvelder, en Been verzorgden de opbouw, ook al door de geringe beweeglijkheid van de medespelers, slecht. Vooral de spelverdeler van Feyenoord had wel de manieren van een leider in het veld, maar niet de kwaliteit. Het Hongaarse strafschopgebied was ogenschijnlijk besmet en stelselmatig gemeden.

De kansen van Jong Oranje, verkregen ondanks alles, waren toevalligheden. In alle gevallen was daarbij Edwin Bakker betrokken. De door Ajax aan Willem II uitgeleende aanvaller raakte twee keer het houtwerk en schopte even zovele keren een droomkans tot nachtmerrie. Vooral de eerste blunder had Nederland op weg naar iets beters kunnen zetten, vanwege het vroege tijdstip in de wedstrijd, maar Bakker raakte de bal na een reeks van missers voor Zsiboras, de 27-jarige dispensatie-doelman van Hongarije, op de verkeerde plaats.

Met nog zeven minuten te gaan, schoot de opvallendste speler van de wedstrijd (Bakker) van afstand raak met een stuiterbal.

Daarmee kreeg Oranje te veel van het goede en Hongarije precies wat het verdiende. Want de Hongaren waren op zijn minst zo slecht als het thuisland.

Jammer

Jan Rab, de verantwoordelijke coach van Jong Oranje, was eerder blij met de overwinning dan tevreden over het spel. „Het is jammer dat het doelpunt zo laat kwam. Wij hebben laat de risico's moeten nemen door meer aanvallers in te zetten. Als we vroeger de kansen hadden benut hadden wij gemakkelijker kunnen voetballen. Niettemin geloof ik dat de kern van dit elftal over vier weken ook de uitwedstrijd tegen Jong Oostenrijk zal spelen. Bij een aantal spelers zoals Van Benthem, Boessen en Bakker is duidelijk gebleken dat zij naar een hoger niveau toegroeien. Ook Godee heeft het in een voor hem moeilijke rol zeer goed gedaan".

Jong Oranje-Jong Hongarije 1-0 (0-0). 83. Bakker 1-0. Scheidsrechter: Quiniou (Frankrijk). Toeschouwers: 2800.

De stand in de groep is:

1 Nederland	1	1	0	0	2	1–0
2 Hongarije	2	1	0	1	2	2–1
3 Cyprus	1	0	1	0	1	1–1
4 Oostenrijk	2	0	1	1	1	1–3

Zesdaagse Berlijn voor Clark-Schütz

WEST-BERLIJN – De Australiër Danny Clark en de Westduitser Horst Schütz hebben gisteravond de zesdaagse van West-Berlijn gewonnen. Het duo bleef de Denen Gert Frank en Hans Henrik Oersted maar liefst vier ronden voor.

De eindstand is: 1. Danny Clark (Aus)/Horst Schütz (Wdl) 704 punten; 2. op vier ronden: Gert Frank-/Hans Henrik Oersted (Den) 566; 3. Henry Rinklin/Jupp Kirsten (Wdl) 545; 4. Joachim Schllaphoff (Wdl)/Anthony Doyle (Gbr) 288; 5. op zes ronden: Etienne de Wilde-/Constant Tourne (Bel) 324; 6. op acht ronden: Rene Pijnen/Ralf Elshof 283; 11. op zestien ronden: Heinz Betz (Wdl)/Ron Groen 123.



● *Beeld uit de interland Jong Oranje-Jong Hongarije. André van Benthum (links) is Katzenbach te snel af.*

Velis derde in Prijs der Giganten

HILVERSUM – De veertiende editie van de Prijs der Giganten is op de renbaan van Hilversum gewonnen door de zeven-jarige Zweedse hengst Micado C met op de sulky Ulf Nordin. In dit enige onderdeel van het „Grand Circuit Internationale" op de Nederlandse drafkalender, was de tweede plaats voor de Fin Nevele Fever met Pekka Korpi. Derde werd Uno Hazelaar gestuurd door Limburger Wim Velis, die daarvoor ruim 20 mile opstreek. De overwinning van Micado was algemeen verwacht. De hengst had van de twaalf overgebleven deelnemers veruit de hoogste winstsom, ongeveer 1,5 miljoen gulden. De finale en de eerste prijs van 40.000 gulden werd door de Zweed spelenderwijs gewonnen. Ook nu bleef de hengst lang in de achterhoede om toe te slaan waar en hoe hij wilde. Van het totaal prijzengeld van 120.000 gulden bleef 38.000 gulden in eigen land. Rest nog te vermelden dat de aartsrivalen Udo Quick en Uno Hazelaar in de series beiden hun persoonlijke records verbeterden tot 1.15,7.

● *Van Basten: „Overwinning noodzaak"*

● *Gullit: „Tegenstander vastzetten"*

ORANJE VOORUIT

door fred sochacki

OTTERDAM – De nadruk als het Nederlands elftal vanvond aantreedt tegen Hongarije, zal voor wat de equipe van ees Rijvers betreft liggen in het offensieve vlak. Drie suraanvallend ingestelde puntspelers: Wim Kieft, Marco an Basten en René van der Gijp, zullen worden ondereund in hun pogingen de Hongaarse veste te slopen door wee middenvelders, die eveneens puur offensief zijn ingeeld: Ruud Gullit en Michel Valke. Oranje in de aanval. Een rechte keuze van Kees Rijvers, immers tijdens de thuisedstrijden van de WK-voorrondes zijn overwinningen bitre noodzaak geworden.

e geschiedenis heeft dat geleerd. andaar dat bijvoorbeeld Ruud ullit van de liberostek verhuisde aar de rechtshalfpositie. Voor de nge Feyenoorder geen probleem, ullit is het gewend dat de tactische ondsten van de verantwoordelijen zowel bij Feyenoord als bij het ederlands elftal voor hem een poiewisseling betekende.

k heb altijd wel rechtshalf willen elen", reageert Ruud Gullit op de veelste verschuiving waarmee hij maken krijgt. „Ik voetbal in het ederlands elftal altijd op plaatsen, arop ik bij de club niet speel, dus t dat betreft verandert er niet zoel."

ullit acteert in het middenveld als tra ondersteuning voor de spitn. Weliswaar zijn de tactische efjes nog niet aan bod gekomen, ar veel onduidelijkheid omtrent llits taak bestaat er niet. „Ik zal eten dienen als ondersteuning or de spitsen. Zij moeten te allen de een bal op me terug kunnen gen. Daarnaast dien ik me bezig houden met het verplaatsen van t spel van de ene naar de andere nt. Zeg maar een soort Spielmaer op rechts. Een nauwkeurige taakomschrijving hebben we nog niet gehad, maar in de trainingen tot nu toe wordt een en ander wel duidelijk."

Duidelijk is, dat Hongarije op de eigen speelhelft vastgezet moet worden. De druk op het Oosteuropese doel moet constant zijn zodat er doelpunten moeten vallen. Treffers waarvoor Marco van Basten graag op voorhand zou willen tekenen. De jonge Ajacied (19) heeft zijn scoringsdrift ten opzichte van verleden seizoen enigszins moeten beperken. De grote vorm is er nog niet, bovendien heeft hij binnen de elf van trainer Aad de Mos ook een meer voetballende rol gekregen. Of de Ajacied tegen de spijkerharde Hongaarse verdedigers aan zijn trekken komt is nog maar de vraag, zeker nu om hem heen louter nieuwe gezichten staan.

„In Ierland speelde ik mijn laatste interland. Toen speelden Gerard Vanenburg en Ruud Gullit naast me. Ik weet hoe Van der Gijp en Kieft spelen, ik denk niet dat hun spel problemen voor mij oplevert. René van der Gijp is een specifieke rechtsbuiten, terwijl Wim Kieft, die als linkerflankspeler genoemd staat, veel meer het centrum van de aanval zal opzoeken. Ik vind 't best. Daardoor krijg ik meer ruimte aan de linkerkant. En ruimte zullen we nodig hebben. Ik verwacht dat die Hongaren voor de pot zullen hangen terwijl wij met veel mankracht aanvallen. Als je dan wat ruimte krijgt is dat welkom."

Oefendag

De in het geniep bijeengeroepen oefendag in het Brabantse Boschenhoofd, verleden week, heeft Van Basten en zijn medespelers omtrent de tegenstander niet veel wijzer gemaakt. De beelden van de wedstrijd tussen Hongarije en Oostenrijk hebben enkel aangetoond dat de Oosteuropeanen zeker niet moeten worden onderschat en goed op de counter kunnen spelen.

„Je kunt er lang en breed over filosoferen, beelden bekijken, taktiek doornemen. Voor ons telt maar een feit en dat is de overwinning. Lukt dat doen we mee om kwalficatie; scoren we vaak is dat mooi meegenomen."



● *Kees Rijvers laat Ruud Gullit meelezen vanaf zijn spiekbriefje. „Over taktiek en opstelling hebben we het nog niet gehad, maar ik ken mijn taak", aldus Gullit.* **Foto: DRIES LINSSEN**



„Als je het materiaal van het huidige Nederlands elftal ziet, mogen we beslist niet mopperen. Ik denk dat Rijvers' keuze voor de aanval tegen Hongarije de enig juiste is. Maar wat zegt nu weer iedereen: Rijvers begint veel te aanvallend. Een typisch Nederlands trekje. Een hobby van de zogenaamde kenners. Als Rijvers zus beweert, zal het wel zo zijn. Ik zeg, dat hij er goed aan doet. Van acquit aanvallen is de simpelste oplossing als je wilt winnen. We hebben niet het elftal dat rustig de kat uit de boom kan kijken om later eventueel over te schakelen op de aanval. Dat zou een mooie puinhoop worden. U kent dat wel, lange ballen: paniekvoetbal. Voor een omschakeling van verdediging naar aanval moet je een speler in de middenlinie hebben, die de leiding in handen heeft. Een voetballer, die ziet hoe dat gebeuren moet. En omdat we die ontberen, moet Nederland aanvallen. Terugschakelen van aanval naar verdediging is veel makkelijker. Dat kan altijd bij een eventuele voorsprong. We hebben geen leiders meer in ons huidige voetbal. Of misschien moet ik zeggen de nieuwe lichting laat nog wat op zich wachten. Vroeger, toen ik in Oranje speelde voor de WK-kwalificatie, had ons elftal wel de beschikking over zo'n speler. Oranje was toen ook veel meer uitgebalanceerd. Als ik het een keer liet afweten - en dat gebeurde nogal eens - werd dat door anderen opgevangen. Vandaag de dag is dat anders. Speelt Michel Valke een slechte wedstrijd, dan draait heel PSV stroef. Nu ik toch vergelijk met vroeger: in onze periode hoefde een bondscoach niet kris kras Europa door te trekken om te kijken of Pietje wel en Klaasje niet in vorm is. Lulkoek. Je speelt een bepaald systeem, neem de wedstrijd tegen Hongarije. Je wilt aanvallend en Wimpie Kieft is een goede aanvaller. Simpel, dan moet ie maar opdraven. Niet zeuren over vorm of geen vorm. Rijvers heeft gekozen voor een groep van tweeëntwintig waaruit hij wil putten tot en (hopenlijk) met Mexico. Een en een is nog altijd twee. Tegen Hongarije aanvallen, nou dan valt die verdediger af samen met die verdedigende middenvelder. Uiteindelijk hou je de spelers over om aan het karwei te beginnen. Die moeten dan maar zorgen dat ze die prestatie brengen, die van hen wordt verwacht. Vorm of geen vorm: ik geloof daar niet aan. Rijvers is uitgegaan van de kwaliteit van de spelers en die kwaliteit moet garant staan voor een goede prestatie tegen Hongarije"

Bondscoach Mezey: „Geen puur defensief voetbal"

Hongarije agressief

VLAARDINGEN – Het Hongaarse voetbalelftal, vanavond de eerste tegenstander van Oranje in het kwalificatietoernooi om het wereldkampioenschap, bestaat uit dezelfde spelers, die onlangs in de tweede helft tegen Oostenrijk een achterstand met goed en agressief voetbal omzetten in een overwinning van 3-1.

Dat betekent, dat Csuhay uit de basisopstelling van vorige maand in Boedapest is verdrongen door Sallai. De Hongaren, van wie Hannich in eigen land is achtergebleven met een langdurige blessure, hebben een trainingskamp van vijf dagen en een oefenwedstrijdje achter de rug.

De Kuip krijgt, volgens de bondstrainer Mezey, geen puur defensief Hongaars elftal te zien. „Dat zou tegen deze tegenstander een onjuist strijdplan zijn", aldus de man, die sinds één jaar de verantwoordelijkheid heeft over de grootste voetbaltalenten van zijn land. Mezey baseert die mening op eigen waarneming bij Nederland - Denemarken (6-0) en Feyenoord - Ajax (4-1) en videobeelden. Vooral de persoonlijke kwaliteiten van Gullit, Van der Gijp, Wijnstekers en Rijkaard waren hem opgevallen.

„Naast het teamverband zijn dat de sterke punten van Nederland", aldus Mezey, die in het verdere verloop van het kwalificatietoernooi een beroep hoopt te doen op een oudgediende als Toroczik, ooit de Johan Cruijff van Hongarije genoemd.

De opstelling van het Hongaarse team is: Andrusch; Salai, Roth, Varga, Kardos; Garaba, Kiprich, Nyilasi, Nagy; Detari en Esterhazy.

RFC-publiek lacht Jos Daerden uit

ROERMOND – Roda JC kon gisteravond in de vriendschappelijke wedstrijd tegen eersteklasser RFC (2-0 zege voor Roda) geen enkel moment imponeren. De Kerkradenaren waren sneller dan de thuisclub, maar veel verschil in kasse was er niet te bespeuren. RFC kon zodoende de volle negentig minuten goed partij geven. Ondanks constante druk wist Roda JC zich nauwelijks kansen te scheppen.

Het duurde ruim een half uur voordat Roda de score kon openen. Guthrie bracht de stand met een fraaie kopbal op 0-1. Vlak voor rust wist de Engelsman andermaal het net te vinden: 0-2.

'Opvallendste' man bij Roda was de Belgische internationaal Jos Daerden.

Geen moment van de wedstrijd kon hij zich waarmaken. Hij kwam in het hele verhaal niet voor. Zonder enige inspiratie zwierf hij over het veld. Het gestuntel van de Belg vormde voor het aanwezige publiek een uitlaatklep, voor de teleurstellende prestatie van Roda als collectief. Daerden kon dat weinig waarderen en vlak voor tijd trapte hij de bal naar de toeschouwers. Deze weinig professionele actie werd hem niet in dank afgenomen. Ook de felle charge van de hard spelende Hanssen ten opzichte van Lei Peeters, die daarbij aan zijn linkerknie geblesseerd raakte zorgde voor rumoer.

Auto's en motoren

Mercedes

190 D, nieuw, d.blauw metall.
190 D, nieuw, 5-bak
190 D, nieuw, zilver
190 E, '84, 12.000 km
230 CE (Coupé), '83, zilver
300 D, Aut., '82, l.gr. metall.
300 TD Turbo (Combi), '82
300 D, '80, petrolmetal.
240 D Autom., '80, groen
280 S Autom., '78, 1e eig.
280 Aut., '77, wit
200 Aut., '76, beige
220 D, '74, beige, i.g.st.

Jurgen B.V.
Langheckweg 40
industrieterrein
Dentgenbach-Kerkrade
Tel. 045-452570
Goede garantie, inruil leasing, snelle financiering, taxatie, autotransport, carrosserie- en spuitwerk, wasplaats en optimale service in moderne werkplaats.
Showroom ook 's zaterdags geopend.

AUTO-LIMBURG, een kei in lage prijzen, kwaliteit, service en erkend Bovag-bedrijf! Porsche 928 S met. blauw '78 ƒ 35.000,–; BMW 728 I met.grijs t. '82 ƒ 26.500,–; BMW 733 I met. rood '78 ƒ 14.750,–; Opel Rekord 2.3 diesel met. blauw '82 ƒ 14.750,–; Datsun Laurel 2.4 L met.grijs '82 ƒ 12.750,–; Opel Senator 3 LE met.grijs '78 ƒ 12.750,–; Volvo 345 DL met.grijs '80 ƒ 10.250,–; Audi 100 5S met.grijs '80 ƒ 9750,–; Ford Fiesta RS met.groen '80 ƒ 9900,–; Ford Taunus 1.6 L met. groen '82 ƒ 11.750,–; Datsun Cherry 1300 met. blauw '82 ƒ 10.500,–; Ford Taunus combi beige '81 ƒ 8750,–; Ford Capri 1.6 S met.groen '81 ƒ 11.750,–; Honda Prelude wit '81 ƒ 12.750,–; Talbot Solara 1.6 GL met.groen '81 ƒ 8750,–; Ford Fiesta 1100 L met.bruin '80 ƒ 9750,–; Toyota Corolla DL beige '80 ƒ 7750,–; Volvo 244 DL rood '80 ƒ 11.500,–; Mitsubishi Galant 2000 GLX met.grijs '80 ƒ 8750,–; Ford Granada 2.3 GL met.grijs '80 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 GL met.rood '80 ƒ 8750,–; Peugeot 305 SR met.groen '80 ƒ 8250,–; Simca Horizon 1.3 GL oranje '80 ƒ 7250,–; Volvo 244 DL bruin '79 ƒ 8750,–; Toyota Carina 1600 DL beige '79 ƒ 5750,–; Cadillac Seville met.groen '79 ƒ 17.500,–; Peugeot 604 TL aut. met.rood '79 ƒ 6250,–; Datsun 200 L aut. met.grijs '79 ƒ 4950,–; Opel Ascona 1.9 oranje t.'80 ƒ 7750,–; Peugeot 504 GL automaat blauw '78 ƒ 4750,–; BMW 525 met.groen '78 ƒ 9750,–; Fiat 128 rood '78 ƒ 3900,–; Ford Taunus 2000 L 6 cyl. met.grijs '77 ƒ 3900,–; Ford Taunus 1.6 L met.groen ƒ 3750,–; Audi '80 wit ƒ 3500,–; 3x Peugeot 604 '77 vanaf ƒ 1500,–; BMW 320 geel '76 ƒ 5750,–; Inruil, vlotte financiering, 3 mnd. Bovaggarantie, elke keuring toegest., eigen werkplaats. Auto Limburg, Stationsstr. 43 Beek, tel. 04402-74808.

Autocentrum Kerkrade biedt aan: BMW 730 autom. '79 div. extra's ƒ 15.750,–; BMW 320/6 bruinmett. in nw.st. ƒ 10.750,–; BMW 318 rood '78 zeldz. mooi ƒ 9750,–; Volkswagen Golf GTI rood 1e eig. '80 ƒ 10.750,–; Golf MX 1e eig. '80 rood ƒ 8750,–; Golf L 1100 lichtbruin '80 ƒ 7900,–; Golf L zenderuitv. '77 aparte uitv. ƒ 5750,–; Volkswagen luxe pers.bus '81 nw. mod. LPG enz. ƒ 9750,–; div. VW-bus vanaf ƒ 1500,–; VW Buggy orig. Jubilee ƒ 3900,–; idem Ruska ƒ 2900,–; Opel Rekord 1900 groen 10-81 ƒ 9750,–; Kadett 1200 N m. LPG rood 9-81 ƒ 10.750,–; div. Kadetts '76 vanaf ƒ 2000,–; Suzuki gesloten jeep '80 ƒ 5900,–; Honda Civic 1200 grijs nieuwst. 11-79 ƒ 5900,–; Civic wit '82 ƒ 9750,–; Mitsubishi Lancer autom. '79 ƒ 4900,–; Galant 1600 gr. LPG '78 ƒ 3900,–; Renault 5 autom. GTL '80 blauwmett. ƒ 6900,–; R18 TL '79 bruinmett. ƒ 4900,–; R4 GTL rood 1e eig. '80 ƒ 5750,–; R15 Sport coupé '79 ƒ 3900,–; Ren.bus estafette '79 1e eig. ƒ 3750,–; Ford Taunus autom. en LPG '79 ƒ 4900,–; Taunus 16 luxe '79 ƒ 4900,–; Taunus div. 16L en 2000 '78 vanaf ƒ 2000,–; Mustang Ghia autom. alle extra's ƒ 5750,–; Escort 1300 '78 ƒ 2900,–; Citroën GS Pallas '78 ƒ 3750,–; Mazda 626 4-drs. lichtbr. 1e eig. 50.000 km bwj. 9-81 ƒ 750,–; Landrover 109" bestel Safari wit ƒ 7900,–; Mercedes 280 S autom. veel extra's '77 ƒ 8900,–; Triump Spitfire 3x vanaf ƒ 3900,–; MG sportw. '64 topgerest. ƒ 9750,–; div. inruilers Ren. 5 '78 ƒ 1500,–; Fiat 127 '77 ƒ 1750,–; Fiat 600 ƒ 1200,–; Fiat Sport ƒ 2500,–; Matra sport ƒ 1750,–; Rekord diesel ƒ 1500,–; BMW 520 ƒ 2000,–; Peug. 404-504 vanaf ƒ 500,–; Audi 80 ƒ 750,–; Citr. GS ƒ 750,–; Granada ƒ 500,–; Mustang mot. def. ƒ 1750,–; Fiat 900 busje ƒ 900,–; motoren Maico 490; Honda 400; Honda Chopper 650; t.e.a.b. Inruil financ. garantie onderhoud, tevens uitbet. op uw auto bij inruil. Wij vragen te koop 50 auto's van '77 t/m heden. Autocentrum kerkrade - kerkradersteenweg 69 tel. 045-453502 naast politiebureau Kerkrade. 's-Dinsdags gesloten.

KENTEKENPLATEN klaar terwijl u wacht. Tel. 045-724700. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S van ƒ 50,- tot ƒ 300,-. Tel. 04494-43481.

Gevraagd AUTO'S, ook bestellers, busjes, vrachtwagens en schadeauto's, tel. 04495-5060.

Te k. VW 1300 i.z.g.st., pr. ƒ 575,-. Rijksweg Nrd. 76, Geleen.

Te k. zeer mooie en zuinige RENAULT 4 GTL m. open dak, bj. 8-'78. Pr. ƒ 3700,-. J. Klynenln. 449, Geleen, na 16.00 uur.

Te k. zeer mooie CAPRI II 1600 GL, '78, mot. en mech. i.z.g.st., ƒ 4250,-. Inr. mog. Langen Akker 49, Berg en Terblijt. Tel. 04404-40447.

OPEL Kadett D '79; Kadett autom. '79; Berlina en '78 4-drs.; Kadett '77-'76; Kadett caravan '78-'80; Ford caravan 4-drs. '79; BMW 316 '80; BMW 320 '77; Peugeot 305 GL diesel '80; Toyota Starlet '80; Mini 1000 special '78; Ford Fiesta '77; VW '73; Mazda 818 op gas '75 ƒ 800,-; Mazda 1300 '77; Ascona '78 z. mooi. Gar., fin., inruil. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig Heerlen.

Te k. Inr. mog. MERCEDES 280S met veel acc. Caumerweg 70 H'baan.

MERCEDES 280 S auto '75, i.st.v.nw. ƒ 3950,–, Opel Ascona 16S, LPG, '77, ƒ 2500,–, 045-753039.

Te k. GOLF LS bwjr. '75 in g.st. ƒ 1600,–. Tel. 045-228388.

Te k. Honda CIVIC '76, vr.pr. ƒ 2000,–. Tel. 045-220320.

Opgelet! Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 15.000,– voor uw AUTO of schadeauto's. Tel. 045-727742.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Wij geven de hoogste prijs + vrijwaring. Autosloperij JVW, tel. 045-752997.

AUTO'S te . gevr. Bet. goede pr. en vrijw.bew. Gar. Schaepkens, Klimmenderstr. 110 Klimmen tel. 04405-2896.

CITROEN Pallas GS met gas type '78, ƒ 1400,–. Tel. 045-211332.

Terugname van FINANCIERINGSBANK Ford Fiesta 1.1 ltr. bj. '77, ƒ 4450,–. Met keur.rapp. Inl. 04498-54510.

Terugname van FINANCIERINGSBANK Honda Civic 1200 bj. '78, ƒ 4650,–. Met keur.rapp. Inl. 04498-54510.

Diversen

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms. Tel. 045-314522/-724303.

REPARATIES v. alle merken wasautomaten, wasdrogers, vaatwassers, koelkasten, diepvriezers en kookplaten. Paumen, Schinveld, tel. 045-253782.

REPARATIES van alle merken k.t.v.'s en videorecorders. Erkende Philips-service. Vooraf prijsopgave. Aben, Honigmanstraat 55, Heerlen. Tel. 045-716830.

Voor REPARATIES aan koelkasten en diepvriezers, Vroko tel. 045-441566.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg. TV-SERVICE. Tel. 045-314122.

Gratis spullen gevr. voor ROMMELMARKT (kleren, huisraad, kleine meubels). Bel s.v.p. 045-714667, donderdag 18/10 tussen 18.00 en 20.00 uur. Spullen worden vrijdag 19/10 tussen 10.00 en 17.00 uur opgehaald.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. Tel. 045-315921.

ROMMELMARKT. Iedere donderdag koopavond van 17.00 tot 21.00 uur. Akerstr.-Noord 54. Hoensbroek, tel. 045-242531/217158.

Te koop gevr. KLEUREN-TELEVISIES, eiken meubels def. of beschadigd geen bezw. 045-228825.

Sony VIDEOSNELSERVICE Repar. alle Sony-videorec. Vicaf, Stationsstr. 31, Sittard. 04490-10987.

Schipper 10e in laatste koers

JTTE-KAPELLEN – Dirk Heirg heeft gisteren de Sluitingsers in Putte-Kapellen op zijn am geschreven. In de laatste wiewedstrijd van dit seizoen vereg Heirweg in de eindsprint op Belgisch-Nederlandse grens zijn edevluchters Ludo de Keulenaar, an-Marie Wampers, Marc van el en Dominique Turcksin. Jos hipper sloot zijn wielercarrière et de 10e plaats af. De uitslag (78 elnemers): 1. Heirweg 150 km in 6; 2. De Keulenaar, 3. Wampers, 4. n Geel, 5. Turcksin, 10. op 30 senden Jos Schipper, 14. Mario emp, 19. Johan Lammerts, 27. op 2 in. Heddy Nieuwdorp.

UEFA-jeugd start met nederlaag

Oranjeteam rammelt

ARNHEM – Het Nederlands jeugdelftal is het vierlandentoernooi voor UEFA-teams (16-18 jaar) in Arnhem begonnen met een nederlaag van 1-3 tegen België. Bij rust leidden de Zuiderburen reeds met 0-2. In het Vitesse-stadion Nieuw Monnikenhuizen werd de Belgische middenvelder Yves Audoor van Club Brugge met drie treffers de held van de dag.

In de eerste helft moest doelman Beukenkamp van Ajax reeds twee maal zwichten voor de slagvaardige Audoor die de jeugdige rode duivels na rust met zijn derde doelpunt op veilige voorsprong bracht. De Ajacied Michel van Oostrum redde kort voor het einde de eer voor Oranje.

De formatie van bondscoach Ger Blok, waarin Fortunees Mordang was opgenomen, koos in Arnhem voor een aanvallend concept. België bood niet alleen prima tegenstand maar toonde ook een veel beter teamverband. De Oranje-UEFA's lieten individueel wel aardige staaltjes zien doch wilden zich kennelijk niet ondergeschikt maken aan het collectief. Zodoende kon het rammelende Oranjeteam ook betrekkelijk weinig doelrijpe kansen scheppen tegen de solide Belgische verdediging.

In de eerste wedstrijd van de openingsdag won Italië met 2-0 van Schotland. Karakteristieken:

Italie - Schotland 2-0 (1-0). 12. Rotella 1-0, 72. Dell'Anono 2-0. Scheidsrechter: Ettekoven. Toeschouwers: 2500.

Nederland - België 1-3 (0-2). 18., 26. en 62. Audoor 0-1, 0-2 en 0-3. 74. Van Oostrum 1-3. Scheidsrechter: Smeenk. Toeschouwers: 3000. Gele kaart: Wuyts (Bel).Nederland: Beukenkamp (Ajax); Mordang (Fortuna S.), Duim (PEC/Zwolle), Lankhaar (FC Den Haag) en Van der Zwan (Ajax); Willems (De Graafschap), Matthaei (Haarlem) en De Meyer (Ajax); Barendse (Feyenoord), Van Oostrum (Ajax) en Huistra (FC Groningen, vervangen door Le Grand van Feyenoord). België: Pasmans; Schouttetens, Emmerech, Ringoot en Caberghs; Rudoor, Caragiannis, Nilis en Houben (Wuyts); Rouyr en Bielen.

Supporters steken Bert van Marwijk hart onder riem

AASTRICHT – Na het woelige weekeinde, waarin zij an trainer Barry Hughes te erstaan hebben gekregen nder zijn leiding nooit meer n het eerste van MVV te spen, stonden Bert van Marwijk en Willy van Bommel gisteravond weer in het MVV-enue. In het tweede team wel e verstaan, dat een oefenwedstrijd tegen Scharn speelde. Van Marwijk lichtte gisteravond het besluit weer te oetballen toe met: „Ik wil de aak niet nog verder oprakeen; wij hebben al problemen enoeg".

an Marwijk, al ruim zes jaar in ienst van MVV, is de klap van de hirurgische' ingreep van Barry ughes alweer enigzins te boven. ebet hieraan zijn ook de tientallen rieven en telefoontjes van supporrs die Van Marwijk een hart onder e riem staken. „Dat heeft mij een norme opkikker gegeven. Ik ben n de zaak kapot geweest. Over het gemeen ben ik erg nuchter. Ik had ooit verwacht, dat mij zoiets zo waar zou aangrijpen. Nu gaat het eer een beetje en dus heb ik, evens Willy, vanavond weer gespeeld".

Bert van Marwijk concentreert zich momenteel weer helemaal op zijn voetbaltoekomst. Een toekomst waarover hij trouwens volledig in het donker tast.

„Ik zie mezelf niet voor de rest van mijn loopbaan in MVV twee spelen.

Het wordt dus of het eerste van MVV of ik zal ergens anders moeten gaan voetballen. Als ik daartoe gedwongen wordt, zal ik in ieder geval met pijn in het hart vertrekken. Ik heb hier altijd prettig gespeeld en ik heb hier nog mijn sportzaak, hetgeen uiteraard een belangrijke rol speelt. Wat ik precies misdaan heb, weet ik nog altijd niet. Ik heb de zaak met de trainer nog niet uitgepraat. Wij hebben enkel een kort telefoongesprek gevoerd, dat van mijn kant nogal emotioneel was. Maar ik neem aan dat alle partijen op korte termijn duidelijkheid krijgen".

Overigens bracht het tweede van MVV het gisteravond tegen de amateurs van Scharn niet verder dan een gelijkspel (3-3), van marwijk en Van Bommel speelden geen opvallende rol in het vriendschappelijke duel. Willy van Bommel scoorde een keer. De doelpuntenmakers: 1-0 Wiche; 1-1 Merk; 1-2 Van Bommel; 1-3 Merk; 2-3 Paulissen; 3-3 Habets.

Willy van Bommel scoort bij MVV-reserves



● *Bert van Marwijk (rechts) en Willy van Bommel voor de aftrap van de tweede helft tegen Scharn.*

Foto: ENGELBERT SCHINS

SCHEIDSRECHTERSAFFAIRE KRIJGT STAARTJE

V en L slachtoffer fout Wiggers

Van onze medewerker
JOHN BANNIER

GELEEN – Zondagmiddag maakte het herenteam van Herschi/V en L een vergeefse reis naar Den Haag voor het kompetitieduel tegen Hellas. Toen op het begintijdstip geen scheidsrechters aanwezig waren werden allerlei pogingen ondernomen om toch geschikte personen te vinden voor het leiden van dit duel. De dames Cornewal/Lakeman, die de wedstrijd ervoor geflote hadden, werden gevraagd, maar zij durfden het karwei schijnbaar niet aan. Vreemd als je bekijkt dat die dames op de A-lijst staan. Zoals bekend werd toen Han van Delft, die als toeschouwer op de tribune zat, gevraagd om te fluiten. V en L trainer Pim Rietbroek ging hiermee niet akkoord.

Henk Wiggers, hij verzorgt de scheidsrechtersinzet, vindt dat V en L arbiter Van Delft niet had mogen weigeren. „Hij werd op dat moment aangewezen. Reglementen zeggen dan dat er gespeeld dient te worden. Ik vind dat dit een zaak wordt voor de straf en protestcommissie".

Feit is echter dat Wiggers zelf in de fout is gegaan. Hij is er schijnbaar vanuit gegaan dat V en L op die dag het Europacupduel tegen Liverpool zou spelen en plaatste het aangewezen koppel over naar Roermond voor het fluiten van de dameswedstrijd tussen Swift en E en O.

„Het zou schandalig zijn als V en L de dupe gaat worden van die fout". V en L-trainer Pim Rietbroek vindt dat hij in zijn recht staat. „Wiggers heeft een blunder gemaakt. In de reglementen wordt steeds gesproken over een aangewezen scheidsrechter. Welnu, er was niemand aangewezen voor dit duel. Ik voel me ook gesterkt door een onderhoud met van de Ham, de voorzitter van de werkgroep scheidsrechters".

Vreemd blijft echter het feit dat Wiggers denkt dat dit een strafzaak moet worden. In artikel 17, lid 2 van het huishoudelijk reglement wordt telkens gesproken over 'de aangewezen scheidsrechter'.

Hellas heeft geen baat bij een protest en krijgt, mocht V en L in het ongelijk worden gesteld, geen winstpunten. Het duel moet opnieuw worden vastgesteld. Alleen V en L kan gestraft worden met twee verlies punten. Zover lijkt het niet te komen.

Een en ander laat echter wel duidelijk zien hoe de organisatie binnen het handbalverbond momenteel is. Ze willen zo graag professioneel denken, maar ach, het zijn maar amateurtjes.



● *Pim Rietbroek: „Wiggers heeft blunder gemaakt"*

ZUIDAMERIKAANSE KARATEPLOEG SLIKT AFSPRAAK IN

Trinidad bang voor blessures

Van onze medewerker Pierre Frambach

GRONSVELD – De vele bezoekers die gisteravond alvast een voorproefje op het WK-karate wilden nemen middels een ontmoeting tussen het team van Trinidad en een Limburgse selectie, zijn weer (gedeeltelijk) onverrichterzake naar huis kunnen gaan. Na de eerste ontmoeting tussen beide teams in Maastricht wilden de mensen uit Trinidad liefst zo snel mogelijk een nieuwe confrontatie omdat het gebodene hun zeer goed bevallen was.

Alle moeite die de Maastrichtse karate-trainer Willy Dingena (tweede dan) had gedaan om dit te realiseren bleek tenslotte voor niets te zijn geweest. „Ze zijn bang voor blessures", sprak Dingena. „Het wordt te veel voor mijn ploeg om twee keer per dag op de tenen te moeten lopen", poogde de coach van Trinidad, Sensei Anthony Paregs (vierde dan shotokan) zich te verontschuldigen alsof hij de afspraak van de voorgaande dag vergeten was. Als compensatie bood hij aan om een gezamenlijke training te verzorgen waaraan het team van Trinidad zou deelnemen en de aanwezige karataka's. Voor laatstgenoemde werd het een aparte ervaring om deze intensieve training, waarbij veel aandacht aan de technieken werd besteed, te mogen meemaken. Overigens is het team uit Trinidad het enige dat nu in de voorbereiding spart. De andere teams trainen alleen onder elkaar omdat zij in laatste instantie hun technieken niet willen prijsgeven. Coach Paregs, die zijn team diverse kansen toekent bij het WK karate, zowel individueel als ook bij de kata's, bleef zich over het gebeurde op z'n Zuidamerikaans verontschuldigen en kondigde aan dat zijn team nu toch wel aan een rustdag toe was!

Overigens krijgt het veertienkoppige team na afloop van de wereldkampioenschappen nog een week vakantie aangeboden in Engeland om weer bij te komen van de vermoeienissen van het toernooi.

toto/lotto

LOTTO 41: Eerste prijs: geen winnaar. Tweede prijs: 4 winnaars die elk bruto f. 75.000,00 ontvangen. Derde prijs: 74 winnaars die elk bruto f. 3.590,70 ontvangen. Vierde prijs: 4.151 winnaars die elk f. 64,00 ontvangen. Vijfde prijs: 68.986 winnaars die elk f. 5,00 ontvangen.

TOTO 41: Eerste prijs: 4 winnaars die elk bruto f. 9.612,30 ontvangen. Tweede prijs: 115 winnaars die elk f. 222,80 ontvangen. Derde prijs: 1.249 winnaars die elk f. 51,30 ontvangen.

TOTO-GELIJK 41: Eerste prijs: 1 winnaar die bruto f. 3.579,30 ontvangt. Tweede prijs: 2 winnaars die elk f. 298,20 ontvangen. Derde prijs: 38 winnaars die elk f. 78,40 ontvangen. Vierde prijs: 828 winnaars die elk f. 5,70 ontvangen.

Caesar overweegt schorsing Loosveld

BEEK – Hoofdklasser Caesar overweegt haar linkerspits Marcel Loosveld te schorsen. Aanleiding is het feit dat Loosveld maandagavond meespeelde in het zaalvoetbalduel Merpati tegen de Haantjes, ondanks het verbod dat Caesar hem voor de start van de competitie had opgelegd.

Niettemin deed Loosveld maandagavond bij De Haantjes mee. Trainer Harrie van Wijlick wilde gisteravond niet al teveel kommentaar geven. „Ik neem aan dat Loosveld ter verantwoording wordt geroepen. We hebben vooraf regels opgesteld en daar dient iedereen zich aan te houden. Ook Loosveld weet dat er afspraken gemaakt zijn. Het is echter niet aan mij om te oordelen, dat moet het bestuur doen".

Het Caesarbestuur vergaderde gisteravond over de gerezen problemen, maar voorzitter Albert Nijsten kon nog niets naders meedelen. „De beslissing zal waarschijnlijk vrijdagavond vallen. Ik wil nu niet loslaten of er een schorsing zal volgen. Wij hebben wel met Marcel gesproken".

Marcel Loosveld vindt dat de problemen opgelost kunnen worden. „Ik ben gek van voetbal. Het liefst zou ik zeven dagen in de week willen spelen. In mijn ogen kan ik de zaal goed combineren met het veld. Nadat ik de Haantjes een paar keer heb zien voetballen ben ik er bij mij te kriebelen. Ik wilde perse weer meedoen. Ik weet dat er afspraken gemaakt zijn, maar het moet te combineren zijn. Ik hoop op een positieve beslissing. Ik dacht dat de overige Caesarspelers er geen problemen mee hadden. Ik wacht voorlopig tot vrijdag af".

Overigens zal Marcel Loosveld de eerste weken toch niet bij Caesar mee kunnen spelen. Hij liep zondag in het duel met Wilhelmina te zijn derde boeking aan. Een schorsing staat hem te wachten.

Manchester United wil supporters thuislaten

MANCHESTER – De aanhang van Manchester United moet op 24 oktober niet naar Eindhoven gaan voor het Europa Cup-duel tegen PSV. Dat heeft voorzitter Martin Edwards van de Britse leagueclub duidelijk gemaakt.

„Onze supporters gedragen zich meestal keurig", zei Edwards. „Maar we moeten oppassen voor provocaties van Nederlandse kant". Edwards vreest een confrontatie tussen Nederlandse en Engelse supporters. Hij wees op de rellen bij een vergelijkbare ontmoeting: Feyenoord - Tottenham Hotspur in het najaar van 1983.

Ook bracht de voorzitter de veldslag in herinnering die in 1977 plaats vond te Saint Etienne, waar de fans van de plaatselijke club en die van Manchester elkaar tegen het lijf liepen. De UEFA bestrafte Manchester United daarop door de club te verplichten een thuiswedstrijd elders te spelen.

Manchester heeft voor het duel met PSV geen kaarten beschikbaar gesteld voor zijn supporters, maar reisbureaus hebben dat wel gedaan.

BEKERVOETBAL AMATEURS

Heerlen – De bekerwedstrijd MVV 2-Leonidas welke zaterdag zou plaatsvinden is verschoven naar donderdag 18 oktober en wordt gespeeld op het terrein van Leonidas. Aanvang 19.30 uur.

sport kort

Nederlaag Schapers

KEULEN – Michiel Schapers heeft na zijn succes in Bazel (halve finales) niet opnieuw furore kunnen maken. Dinsdag verloor de nationale kampioen in de eerste ronde van het toernooi in Keulen van de geplaatste Zweed Joakim Nyström met 5-7 2-6.

De Israelier Shahar Perkiss zorgde voor een verrassing door de als vierde geplaatste Pool Wojtek Fibak met 6-2 6-1 uit te schakelen. De voornaamste uitslagen zijn: Nyström (Zwe) - Schapers (Ned) 7-5 6-2 Perkiss (Isr) - Fibak (Pol) 6-2 6-1 Sandy Mayer (Vst) - Stefan Simonsson (Zwe) 6-3 3-6 6-3

Oostenrijk oefende

DARMSTADT – Het Oostenrijkse voetbalelftal, op 14 november tegenstander van Nederland in het kwalificatietoernooi voor de wereldtitel, heeft in Darmstadt een oefenwedstrijd tegen Darmstadt'98, dat in de tweede Liga uitkomt, met 2-0 gewonnen. Bij de rust was de stand 1-0 door een treffer van Anton Polster van Austria Wien in de 36e minuut. In de slotminuut scoorde Christian Keglevits van Sportclub Wien. Er waren 1400 toeschouwers.

Van de in het buitenland spelende Oostenrijkers was alleen Hintermaier van Eintracht Braunschweig aanwezig. Hij speelde slechts de eerste helft mee.

Van Kouwen toch Europees kampioen

ZANDVOORT – Gerrit van Kouwen heeft zijn Europese titel van 1983 in de formule Ford-1600 toch geprolongeerd. Zijn beroep bij het College Autosport Rechtspraak tegen de diskwalificatie tijdens de Europese finale in september werd maandagavond na een langdurige behandeling ontvankelijk verklaard. Van Kouwen werd, als winnaar van die wedstrijd, uitgesloten na een protest van de Belg Harold Huysman. Het CAR heeft die beslissing teruggedraaid en daardoor werd de eindstand in de strijd om de Europese titel formule Ford-1600: 1. Van Kouwen 2. Huysman (Bel), 3. Coin (Eng).

Bearzot en Zoff voor onderzoekscommissie

ROME – Trainer Enzo Bearzot en oud-doelman Dino Zoff van het Italiaanse voetbalelftal, moeten voor een nationale onderzoekscommissie verschijnen. Dat heeft het openbaar ministerie dinsdag in Rome verklaard. Het tweetal zal worden verhoord naar aanleiding van het vermeende omkoopschandaal bij het wereldkampioenschap in 1982. Assistent-officier van justitie Palma, zal Bearzot en Zoff al aanstaande donderdag ondervragen.

Het Italiaanse weekblad Epoca onthulde vorige maand dat Italië spelers van Kameroen zou hebben omgekocht. Maandag maakte de internationale voetbalfederatie (FIFA) bekend dat de bond van Kameroen met een officieel standpunt naar buiten moet treden. Als die reactie uitblijft, start de FIFA met een onderzoek.

Zege Nederland in Singapore

SINGAPORE – Het Nederlandse amateurelftal heeft in Singapore ook de tweede wedstrijd voor het Merlion-toernooi gewonnen. Indonesie werd in een rommelig duel met 3-0 verslagen.

Finale Davis Cup vervroegd

STOCKHOLM – De finale van het tennistoernooi om de Davis Cup tussen Zweden en de Verenigde Staten, wordt niet van 28 tot en met 30 december gehouden maar twee weken eerder, van 16 tot 19 december. De Zweden hadden de wedstrijd graag aan het einde van het jaar gehouden om zich na de Australische titelstrijd goed voor te kunnen bereiden. De Amerikanen hadden tegen die data echter geprotesteerd. De Internationale Tennis Federatie heeft Zweden daarbij de Zweden sterk aangedrongen op een andere datum. Het verplaatsen van het duel naar de 16e december komt de Amerikanen echter ook weer niet helemaal gelegen. De vrouw van Jimmy Connors moet namelijk in die tijd bevallen en de Amerikaan heeft al aangekondigd dat hij thuis zal blijven als het kind niet voor de eerste speldag is geboren.

”...Of jonge mensen met meer smaak en gevoel voor modieuze dingen* ook voordeliger terecht kunnen?”





(1) Thermo sweatshirt van 'gevulde' tricot met chintz. Zwart of grijs. Merk: **Avanti.** S t/m XL **67.-**
Avanti broek. Wijde snit met extra grote ritszakken. Van 'n winterkwaliteit katoenen twill. Zwart en grijs. **92.-**



(2) Zwart katoenen pak. Kort jasje met revers en 'n ruime rimpelbroek. Oók in anthraciet. 158-182 2-Delig: **98.-**
Groot hemd bedrukt met grillige grafitti strepen. 100% Katoen. **Club 15** afdeling. 158-182 **42.-**



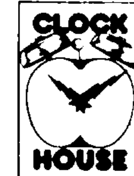
(3) **Clock House** jack van 'n warme wollige flannel in de nieuwste houthakkersruit. Zwart met wit, rood of blauw. 36-42 **98.-**
De zwarte flannel **Clock House** broek heeft afknoopbare galgen en uitstaande zakken. 36-42 **79.-**



(4) Gewassen katoenen canvas **Avanti** jack. Lekker ruim en warm gevoerd met gewatteerde flannel. Grijs en zwart. **140.-**
Flannel **Avanti** hemd met streepje en button-down boord. 100% Katoen. S t/m XL **32.-**
Corduroy **Avanti** broek. Wijd bandplooimodel met fraai afgewerkte steekzakken. **67.-**



(5) Ingeverfd katoenen canvas jack in jeansstijl. Warmgemaakt met gewatteerde voering. Grijs en zwart. 158-182 **98.-**
Gebleekte blue jeans in bandplooimodel met klepzakken achter. 100% Katoenen denim. 158-182 **Club 15** afdeling. **59.-**



(6) Van **Clock House** is deze superwijde overall. Apart model met ingezette bef en diepe lage zakken. Zwart en taupe. Winterdikke katoenen canvas. 36-42 **89.-**



(7) Lang groot **Clock House** vest, achterkant van sweatstof, voorkant kreukelkatoen. Klein borstzakje. Diverse kleuren. M-L **59.-**
Ook bij **Clock House** deze kuitlange kokerrok van zwarte flannel. Incl. lakceintuur. 36-42 **39.-**



(8) 'n Heerlijke zachte trui met 't splinternieuwe blokruit motief. Zwart met rose of rood. 158-176 **49.-**
Zwart flannel galgenbroek, da's de nieuwste broekenmode. Natuurlijk goed wijd met altijd passende elastische band. 158-182 **Club 15** afdeling. **69.-**

*** Ook schoenen.**

C&A is tòch voordeliger!

M77